KENWOOD

KDC-BT850RN

AMPLI-TUNER LECTEUR DE CD

MODE D'EMPLOI

Pour le mode d'emploi du KDC-BT850RN, merci de vous référer au KDC-BT6044.

CD-RECEIVER

BEDIENUNGSANLEITUNG

Die Bedienungsanleitung für das Gerät KDC-BT850RN finden Sie unter KDC-BT6044.

CD RECEIVER

GEBRUIKSAANWIJZING

Voor instructies bij de KDC-BT850RN raadpleegt u KDC-BT6044.

Kenwood Corporation

Bluetooth®

Designed for Windows Media™

AAC

Made for iPod

Works with iPhone

© B64-4480-00/00 (EW)

Table des matières

Avant l'utilisation 3

Fonctionnement basique 4

Commande de fonction 6

• Veuillez tout d'abord lire cette page pour obtenir des informations sur le réglage de chaque fonction.

Réglages de l'affichage 10

Sélection de texte pour l'affichage
Réglage de l'affichage d'entrée auxiliaire

Fonctionnement des disques audio/ fichiers audio 11

Rechercher un morceau
Recherche de morceau sur iPod
Lecture aléatoire
Mode de commande manuelle de l'iPod
Recherche directe d'un morceau
Recherche directe de disque
Fonctionnement de base du changeur de disque (Optionnel)

Fonctionnement du tuner 14

Entrée en mémoire automatique
PTY (Type de Programme)
Préréglage du type de programme
Changer la langue pour la fonction Type de programme (PTY)
Syntonisation préréglée
Syntonisation à accès direct

Fonctionnement de la téléphonie mains libres 16

Avant utilisation
Recevoir un appel
Pendant un appel
Appel en attente
Autres fonctions
Effectuer un appel
Composer un numéro
Numérotation rapide (Numérotation préréglée)
Appeler un numéro du répertoire téléphonique
Appeler un numéro présent dans le journal des appels
Effectuer un appel par numérotation vocale
Enregistrement sur la liste préréglée des numéros composés
Affichage du type de numéro de téléphone (catégorie)

Autres fonctions 19

Activation du code de sécurité
Désactivation du code de sécurité
Réglage manuel de l'horloge
Réglage du mode de démonstration

Réglages audio 20

Commande du son
Réglage en détail de la commande audio
Réglage audio
Réglage des enceintes
Mémoire de préréglage audio
Rappel de préréglage audio

Réglages audio (DSP) 23

Sélection de la cabine
Réglage des enceintes
Réglage de la fonction DTA (Digital Time Alignment ou Alignement chronologique numérique)
Réglage du répartiteur
Commande de l'égaliseur
Sélection de la position préréglée
Mémoire de préréglage audio
Rappel de préréglage audio

Commande des favoris 26

Mémoire préréglée
Rappel de préréglage
Effacer le préréglage en mémoire
Réglage du nom

Configuration Bluetooth 28

Enregistrer un appareil Bluetooth
Enregistrer un appareil Bluetooth spécial
Enregistrement du code PIN
Téléchargement du répertoire téléphonique
Sélection de l'appareil Bluetooth que vous souhaitez connecter
Supprimer un appareil Bluetooth enregistré
Affichage de la version du micrologiciel
Ajouter une commande de numérotation vocale
Configurer une commande vocale pour la catégorie
SMS (Service de messagerie - Short Message Service)
Téléchargement de SMS

Opérations de base de la télécommande 33

Appendice 35

Accessoires/ Procédure d'installation 39

Connexion des câbles aux bornes 40

Installation/Retrait de l'appareil 42

Guide de dépannage 43

Caractéristiques techniques 45

⚠AVERTISSEMENT

Pour éviter toute blessure et/ou incendie, veuillez prendre les précautions suivantes:

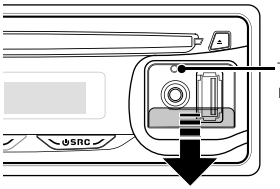
- Pour éviter les court-circuits, ne jamais mettre ou laisser d'objets métalliques (comme une pièce de monnaie ou un outil en métal) à l'intérieur de l'appareil.

Avant d'utiliser l'appareil pour la première fois

Cet appareil est réglé au préalable sur le mode de démonstration.
Lors de la première utilisation de cet appareil, annuler le <Réglage du mode de démonstration> (page 20).

Comment réinitialiser votre appareil

- Si cet appareil ou l'appareil branché (changeur automatique de CD, etc.) ne fonctionne pas correctement, appuyez sur la touche de réinitialisation. L'appareil reprend les paramètres d'usine si la touche de réinitialisation est actionnée.



Touche de réinitialisation

Nettoyage de l'appareil

Si le cadran de l'appareil est taché, l'essuyer avec un chiffon doux et sec, par exemple un chiffon en silicone. Si le cadran est très taché, l'essuyer avec un chiffon humidifié avec un produit de nettoyage neutre, puis l'essuyer à nouveau avec un chiffon doux et propre.

⚠

- L'application d'un produit de nettoyage par pulvérisation directe sur l'appareil risque d'endommager les pièces mécaniques. Le nettoyage du cadran avec un chiffon dur ou un liquide volatile, par exemple un diluant ou de l'alcool risque de rayer la surface ou d'effacer les caractères.

Nettoyage des contacts de la façade

Si les contacts de l'appareil ou de la façade deviennent sales, les essuyez avec un chiffon sec et doux.

Condensation sur la lentille

Si le chauffage de la voiture est mis en marche en cas de temps froid, de l'humidité ou de la condensation risque de se former sur la lentilles du lecteur CD de l'appareil. Cette condensation peut rendre la lecture de CD impossible. Dans ce cas, retirez le disque et attendez que l'humidité s'évapore. Si l'appareil ne fonctionne toujours pas normalement après quelques temps, consultez votre revendeur Kenwood.

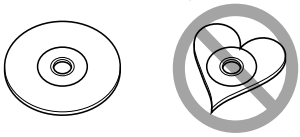
- Si vous rencontrez des problèmes pendant l'installation, consultez votre revendeur Kenwood.
- Lorsque vous achetez des accessoires en option, vérifiez auprès de votre revendeur Kenwood que ces accessoires fonctionnent avec votre modèle dans votre région.
- Les caractères pouvant être affichés par cet appareil sont les suivants : A-Z 0-9 @ " ' ` % & * + – = , . / \ < > [ ] ( ) : ; ^ - { } | ~ .
- La fonction RDS ne fonctionnera pas si le service n'est pas assuré par une station de radiodiffusion.
- Les illustrations de l'affichage et du panneau apparaissant dans ce manuel sont des exemples utilisés pour expliquer avec plus de clarté comment les commandes sont utilisées. Il est donc possible que les illustrations d'affichage puissent être différentes de ce qui est réellement affiché sur l'appareil et aussi que certaines illustrations représentent des choses impossibles à réaliser en cours de fonctionnement.

Manipulation des CD

- Ne pas toucher la surface d'enregistrement d'un CD.
- Ne pas coller de ruban adhésif, etc. sur les CD et ne pas utiliser de CD avec du ruban adhésif collé dessus.
- Ne pas utiliser d'accessoires type disque.
- Nettoyer le disque en partant du centre vers l'extérieur.
- Pour retirer des CD de cet appareil, les tirer horizontalement.
- Si l'orifice central ou la périphérie du CD comporte des bavures, n'utiliser le CD qu'après avoir enlevé les bavures à l'aide d'un stylo à bille, etc.

CD qui ne peuvent être utilisés

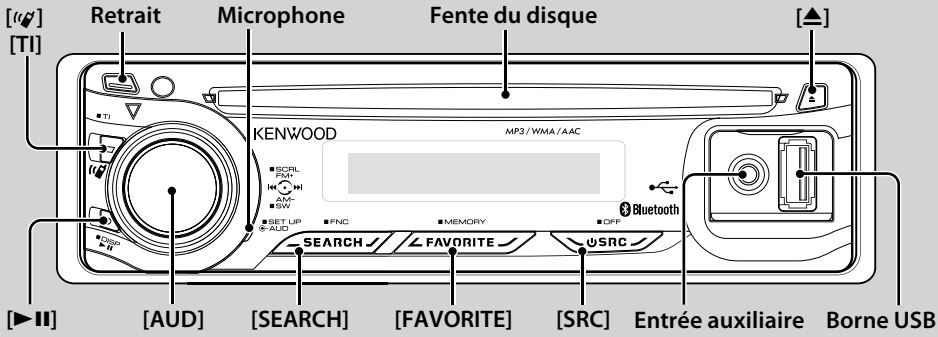
- Les CD non circulaires ne peuvent être utilisés.



- Les CD comportant des colorations sur la surface d'enregistrement ou qui sont sales ne peuvent être utilisés.
- Cet appareil ne peut lire que les CD comportant .

  Il est possible que cet appareil ne puisse pas lires les disques qui ne comportent pas la marque .
- Un CD-R ou CD-RW qui n'a pas été finalisé ne peut être lu. (Pour le processus de finalisation, consulter votre logiciel d'écriture de CD-R/CD-RW et le mode d'emploi de votre enregistreur CD-R/CD-RW.)

Fonctionnement basique



Fonctions générales

Touche d'alimentation/Sélection de la source: [SRC]

Mise en marche.

Lorsque l'appareil est en marche, la source passe de Syntoniseur ("TUNER") à USB ou iPod* ("USB" ou "iPod"), CD ("CD"), Entrée auxiliaire ("AUX"), et Attente ("STANDBY") à chaque fois que vous appuyez sur cette touche.

Appuyez au moins 1 seconde pour éteindre l'appareil.

- Lorsqu'un accessoire optionnel est connecté, le nom de la source apparaît pour chaque appareil.
- Une fois la connexion de l'iPod reconnue, l'affichage de la source passe de "USB" à "iPod".

* Fonction de KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U.

Commande du volume: Molette [AUD]

Tournez la molette pour régler le volume.

Sortie Subwoofer: Molette [AUD]

Permet d'activer ("SUBWOOFER ON") et de désactiver ("SUBWOOFER OFF") à chaque fois que vous poussez vers le bas pendant au moins 2 secondes.

- Cette fonction peut être effectuée lorsque "SWPRE" dans <Commande de fonction> (page 6) est réglé sur "SW".

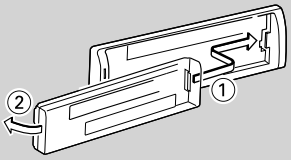
Entrée auxiliaire

Connectez un appareil audio portatif à l'aide d'un câble à mini-prise (3,5 ø).

- Utilisez un câble à mini-prise stéréo et sans résistance.
- Pour le fonctionnement de l'entrée auxiliaire, le réglage du "MENU" > "AUX" de <Commande de fonction> (page 6) doit être effectué.

Retrait de la façade: Retrait

Libère le verrou de la façade afin de retirer cette dernière. Reportez-vous au schéma suivant lorsque vous remettez la façade en place.



- La façade est une pièce de précision de l'équipement et elle peut être endommagée en cas de chocs ou de secousses.
- Conserver la façade dans son étui lorsqu'elle est détachée.
- Ne pas exposer la façade (et l'étui de la façade) à la lumière directe du soleil ou à une chaleur ou humidité excessive. Évitez également les endroits trop poussiéreux ou exposés aux éclaboussures.
- Pour éviter toute détérioration, ne pas toucher les contacts de l'appareil ou de la façade avec les doigts.

Défilement du Texte/Titre: Molette [AUD]

Fait défiler l'affichage de texte du CD, du fichier audio et de la radio s'il est maintenu enfoncé pendant au moins 2 secondes.

Met l'appareil en sourdine lors de la réception d'un appel téléphonique (Fonction de KDC-W5544U/ W5644U)

Lors d'un appel, "CALL" s'affiche et le système audio est mis en pause.

Lorsque l'appel se termine, "CALL" disparaît et le système audio est réactivé.

Le système audio peut être réactivé pendant un appel en appuyant sur la touche [SRC].

- Pour utiliser la fonction de sourdine TEL, vous devez connecter le fil MUTE à votre téléphone à l'aide d'un accessoire de téléphone commercial. Reportez-vous à <Connexion des câbles aux bornes> (page 40).

Commande de fonction: [SEARCH]

Appuyez pendant 1 seconde sur cette molette pour régler diverses fonctions à l'aide de la molette [AUD]. Reportez-vous à la section <Commande de fonction> (Page 6).

Catégorie	Fonction de l'élément de configuration
AUTO MEMORY	Vous pouvez mettre automatiquement en mémoire les stations dont la réception est bonne.
iPodCTRL*1	Permet de configurer la commande manuelle de l'iPod.
PLAY MODE	Permet de configurer le mode de lecture.
DSP*2	Permet de configurer l'environnement sonore.
MENU	Permet de configurer l'environnement.
RETURN	Permet de quitter le mode de Commande de fonction.

*1 Fonction de KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U.
*2 Fonction de KDC-BT6544U/ BT6544UY.

Commande des Favoris: [FAVORITE]
Enregistre en mémoire ou cherche en mémoire la procédure de fonctionnement pour sélectionner votre station émettrice favorite ou votre liste de lecture/artiste iPod favori, etc. quelle que soit la source sélectionnée. Reportez-vous à la partie <Commande des favoris> (page 26).

Fonctions du tuner

Bande FM: Molette [AUD]
Commute entre FM1, FM2, et FM3 à chaque fois que vous poussez la molette de commande vers le haut.

Bande AM: Molette [AUD]
Passe à AM à chaque fois que vous poussez vers le bas.

Syntonisation: Molette [AUD]
Change la fréquence en poussant vers la gauche ou vers la droite.

- Utilisez le "MENU" > "SEEK" dans <Commande de fonction> (page 6) pour modifier le changement de fréquence.
- Pendant la réception de stations stéréo, le témoin "ST" est allumé.

Informations routières: [TI]
- Pour les modèles KDC-BT6544U/ BT6544UY/ BT6044/ BT6144: Active ou désactive la fonction informations routières lorsque vous appuyez sur cette touche pendant au moins 2 secondes.
- Pour les modèles KDC-W5544U/ W5644U: Active ou désactive la fonction informations routières lorsque vous appuyez sur cette touche.

Lorsque la fonction est activée, le témoin "TI" est allumé. Si un bulletin d'informations routières commence lorsque la fonction est activée, "TRAFFIC" apparaît et les informations routières sont reçues.

- Si le volume est ajusté pendant la réception des informations trafic, le volume ajusté est automatiquement mémorisé. Le volume mémorisé est appliqué à la prochaine activation de la fonction d'informations trafic.

Fonctions de lecture du disque et des fichiers audio

Lecture du disque: Fente du disque
Commence la lecture lorsqu'un disque est inséré.
Lorsqu'un CD est inséré, le témoin "IN" s'allume.

- Les CD de 3 pouces (8 cm) ne peuvent pas être utilisés. Des anomalies de fonctionnement risquent de se produire si un CD est inséré avec un adaptateur.

Ejection du disque: [⏏]

- Il est possible d'éjecter le disque 10 minutes après l'arrêt du moteur.

Lecture d'appareil USB/iPod: Borne USB
(Fonction de KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U)
La lecture commence dès la connexion d'un appareil USB.

- En ce qui concerne le fichier audio à lire, les supports et les appareils, consulter la partie <À propos des fichiers audio> (page 35).

Pause et lecture: [►II]
Alterne entre pause et lecture à chaque pression de cette touche.

Retrait du dispositif USB: [⏏]
Appuyez sur cette touche pendant 2 secondes ou plus pour sélectionner le mode retrait, et retirer le dispositif USB.
Pendant le mode retrait, l'écran affiche "USB REMOVE".

Rechercher un morceau: Molette [AUD]
Change la musique en poussant vers la gauche ou vers la droite.
Retour ou avance rapide de la musique en poussant et en restant vers la gauche ou vers la droite. (Aucun son n'est émis pendant la lecture du fichier audio.)

Recherche de dossier: Molette [AUD]
Change le dossier contenant le fichier audio en poussant vers le haut ou vers le bas.
- Pour l'utilisation avec un iPod, la <Recherche de morceau sur iPod> (page 11) a lieu avant le mode de recherche.

Mode de recherche: [SEARCH]
Après avoir appuyé sur la touche [SEARCH], vous pouvez rapidement chercher des morceaux à l'aide de la molette [AUD]. Voir <Rechercher un morceau> (page 11) pour obtenir plus de détails.

Téléphonie mains libres

Microphone:
(Fonction de KDC-BT6544U/ BT6544UY/ BT6044/ BT6144)
Le micro du téléphone mains libres est incorporé.
Si l'appareil ne reconnaît pas votre voix, à cause d'un faible volume du micro ou de bruit dans le véhicule, régler le micro en sélectionnant le "MENU" >"MIC GAIN" dans <Commande de fonction> et le "MENU" >"NR LEVEL" dans <Commande de fonction> (page6).

Commande de fonction

Les fonctions présentées dans le tableau ci-dessous peuvent être configurées en utilisant la Commande de fonction.

Catégorie	Élément		Réglage	Entrée	Aperçu du réglage	Condition	Page
AUTO MEMORY	"AUTO MEMORY"				Mémorise automatiquement 6 émettrices ayant une bonne qualité d'écoute.	Tuner	14
iPodCTRL *1, 3	"iPodCTRL"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de faire fonctionner l'iPod avec la commande située sur l'iPod.	iPod	12
PLAY MODE*5	"FILE SCN"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire successivement le début des pistes du dossier.	AF2	—
	"FOLD RDM"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire dans un ordre aléatoire les pistes du dossier.	AF1	—
	"ALL RDM"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", tous les morceaux de l'iPod sont jouées dans un ordre aléatoire.	iPod	12
	"FILE REP"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire les pistes de manière répétée.	AF1	—
	"FOLD REP"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire les pistes du dossier de manière répétée.	AF2	—
	"TRAC SCN"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire successivement le début des pistes du disque.	DISC	—
	"DISC RDM"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire dans un ordre aléatoire les pistes du disque.	DISC	—
	"MGZN RDM"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire dans un ordre aléatoire les pistes du changeur de disque.	CH	—
	"TRAC REP"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire les pistes de manière répétée.	DISC	—
	"DISC REP"		"ON"/"OFF"*		Lorsqu'elle est réglée sur "ON", cette fonction permet de lire les pistes du disque de manière répétée.	CH	—
DSP*1	"CONTROL"	"EQ"			Permet de définir la qualité sonore.	SB	24
		"BASS BOOST"	"OFF"/ "STEP1"*/"2"		Règle le niveau d'amplification des basses fréquences (Bass Boost) en deux étapes.	SB	—
		"HIGHWAY-SND"	"OFF"/ "STEP1"/, "2"/ "3"*		Compense le faible volume ou la perte des basses fréquences due au bruit de la route pour obtenir un son de meilleure qualité.	SB	*6
		"SUPREME"	"ON"/"OFF"*		Active ou désactive la fonction Supreme plus.	AF1	*6
		"POSITION"			Permet de compenser l'environnement sonore en fonction de la position d'écoute.	SB	24
	"SETUP"	"CABIN"	"COMPACT" etc.		Permet de sélectionner le type de voiture afin de compenser la différence de distance entre les différentes enceintes.	SB	23
		"SPEAKER"			Règle le haut-parleur connecté, la taille du haut-parleur et la position d'installation.	SB	23
		"DTA"			Permet de réaliser un réglage fin de la valeur de compensation spécifiée au niveau de la Cabine.	SB	23
		"X'OVER"			Permet de réaliser un réglage fin de la valeur du répartiteur au niveau de l'Enceinte.	SB	24
	"PRESET"	"RECALL"			Enregistrement de la configuration de valeur par la commande du son. Récupération de la configuration de son enregistrée avec <Mémoire de préréglage audio>.	SB	25
		"MEMORY"			Enregistrement de la configuration de valeur par la commande du son.	SB	25
	"DSP BYPASS"/ "DSP THROUGH"*				Le réglage sur "BYPASS" désactive la fonction DSP. Le réglage sur "THROUGH" active la fonction DSP.	SB	—

*Réglage d'usine
*1 Fonction de KDC-BT6544U/ BT6544UY.
*2 Fonction de KDC-BT6044/ BT6144.
*3 Fonction de KDC-W5544U/ W5644U.
*4 Fonction de KDC-BT6544UY/ BT6144/ W5644U.
*5 Le mode reproduction iPod ne peut pas être configuré lorsque <iPodCTRL> est réglé sur "OFF".
*6 Consultez la partie <Glossaire du menu> (page 36).

Catégorie	Élément	Réglage	Entrée	Aperçu du réglage	Condition	Page
MENU	"SECURITY SET"/"SECURITY CLR"		1 s	Règle/Réinitialise le code de sécurité.	SB	19
	"SKIP SRCH"*1, 3	"0.5%"*/ "1%"/"5%"/ "10%"		Règle la taille des sauts réalisés avec la fonction <Recherche de morceau sur iPod>.	iPod	11
	"DVC REGIST"*1, 2		1 s	Enregistrer un appareil Bluetooth (association).	SB	28
	"S-DVC SELECT"*1, 2		1 s	Permet l'enregistrement d'un appareil spécial qui ne peut pas être enregistré normalement.	SB	28
	"PHONE SEL"*1, 2		1 s	Sélectionner un téléphone portable pour une connexion mains libres.	SB	29
	"SMS DOWNLOAD"*1, 2		1 s	Télécharger un message court.	→	32
	"SMS INBOX"*1, 2		1 s	Afficher le message court reçu.	→	32
	"VOICE TAG"*1, 2		1 s	Enregistre la voix pour la reconnaissance vocale qui sert à sélectionner la catégorie du numéro de téléphone dans l'annuaire téléphonique.	Phone	30, 31
	"VOICE RECOG"*1, 2		1 s	Effectue un appel en reconnaissant la voix enregistrée.	Phone	18
	"DEVICE DEL"*1, 2		1 s	Annuler l'enregistrement de l'appareil Bluetooth.	SB	30
	"DVC STATUS"*1, 2		1 s	Afficher le statut de l'appareil Bluetooth.	—	*6
	"PIN EDIT"*1, 2		1 s	Spécifier le code PIN nécessaire lors de l'enregistrement de cet appareil à l'aide de l'appareil Bluetooth.	SB	29
	"AUTO ANS"*1, 2	"OFF"/"0S"–"8S"*–"99S"		Répondre automatiquement à un appel après une période de temps préréglée pour réponse automatique.	SB	*6
	"MIC GAIN"*1, 2	"–2"–"0"*–"+2"		Règle la sensibilité du micro incorporé pour effectuer un appel téléphonique.	—	*6
	"NR LEVEL"*1, 2	"–2"–"0"*–"+2"		Réduit le bruit produit autour sans modifier le volume du micro.	—	*6
	"SP SEL"*1, 2	"FRONT"*/ "F-R"/"F-L"		Spécifier le haut-parleur de sortie vocale.	SB	*6
	"CALL BEEP"*1, 2	"ON"*/"OFF"		Émettre un bip à partir du haut-parleur lorsqu'un appel survient.	SB	*6
	"BT F/W UPDATE"*1, 2		1 s	Afficher la version du micrologiciel et mettre à jour le micrologiciel.	SB	30
	"BEEP"*1, 2	"OFF"/"ON"*		Vous pouvez activer/désactiver le signal sonore de contrôle d'opération (bip).	SB	—
	"CLOCK ADJUST"		1 s	Règle l'horloge.	—	20
	"SYNC"	"OFF"/"ON"*		Synchronisation de l'heure de la station RDS et de l'horloge de cet appareil.	SB	20
	"DISPLAY"	"OFF"/"ON"*		Permet d'éteindre l'affichage lorsque aucune opération n'est exécutée.	—	*6
	"DIMMER"	"OFF"/"AUTO"*		Permet d'atténuer l'éclairage de l'affichage en conjonction avec l'allumage des phares de votre véhicule.	SB	—
	"IL EFFECT"	"OFF"/"ON"*		Permet de définir si la luminosité de l'éclairage des touches sera modifiée ou non en conjonction avec l'utilisation de la clé.	SB	—

Page suivante ►

Commande de fonction

Catégorie	Élément	Réglage	Entrée	Aperçu du réglage	Condition	Page
MENU	"DOT LINE"	"OFF"/"ON"*		Permet d'afficher la ligne rouge pointillée sur l'écran.	SB	—
	"SWPRE"*2, 3	"REAR"*/ "SUB-W"		Règle la sortie de la pré-sortie.	SB	*6
	"AMP"*1, 2	"OFF"/"ON"*		Allume/éteint l'amplificateur intégré.	SB	*6
	"ZONE2"	"REAR"*/ "FRONT"		Permet de spécifier la destination du son de l'entrée AUX lorsque la fonction Double zone est activée.	2ZONE	*6
	"SUPREME"*2, 3	"OFF"/"ON"*		Active et désactive la fonction Supreme.	AF2	*6
	"NEWS"	"OFF"*/"00" – "90"		Active et désactive la fonction de réception automatique de bulletin d'information et règle la durée d'inactivation du bulletin d'information.	SB	*6
	"LOCAL S"	"OFF"*/"ON"		Seules les stations ayant une bonne qualité d'écoute sont recherchées pendant le mode de recherche automatique.	FM	—
	"SEEK""	"AUTO1"*/ "AUTO2"/ "MANUAL"		Sélectionne le mode de syntonisation de la radio.	Tuner	5, *6
	"AF"	"OFF"/"ON"*		Lorsque la qualité d'écoute d'une station est mauvaise, passe automatiquement à la station qui émet le même programme sur le réseau RDS.	FM	*6
	"REGIONAL"	"OFF"/"ON"*		Permet de passer à une station, seulement dans une région spécifique, en utilisant la commande Sets "AF".	FM	—
	"ATPS"	"OFF"/"ON"*		Lorsque la réception de la station d'informations trafic est mauvaise, une station mieux captée est automatiquement recherchée.	FM	—
	"MONO"	"OFF"/"ON"*		Vous pouvez réduire les parasites lorsqu'une émission stéréo est captée en mode monaural.	FM	—
	"NAME SET"		1 s	Règle l'affichage lorsqu'une source AUX est activée.	AUX	10
	"RUSSIAN"*4	"OFF"/"ON"*		Sélectionne le russe comme langue d'affichage.	SB	*6
	"SCROLL"	"AUTO"/ "MANUAL"*		Lorsque le réglage est sur "AUTO", fait défiler l'écran une fois avec le changement du texte affiché.	—	4
	"FAV DELETE"		1 s	Efface la mémoire des favoris.	SB	26
	"AUX"	"OFF"/"ON1"*/ "ON2"		Détermine si AUX doit être affiché pendant la sélection de la source.	SB	*6
	"POWER OFF"	"-----"/ "20M"*/ "40M"/"60M"		Eteint l'autoradio lorsque la durée préréglée a expiré en mode Veille.	SB	*6
	"CD READ"	"1"*/"2"		Active le mode de lecture de CD.	SB	*6
	"AUDIO PRESET"*2, 3		1 s	Permet de prérégler la valeur de réglage de la commande audio. La valeur de préréglage est conservée après la réinitialisation.	SB	22
	"DEMO MODE"	"OFF"/"ON"*	2 s	Spécifie si la démonstration doit être activée.	—	20

*Réglage d'usine
*[1] Fonction de KDC-BT6544U/ BT6544UY.
*[2] Fonction de KDC-BT6044/ BT6144.
*[3] Fonction de KDC-W5544U/ W5644U.
*[4] Fonction de KDC-BT6544UY/ BT6144/ W5644U.
*[5] Le mode de reproduction iPod ne peut pas être configuré lorsque <iPodCTRL> est réglé sur "OFF".
*[6] Consultez la partie <Glossaire du menu> (page 36).

L'élément affiché dépend de la source ou du mode qui a été sélectionné. La marque située dans la colonne Condition indique la condition dans laquelle l'élément est affiché.

- SB : Peut être réglé dans un état autre que veille.
- SB : Peut être réglé en état de veille.
- AF1 : Peut être réglé avec une source de fichier audio du CD/USB/iPod.
- AF2 : Peut être réglé avec une source de fichier audio du CD/USB (sauf iPod).
- DISC : Peut être réglé avec une source CD/ Changeur de disque.
- CH : Peut être réglé avec la source Changeur de disque.
- Tuner : Peut être réglé avec la source Tuner.
- FM : Peut être réglé pendant la réception FM.
- AUX : Peut être réglé pendant l'accès à une source AUX.
- iPod : Peut être réglé uniquement pendant la lecture de la source iPod. (Source USB utilisée lorsque l'iPod est connecté)
- 2ZONE : Peut être réglé pour les sources autres que la source veille en réglant "2 ZONE" dans <Réglage audio> (page 21) sur "ON".
- Phone : Peut être réglé lorsqu'un téléphone portable est connecté.
- ➔ : Reportez-vous à la page de référence.
- — : Peut être réglé pendant les sources.

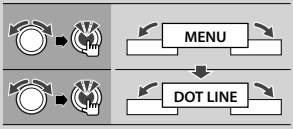
- Reportez-vous à la page respective pour savoir comment régler les éléments avec le numéro de page de référence.
- Seuls les éléments disponibles pour la source actuelle sont affichés.

1 Entrer en mode de commande de fonction
Appuyez sur la touche [SEARCH] pendant au moins 1 seconde.
L'écran affiche "FUNCTION".

2 Sélectionner l'élément à régler

Type d'opération	Opération
Mouvement entre les éléments	Tournez la molette [AUD].
Sélection de l'élément	Appuyez sur la molette [AUD].
Retour à l'élément précédent	Appuyez sur la touche [SEARCH].

Répétez la sélection et la détermination jusqu'à ce que l'élément que vous voulez configurer soit sélectionné.
Exemple:



Dans ce manuel, la sélection ci-dessus s'indique de la manière suivante :
Sélectionnez "MENU" > "DOT LINE".

3 Faire un réglage
Appuyez sur la molette [AUD] ou tournez la molette [AUD] pour sélectionner une valeur de réglage, puis appuyez sur la molette [AUD].

- La valeur des éléments marqués avec peut être réglée en appuyant sur la molette [AUD].
- La valeur des éléments marqués avec peut être réglée en poussant la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche.
- Pour régler certains éléments vous devrez maintenir enfoncée la molette [AUD] pendant 1 à 2 secondes. Pour ces éléments, la durée pendant laquelle la molette [AUD] doit être maintenue enfoncée est affichée dans la colonne de l'Entrée en secondes.
- Pour les fonctions accompagnées de la description de la procédure de réglage et ainsi de suite, les numéros des pages de référence sont affichées.

4 Quitter le mode de Commande de fonction
Appuyez sur la touche[SEARCH] pendant au moins 1 seconde.

Réglages de l'affichage

Sélection de texte pour l'affichage

Les informations affichées changent en fonction de chaque source;

En source tuner

Information	Affichage
Nom du service du programme ou fréquence	"FREQUENCY/PS"
Texte radio, nom du service du programme ou fréquence	"RADIO TEXT"
Horloge	"CLOCK"

En source CD et disque externe

Information	Affichage
Titre du disque	"DISC TITLE"
Titre de la piste	"TRACK TITLE"
Temps de lecture & Numéro de piste	"P-TIME"
Horloge	"CLOCK"

En source fichier audio ou iPod

Information	Affichage
Titre du morceau & Nom d'artiste	"TITLE/ARTIST"
Nom d'album & Nom d'artiste	"ALBUM/ARTIST"
Nom du dossier	"FOLDER NAME"
Nom du fichier	"FILE NAME"
Temps de lecture & Numéro du morceau	"P-TIME"
Horloge	"CLOCK"

En veille/ source d'entrée auxiliaire

Information	Affichage
Nom de source	"SOURCE NAME"
Horloge	"CLOCK"

1 Entrer en mode de basculement d'affichage
Appuyez sur la touche [►II] pendant au moins 1 seconde.
"DISPLAY SEL" s'affiche.

2 Sélectionner l'élément affiché
Tournez la molette [AUD].

3 Quitter le mode de basculement d'affichage
Appuyez sur la touche [►II].

- Lorsque l'affichage d'horloge est sélectionné, le réglage d'affichage de chaque source sera commuté sur l'affichage d'horloge.
- Si l'élément affiché sélectionné ne possède aucune information, une information alternative s'affiche.
- Lorsque "FOLDER NAME" est sélectionné pendant la reproduction d'iPod, l'affichage des noms dépend des éléments de navigation qui sont sélectionnés à cet instant.
- Si le mode de commande manuelle de l'iPod est réglé sur ON pendant une lecture avec iPod, "iPod BY HAND" s'affiche.
- Lorsqu'il est impossible d'afficher tous les caractères pendant une lecture avec iPod, seul le numéro du fichier dans la liste sera affiché.

Information	Affichage
Titre du morceau	"TITLE***"
Nom du dossier	"FLD***"
Nom du fichier	"FILE***"

Réglage de l'affichage d'entrée auxiliaire

Sélectionne l'affichage lorsque l'appareil passe à une source d'entrée auxiliaire.

1 Sélectionnez l'élément de réglage de l'écran de l'entrée auxiliaire dans le mode menu (Dans le mode AUX)
Sélectionnez l'affichage "NAME SET".
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Entrer en mode de réglage de l'affichage d'entrée auxiliaire
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
L'affichage d'entrée auxiliaire actuellement sélectionné est affiché.

3 Sélectionner l'affichage d'entrée auxiliaire
Tournez la molette [AUD].
"AUX"/ "DVD"/ "PORTABLE"/ "GAME"/ "VIDEO"/ "TV"

4 Quitter le mode de réglage de l'affichage d'entrée auxiliaire
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Lorsque le fonctionnement s'arrête pendant 10 secondes, le nom en cours est enregistré et le mode de réglage de l'affichage d'entrée auxiliaire se ferme.
- L'affichage de l'entrée auxiliaire ne peut être activé que lorsque l'entrée auxiliaire intégrée ou l'entrée auxiliaire du KCA-S220A optionnel est utilisée. Sur le KCA-S220A s'affiche "AUX EXT" par défaut.

Fonction de source fichier audio/CD interne

Rechercher un morceau

Pour sélectionner les morceaux que vous souhaitez écouter et qui se trouvent sur le périphérique ou sur le support en cours d'utilisation.

1 Entrer en mode de recherche de morceau
Appuyez sur la touche [SEARCH].
"SEARCH" apparaît.
Le nom du fichier audio en cours de lecture apparaît.

2 Rechercher un morceau

Fichier audio

Type d'opération	Opération
Déplacement entre les dossiers/fichiers	Tournez la molette [AUD] ou la pousser vers le haut ou vers le bas.
Sélection de dossier/fichier	Appuyez sur la molette [AUD] ou la pousser vers la droite.
Retour au dossier précédent	Appuyez sur la molette [AUD] ou la pousser vers la gauche.
Retour au dossier racine	Poussez la molette [AUD] vers la gauche pendant au moins 1 seconde.

L'affichage de "<" ou ">" derrière le nom de dossier affiché indique que ce dossier est précédé ou suivi par un autre dossier.
Lorsque le nom du fichier est affiché, "✱" est ajouté à la suite.

Source CD interne

Type d'opération	Opération
Déplacement entre les pistes	Tournez la molette [AUD] ou enfoncez-la vers le haut ou vers le bas.
Sélection de piste	Appuyez sur la molette [AUD].
Retour à la première piste	Appuyez sur la molette [AUD] vers la gauche pendant au moins 1 seconde.

Annulation du mode de recherche de morceau
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- La recherche de morceaux ne peut pas être effectuée pendant la lecture aléatoire ou la lecture par balayage.

Fonction de l'iPod

Recherche de morceau sur iPod

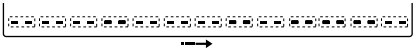
Rechercher la chanson que vous désirez écouter (sur un iPod).

1 Entrer en mode de recherche de morceau
Appuyez sur la touche [SEARCH].
"SEARCH" apparaît.

2 Rechercher un morceau

Type d'opération	Opération
Mouvement entre les éléments	Tournez la molette [AUD].
Recherche par sauts *1	Appuyez sur la molette [AUD] vers la gauche ou vers la droite.
Sélection de l'élément	Appuyez sur la molette [AUD].
Retour à l'élément précédent	Appuyez sur la molette [AUD] vers le haut.
Revenir au menu supérieur	Appuyez sur la molette [AUD] vers le haut pendant au moins 1 seconde.
Recherche par initiale	Appuyez sur la touche [SEARCH] pendant au moins 1 seconde.

La position de l'élément sélectionné à cet instant est indiquée par la barre d'icône en 13 étapes.



Annulation du mode de recherche de morceau
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Recherche de morceau par première lettre
Choisir un caractère de l'alphabet dans la liste de recherche (par artiste, album, etc.) sélectionnée.

1 Entrer en mode de recherche alphabétique
Appuyez sur la touche [SEARCH] pendant au moins 1 seconde.
"A B C …" s'affiche.

- Lorsqu'il n'est pas possible de rechercher un morceau par ordre alphabétique avec l'élément de recherche choisi, les données affichées à l'écran ne changent pas.

2 Sélectionner la première lettre à rechercher

Type d'opération	Opération
Déplacer vers le caractère suivant.	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers la gauche ou vers la droite.
Déplacer vers la rangée suivante.	Poussez la molette [AUD] vers le haut ou vers le bas.
Annulation du mode de recherche par lettre de l'alphabet	Appuyez sur la touche [SEARCH].

3 Déterminer la première lettre sélectionnée
Appuyez sur la molette [AUD].
Lancez la recherche. Une fois la recherche terminée, le mode de recherche de morceau est activé à nouveau, à partir du dernier caractère sélectionné.

Annulation de la Recherche de morceau par lettre
Appuyez sur la touche [SEARCH] pendant au moins 1 seconde.

Page suivante ►

- *1 Recherche par sauts : Le nombre de morceaux qui seront évités est déterminé par le rapport du nombre total de morceaux dans la liste sélectionnée. Réglez le rapport avec "SKIP SRCH" dans <Commande de fonction> (page 6). Maintenez la molette [AUD] enfoncée pendant 3 secondes ou davantage pour faire sauter les morceaux au bout de 10%, quel que soit le réglage.
- La durée de la recherche par lettre de l'alphabet peut durer longtemps, en fonction du nombre de morceaux compris sur l'iPod, ou de la structure des dossiers.
- Lors de la saisie des initiales en mode de recherche alphabétique, un "*" permet de rechercher les symboles et un "1" de rechercher les chiffres.
- Si le premier caractère commence par un article, comme "a", "an", ou "the" il sera considéré en mode de recherche alphabétique, la recherche ne prendra pas en compte cet article.
- Les caractères faisant partie d'un nom de chanson et qui ne peuvent pas être affichés, seront laissés en blanc. Si le nom du morceau ne comporte aucun caractère et ne peut donc être affiché, le nom de l'élément recherché et les numéros sont affichés.

Eléments	Affichage
Listes de lecture	"PLIST***"
Artistes	"ART***"
Albums	"ALB***"
Recherche par initiale	"PRGM***"

Eléments	Affichage
Balados	"PDCT***"
Genres	"GEN***"
Compositeurs	"COM***"

Fonction de l'iPod

Lecture aléatoire

Tous les morceaux de l'iPod sont lus au hasard.

Entrer en mode de lecture aléatoire
Sélectionnez "PLAY MODE" > "ALL RDM".
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

- La durée d'activation de la fonction de lecture aléatoire peut durer longtemps en fonction du nombre de morceaux compris sur l'iPod, ou de la structure des dossiers.
- L'activation de la fonction de lecture aléatoire modifie l'élément de recherche de l'iPod, qui devient "SONGS". Ce paramètre ne sera pas modifié par la suite, même si la fonction de lecture aléatoire est désactivée par la suite.
- Si l'élément de recherche de musique est modifié lorsque la fonction de lecture aléatoire est activée, la fonction de lecture aléatoire se désactive et tous les morceaux de l'élément de recherche sont lus de façon aléatoire.

Fonction de l'iPod

Mode de commande manuelle de l'iPod

Ce mode vous permet de contrôler un iPod à partir de l'iPod.

Entrer en mode de commande manuelle de l'iPod
Sélectionnez "iPodCTRL".
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

- En mode de commande manuelle de l' iPod, ce dernier ne peut pas être commandé à partir de cet appareil.
- Ce mode n'est pas compatible avec l'affichage de données sur le morceau. L'affichage indique "iPod BY HAND".
- Ce mode peut être utilisé avec n'importe quel iPod conforme à la fonction de contrôle iPod.

Fonction de la télécommande

Recherche directe d'un morceau

Recherche la musique en saisissant le numéro de piste.

1 Entrer le numéro du morceau
Appuyez sur les touches numérotées de la télécommande.

2 Recherche la musique
Appuyez sur la touche [I◄◄] ou [►►I].

Annulation de la recherche directe d'un morceau
Appuyez sur la touche [►II].

- La fonction de recherche directe de la musique ne peut être exécutée lors d'une lecture avec un iPod, en lecture aléatoire, ou Scan Play.

Fonction de changeurs de disques avec télécommande

Recherche directe de disque

Recherche le disque en saisissant le numéro du disque.

1 Entrer le numéro de disque
Appuyez sur les touches numérotées de la télécommande.

2 Recherche d'un disque
Appuyez sur la touche [FM+] ou [AM–].

Annulation d'une recherche directe de disque
Appuyez sur la touche [►II].

- La recherche de disque directe ne peut être exécutée pendant la lecture aléatoire ou la lecture par balayage.
- Entrez "0" pour sélectionner le disque 10.

Fonctionnement de base du changeur de disque (Optionnel)

Sélection de la source du changeur de CD
Appuyez sur la touche [SRC].
Sélectionnez l'affichage "CD CH".

Recherche de morceau
Tournez la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche.

Recherche de disque
Tournez la molette [AUD] vers le haut ou vers le bas.

Entrée en mémoire automatique

Vous pouvez mettre automatiquement en mémoire les stations dont la réception est bonne.

1 Entrée en mode mémoire automatique
Sélectionnez "AUTO MEMORY".
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Ouvrir le mode d'entrée en mémoire automatique
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner "YES", puis appuyez sur la molette [AUD].
Lorsque 6 stations qui peuvent être captées sont mises en mémoire, le mode d'entrée en mémoire automatique est fermé.

- Dans <Commande de fonction> (page 6), lorsque "AF" est sur ON, seules les stations émettrices RDS sont enregistrées dans la mémoire.

PTY (Type de Programme)

Sélection du type de programme ci-dessous et recherche d'une station;

Type de programme	Affichage
Discours	"SPEECH"
Musique	"MUSIC"
Informations	"NEWS"
Affaires courantes	"AFFAIRS"
Information	"INFO"
Sport	"SPORT"
Éducation	"EDUCATE"
Théâtre	"DRAMA"
Culture	"CULTURE"
Science	"SCIENCE"
Divers	"VARIED"
Musique Pop	"POP M"
Musique Rock	"ROCK M"
Musique d'ambiance	"EASY M"
Musique classique légère	"LIGHT M"
Musique classique sérieuse	"CLASSICS"
Autres musiques	"OTHER M"
Météo	"WEATHER"
Finance	"FINANCE"
Programmes pour enfants	"CHILDREN"
Affaires sociales	"SOCIAL"
Religion	"RELIGION"
Appels auditeurs	"PHONE IN"
Voyage	"TRAVEL"
Loisirs	"LEISURE"
Musique Jazz	"JAZZ"
Musique Country	"COUNTRY"
Musique Nationale	"NATION M"
Musique Rétro	"OLDIES"
Musique Folk	"FOLK M"
Documentaire	"DOCUMENT"

- Discours et Musique incluent les types de programmes ci-dessous.
  Musique : Élément en caractères noirs.
  Discours: Élément en caractères blancs.

1 Entrer en mode PTY
Appuyez sur la touche [SEARCH].
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner "PTY SEARCH", puis appuyez sur la molette [AUD].

2 Sélectionner le type de programme
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

3 Rechercher la station du type de programme sélectionné
Poussez la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche.

4 Sortir du mode PTY
Appuyez sur la touche [AUD].

- Cette fonction ne peut pas être utilisée pendant un bulletin d'informations routières ou une réception AM.
- Lorsque le type de programme sélectionné n'est pas trouvé, "NO PTY" s'affiche. Sélectionnez un autre type de programme.

Préréglage du type de programme

Vous pouvez mettre le type de programme dans la mémoire de préréglage et le retrouver rapidement.

Préréglage du type de programme

1 Sélectionner le type de programme à prérégler
Reportez-vous à la section <PTY (Type de Programme)> (page14).

2 Entrer en mode de préréglage du type de programme
Appuyez sur la touche [SEARCH].

3 Sélectionner le numéro voulu à mettre en mémoire
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

4 Préréglage du type de programme
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 2 secondes.

5 Quitter le mode de préréglage du type de programme
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Rappel du type de programme préréglé

1 Entrer en mode PTY
Reportez-vous à la section <PTY (Type de Programme)> (page 14).

2 Entrer en mode de préréglage du type de programme
Appuyez sur la touche [SEARCH].

3 Sélectionner le numéro voulu à rappeler de la mémoire
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

4 Rappeler le type de programme
Appuyez sur la molette [AUD].

5 Quitter le mode de préréglage du type de programme
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Changer la langue pour la fonction Type de programme (PTY)

Vous pouvez sélectionner la langue d'affichage du type de programme comme suit;

Langue	Affichage
Anglais	"ENGLISH"
Français	"FRENCH"
Allemand	"GERMAN"

1 Entrer en mode PTY
Reportez-vous à la section <PTY (Type de Programme)> (page 14).

2 Entrer en mode de changement de langue
Appuyez sur la touche [►II].

3 Sélectionner la langue
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

4 Sortir du mode de changement de langue
Appuyez sur la touche [►II].

Syntonisation préréglée

Vous pouvez rappeler les stations mises en mémoire.

1 Entrer en mode de sélection du préréglage de syntonisation
Appuyez sur la touche [SEARCH].

2 Sélectionner une station souhaitée dans la mémoire
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

3 Rappeler la station
Appuyez sur la molette [AUD].

Annulez la syntonisation préréglée
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Fonction de la télécommande

Syntonisation à accès direct

Vous pouvez saisir la fréquence et syntoniser.

1 Entrer en mode de syntonisation à accès direct
Appuyez sur la touche [DIRECT] de la télécommande.
"– – – –" est affiché.

2 Saisir la fréquence
Appuyez sur les touches numérotées de la télécommande.
Exemple:

Fréquence souhaitée	Appuyez sur la touche
92,1 MHz (FM)	[0], [9], [2], [1]
810 kHz (AM)	[0], [8], [1], [0]

Annulation de la syntonisation à accès direct
Appuyez sur la touche [DIRECT] de la télécommande.

- L'entrée de fréquences de bande FM se fait par étapes de 0,1 MHz minimum.

Fonctionnement de la téléphonie mains libres

Avant utilisation

- Pour obtenir des détails à propos du téléphone portable Bluetooth avec fonction mains libres, reportez-vous à la section <À propos du téléphone portable> (page 35).
- Vous devez enregistrer votre téléphone portable avant de l'utiliser avec cet appareil. Pour plus de détails, référez-vous à la section <Enregistrer un appareil Bluetooth> (page 28).
- Si vous avez enregistré plusieurs téléphones portables, vous devez en choisir un. Pour plus de détails, référez-vous à la section <Sélection de l'appareil Bluetooth que vous souhaitez connecter> (page 29).
- Pour utiliser le répertoire téléphonique, il est nécessaire de l'avoir téléchargé auparavant sur cet appareil. Pour plus de détails, voir <Téléchargement du répertoire téléphonique> (page 29).
- L'indicateur "BT" est allumé lorsqu'une téléphone portable est connecté à cet appareil.

Recevoir un appel

Répondre à un appel téléphonique

Appuyez sur la touche [AUD].

- Les opérations suivantes entraînent la déconnexion de la ligne :
  - Insérer un CD.
  - Connecter un périphérique USB.
- Le nom de l'appelant apparaît s'il a déjà été enregistré dans l'Agenda téléphonique.

Rejeter un appel entrant

Appuyez sur la touche [SRC] ou [ ] pendant au moins 1 seconde.

Pendant un appel

Mettre fin à un appel

Appuyez sur la touche [SRC] ou [ ] pendant au moins 1 seconde.

Passer en mode privé

Appuyez sur la touche [►II].

L'appareil passe du mode de conversation privée ("PRIVATE TALK") au mode de connexion mains libres ("HANDS FREE"), et vice-versa, à chaque fois que cette touche est actionnée.

- Selon le type de votre téléphone portable, se brancher en mode de conversation privée peut sélectionner la source utilisée avant la connexion mains libres. Si cela arrive, la source ne peut pas revenir au mode de conversation mains libres avec cet appareil. Utilisez votre téléphone portable pour revenir au mode de conversation mains libres.

Ajustez le volume sonore pendant un appel

Tournez la molette [AUD].

Appel en attente

Répondre à un appel entrant en mettant en attente l'appel en cours

1 **Appuyez sur la molette [AUD].**

2 **Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas. Sélectionnez l'affichage "ANSWER".**

3 **Appuyez sur la molette [AUD].**

Répondre à un appel entrant après avoir mis fin à l'appel en cours

Appuyez sur la touche [SRC] ou sur la touche [ ] pendant au moins 1 seconde.

Poursuivre l'appel en cours

1 **Appuyez sur la molette [AUD].**

2 **Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas. Sélectionnez l'affichage "REJECT".**

3 **Appuyez sur la molette [AUD].**

Répondre à l'appel en attente après avoir mis fin à l'appel en cours

Appuyez sur la touche [SRC] ou sur la touche [ ] pendant au moins 1 seconde.

Basculer entre l'appel en cours et l'appel en attente

Appuyez sur la molette [AUD].

À chaque pression de cette molette, l'appelant change.

Autres fonctions

Effacement du message de déconnexion

Appuyez sur la touche [ ].

Le message "HF DISCONCT" disparaît.

Passage d'un mode d'affichage à un autre

Appuyez sur la touche [►II] pendant au moins 1 seconde.

Chaque fois que cette touche est actionnée, l'appareil passe du nom au numéro de téléphone, et vice-versa.

Effectuer un appel

1 Entrer en mode méthode de numérotation
Appuyez sur la touche [ ].

2 Sélectionner une méthode de numérotation
Appuyez sur la molette [AUD].
"NUMBER DIAL" » "PHONE BOOK1" » "PHONE BOOK2" » "OUT-CALL" » "IN-CALL" » "MISSED CALLS"
Les modes de fonctionnement dans les modes ci-dessus sont décrits ci-dessous.

3 Quitter le mode méthode de numérotation
Appuyez sur la touche [ ].

Composer un numéro

1 Entrer en mode méthode de numérotation
Appuyez sur la touche [ ].

2 Sélectionner le mode numérotation
Appuyez sur la molette [AUD].
Sélectionnez l'affichage "NUMBER DIAL".

3 Entrer un numéro de téléphone
Appuyez sur la touche numéro ([1] à [0]), #([FM]), *([AM]), ou +([►►I]) sur la télécommande.

4 Effectuer un appel
Appuyez sur la touche [DIRECT] sur la télécommande.

Pour effacer le numéro de téléphone saisi chiffre par chiffre :
Appuyez sur la touche [I◄◄] sur la télécommande.

- Vous pouvez entrer 32 chiffres au maximum.

Numérotation rapide (Numérotation préréglée)

1 Entrer en mode méthode de numérotation
Appuyez sur la touche [ ].

2 Appuyez sur la molette [AUD].
Sélectionnez l'affichage "NUMBER DIAL".

3 Entrer en mode de numérotation préréglée
Appuyez sur la touche [SEARCH].

4 Sélectionner le numéro voulu à rappeler de la mémoire
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

5 Appuyez sur la molette [AUD].
Le numéro de téléphone est affiché.

6 Effectuer un appel
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

- Vous devez enregistrer le numéro de numérotation préréglée. (page 18)

Appeler un numéro du répertoire téléphonique

1 Entrer en mode méthode de numérotation
Appuyez sur la touche [ ].

2 Sélectionner le mode Agenda téléphonique
Appuyez sur la molette [AUD].
Sélectionnez l'affichage "PHONE BOOK1", passez à l'étape 3.
Sélectionnez l'affichage "PHONE BOOK2", passez à l'étape 4.

3 Sélectionner la première lettre à rechercher

Type d'opération	Opération
Déplacer vers le caractère suivant.	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers la droite ou vers la gauche.
Déplacer vers la rangée suivante.	Poussez la molette [AUD] vers le haut ou vers le bas.
Déterminer la première lettre sélectionnée	Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

4 Sélectionner le nom

Type d'opération	Opération
Passer au numéro de téléphone suivant.	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.
Passer au nom suivant.	Poussez la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche.

5 Effectuer un appel
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

- Pendant la recherche, une lettre sans accent comme "u" sera recherchée à la place d'une lettre accentuée, par exemple "ü".

Fonctionnement de la téléphonie mains libres

Appeler un numéro présent dans le journal des appels

1 Entrer en mode méthode de numérotation
Appuyez sur la touche [ ].

2 Sélectionner le mode journal d'appel
Appuyez sur la molette [AUD].
Sélectionnez l'affichage "OUT-CALL" (appel sortant), "IN-CALL" (appel entrant), ou "MISSED CALLS" (appel manqué) .

3 Sélectionner un nom ou un numéro de téléphone
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

4 Effectuer un appel
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

- La liste des appels sortants, la liste des appels entrants et la liste des appels manqués sont des listes d'appels effectués depuis et reçus par cet appareil. Ce ne sont pas les appels stockés dans la mémoire du téléphone portable.

Effectuer un appel par numérotation vocale

1 Entrer en mode reconnaissance vocale
Sélectionnez "MENU" > "VOICE RECOG".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
"V-RECOG READY" s'affiche.

2 Appuyez sur la molette [AUD].
"PB NAME" s'affiche.
Lorsque vous entendez un bip, prononcez le nom dans un délai de 1 seconde.

3 "PN TYPE" s'affiche.
Lorsque vous entendez un bip, prononcez la catégorie dans un délai de 1 seconde.

4 Effectuer un appel
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

- Cette étape est la même que l'étape 3 de la procédure <Appeler un numéro du répertoire téléphonique>. Vous pouvez effectuer un appel ou sélectionner une catégorie.

- Si l'appareil ne parvient pas à reconnaître votre voix, un message est affiché. Vous pouvez réessayer d'enregistrer votre voix en appuyant sur la molette [AUD]. (page 43)
- Le nom et la catégorie nécessitent tous les deux l'enregistrement d'une balise vocale. (page 30)
- Le son audio n'est pas généré pendant la reconnaissance vocale.

Enregistrement sur la liste préréglée des numéros composés

1 Entrer le numéro de téléphone que vous souhaitez enregistrer
Entrez le numéro de téléphone en référence à ce qui suit:
Composer un numéro/ Appeler un numéro présent dans le journal des appels/ Appeler un numéro du répertoire téléphonique

2 Entrer en mode de préréglage en mémoire
Appuyez sur la touche [SEARCH].

3 Sélectionner le numéro à mettre en mémoire
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

4 Déterminer le numéro à mettre en mémoire
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

Quittez le mode de préréglage en mémoire
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Affichage du type de numéro de téléphone (catégorie)

Les différentes catégories de l'Agenda téléphonique sont affichées comme suit:

Affichage	Information
"GENERAL"	Généralités
"HOME"	Domicile
"OFFICE"	Bureau
"MOBILE"	Portable
"OTHER"	Autre

Activation du code de sécurité

- Vous pouvez définir le code de sécurité avec un numéro à 4 chiffres de votre choix.
- Le code de sécurité ne peut pas être affiché ou indiqué. Notez le code de sécurité et conservez-le dans un endroit sûr.

1 Sélectionnez l'élément du code de sécurité pendant le mode menu (En mode de veille)
"SECURITY SET" s'affiche.
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Entrer en mode code de sécurité
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Lorsque "ENTER" s'affiche, "CODE" s'affiche également.

3 Saisir le code de sécurité

Type d'opération	Opération
Sélectionner les chiffres à saisir	Poussez la molette [AUD] vers la gauche ou vers la droite.
Sélectionner les numéros du code de sécurité	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

4 Confirmer le code de sécurité
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 3 secondes.
Lorsque "RE-ENTER" s'affiche, "CODE" s'affiche également.

5 Effectuez les opérations de étapes 3 à 4 et saisissez à nouveau le code de sécurité.
"APPROVED" s'affiche.
La fonction code de sécurité est activée.

- Lorsqu'un code erroné est saisi aux étapes 3 à 4, répétez la procédure depuis l'étape 3.

6 Quitter le mode de code de sécurité
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Saisir le code de sécurité

Le code de sécurité est nécessaire lorsque l'autoradio est utilisé pour la première fois après avoir été retiré de la source d'alimentation de la batterie ou lorsque la touche réinitialisation est enfoncée.

1 Allumez l'appareil.

2 Effectuez les étapes 3 à 4 et tapez le code de sécurité.
"APPROVED"s'affiche.
Vous pouvez à présent utiliser l'appareil.

Désactivation du code de sécurité

Pour désactiver la fonction de code de sécurité.

1 Sélectionnez l'élément du code de sécurité pendant le mode menu (En mode de veille)
Sélectionnez l'affichage "SECURITY CLR".
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Entrer en mode code de sécurité
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Lorsque "ENTER" s'affiche, "CODE" s'affiche également.

3 Saisir le code de sécurité

Type d'opération	Opération
Sélectionner les chiffres à saisir	Poussez la molette [AUD] vers la gauche ou vers la droite.
Sélectionner les numéros du code de sécurité	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

4 Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 3 secondes.
"CLEAR" s'affiche.
La fonction code de sécurité est désactivée.

5 Quitter le mode de code de sécurité
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Si un code de sécurité incorrect est entré, "ERROR" s'affiche. Entrez un code de sécurité correct.

Autres fonctions

Réglage manuel de l'horloge

1 Sélectionner le réglage de l'horloge dans le mode menu

Sélectionnez l'affichage "CLOCK ADJUST".
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Entrer en mode de réglage de l'horloge
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

L'affichage de l'horloge clignote.

3 Réglage de l'horloge

Élément de Réglage	Opération
Heures	Poussez la molette [AUD] vers le haut ou vers le bas.
Minutes	Poussez la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche.

4 Quitter le mode de réglage de l'horloge
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Vous pouvez effectuer ce réglage lorsque "MENU" > "SYNC" dans <Commande de fonction> (page 6) est réglé sur "OFF".

Réglage du mode de démonstration

Activation/désactivation du mode démonstration.

1 Sélectionner l'élément du mode démonstration dans le menu mode

Sélectionnez l'affichage "DEMO MODE".
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Régler le mode de démonstration
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 2 secondes.

Appuyez sur cette touche pendant 2 secondes ou plus bascule le réglage entre "ON" et "OFF".

Réglages audio

Commande du son

Vous pouvez régler les éléments de commande audio suivants;

Élément de réglage	Affichage	Gamme
Volume arrière	"R-VOLUME"	0 — 35
Niveau subwoofer	"SUB-W L"	−15 — +15
Amplification de basses fréquences*	"B.BOOST"	"STEP1"/"STEP2"/"OFF" (le voyant s'allume en fonction du réglage.)
Système Q*	"NATURAL"/"USER"/ "ROCK"/"POPS"/ "EASY"/"TOP40"/ "JAZZ"/"GAME"	Naturel/Réglage utilisateur/Rock/Pops/ Facile/Top 40/Jazz/Jeu
Niveau des graves*	"BASS L"	−8 — +8
Niveau des fréquences moyennes*	"MID L"	−8 — +8
Niveau des aigus*	"TRE L"	−8 — +8
Balance	"BALANCE"	Gauche 15 — Droite 15
Balance avant/arrière	"FADER"	Arrière 15 — Avant 15
Quitter le mode de commande du son (mode de commande du volume)		

*Fonction de KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U.

- Mémoire de tonalité source: Pour chaque source, vous pouvez régler les fréquences graves, moyennes et aiguës.
- "USER": les derniers réglages de graves, fréquences moyennes et aigus sont automatiquement activés.

1 Sélectionner la source à régler
Appuyez sur la touche [SRC].

2 Entrer en mode de commande du son
Appuyez sur la molette [AUD].

3 Sélectionner l'élément audio à régler
Appuyez sur la molette [AUD].

4 Régler l'élément audio
Tournez la molette [AUD].

5 Quitter le mode de commande du son
Appuyez sur n'importe quelle touche.

Appuyez sur une touche autre que la molette [AUD] ou sur la touche [⏏].

Fonction de KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Réglage en détail de la commande audio

Vous pouvez faire un réglage fin des éléments audio de base suivants: niveau des graves, niveau des fréquences moyennes et niveau des aigus.

Niveau des graves

Élément de réglage	Affichage	Gamme
Fréquences centrales des graves	"BASS F"	40/50/60/70/80/100/120/150 Hz
Facteur de qualité Q des graves	"BASS Q"	1,00/1,25/1,50/2,00
Extension des graves	"BASS EXT"	Désactivé/Activé

Niveau des fréquences moyennes

Élément de réglage	Affichage	Gamme
Fréquences centrales moyennes	"MID F"	0,5/1,0/1,5/2,0 kHz
Facteur de qualité Q des fréquences moyennes	"MID Q"	1,0/2,0

Niveau des aigus

Élément de réglage	Affichage	Gamme
Fréquences centrales aiguës	"TRE F"	10,0/12,5/15,0/17,5 kHz

1 Sélectionner l'élément audio de base
Pour savoir comment sélectionner les éléments audio de base <Commande du son> (page 20).

2 Passer au mode de réglage fin de la commande du son
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

3 Sélectionner l'élément de réglage fin du son à régler
Appuyez sur la molette [AUD].

4 Régler l'élément de réglage fin du son
Tournez la molette [AUD].

5 Quitter le mode de réglage fin de la commande du son
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

- Lorsque l'extension des graves est activée, la réponse basse fréquence est étendue de 20%.
- Vous pouvez quitter le mode de commande du son à tout moment en appuyant sur n'importe quelle touche autre que la molette [AUD] ou la touche [⏏].

Réglage audio

Vous pouvez régler le système audio, comme suit;

Élément de réglage	Affichage	Gamme
Filtre passe-haut avant*	"HPF"F	Aucun/40/60/80/100/120/150/180/220 Hz
Filtre passe-haut arrière*	"HPF R"	Aucun/40/60/80/100/120/150/180/220 Hz
Filtre passe bas*	"LPF SW"	50/60/80/100/120/Aucun Hz
Phase du subwoofer*	"SW PHASE"	Inverse (180°)/ Normal (0°)
Compensation du volume	"V-OFFSET"	–8 — ±0 (AUX : -8 — +8)
Système double zone	"2ZONE"	Désactivé/Activé

*Fonction de KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U.

- Compensation du volume : Le volume de chaque source peut être réglé différemment du volume de base.
- Système double zone
  La source principale et la source secondaire (entrée auxiliaire) génèrent le canal avant et le canal arrière séparément.
  - Le canal de la source secondaire est réglé par "ZONE2" dans <Commande de fonction> (page 6).
  - La source principale est sélectionnée par la touche [SRC].
  - Le volume du canal avant est réglé par la molette [AUD].
  - Le volume du canal arrière est réglé par la <Commande du son> (page 20) ou par la touche [▲]/[▼] de la télécommande (page 33).
  - La commande audio n'a pas d'effet sur la source auxiliaire.

1 Sélectionner la source à régler
Appuyez sur la touche [SRC].

2 Entrer en mode de configuration du son
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

3 Sélectionner l'élément de configuration du son à régler
Appuyez sur la molette [AUD].

4 Régler l'élément de configuration du son
Tournez la molette [AUD].

5 Quitter le mode de configuration du son
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

Réglages audio

Fonction de KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Réglage des enceintes

Réglage fin pour que la valeur de Système Q soit optimale lorsque le type d'enceinte est réglé comme suit;

Type d'enceinte	Affichage
Désactivée	"SP SEL OFF"
Pour enceinte 5 & 4 pouces	"SP SEL 5/4"
Pour enceinte 6 & 6x9 pouces	"SP SEL 6x9/6"
Pour enceinte OEM	"SP SEL OEM"

1 Entrer en Veille
Appuyez sur la touche [SRC].
Sélectionnez l'affichage "STANDBY".

2 Entrer en mode de réglage des enceintes
Appuyez sur la molette [AUD].

3 Sélectionner le type d'enceinte
Tournez la molette [AUD].

4 Quitter le mode de réglage des enceintes
Appuyez sur la molette [AUD].

Fonction de KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Mémoire de préréglage audio

Enregistrement de la configuration de valeur par la commande du son. La mémoire ne peut pas être effacée par la touche de réinitialisation.

1 Configuration de la commande du son
Reportez-vous aux opérations suivantes pour configurer la commande du son.
- <Commande du son> (page 20)
- <Réglage audio> (page 21)

2 Entrer en mode de mémorisation de préréglage audio (Autre mode que Veille)
Sélectionnez "MENU" > "AUDIO PRESET".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

3 Sélectionner la mémoire de préréglage audio
Tournez la molette [AUD].
Sélectionnez l'affichage "MEMORY".

4 Déterminer s'il faut mettre le préréglage audio en mémoire
Appuyez sur la molette [AUD].

5 Enregistrer le préréglage audio dans la mémoire
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner "YES", puis appuyez sur la molette [AUD].
"COMPLETE" s'affiche.

6 Quitter le mode de présélection audio
Appuyez deux fois sur la touche [SEARCH].

- Enregistrez 1 paire de mémoires de préréglage audio. Vous ne pouvez pas enregistrer par la source.
- Lorsque vous appuyez sur la réinitialisation, toutes les sources deviennent la valeur qui a été enregistrée.
- Les éléments suivants ne peuvent pas être enregistrés. Volume, Balance, Balance avant/arrière, Compensation du volume, Système double zone, Volume arrière

Fonction de KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Rappel de préréglage audio

Vous pouvez rappeler le réglage sonore enregistré par la <Mémoire de préréglage audio> (page 22).

1 Sélectionner la source

2 Entrer en mode de rappel de préréglage audio (Autre mode que Veille)
Sélectionnez "MENU" > "AUDIO PRESET".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

3 Sélectionner le rappel de préréglage audio
Tournez la molette [AUD].
Sélectionnez l'affichage "RECALL".

4 Déterminer s'il faut rappeler le préréglage audio
Appuyez sur la molette [AUD].

5 Rappeler le préréglage audio
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner "YES", puis appuyez sur la molette [AUD].
"COMPLETE" s'affiche.

6 Quitter le mode de présélection audio
Appuyez deux fois sur la touche [SEARCH].

- La mémoire utilisateur du "SYSTEM Q" dans <Commande du son> (page 20) devient la valeur qui a été rappelée.
- L'élément de mémoire de tonalité de source de <Commande du son> (page 20) devient la valeur qui a été rappelée par la source sélectionnée.

Réglages audio (DSP)

Sélection de la cabine

Vous pouvez compenser le retard d'arrivée du son en sélectionnant votre environnement, entre les types de véhicules ci-après;

Type de véhicule	Affichage
Pas de compensation.	"OFF"
Voiture compacte	"COMPACT"
Berline	"SEDAN"
Break	"WAGON"
Monospace	"MINIVAN"
Véhicule utilitaire sport	"SUV"
Fourgonnette de tourisme	"PAS-VAN"

1 Entrer en mode de sélection de la cabine
Sélectionnez "DSP" > "SETUP" > "CABIN".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner le type de véhicule
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

3 Quitter le mode de sélection de la cabine
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Vous pouvez compenser les distances de manière plus précise en utilisant la fonction <DTA> (page 23).

Réglage des enceintes

Réglage des enceintes à brancher, de la taille des enceintes et de la position d'installation;

Enceinte à régler		Affichage	Gamme
Avant "FRONT"	Emplacement de l'enceinte	"LOCATION"	"DOOR" / "ON DASH" / "UND DASH"
	Taille de l'enceinte	"SIZE"	"SMALL" / "MEDIUM" / "LARGE"
	Haut-parleur d'aigus	"TWEETER"	"NONE" / "USE"
Arrière "REAR"	Emplacement de l'enceinte	"LOCATION"	• "DOOR" / "R-DECK" • "2ND ROW" / "3RD ROW" (Monospace/Fourgonnette de tourisme)
	Taille de l'enceinte	"SIZE"	"NONE" / "SMALL" / "MEDIUM" / "LARGE"
Subwoofer "SUB-W"	Taille de l'enceinte	"SIZE"	"NONE" / "SMALL" / "LARGE"

1 Entrer en mode de réglage des enceintes
Sélectionnez "DSP" > "SETUP" > "SPEAKER".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner l'élément à régler
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

3 Définir la valeur
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

4 Quitter le mode de réglage des enceintes
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Réglage de la fonction DTA (Digital Time Alignment ou Alignement chronologique numérique)

Ajuster le réglage fin de la valeur de compensation de position des enceintes spécifiée à la section <Sélection de la cabine> (page 23).

1 Entrer en mode de réglage DTA
Sélectionnez "DSP" > "SETUP" > "DTA".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner l'enceinte à régler

Enceinte à régler	Affichage
Enceinte avant	"FRONT"
Enceinte arrière	"REAR"
Subwoofer	"SUB-W"

Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

3 Régler la valeur de compensation de position de l'enceinte
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.
Choisissez un réglage entre 0 et 440 cm. Reportez-vous à la section <Appendice> (page 36) pour savoir comment régler la valeur de compensation.

4 Quitter le mode de réglage DTA
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Réglages audio (DSP)

Réglage du répartiteur

Vous pouvez régler la valeur du répartiteur pour les enceintes;

Enceinte à régler		Affichage	Gamme
Avant "FRONT"	Filtre passe-haut	"FC"/ "HPF F"	THRU (Aucun)/ 40/ 60/ 70/ 80/ 100/ 120/ 150/ 180/ 220 Hz
Arrière "REAR"	Filtre passe-haut	"FC"/ "HPF R"	THRU (Aucun)/ 40/ 60/ 70/ 80/ 100/ 120/ 150/ 180/ 220 Hz
Subwoofer "SUB-W"	Taille de l'enceinte	"FC"/ "LPF SW"	40/ 60/ 70/ 80/ 100/ 120/ 150/ 180/ 220/ THRU (Aucun) Hz
	Phase	"FC"/ "SW PHASE"	INVERSE (180°)/ NORMAL (0°)

1 Entrer en mode de réglage du répartiteur
Sélectionnez "DSP" > "SETUP" > "X'OVER".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner l'élément à régler
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

3 Régler la valeur du répartiteur
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

4 Quitter le mode de réglage du répartiteur
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Commande de l'égaliseur

Vous pouvez régler les éléments de commande de l'égaliseur suivants. L'égaliseur de l'iPod peut être réglé après avoir branché l'iPod et en sélectionnant "iPod" dans <System Q>. Sélectionnez parmi les 22 types d'égaliseurs;

Élément de réglage		Affichage	Gamme
Mémoire de préréglage "PRESET"	Système Q	"EQ"	"NATURAL" (Naturel)/ "USER"/ "ROCK" (Rock)/ "POPS" (Pops)/ "EASY" (Facile)/ "TOP40" (Top 40)/ "JAZZ" (Jazz)/ "GAME" (Jeu)/ "iPod"
Réglage d'égaliseur "MANUAL"/ "BAND"	Fréquence centrale	"F0"	Consulter la suite.
	Qualité	"Q"	0,25/ 0,50/ 1,00/ 2,00
	Niveau	"GAIN"	–9/ -7/ -5/ -3/ -2/ -1/ 0/ +1/ +2/ +3/ +5/ +7/ +9

- Les fréquences qui peuvent être sélectionnées pour chaque bande de fréquence sont énumérées ci-dessous.

Bande	Fréquence
"BAND1"	60/ 100/ 160/ 250/ 400 Hz
"BAND2"	630/ 1k/ 1,6k/ 2,5k Hz
"BAND3"	4/ 6,3/ 10/ 16 kHz

1 Entrer en mode de commande de l'égaliseur
Sélectionnez "DSP" > "CONTROL" > "EQ".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner l'élément à régler
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

3 Définir la valeur
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

Égaliseur de l'iPod

1. **Entrer en mode égaliseur de l'iPod**
   Appuyez sur la touche [AUD].
2. **Définir la valeur**
   Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

4 Quitter le mode de Commande de l'égaliseur
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Sélection de la position préréglée

En fonction de la position d'écoute, sélectionnez la position parmi les réglages suivants de sorte que la position normale de l'environnement d'écoute puisse être compensée en fonction de la position sélectionnée;

Siège de compensation	Gamme
Pas de compensation.	"ALL"
Siège avant gauche	"F-L"
Siège avant droit	"F-R"
Siège avant	"F-ALL"

1 Entrer en mode de réglage de Position
Sélectionnez "DSP" > "CONTROL" > "POSITION" > "PRESET".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner le siège à compenser
Tournez la molette [AUD] et appuyez sur son centre lorsque l'élément souhaité s'affiche.

3 Quitter le mode de réglage de Position
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Mémoire de préréglage audio

Enregistrement de la configuration de valeur par la commande du son.

1 Configuration de la commande du son
Reportez-vous aux opérations suivantes pour configurer la commande du son.
- Sélection de la cabine (page 23)
- Réglage des enceintes (page 23)
- Réglage de la fonction DTA (Digital Time Alignment ou Alignement chronologique numérique) (page 23)
- Réglage du répartiteur (page 24)
- Commande de l'égaliseur (page 24)
- Sélection de la position préréglée (page 24)

2 Entrer en mode de mémorisation de préréglage audio (Autre mode que Veille)
Sélectionnez "DSP" > "PRESET" > "MEMORY".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

3 Sélectionner le numéro à mettre en mémoire
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner le nombre, puis appuyez sur la molette [AUD].

4 Enregistrer le préréglage audio dans la mémoire
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner "YES", puis appuyez sur la molette [AUD].
"COMPLETE" s'affiche.

5 Quitter le mode de préréglage audio dans la mémoire
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Enregistrez 6 paires de préréglage audio dans la mémoire.
- "USER 1": Lorsque vous appuyez sur la réinitialisation, toutes les sources deviennent la valeur qui a été enregistrée.
- "USER 1", "USER 2":
  La mémoire ne peut pas être effacée par la touche de réinitialisation.
- Cette fonction ne peut pas être enregistrée lorsque l'égaliseur de l'iPod est réglé en mode <Commande de l'égaliseur> (page 24).

Rappel de préréglage audio

Vous pouvez rappeler le réglage sonore enregistré par la <Mémoire de préréglage audio> (page 25).

1 Sélectionner la source
Appuyez sur la touche [SRC].

2 Entrer en mode de rappel de préréglage audio (Autre mode que Veille)
Sélectionnez "DSP" > "PRESET" > "RECALL".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner des éléments de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

3 Sélectionner le nombre à rappeler dans la mémoire
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner le nombre, puis appuyez sur la molette [AUD].

4 Rappeler le préréglage audio
Tournez la molette [AUD] pour sélectionner "YES", puis appuyez sur la molette [AUD].
"COMPLETE" s'affiche.

5 Quitter le mode de rappel de préréglage audio
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- La mémoire utilisateur du "SYSTEM Q" dans <Commande de l'égaliseur> (page 24) devient la valeur qui a été rappelée.
- L'élément de mémoire de tonalité de source de <Commande de l'égaliseur> (page 24) devient la valeur qui a été rappelée par la source sélectionnée.

Commande des favoris

Mémoire préréglée

Enregistrer le mode opératoire pour sélectionner votre station émettrice favorite ou votre liste de lecture/artiste iPod favori, etc.

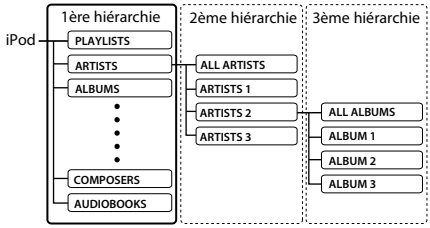
1 Sélectionner la source souhaitée pour l'enregistrer et l'élément de réglage

Source	Élément de réglage
TUNER	Mémoire préréglée
iPod	Écran de sélection les listes de lecture/ artistes/albums, etc.
Téléphone mains libres	Récupération du numéro de téléphone.

" " s'affiche lorsque le mode opérationnel peut être enregistré.

Réglage de l'iPod

La liste souhaitée dans la hiérarchie principale peut être enregistrée.



2 Entrer en mode de préréglage en mémoire
Appuyez sur la touche [FAVORITE] pendant au moins 1 seconde.

3 Sélectionner le numéro à mettre en mémoire
Tournez la molette [AUD].

4 Mettre le préréglage en mémoire
Appuyez sur la molette [AUD].

Pour annuler le mode de préréglage en mémoire
Appuyez sur la touche [FAVORITE].

- Enregistrement du mode opératoire pour qu'un numéro de préréglage existant écrase la procédure existante.
- Enregistrez 6 paires de mémoire de préréglage de favoris. La mémoire ne peut pas être effacée par la touche de réinitialisation.
- Si les éléments de la seconde hiérarchie ou d'une hiérarchie plus basse sont modifiés, la liste sera modifiée dans l'iPod par ajout ou par suppression de morceaux après l'enregistrement des FAVORIS. Par conséquent, la liste enregistrée dans l'appareil sera différente de la liste de l'iPod. L'enregistrement des FAVORIS devrait être effectuée à nouveau après avoir édité les éléments dans l'iPod.

Rappel de préréglage

Récupération d'un élément enregistré dans les favoris.

1 Entrer en mode rappel de préréglage
Appuyez sur la touche [FAVORITE].

2 Sélectionner le nombre à rappeler dans la mémoire
Tournez la molette [AUD].

3 Rappeler le préréglage audio
Appuyez sur la molette [AUD].

Annulation du mode de rappel de préréglage
Appuyez sur la touche [FAVORITE].

- Lorsque l'iPod est sélectionné comme source, l'écran de choix des listes de lectures/artistes/albums, etc.s'affiche. Les morceaux ne seront pas lus reproduits automatiquement.

Effacer le préréglage en mémoire

Effacement d'un élément enregistré dans les favoris.

1 Entrer en mode d'effacement de préréglage en mémoire
Sélectionnez "MENU" > "FAV DELETE".
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner le numéro préréglé à effacer ou sélectionnez "ALL" pour effacer tous les numéros préréglés en mémoire
Tournez la molette [AUD], puis appuyez sur la molette [AUD].
"DELETE" s'affiche.

3 Effacer l'élément sélectionné enregistré dans les favoris
Tournez la molette [AUD], puis appuyez sur la molette [AUD].
"COMPLETE" s'affiche.

4 Quitter le mode d' effacement de préréglage en mémoire
Appuyez sur la touche [SEARCH].

Réglage du nom

Donner un nom au préréglage en mémoire enregistré dans les favoris.

1 Entrer en mode de rappel de préréglage
Appuyez sur la touche [FAVORITE].

2 Récupérer le préréglage en mémoire à modifier
Tournez la molette [AUD].

3 Entrer en mode de définition du nom
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Sélectionnez l'affichage "NAME SET".

4 Entrer le nom

Type d'opération	Opération
Mettre le curseur en position de saisie de caractère	Poussez la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche.
Sélectionner les caractères	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

5 Quitter le mode de définition du nom
Appuyez sur la molette [AUD].

Annulation du mode de rappel de préréglage
Appuyez sur la touche FAVORITE].

Configuration Bluetooth

Enregistrer un appareil Bluetooth

Pour que votre appareil Bluetooth (téléphone portable) soit compatible avec cet appareil, vous devez l'enregistrer (association). Vous pouvez enregistrer jusqu'à cinq appareils Bluetooth avec cet appareil.

Lors de l'enregistrement à partir des appareils Bluetooth

1 Activez l'appareil de commande.

2 Lancez l'enregistrement d'un appareil en utilisant l'appareil Bluetooth
En utilisant l'appareil Bluetooth, enregistrer les appareils mains libres (association). Sélectionnez "KENWOOD BT CD/R-3P2" à partir de la liste des appareils connectés.

3 Saisir un code PIN
Saisissez le code PIN enregistré tel qu'indiqué à la section <Enregistrement du code PIN> (page 29).
Vérifiez que l'enregistrement est terminé sur l'appareil Bluetooth.

4 En utilisant l'appareil Bluetooth, lancez les connexions mains libres.

Lors de l'enregistrement à partir de cet appareil

1 Entrer en mode enregistrement d'appareil Bluetooth
Sélectionnez "MENU" > "DVC REGIST".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
Recherche de l'appareil Bluetooth.
Lorsque la recherche est terminée, "FINISHED" s'affiche.

2 Sélectionner l'appareil Bluetooth
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas pour sélectionner l'appareil Bluetooth.
Appuyez sur la molette [AUD] pour établir la sélection.

3 Saisir le code PIN

Type d'opération	Opération
Sélectionner les numéros.	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.
Passer au chiffre suivant.	Poussez la molette [AUD] vers la droite.
Effacer le dernier chiffre.	Poussez la molette [AUD] vers la gauche.

4 Transmettre le code PIN
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Si "PAIRING OK" s'affiche, l'enregistrement est terminé.

5 Retourner à la liste des appareils
Appuyez sur la molette [AUD].

6 Quitter le mode enregistrement d'appareil Bluetooth
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Cet appareil permet d'utiliser jusqu'à 8 chiffres pour le code PIN. Si un code PIN ne peut pas être renseigné sur cet appareil, il peut l'être sur l'appareil Bluetooth.
- S'il y a 5 appareils Bluetooth ou plus enregistrés, vous ne pouvez pas enregistrer d'autre appareil Bluetooth.
- Si le message d'erreur apparaît alors que le code PIN est correct, essayez la procédure <Enregistrer un appareil Bluetooth spécial> (page 28).

Enregistrer un appareil Bluetooth spécial

Permet l'enregistrement d'un appareil spécial qui ne peut pas être enregistré normalement (association).

1 Entrer en mode enregistrement d'appareil spécial
Sélectionnez "MENU" > "S-DVC SELECT".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
Une liste est affichée.

2 Sélectionner un nom d'appareil
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas pour choisir un nom d'appareil.
Appuyez sur la molette [AUD] pour établir la sélection.
Si "COMPLETE" s'affiche, l'enregistrement est terminé.

3 Suivez la procédure expliquée dans la section <Enregistrer un appareil Bluetooth> (page 28) et terminez l'enregistrement (association).

Annulation du mode enregistrement d'appareil spécial

Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Si le nom de l'appareil ne figure pas dans la liste, sélectionnez "OTHER PHONE".

Enregistrement du code PIN

En utilisant l'appareil Bluetooth, spécifiez le code PIN nécessaire à l'enregistrement de cet appareil.

1 Entrer en mode édition du code PIN
Sélectionnez "MENU" > "PIN EDIT".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
Le réglage actuel du code PIN est affiché.

2 Saisir le code PIN

Type d'opération	Opération
Sélectionner les numéros.	Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.
Passer au chiffre suivant.	Poussez la molette [AUD] vers la droite.
Effacer le dernier chiffre.	Poussez la molette [AUD] vers la gauche.

3 Enregistrer un code PIN
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Si "COMPLETE" s'affiche, l'enregistrement est terminé.

4 Quitter le mode édition du code PIN
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Par défaut, "0000" est spécifié.
- Vous pouvez spécifiez un code PIN ayant jusqu'à 8 chiffres.

Téléchargement du répertoire téléphonique

Téléchargez les données du répertoire téléphonique du téléphone portable vers cet appareil de manière pour pouvoir utiliser le répertoire téléphonique dans cet appareil.

Pour réaliser un téléchargement automatique

Si le téléphone portable comprend une fonction de synchronisation du répertoire téléphonique, le répertoire téléphonique est téléchargé automatiquement après la connexion Bluetooth.

- Il peut être nécessaire d'allumer le téléphone portable.
- Si vous ne trouvez aucune donnée de répertoire téléphonique même après l'affichage complet, il se peut que votre téléphone portable ne supporte pas le téléchargement automatique des données de répertoire téléphonique. Dans ce cas, essayez de réaliser un téléchargement manuel.

Pour réaliser un téléchargement manuel à partir du téléphone portable

1 En faisant fonctionner le téléphone portable, terminez la connexion mains libres.

2 En faisant fonctionner le téléphone portable, envoyez les données du répertoire téléphonique vers cet appareil
En faisant fonctionner le téléphone portable, téléchargez les données du répertoire téléphonique vers cet appareil.
- Pendant le téléchargement: "DOWNLOADING" s'affiche.
- Une fois le téléchargement terminé: "COMPLETE" s'affiche.

3 En faisant fonctionner le téléphone portable, démarrez la connexion mains libres.

Pour effacer le message de fin de téléchargement

Appuyez sur n'importe quelle touche.

- Chaque téléphone portable enregistré peut mettre en mémoire jusqu'à 1000 numéros de téléphone.
- Pour chaque numéro de téléphone il est possible d'enregistrer jusqu'à 32 chiffres et jusqu'à 50* caractères pour un nom.
(* 50: Nombre de caractères alphabétiques. En fonction du type de caractères, il peut ne pas être possible de saisir autant de caractères.)
- Pour annuler le téléchargement des données du répertoire téléphonique, faites fonctionner le téléphone portable.

Sélection de l'appareil Bluetooth que vous souhaitez connecter

Lorsque deux appareils Bluetooth ou plus ont déjà été enregistrés, vous devez sélectionner l'appareil Bluetooth que vous souhaitez utiliser.

1 Entrer en mode sélection d'appareil Bluetooth
Sélectionnez "MENU" > "PHONE SEL".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

Page suivante ►

Configuration Bluetooth

Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
'(nom)' s'affiche.

2 Sélectionner l'appareil Bluetooth
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

3 Configurer l'appareil Bluetooth
Poussez la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche.
'✱(nom)' ou '-(nom)' s'affiche.
"✱": L'appareil Bluetooth sélectionné est occupé.
"-": L'appareil Bluetooth sélectionné est en veille.
" " (vierge) : L'appareil Bluetooth est désélectionné.

4 Quitter le mode de sélection d'appareil Bluetooth
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Si un téléphone portable est déjà sélectionné, désélectionnez-le puis sélectionnez-en un autre.

Supprimer un appareil Bluetooth enregistré

Vous pouvez supprimer un appareil Bluetooth enregistré.

1 Entrer en mode suppression d'appareil Bluetooth
Sélectionnez "MENU" > "DEVICE DEL".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
'(nom)' s'affiche.

2 Sélectionner l'appareil Bluetooth
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

3 Supprimer l'appareil Bluetooth sélectionné
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

4 Quitter le mode de suppression d'appareil Bluetooth
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Lorsqu'un téléphone portable enregistré est supprimé, son répertoire téléphonique, son journal, ses SMS et sa balise vocale sont également supprimés.

Affichage de la version du micrologiciel

Afficher la version du micrologiciel de cet appareil.

1 Entrer en mode mise à jour du microprogramme Bluetooth
Sélectionnez "MENU" > "BT F/W UPDATE".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
La version du micrologiciel apparaît.

2 Quitter le mode mise à jour du microprogramme Bluetooth
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Pour savoir comment mettre à jour le micrologiciel, visitez notre site Internet.
  http://www.kenwood.com/bt/information/

Ajouter une commande de numérotation vocale

Ajoutez une balise vocale au répertoire téléphonique pour permettre la numérotation vocale. Vous pouvez enregistrer jusqu'à 35 balises vocales.

1 Entrer en mode balise vocale
Sélectionnez "MENU" > "VOICE TAG".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner le mode "PB NAME EDIT"
Appuyez sur la molette [AUD] pour sélectionner "PB NAME EDIT", puis appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

3 Chercher le nom à enregistrer
Sélectionnez le nom à enregistrer en vous référant aux points 4 de la section <Appeler un numéro du répertoire téléphonique> (page 17).
Si une balise vocale a déjà été enregistrée pour un nom, le symbole "*" est affiché avant le nom.

4 Sélectionner un mode
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

Affichage	Opération
"PB NAME REG"	Enregistrer une balise vocale.
"PB NAME CHK"*	Lire une balise vocale.
"PB NAME DEL"*	Effacer une balise vocale.
"RETURN"	Retournez à l'étape 2.

* Affiché uniquement lorsque vous sélectionnez un nom pour lequel une balise vocale a déjà été enregistrée.

Sélectionnez "PB NAME REG" (Regist)

5 Enregistrer une balise vocale (en premier)
Appuyez sur la molette [AUD].
"ENTER1" s'affiche.
Lorsque vous entendez un bip, prononcez la balise vocale dans un délai de 2 secondes.

6 Confirmer la balise vocale (en deuxième)
Appuyez sur la molette [AUD].
"ENTER2" s'affiche.
Lorsque vous entendez un bip, répétez la même valise vocale que celle que vous avez dite à l'étape 4 dans un délai de 2 secondes.
"COMPLETE" s'affiche.

7 Terminer l'enregistrement
Appuyez sur la molette [AUD].
Retournez à l'étape 2. Vous pouvez enregistrer une autre balise vocale juste après.

- Si l'appareil ne parvient pas à reconnaître votre voix, un message est affiché. Si vous appuyez sur la molette [AUD] vous pouvez récupérer l'entrée vocale. (page 43)

Sélectionnez "PB NAME CHK" (Lecture)

5 Appuyez sur la molette [AUD].
Lance la lecture de la voix enregistrée et retourne à l'étape 2.

Sélectionnez "PB NAME DEL" (Supprimer)

5 Effacer une balise vocale
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Retournez à l'étape 2.

Quittez le mode balise vocale
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Le son audio n'est pas généré pendant l'enregistrement de balises vocales.

Configurer une commande vocale pour la catégorie

Ajoutez une balise vocale à la catégorie (type) de numéro de téléphone pour permettre les appels vocaux.

1 Entrer en mode balise vocale
Sélectionnez "MENU" > "VOICE TAG".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).

2 Sélectionner le mode "PB TYPE EDIT"
Appuyez sur la molette [AUD] pour sélectionner "PB TYPE EDIT", puis appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.

3 Sélectionner la catégorie (type) que vous souhaitez configurer
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.
"GENERAL"/ "HOME"/ "OFFICE"/ "MOBILE"/ "OTHER"

4 Appuyez sur la molette [AUD].

5 Sélectionner un mode
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

Affichage	Opération
"PB TYPE REG"	Enregistrer une balise vocale.
"RETURN"	Retournez à l'étape 2.

6 Enregistrez la catégorie (type) en suivant les étapes 5 à 7 de la section <Ajouter une commande de numérotation vocale> (page 30).

Quittez le mode balise vocale
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Définissez la balise vocale pour les 5 catégories. Si la balise vocale n'est pas enregistrée pour toutes les catégories, le Répertoire téléphonique ne peut pas être appelé à l'aide de la commande vocale.

SMS (Service de messagerie - Short Message Service)

Le SMS qui est arrivé sur votre téléphone portable est affiché sur le récepteur.
Un message qui vient d'arriver est affiché.

⚠

- Pour éviter les accidents de voiture, le conducteur ne doit pas lire les SMS pendant qu'il conduit.

Lorsqu'un nouveau message arrive

"SMS RECEIVED" s'affiche.
L'affichage disparaît dès que l'on exécute une opération.

Afficher le SMS

1 Entrer en mode boîte de réception SMS
Sélectionnez "MENU" > "SMS INBOX".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
Une liste des messages apparaît.

2 Sélectionner un message
Tournez la molette [AUD] ou poussez-la vers le haut ou vers le bas.

- Chaque fois que vous appuyez sur la touche [►II] pendant au moins 1 seconde, l'appareil passe du numéro de téléphone ou nom à la date de réception du message.

3 Afficher le texte
Appuyez sur la molette [AUD].
Appuyez de nouveau sur cette touche pour sélectionner un autre message.

- Défilement de message
  Appuyez de façon continue sur la molette [AUD] vers la droite ou vers la gauche pour faire défiler le message.

4 Quitter le mode boîte de réception SMS
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Le message non ouvert est affiché au début de la liste. Les autres messages sont affichés dans l'ordre de réception.
- Un SMS qui est arrivé alors que le téléphone portable n'était pas connecté en Bluetooth ne peut pas être affiché. Téléchargez le SMS.
- Le message ne peut pas être affiché pendant le téléchargement des SMS.

Téléchargement de SMS

Téléchargez les message de texte (SMS) arrivés sur votre téléphone portable afin de pouvoir les lire sur cet appareil.

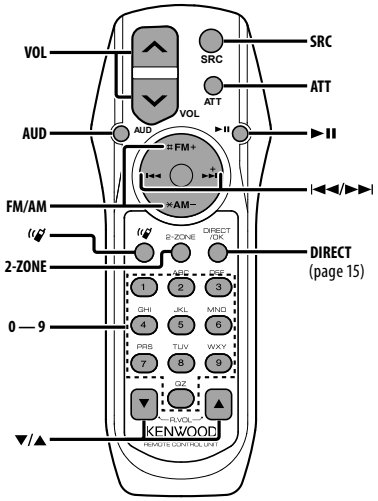
1 Entrer en mode téléchargement SMS
Sélectionnez "MENU" > "SMS DOWNLOAD".
Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
Pour savoir comment sélectionner un élément de commande de fonction, référez-vous à la section <Commande de fonction> (page 6).
Une liste des messages apparaît.

2 Commencer le téléchargement
Appuyez sur la molette [AUD].
"DOWNLOADING" s'affiche.
Lorsque le téléchargement se termine, "COMPLETE" s'affiche.

3 Quitter le mode téléchargement de SMS
Appuyez sur la touche [SEARCH].

- Le téléphone portable doit être capable de transmettre les SMS en utilisant le Bluetooth. Il peut être nécessaire d'allumer le téléphone portable. Si le téléphone portable ne supporte pas la fonction SMS, l'élément téléchargement de SMS n'apparaît dans le mode de commande de fonction.
- Lorsque le SMS est téléchargé depuis le téléphone portable, les messages non ouverts dans le téléphone portable sont ouverts.
- On peut télécharger jusqu'à 75 messages déjà lus et non lus, respectivement.

Opérations de base de la télécommande



Commande générale

Commande de volume [VOL]

Sélection de la source [SRC]

Réduction du volume [ATT]

Lorsque l'on appuie de nouveau sur la touche, le volume revient à son niveau précédent.

En commande audio

Sélection d'élément audio [AUD]

Régler l'élément audio [VOL]

- Reportez-vous à <Commande du son> (page 20) pour connaître le mode de fonctionnement, telles que les procédures de commande audio et autres opérations.

Commande Double Zone

Système double zone activé et désactivé [2-ZONE]

Commande de volume du canal arrière [▲]/ [▼]

En source tuner

Sélection de bande [FM]/[AM]

Sélection de station [|◄◄]/[►►|]

Rappel des stations préréglées [1] — [6]

Dans la source CD/USB

Sélection de musique [|◄◄]/[►►|]

Sélection de dossier [FM]/[AM]

Pause/Lecture [►II]

Commande du téléphone mains libres

Effectuer un appel

Saisir le mode de sélection de la méthode de numérotation [ ]

Sélectionner une méthode de numérotation [AUD]

Entrée de numérotation

Type d'opération	Opération
Entre un chiffre.	**Touches [0] — [9]**
Entre "+".	**Touche [►►|]**
Entre "#".	**Touche [FM]**
Entre "*".	**Touche [AM]**
Efface le numéro de téléphone composé.	**Touche [|◄◄]**

Effectuer un appel [DIRECT]

Recevoir un appel

Répondre à l'appel [ ]

Passer du mode de mode de conversation privée au mode de connexion mains libres [►II]

Appel en attente

Répondre à un autre appel entrant en mettant en attente l'appel en cours [ ]

Répondre à un autre appel entrant après avoir terminé l'appel en cours [SRC]

Continuer l'appel en cours [1]

Pendant un appel

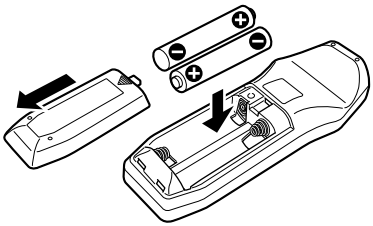
Terminer l'appel [SRC]

Régler le volume vocal [VOL]

Opérations de base de la télécommande

Mise en place et remplacement des piles

Utiliser deux piles "AA"/ "R6".
Faire coulisser le couvercle tout en l'appuyant vers le bas pour l'enlever comme indiqué sur l'illustration.
Introduire les piles en prenant soin de bien aligner les pôles + et –, en suivant l'illustration située à l'intérieur du boîtier.



⚠ ATTENTION

- Ne pas laisser la pile près d'une flamme ou en plein soleil. Ceci peut provoquer un incendie, une explosion ou une surchauffe excessive.
- Ne pas poser la télécommande sur des endroits chauds, par exemple le tableau de bord.

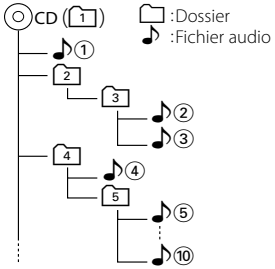
Appendice

À propos des fichiers audio

- **Fichier audio reproductible**
  AAC-LC (.m4a), MP3 (.mp3), WMA (.wma)
- **Supports de disque compatibles**
  CD-R/RW/ROM
- **Formats de fichiers de disques compatibles**
  ISO 9660 Level 1/2, Joliet, Romeo, Nom de fichier étendu.
- **Périphériques USB compatibles**
  Classe de stockage de masse USB
- **Systèmes de fichier de périphérique USB compatibles**
  FAT16, FAT32

Bien que les fichiers audio soient conformes aux normes établies ci-dessus, il est possible que la reproduction ne soit pas possible suivant le type ou les conditions du support ou périphérique.

- **Ordre de lecture des fichiers audio**
  Dans l'exemple de l'arborescence de dossiers et de fichiers ci-dessous, les fichiers sont reproduits dans l'ordre de ① à ⑩.



Un manuel en ligne concernant les fichiers audio a été mis sur le site **www.kenwood.com/audiofile/**. Dans ce manuel en ligne, vous trouverez des informations et des remarques détaillées qui ne sont pas fournies dans le présent manuel. Veuillez lire aussi le manuel en ligne.

- Dans le présent manuel, l'expression "périphérique USB" s'utilise aussi pour les mémoires flash et les lecteurs audio numériques avec connecteur USB.
- Tout au long de ce mode d'emploi, le mot "iPod" désigne un iPod ou iPhone connecté par câble iPod* (accessoire en option).
  * Non supporté par le modèle KCA-iP500.
  Une liste des câbles de connexion compatibles iPod et iPhone se trouve sur notre site internet.
  www.kenwood.com/ipod/kca_ip/

À propos du périphérique USB

- Si vous démarrez la lecture après avoir connecté l'iPod, le morceau qui a été reproduit par l'iPod est lu en premier.
  Dans ce cas, "RESUMING" s'affiche sans afficher de nom de dossier, etc. En changeant l'élément de recherche, le titre correct etc. s'affichera.
- Il n'est pas possible d'utiliser iPod lorsque "KENWOOD" ou "✓" est affiché sur l'iPod.
- Quand le périphérique USB est connecté à cet appareil, celui-ci peut être rechargé, pourvu que cet appareil soit mis sous tension.
- Placer le périphérique USB de façon à ce qu'il ne gêne pas la conduite du véhicule.
- Vous ne pouvez pas connecter un périphérique USB via un hub USB et un lecteur multicartes.
- Effectuer des sauvegardes des fichiers audio utilisés avec cet appareil. Les fichiers risquent d'être effacés selon les conditions de fonctionnement du dispositif USB.
  Aucune compensation ne sera accordée pour les torts consécutifs à l'effacement de données enregistrées.
- Aucun périphérique USB n'est fourni avec cet appareil. Vous devez acheter un périphérique USB disponible dans le commerce.
- Pour la connexion du périphérique USB, l'utilisation du CA-U1EX (option) est recommandée.
  Le bon fonctionnement de la lecture n'est pas garanti lorsqu'un autre câble que le câble compatible USB est utilisé. La connexion d'un câble dont la longueur totale dépasse 5 m peut avoir pour conséquence un fonctionnement anormal de la lecture.

À propos du téléphone portable

Cette unité est conforme aux spécifications de Bluetooth suivantes:

Version	Version standard Bluetooth 2.0
Profil	HFP (profil mains libres) OPP (profil d'envoi de fichiers) PBAP (profil d'accès au répertoire téléphonique) SYNC (profil de synchronisation)

Pour les téléphones portables dont la compatibilité est vérifiée, accédez à l'URL suivante:

http://www.kenwood.com/bt/information/

- Les unités supportant la fonction Bluetooth ont été certifiées conformes à la norme Bluetooth selon la procédure prescrite par Bluetooth SIG. Cependant, il est possible que ces appareils ne puissent pas communiquer avec certains types de téléphones portables.
- HFP est un profil utilisé pour effectuer des appels en mains libres.
- OPP est un profil utilisé pour transférer des données telles qu'un répertoire téléphonique entre appareils.

Appendice

Pour utiliser le KCA-BT200 (Optionnel)

Pour le fonctionnement, reportez-vous au Modèle-B-2 dans le mode d'emploi de KCA-BT200, et au tableau ci-dessous.

Notation utilisée dans le Mode d'emploi du KCA-BT200	Opération
Touche [►II]	Molette [AUD]
Molette de commande	Molette [AUD]
Appuyez sur la touche [AUTO]/[TI]	Appuyez sur la touche [►II] pendant au moins 1 seconde.
Molette de commande vers le haut ou vers le bas	Molette [AUD] vers le haut ou vers le bas
Molette de commande vers la gauche ou vers la droite	Molette [AUD] vers la gauche ou vers la droite

Pour utiliser le KCA-BT100 (Optionnel)

Toutefois, les méthodes suivantes de contrôle de l'appareil peuvent être différentes de celles figurant dans le mode d'emploi; par conséquent, reportez-vous aux instructions supplémentaires suivantes.

<Composer un numéro à l'aide de la fonction de composition rapide>

1. Appuyez sur la molette [AUD]. Sélectionnez l'affichage "NUMBER DIAL".
2. Appuyez sur la touche [SEARCH].
3. Sélectionnez le numéro à rappeler en tournant la molette [AUD].
4. Appuyez sur la molette [AUD].

<Enregistrement dans la liste des numéros préprogrammés>

1. La procédure est la même. Veuillez vous reporter au manuel d'instructions du KCA-BT100.
2. Appuyez sur la touche [SEARCH].
3. Sélectionnez le numéro à mettre en mémoire en tournant la molette [AUD].
4. Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 2 secondes.

<Suppression d'un téléphone portable enregistré>

1–3. La procédure est la même. Veuillez vous reporter au manuel d'instructions du KCA-BT100.

4. Appuyez sur la molette [AUD] pendant au moins 1 seconde.
5. Appuyez sur la touche [SEARCH].

<Système de menu>

Pour savoir comment utiliser le Menu, référez-vous à la section <Commande de fonction> de ce manuel d'instructions.

À propos de l'affichage

L'état du téléphone portable s'affiche sur l'affichage d'état de cette unité.
Cependant, certains affichages sont différents de la description du mode d'emploi de KCA-BT100.

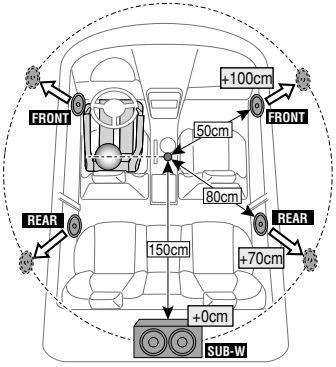
Affichages du mode d'emploi KCA-BT100	Affichage actuel sur cet appareil
"DISCONCT"	"HF DISCONCT"
"CONNECT"	"HF CONNECT"
"PHN-DEL"	"DEVICE DEL"
"P-STATUS"	"DVC STATUS"
"BT-CON Y"	"HF CONNECT Y"
"BT-CON N"	"HF CONNECT N"

Glossaire du menu

- **AF (Alternative Frequency - Fréquence alternative)**
  Quand la réception est mauvaise, cette fonction commute automatiquement sur une autre fréquence du même programme avec une meilleure réception dans le même réseau RDS.
- **AMP**
  Sélectionner "OFF" éteint l'amplificateur intégré. Eteindre l'amplificateur intégré améliore la qualité de la sortie préampli.
- **AUTO ANS (Règle l'intervalle de temps pour la réponse automatique)**
  Cette fonction répond automatiquement à un appel après une période de temps préréglée pour réponse automatique.
  "OFF" : Ne répond pas aux appels téléphoniques automatiquement.
  "0" : Répond aux appels téléphoniques automatiquement immédiatement.
  "1s" – "99s" : Répond automatiquement aux appels téléphoniques dans un délai de 1 à 99 secondes.

  - Si le réglage du temps du téléphone portable est plus court que le réglage de l'unité, c'est le premier qui sera utilisé.
  - Cette fonction ne marche pas pour les appels en attente.
- **AUX**
  Lorsqu'il est activé, la source AUX peut être sélectionnée.
  ON1: Permet de sélectionner la source AUX. Utilisez ce réglage lorsque la borne AUX incorporée est constamment branchée à un appareil externe.
  ON2: Active la fonction d'atténuation lorsque l'appareil est mis en marche et que la source AUX est sélectionnée. Annule la fonction d'atténuation en tournant la molette du volume dans le sens des aiguilles d'une montre lorsque vous écoutez le son d'un appareil externe.
  OFF: Désactive la sélection de la source AUX. Utilisez ce réglage lorsque la borne AUX incorporée n'est pas utilisée.

- **CALL BEEP (Réglage du bip d'appel entrant)**
  Vous pouvez émettre un bip à partir du haut-parleur lorsqu'un appel survient.
  "ON" : Le bip est entendu.
  "OFF" : Le bip est annulé.
- **CD READ**
  Définit le mode de lecture du CD.
  Lorsque la lecture d'un CD de format spécial est impossible, réglez cette fonction sur "2" pour forcer la lecture. Certains CD audio risquent d'être illisibles, même réglés sur "2". En outre, les fichiers audio ne peuvent pas être lus lorsque la fonction est réglée sur "2". Conservez généralement le réglage sur "1".
  1 : Distingue automatiquement les disques de fichiers audio et les disques audio pendant la lecture des disques.
  2 : Force la lecture sous forme de CD audio.
- **DISPLAY**
  Si l'appareil n'est pas utilisé pendant au moins 5 secondes avec "OFF" sélectionné, l'affichage s'éteint. En mode configuration, l'affichage ne se désactive pas avant un laps de temps d'au moins 5 secondes.
- **DTA (Digital Time Alignment ou Alignement chronologique numérique)**
  Permet de réaliser un réglage fin du temps de retard de la sortie des enceintes au niveau de la section <Sélection de la cabine> (page 23) pour obtenir un environnement plus adapté à votre véhicule.
  Les réglages du temps de retard sont identifiés et compensés automatiquement lorsque vous spécifiez les distances qui séparent chaque enceinte du centre de l'habitacle.
  1 Définissez les positions avant et arrière et la hauteur du point de référence en fonction de la position des oreilles de la personne assise à l'avant, et définissez les positions droite et gauche en fonction du centre de l'habitacle.
  2 Mesurez les distances du point de référence aux enceintes.
  3 Calculez la différence de distance par rapport à l'enceinte la plus éloignée.

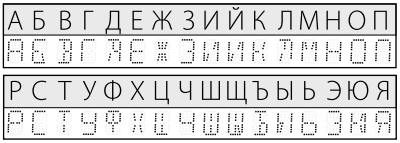


- **DVC STATUS (Affiche l'état de l'appareil Bluetooth)**
  Vous pouvez afficher l'état de connexion, la force du signal, et le niveau de la batterie.
  : Niveau de batterie du téléphone portable.
  Pleine → → → → Presque épuisée
  : Force du signal du téléphone portable
  Maximum → → → Minimum

  - Les icônes ne sont pas affichées s'il est impossible d'obtenir les informations correspondantes depuis le téléphone portable.
  - Comme le nombre d'étapes de l'unité de commande est différent de celui du téléphone portable, les états affichés sur l'unité de commande peuvent varier de ceux affichés sur le téléphone portable.
- **HIGHWAY-SND (son autoroute)**
  Augmente le volume des sons les plus faibles qui sont perdus à cause du bruit de la route, de façon à les rendre plus audibles. De plus, les sons graves perdus à cause du bruit de la route sont accentués pour rendre les sons graves plus dynamiques.
- **MIC GAIN**
  Règle la sensibilité du microphone incorporé pour un appel téléphonique. Règle la voix de l'appelant. Un réglage sur "+" augmente le volume de la voix.
- **NEWS (Bulletin d'informations sans réglage de la durée)**
  Capte automatiquement le bulletin d'informations lorsqu'il commence. Régler la durée pendant laquelle l'interruption doit être désactivée après le commencement d'un autre bulletin d'informations. Passer de "NEWS 00M" à "NEWS 90M" permet d'activer cette fonction.
  Si un bulletin d'informations commence lorsque cette fonction est activée, "TRAFFIC" s'affiche et les informations sont reçues. Si "20M" a été établi, la réception d'un autre bulletin d'informations ne commencera pas avant 20 minutes.
  Le volume du bulletin d'informations est au même niveau que celui réglé pour les informations routières.
- **NR LEVEL**
  Réduit les bruits produits par l'environnement, sans modifier le volume du microphone incorporé. Règle la voix de l'appelant si elle n'est pas claire. Un réglage sur "+" augmente la réduction du bruit.
- **POWER OFF (Minuterie d'extinction)**
  Vous pouvez régler la minuterie pour que l'appareil s'éteigne automatiquement lorsqu'il reste longtemps en veille.
  L'utilisation de ce réglage peut permettre d'économiser la batterie du véhicule.
  – – –: La fonction de minuterie de coupure de l'alimentation est désactivée.

20min: Coupe l'alimentation au bout de 20 minutes. (Réglage d'usine)
40min: Coupe l'alimentation au bout de 40 minutes.
60min: Coupe l'alimentation au bout de 60 minutes.

- **RUSSIAN (réglage en la langue Russe)**
  Lorsque cette fonction est activée, les chaînes de caractères suivants s'affichent en russe :
  Nom de dossier / Nom de fichier / Titre du morceau / Nom de l'artiste / Nom de l'album / KCA-BT200/ BT100 (accessoire optionnel)



- **SEEK (Sélection du mode de syntonisation)**
  Sélectionner un mode de syntonisation de la radio.

Mode de syntonisation	Affichage	Opération
Recherche automatique	"AUTO1"	Recherche automatique d'une station.
Recherche de station préréglée	"AUTO2"	Recherche dans l'ordre des stations présentes dans la mémoire de pré-réglage.
Manuel	"MANUAL"	Commande normale manuelle de la syntonisation.

- **SP SEL (Configuration des haut-parleurs de sortie vocale)**
  Vous pouvez régler les haut-parleurs de sortie vocale.
  "FRONT" : Le son sort des haut-parleurs avant-gauche et avant-droit.
  "F-R" : Le son sort du haut-parleur avant-droit.
  "F-L" : Le son sort du haut-parleur avant-gauche.

  • Sélectionnez le haut-parleur le plus éloigné du microphone pour éviter les ronronnements acoustiques ou échos.

- **SUPREME**
  Technologie d'extrapolation et supplément avec algorithme propriétaire, la gamme haute-fréquence qui est coupée lors de l'encodage à débit binaire faible (moins de 128Kbps, la fréquence d'échantillonnage est de 44,1 kHz).
  La compensation est optimisée pour chaque format de compression (AAC, MP3 ou WMA) et traité en fonction du débit.
  L'effet est négligeable pour la musique codée avec un taux de transfert élevé ou variable ou dont la gamme de hautes fréquences est réduite.

- **SUPREME PLUS**
  Version améliorée de SUPREME. Elle compense la netteté et la transparence de la voix dans la musique des fichiers audio comprimés et des CD audio de sorte à produire un son vocal très réel.
- **SWPRE (changement de pré-sortie)**
  Fait passer la pré-sortie de la sortie arrière ("REAR") à la sortie subwoofer ("SUB-W").
- **ZONE2 (zone double)**
  Règle la destination (enceinte avant "FRONT" ou enceinte arrière "REAR") de la source sub (AUX IN) lorsque la fonction de zone double est activée.

Ce produit n'est pas installé par le constructeur d'un véhicule sur le site de production, ni par l'importateur professionnel d'un véhicule dans un Etat membre de l'UE.

Information sur l'élimination des anciens équipements électriques et électroniques et piles électriques (applicable dans les pays de l'Union Européenne qui ont adopté des systèmes de collecte sélective)

Les produits et piles électriques sur lesquels le pictogramme (poubelle barrée) est apposé ne peuvent pas être éliminés comme ordures ménagères.

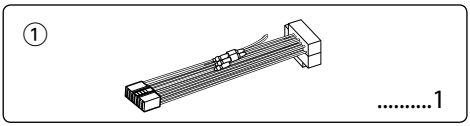
Les anciens équipements électriques et électroniques et piles électriques doivent être recyclés sur des sites capables de traiter ces produits et leurs déchets. Contactez vos autorités locales pour connaître le site de recyclage le plus proche. Un recyclage adapté et l'élimination des déchets aideront à conserver les ressources et à nous préserver des leurs effets nocifs sur notre santé et sur l'environnement.
Remarque: Le symbole "Pb" ci-dessous sur des piles électrique indique que cette pile contient du plomb.

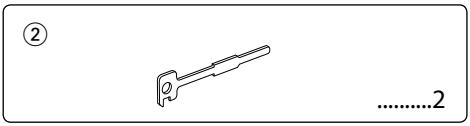
Marquage des produits utilisant un laser (Sauf pour certaines régions)

L'étiquette est attachée au châssis/boîtier de l'appareil et indique que l'appareil utilise des rayons laser de classe 1. Cela signifie que l'appareil utilise des rayons laser d'une classe faible. Il n'y a pas de danger de radiation accidentelle hors de l'appareil.

Accessoires/ Procédure d'installation

Accessoires



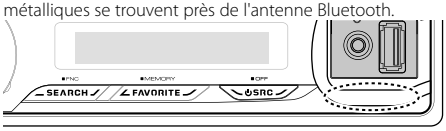


Procédure d'installation

1. Pour éviter les courts-circuits, retirez la clef de contact et déconnectez la borne ⊖ de la batterie.
2. Effectuez correctement la connexion des câbles de sortie et d'entrée de chaque appareil.
3. Connectez le câble au câblage électrique.
4. Prenez le connecteur B sur le câblage électrique et connectez-le au connecteur haut-parleur de votre véhicule.
5. Prenez le connecteur A sur le câblage électrique et connectez-le au connecteur d'alimentation externe de votre véhicule.
6. Connectez le connecteur du câblage électrique à l'appareil.
7. Installez l'appareil dans votre voiture.
8. Reconnectez la borne ⊖ de la batterie.
9. Appuyez sur la touche de réinitialisation.

⚠

- Le montage et le câblage de ce produit nécessite des compétences et de l'expérience. Pour des raisons de sécurité, laissez un professionnel effectuer le travail de montage et de câblage.
- Assurez-vous de mettre l'appareil à la masse sur une alimentation négative de 12V CC.
- N'installez pas l'appareil dans un endroit exposé directement à la lumière du soleil, à une chaleur excessive ou à l'humidité. Évitez également les endroits trop poussiéreux ou exposés aux éclaboussures.
- N'utilisez pas vos propres vis. N'utilisez que les vis fournies. L'utilisation de vis incorrectes pourrait endommager l'appareil.
- Si l'appareil ne parvient pas à se mettre sous tension (le message "PROTECT" s'affiche), cela est peut être dû à un court-circuit au niveau du cordon d'enceinte ou à un contact entre ce dernier et le châssis du véhicule, ce qui a pu activer la fonction de protection. Le câble des enceintes doit donc être vérifié.
- Assurez-vous que toutes les connexions de câble sont faites correctement en insérant les fiches jusqu'à ce qu'elles soient verrouillées.
- Si l'allumage de votre véhicule n'a pas de position ACC, ou si le câble d'allumage est connecté à une source d'alimentation à tension constante comme un câble de batterie, l'alimentation de l'appareil ne sera pas reliée à l'allumage (c. à d., il ne se mettra pas sous et hors tension en même temps que l'allumage). Si vous souhaitez connecter l'alimentation de l'appareil avec l'allumage, connectez le câble d'allumage à une source d'alimentation qui peut être mise sous et hors tension avec la clef de contact.
- Utilisez un connecteur de conversion disponible dans le commerce si le connecteur n'est pas adapté à celui du véhicule.
- Isolez les câbles non-connectés avec un ruban de vinyle ou d'un autre matériel similaire. Pour éviter les courts-circuits, ne retirez pas non plus les capuchons à l'extrémité des câbles non-connectés ou des prises.
- Si la console est équipée d'un couvercle, assurez-vous d'installer l'appareil de façon à ce que la façade ne touche pas le couvercle lors de la fermeture ou de l'ouverture.
- Si un fusible saute, assurez-vous d'abord que les câbles n'ont pas causé de court-circuit puis remplacez le vieux fusible par un nouveau de même valeur.
- Connectez séparément chaque câble d'enceinte à la borne correspondante. L'appareil peut être endommagé si le câble négatif ⊖ pour une des enceintes ou le câble de masse entre en contact avec une partie métallique du véhicule.
- Après avoir installé l'appareil, vérifiez si les lampes de frein, les indicateurs, les clignotants, etc. de la voiture fonctionnent correctement.
- Monter l'unité de façon à ce que l'angle de montage soit de 30° ou moins.
- La qualité de réception peut chuter si des objets métalliques se trouvent près de l'antenne Bluetooth.



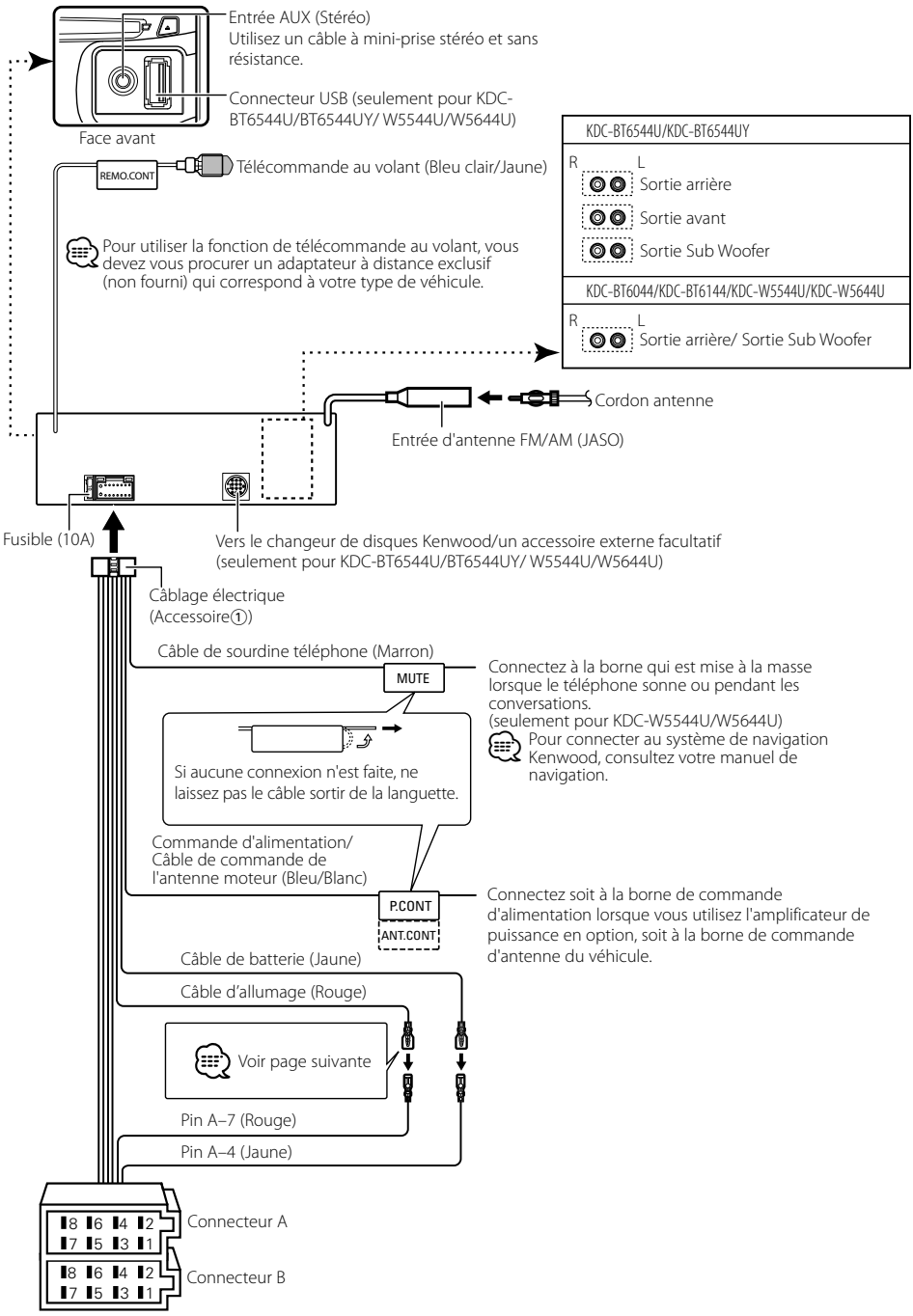
Antenne Bluetooth

Pour obtenir une bonne réception

Pour assurer une bonne réception, veuillez tenir compte des indications suivantes:

- Communiquez avec le téléphone portable à une distance en visibilité directe de 10 m maximum (30 pieds). La portée de communication diminue selon l'environnement. La portée de communication diminue également lorsqu'un obstacle se trouve entre cet appareil et le téléphone portable. La portée de communication maximale (10 m) indiquée ci-dessus n'est pas toujours garantie.
- La présence d'une station d'émission ou d'un émetteur-récepteur portatif à proximité peut entraîner des interférences avec la communication à cause d'un signal trop fort.

Connexion des câbles aux bornes


Entrée AUX (Stéréo)
Utilisez un câble à mini-prise stéréo et sans résistance.
Connecteur USB (seulement pour KDC-BT6544U/BT6544UY/ W5544U/W5644U)
Face avant
REMO.CONT
Télécommande au volant (Bleu clair/Jaune)
Pour utiliser la fonction de télécommande au volant, vous devez vous procurer un adaptateur à distance exclusif (non fourni) qui correspond à votre type de véhicule.
KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY
R L
Sortie arrière
Sortie avant
Sortie Sub Woofer
KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-W5544U/KDC-W5644U
R L
Sortie arrière/ Sortie Sub Woofer
Cordon antenne
Entrée d'antenne FM/AM (JASO)
Fusible (10A)
Vers le changeur de disques Kenwood/un accessoire externe facultatif (seulement pour KDC-BT6544U/BT6544UY/ W5544U/W5644U)
Câblage électrique (Accessoire①)
Câble de sourdine téléphone (Marron)
MUTE
Connectez à la borne qui est mise à la masse lorsque le téléphone sonne ou pendant les conversations.
(seulement pour KDC-W5544U/W5644U)
Pour connecter au système de navigation Kenwood, consultez votre manuel de navigation.
Si aucune connexion n'est faite, ne laissez pas le câble sortir de la languette.
Commande d'alimentation/ Câble de commande de l'antenne moteur (Bleu/Blanc)
P.CONT
ANT.CONT
Connectez soit à la borne de commande d'alimentation lorsque vous utilisez l'amplificateur de puissance en option, soit à la borne de commande d'antenne du véhicule.
Câble de batterie (Jaune)
Câble d'allumage (Rouge)
Voir page suivante
Pin A–7 (Rouge)
Pin A–4 (Jaune)
8 6 4 2
7 5 3 1
Connecteur A
8 6 4 2
7 5 3 1
Connecteur B

Manuel des fonctions du connecteur

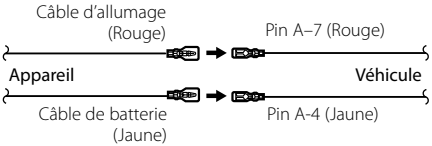
Numéros de broche pour connecteurs ISO	Couleur du câble	Fonctions
Connecteur d'alimentation extérieure		
A-4	Jaune	Batterie
A-5	Bleu/Blanc	Commande d'alimentation
A-6	Orange/Blanc	Variateur de luminosité
A-7	Rouge	Allumage (ACC)
A-8	Noir	Connexion à la terre (masse)
Connecteur de haut-parleur		
B-1	Violet	Arrière droit (+)
B-2	Violet/Noir	Arrière droit (–)
B-3	Gris	Avant droit (+)
B-4	Gris/Noir	Avant droit (–)
B-5	Blanc	Avant gauche (+)
B-6	Blanc/Noir	Avant gauche (–)
B-7	Vert	Arrière gauche (+)
B-8	Vert/Noir	Arrière gauche (–)

⚠AVERTISSEMENT

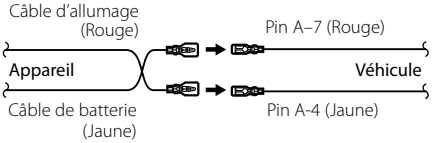
Connexion du connecteur ISO

La disposition des broches pour les connecteurs ISO dépend du type de votre véhicule. Assurez-vous de réaliser les connexions correctes pour éviter d'endommager l'appareil. La connexion par défaut du câblage électrique est décrite dans la section [1] ci-dessous. Si les broches du connecteur ISO sont réglées comme décrit dans la section [2], réalisez les connexions comme indiqué dans l'illustration.
Assurez-vous de reconnecter le câble comme indiqué ci-dessous [2] pour installer cet appareil dans les véhicules **Volkswagen**.

[1] (Réglage par défaut) La broche A-7 (rouge) du connecteur ISO du véhicule est associée à l'allumage, et la broche A-4 (jaune) est connectée à l'alimentation constante.

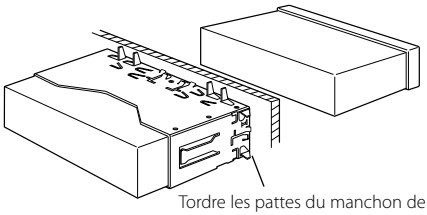


[2] La broche A-7 (rouge) du connecteur ISO du véhicule est connectée à l'alimentation constante et la broche A-4 (jaune) est associée à l'allumage.



Installation/Retrait de l'appareil

Installation



Tordre les pattes du manchon de montage avec un tournevis ou un outil similaire et fixer.

- Assurez-vous que l'appareil est solidement installé. Si l'appareil est instable, il risque de mal fonctionner (par ex. le son risque de sauter).

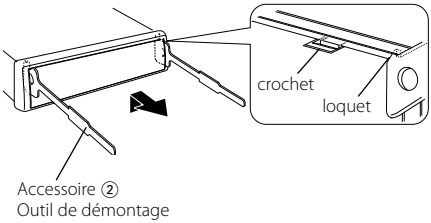
⚠ ATTENTION

Installez cette unité dans la console de votre véhicule.

Ne touchez pas la partie métallique de cette unité pendant et juste après son utilisation. Les parties métalliques telles que le dissipateur thermique et le boîtier deviennent chaudes.

Retrait du cadre en caoutchouc dur

1 Engagez les broches de saisie sur l'outil de retrait et retirez les deux verrous du niveau supérieur. Soulevez le cadre et tirez-le vers l'avant comme indiqué sur la figure.



2 Lorsque le niveau supérieur est retiré, retirez les deux emplacements inférieurs.

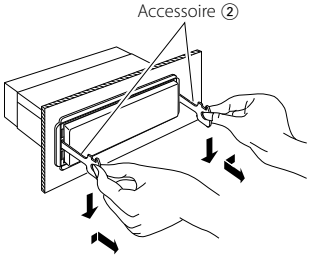
- Le châssis peut être également retiré à partir du côté arrière de la même façon.

Retrait de l'appareil

1 Référez vous à la section <Retrait du cadre en caoutchouc dur> puis retirez le cadre en caoutchouc dur.

2 Insérez les deux outils de retrait profondément dans les fentes de chaque côté, comme indiqué.

3 Poussez l'outil de retrait vers le bas tout en appuyant, et retirez à moitié l'appareil.



⚠

- Faites attention de ne pas vous blesser avec les loquets de l'outil de démontage.

4 Sortez l'appareil entièrement avec les mains, en faisant attention de ne pas le faire tomber.

Guide de dépannage

Certaines fonctions de cet appareil peuvent être désactivées lorsque certains réglages sont effectués sur l'appareil.

! • Impossible de régler le subwoofer.
• Impossible de configurer le filtre passe-bas.
• Aucune sortie émise par le subwoofer.
▶ • <Sortie Subwoofer> du Chapitre <Fonctionnement basique> (page 4) n'est pas activée (sur ON).
• La pré-sortie n'est pas réglée sur subwoofer. ☞ "SWPRE" dans <Commande de fonction> (page 6)

! • Impossible d'enregistrer un code de sécurité.
• Impossible de configurer l'affichage.
▶ <Réglage du mode de démonstration> (page 20) n'est pas désactivée.

Ce qui peut apparaître comme un mauvais fonctionnement de votre appareil n'est peut être que le résultat d'une mauvaise opération ou d'une mauvaise connexion. Avant d'appeler un centre de service, vérifiez d'abord dans le tableau suivant les problèmes possibles.

Généralités

? La tonalité de touche ne s'entend pas.
✔ La sortie de préampli est en cours d'utilisation.
☞ La tonalité de touche ne peut être émise par le jack de préampli.

Source tuner

? La réception radio est mauvaise.
✔ L'antenne de la voiture n'est pas sortie.
☞ Sortez l'antenne complètement.

En source disque

? Le disque spécifié n'est pas reproduit mais un autre est reproduit à sa place.
✔ Le disque spécifié est très sale.
☞ Nettoyez le CD en vous reportant au paragraphe relatif au nettoyage des CD de la section <Manipulation des CD> (page 3).
✔ Le disque a été inséré dans une autre fente que celle spécifiée.
☞ Ejectez le magasin et vérifiez le numéro du disque spécifié.
✔ Le disque est très rayé.
☞ Essayez un autre disque.

En source de fichier audio

? Le son saute quand un fichier audio est reproduit.
✔ Le support est égratigné ou sale.
☞ Nettoyez le support en vous reportant au paragraphe relatif au nettoyage des CD de la section <Manipulation des CD> (page 3).
✔ Les conditions d'enregistrement sont mauvaises.
☞ Ré-enregistrez le support ou utilisez un autre support.

Mains-libres

? Le volume de la conversation est bas.
✔ Le volume de la conversation mains libres est réglé sur un niveau bas.
☞ Le volume de la conversation mains libres peut être ajusté indépendamment. Ajustez-le pendant la conversation mains libres. "MENU" > "MIC GAIN" et "NR LEVEL" <Commande de fonction> (page6).

? Aucun son ne sort des haut-parleurs arrière.
✔ Vous parlez en mode de conversation mains libres.
☞ Aucun son ne sort des haut-parleurs arrières en mode de conversation mains libres.

? On n'entend aucun bip à l'arrivée d'un appel entrant.
✔ On entend le bip selon le type de votre téléphone portable.
☞ Le "MENU" > "CALL BEEP" de <Commande de fonction> (page 6) est activé.

? La voix n'est pas reconnue.
✔ La vitre du véhicule est ouverte.
☞ Si le bruit environnant est fort, la voix ne peut pas être reconnue correctement. Fermez les vitres du véhicule.
✔ Voix faible.
☞ Si la voix est trop faible, elle ne peut pas être reconnue correctement. Parlez dans le micro un peu plus fort et naturellement.
✔ La personne qui prononce la balise vocale n'est pas celle qui l'a enregistrée.
☞ Seule la voix de la personne qui a enregistré la balise vocale peut être reconnue.

Les messages ci-dessous indiquent l'état de votre système.

TOC ERROR: • Aucun disque n'a été inséré dans le magasin à disques.
• Le CD est très sale. Le CD est à l'envers. Le CD est très rayé.

ERROR 05: Le disque est illisible.

ERROR 77: L'appareil fonctionne mal pour certaines raisons.
➪ Appuyez sur le bouton de réinitialisation de l'appareil. Si le code d'erreur "ERROR 77" ne s'efface pas, consultez le centre de services le plus proche.

ERROR 99: Il y a une anomalie dans le magasin de disque. Ou l'unité fonctionne mal pour une raison quelconque.
➪ Vérifiez le magasin à disques. Appuyez ensuite sur la touche reset de l'unité. Si le code d'erreur "ERROR 99" ne s'efface pas, consultez le centre de services le plus proche.

Guide de dépannage

IN (clignote): Le lecteur CD ne marche pas correctement.
➪ Réinsérez le CD. Si le CD ne peut pas être éjecté ou si l'affichage continue à clignoter même si le CD a été correctement remis en place, veuillez couper le courant et consulter votre centre de service après-vente le plus proche.

PROTECT (clignote): Le fil d'enceinte a un court-circuit ou touche le châssis du véhicule, et par conséquent la fonction de protection est activée.
➪ Câblez ou isolez correctement le fil d'enceinte et appuyez sur le bouton de réinitialisation. Si le code "PROTECT" ne disparaît pas, consultez le centre de réparation le plus proche.

NA FILE: Le format du fichier audio lu n'est pas supporté par cette unité.

COPY PRO: Un fichier interdit de copie a été lu.

READ ERROR: Le système de fichier du dispositif USB connecté est cassé.
➪ Copier les fichiers et les dossiers pour le périphérique USB de nouveau. Si le message d'erreur est toujours affiché, initialiser le dispositif USB ou utiliser un autre dispositif USB.

NO DEVICE: Le dispositif USB est sélectionné en tant que source bien qu'aucun dispositif USB ne soit connecté.
➪ Changez de source en utilisant n'importe quelle source autre qu'USB. Connectez un périphérique USB puis repassez à la source USB.

N/A DEVICE:
- Un dispositif USB incompatible est connecté.
- La connexion à l'iPod a échoué.

➪ Vérifier que l' iPod connecté est un iPod supporté. Voir <À propos des fichiers audio> (page 35) pour obtenir des informations sur les iPod supportés.

NO MUSIC DATA/ERROR 15:
- Le dispositif USB connecté contient des fichiers audio illisibles.
- Le support utilisé ne dispose pas de données enregistrées que l'appareil peut lire.

USB ERROR: Un problème peut être survenu sur le périphérique USB connecté.
➪ Retirer le périphérique USB, puis mettre l'interrupteur d'alimentation sur ON. Si le même affichage se répète, utiliser un autre périphérique USB.

iPod ERROR: La connexion à l'iPod a échoué.
➪ Enlevez le périphérique USB, puis reconnectez-le.
➪ Vérifiez que le logiciel de l'iPod soit de la version la plus récente.

USB REMOVE (clignote): Le mode Enlever a été sélectionné pour le périphérique USB/iPod. Vous pouvez enlever le périphérique USB/iPod en toute sécurité.

NO NUMBER:
- L'appelant ne précise pas d'identification.
- Il n'y a pas de données de numéros de téléphone.

NO DATA:
- Il n'y a pas de liste des appels sortants.
- Il n'y a pas de liste des appels entrants.
- Il n'y a pas de liste des appels manqués.
- Il n'y a pas de liste dans l'annuaire.

NO ENTRY: Le téléphone portable n'a pas été enregistré (pairage).

HF DISCONCT: L'appareil ne peut pas communiquer avec le téléphone portable.

HF ERROR 07: On ne peut pas ouvrir la mémoire.
➪ Éteignez et rallumez. Si ce message continue d'apparaître, appuyez sur la touche de réinitialisation de l'appareil de commande.

HF ERROR 68: L'appareil ne peut pas communiquer avec le téléphone portable.
➪ Éteignez et rallumez. Si ce message continue d'apparaître, appuyez sur la touche de réinitialisation de l'appareil de commande.

UNKNOWN: L'appareil Bluetooth ne peut pas être détecté.

DEVICE FULL: 5 appareils Bluetooth ont déjà été enregistrés. Vous ne pouvez pas enregistrer d'autre appareil Bluetooth.

PIN CODE NG: Le code PIN est erroné.

CONNECT NG: L'unité ne peut pas être connectée à l'appareil.

PAIRING NG: Erreur d'association.

NO MATCHING: La balise vocale est erronée. La voix ne peut pas être reconnue car la balise vocale n'a pas été enregistrée, etc.

TOO SOFT: La voix est trop faible et ne peut pas être reconnue correctement.

TOO LOUD: La voix est trop forte pour être reconnue.

TOO LONG: Le mot ou la manière de le prononcer sont trop longs pour être reconnus.

NO PHONEBOOK: Les données ne sont pas présentes dans le répertoire téléphonique.

NO MESSAGE: Il n'y a pas de message dans la boîte de réception.

NO RECORD: La balise vocale n'est pas enregistrée dans l'agenda téléphonique.

MEMORY FULL: Le nombre de balises vocales a atteint le nombre maximum pouvant être enregistré dans l'agenda téléphonique.

FAV: NO MEMORY: La procédure n'est pas enregistrée dans la mémoire de préréglage des favoris

NO ACCESS: Le préréglage de procédure avec la commande de favoris n'est pas disponible. Il est possible que le contenu prédéfini ne soit pas rappelé, en raison de la source ou du mode sélectionné.

NO VOICE : Pas d'appel.

NO PANEL : Le cadran de l'appareil esclave qui est connecté à cet appareil a été enlevé.

Caractéristiques techniques

Section tuner FM

Bande de fréquences (espace 50 kHz)
: 87,5 MHz – 108,0 MHz
Sensibilité utile (S/N = 26dB)
: 0,7 µV/75 Ω
Sensibilité d'atténuation (S/B = 46dB)
: 1,6 µV/75 Ω
Réponse en fréquence (±3,0 dB)
: 30 Hz – 15 kHz
Taux de Signal/Bruit (MONO)
: 65 dB
Sélectivité (DIN) (±400 kHz)
: ≥ 80 dB
Séparation stéréo (1 kHz)
: 35 dB

Section tuner MW

Bande de fréquences (espace 9 kHz)
: 531 kHz – 1611 kHz
Sensibilité utile (S/B = 20dB)
: 25 µV

Section tuner LW

Bande de fréquences
: 153 kHz – 281 kHz
Sensibilité utile (S/B = 20dB)
: 45 µV

Section Bluetooth (KDC-BT6544U/BT6544UY/BT6044/BT6144)

Version
: Certifié Bluetooth Version 2.0
Bande de fréquences
: 2,402 – 2,480 GHz
Puissance de sortie
: +4dBm (MAX), 0dBm (AVE) Classe d'énergie 2
Portée de communication maximale
: Ligne de vue environ 10m (32,8 pieds)
Profils
: HFP (profil mains libres)
: HSP (profil casque)
: SPP (profil port série)
: PBAP (profil d'accès au répertoire téléphonique)
: OPP (profil d'envoi de fichiers)
: SYNC (profil de synchronisation)

Section Disque Compact

Diode laser
: GaAlAs
Filtre numérique (D/A)
: 8 fois sur échantillonnage
Convertisseur D/A
: 24 Bit
Vitesse de rotation
: 500 – 200 t/min. (CLV)
Pleurage et scintillement
: Non mesurables
Réponse en fréquence (±1 dB)
: 20 Hz – 20 kHz
Distorsion harmonique totale (1 kHz)
: 0,01 %
Taux de Signal/Bruit (1 kHz)
: 110 dB
Gamme dynamique
: 93 dB
Décodage MP3
: Compatible avec le format MP3 1/2
Décodeur WMA
: Compatible Windows Media Audio
Décode AAC
: Fichiers AAC-LC ".m4a"

Interface USB (KDC-BT6544U/BT6544UY/W5544U/W5644U)

Standard USB
: USB1.1/ 2.0 (vitesse maximale)
Courant d'alimentation maximum
: 500 mA
Système de fichiers
: FAT16/ 32
Décodage MP3
: Compatible avec le format MP3 1/2
Décodeur WMA
: Compatible Windows Media Audio
Décode AAC
: Fichiers AAC-LC ".m4a"

Caractéristiques techniques

Section audio

Puissance de sortie maximum
: 50 W x 4
Puissance de sortie (DIN 45324, +B=14,4V)
: 22 W x 4
Impédance d'enceinte
: 4 – 8 Ω
Effet de tonalité
(KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U)
Graves : 100 Hz ±8 dB
Moyennes : 1 kHz ±8 dB
Aiguës : 10 kHz ±8 dB
Effet de tonalité (KDC-BT6544U/BT6544UY)
BANDE 1 : 60 Hz - 400 Hz ±9 dB
BANDE 2 : 630 Hz - 2,5 kHz ±9 dB
BANDE 3 : 4,0 kHz - 16 kHz ±9 dB
Niveau de préamplification/charge (CD)
: 2500 mV/10 kΩ
Impédance de pré-sortie
: ≤ 600 Ω

Entrée auxiliaire

Réponse en fréquence (±1 dB)
: 20 Hz – 20 kHz
Tension maximum d'entrée
: 1200 mV
Impédance d'entrée
: 100 kΩ

Généralités

Tension de fonctionnement (entre 10,5 et 16V)
: 14,4 V
Consommation de courant maximale
: 10 A
Dimensions d'installation (L x H x P)
: 182 x 53 x 155 mm
Poids
: 1,2 kg

Les spécifications sont sujettes à changements sans notification.

- The "AAC" logo is a trademark of Dolby Laboratories.
- The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Kenwood Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
- iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- iPhone is a trademark of Apple Inc.
- "Made for iPod" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.
- "Works with iPhone" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPhone and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.

Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.

- **Déclaration de conformité se rapportant à la directive EMC 2004/108/EC**
- **Déclaration de conformité se rapportant à la directive R&TTE 1999/5/EC**

Fabricant :
Kenwood Corporation
2967-3 Ishikawa-machi, Hachioji-shi, Tokyo, 192-8525 Japon

Représentants dans l'UE :
Kenwood Electronics Europe BV
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, Pays-Bas

CE

English
Hereby, Kenwood declares that this unit KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Français
Par la présente Kenwood déclare que l'appareil KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Par la présente, Kenwood déclare que ce KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions de la directive 1999/5/CE qui lui sont applicables.

Deutsch
Hiermit erklärt Kenwood, dass sich dieser KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet. (BMWi)
Hiermit erklärt Kenwood die Übereinstimmung des Gerätes KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Festlegungen der Richitlinie 1999/5/EG. (Wien)

Nederlands
Hierbij verklaart Kenwood dat het toestel KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Bij deze verklaat Kenwood dat deze KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN voldoet aan de essentiële eisen en aan de overige relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EC.

Italiano
Con la presente Kenwood dichiara che questo KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Español
Por medio de la presente Kenwood declara que el KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Português
Kenwood declara que este KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Polska
Kenwood niniejszym oświadcza, że KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN spełnia zasadnicze wymogi oraz inne istotne postanowienia dyrektywy 1999/5/EC.

Český
Kenwood timto prohlasuje, ze KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN je ve shode se zakladnimi pozadavky a s dalsimi prislusnymi ustanoveni Narizeni vlady c. 426/2000 Sb.

Magyar
Alulírott, Kenwood, kijelenti, hogy a jelen KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN megfelel az 1999/5/EC irányelvben meghatározott alapvető követelményeknek és egyéb vonatkozó előírásoknak.

Svenska
Härmed intygar Kenwood att denna KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN står I överensstämelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Suomi
Kenwood vakuuttaa täten että KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Slovensko
S tem Kenwood izjavlja, da je ta KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN v skladu z osnovnimi zahtevami in ostalimi ustreznimi predpisi Direktive 1999/5/EC.

Slovensky
Spoločnosť Kenwood týmto vyhlasuje, že KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN spĺňa základné požiadavky a ďalšie prislušné ustanovenia Direktívy 1999/5/EC.

Dansk
Undertegnede Kenwood erklærer harved, at følgende udstyr KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Ελληνικά
ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Kenwood ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.

Eesti
Sellega kinnitab Kenwood, et see KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN vastab direktiivi 1999/5/EC põhilistele nõudmistele ja muudele asjakohastele määrustele.

Latviešu
Ar šo, Kenwood, apstiprina, ka KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN atbilst Direktīvas 1999/5/EK galvenajām prasībām un citiem tās nosacījumiem.

Lietuviškai
Šiuo, Kenwood, pareiškia, kad šis KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN atitinka pagrindinius Direktyvos 1999/5/EB reikalavimus ir kitas svarbias nuostatas.

Malti
Hawnhekk, Kenwood, jiddikjara li dan KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN jikkonforma mal-ħtigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Українська
Компанія Kenwood заявляє, що цей виріб KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN відповідає ключовим вимогам та іншим пов'язаним положенням Директиви 1999/5/EC.

Inhalt

Vor der Inbetriebnahme 49

Grundlegender Betrieb 50

Funktionssteuerung 52

• Lesen Sie zuerst zur Einstellung jeder Funktion diese Seite.

Anzeigeeinstellungen 56

Auswahl des Text-Displays
Einstellung des Zusatzeingangs-Displays

Musik-Disc-/Audiodatei-Betrieb 57

Musiksuche
Musiksuche für den iPod
Zufallswiedergabe aller Titel
iPod-Steuerung im manuellen Modus
Direkte Musiksuche
Direkte Disc-Suche
Grundlegende Bedienung des Disc-Wechslers (optional)

Tuner-Betrieb 60

Automatischer Senderspeicher
Auswahl der Programmart (PTY)
Speichern von Programmarten
Ändern der Sprache für die PTY-Funktion
Abruf der Senderspeicher
Direkteingabe der Empfangsfrequenz

Betrieb der Freisprecheinrichtung 62

Vorbereitungen
Eingehen eines Anrufs
Während eines Anrufs
Wartender Anruf
Weitere Funktionen
Einen Anruf durchführen
Wählen einer Nummer
Kurzwahl (Voreingestellte Wahl)
Anrufen einer Nummer aus dem Telefonbuch
Anrufen einer Nummer aus dem Anrufprotokoll
Führen Sie einen Sprachwahl-Anruf durch
Eintragung im Kurzwahlnummern-Verzeichnis
Anzeige des Telefonnummern-Typs (Kategorie)

Andere Funktionen 65

Aktivierung des Sicherheitscodes
Deaktivierung des Sicherheitscodes
Manuelle Einstellung der Uhrzeit
Demonstrationsmodus

Audio-Einstellungen 66

Klangeinstellung
Einstellung der Einzelheiten der Klangsteuerung
Audio-Setup
Lautsprecher-Einstellung
Speicher für Audio-Voreinstellungen
Abruf von Audio-Voreinstellungen

Audio-Einstellungen (DSP) 69

Fahrzeugtypauswahl
Lautsprecher-Einstellung
Einstellung DTA (Digitaler Zeitabgleich)
Frequenzweicheneinstellung
Equalizer-Steuerung
Positionsspeicher
Speicher für Audio-Voreinstellungen
Abruf von Audio-Voreinstellungen

Favoritensteuerung 72

Voreinstellungsspeicher
Abruf von Voreinstellungen
Löschen von Speicher-Voreinstellungen
Speicherplätze benennen

Bluetooth-Setup 74

Registrierung eines Bluetooth-Gerätes
Registrierung eines speziellen Bluetooth-Gerätes
Registrierung eines PIN-Codes
Übertragen des Telefonbuchs
Wählen Sie das Bluetooth-Gerät, das Sie verbinden möchten
Löschen eines registrierten Bluetooth-Geräts
Anzeige der Firmware-Version
Hinzufügen eines Sprachwahl-Befehls
Einstellung eines Sprachbefehls für eine Kategorie
SMS (Short Message Service)
Download einer SMS

Grundlegende Fernbedienungsfunktionen 79

Anhang 81

Zubehör/Hinweise zum Einbau 85

Anschlussdiagramm 86

Einbau/Entfernen des Geräts 88

Fehlersuche 89

Technische Daten 91

⚠ WARNUNG

Zur Vermeidung von Bränden und Verletzungen beachten Sie bitte die folgenden Hinweise:

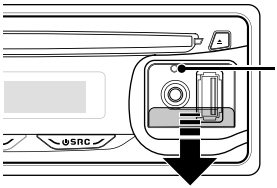
- Stellen Sie sicher, dass keine Metallgegenstände (Münzen, Nadeln, Werkzeuge usw.) ins Innere des Geräts gelangen und Kurzschlüsse verursachen.

Vor der ersten Verwendung des Geräts

Das Gerät ist anfänglich auf den Demonstrationsmodus eingestellt.
Schalten Sie die <Demonstrationsmodus> bei der ersten Verwendung dieses Geräts aus (Seite 66).

Wissenswertes über die Rückstellung Ihres Gerätes

- Falls dieses Gerät oder das daran angeschlossene Gerät (automatischer Disc-Wechsler o. Ä.) nicht ordnungsgemäß funktioniert, drücken Sie bitte die Rückstelltaste. Die Rückstelltaste löscht alle individuellen Eingaben und stellt das Gerät auf die werkseitige Grundeinstellung zurück.



Reinigung des Geräts

Falls die Frontblende dieses Gerätes verschmutzt sein sollte, wischen Sie sie bitte mit einem trockenen und sauberen Tuch wie beispielsweise einem Silikontuch ab. Falls die Frontblende extrem verschmutzt sein sollte, wischen Sie sie bitte mit einem mit Neutralreiniger befeuchteten Tuch ab und anschließend mit einem sauberen und trockenen Tuch trocken.

⚠

- Das Auftragen von Spray direkt auf dem Gerät kann zu einer Beeinträchtigung der mechanischen Teile führen. Das Abwischen der Frontblende mit einem rauen Tuch oder die Verwendung flüchtiger Flüssigkeiten wie beispielsweise Verdünner oder Alkohol kann zu einem Verkratzen der Oberfläche oder zu einem Auslöschen der Beschriftung führen.

Reinigung der Kontakte an der Frontblende

Reinigen Sie die Kontakte an der Rückseite der Frontblende und an der Front des Einschubs mit einem trockenen, weichen Tuch.

Beschlagen der Laserlinse

Bei kaltem Wetter kann die Laserlinse des CD-Players nach dem Einschalten der Fahrzeugheizung beschlagen. In einem solchen Fall von Kondensation lässt sich keine CD wiedergeben. Nehmen Sie die CD aus dem Gerät und warten Sie eine Zeit lang, bis die Kondensation getrocknet ist. Funktioniert der CD-Player nach einer bestimmten Zeit noch nicht richtig, wenden Sie sich bitte an Ihren Kenwood-Fachhändler.

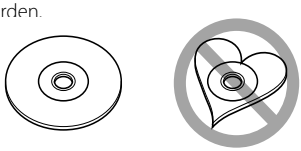
- Sollten Sie Probleme bei der Installation des Geräts haben, lassen Sie sich bitte von Ihrem Kenwood-Fachhändler beraten.
- Lassen Sie sich beim Kauf von optionalem Zubehör von Ihrem Kenwood-Händler beraten um sicherzustellen, dass das Zubehör von Ihrem Modell und in Ihrem Bereich unterstützt wird.
- Auf diesem Gerät können folgende Zeichen angezeigt werden: A-Z 0-9 @ " ' ` % & * + – = , . / \ < > [ ] ( ) : ; ^ - { } | ~ .
- Die RDS-Funktion funktioniert nicht, wenn der Dienst von keiner Sendestation unterstützt wird.
- Die in dieser Bedienungsanleitung dargestellten Abbildungen des Displays und der Frontblende dienen der Veranschaulichung der Bedienung Ihres Geräts. Daher können die Abbildungen der Anzeige von der tatsächlichen Anzeige am Gerät abweichen. Eventuell sind sogar manche Abbildungen der Anzeige nicht zutreffend.

Handhabung von CDs

- Berühren Sie nicht die Aufnahme-Oberfläche der CD.
- Kleben Sie keine Aufkleber oder ähnliches auf eine CD. Verwenden Sie dem entsprechend auch keine CDs, auf denen sich bereits ein Aufkleber befindet.
- Verwenden Sie kein Zubehör für Ihre Discs.
- Reinigen Sie CDs stets von der Mitte einer Disc nach außen hin.
- Ziehen Sie CDs beim Entfernen aus dem Gerät horizontal heraus.
- Wenn CDs am Loch in der Mitte oder am Rand Grate aufweisen, entfernen Sie diese vor dem Gebrauch mit einem Kugelschreiber oder dergleichen.

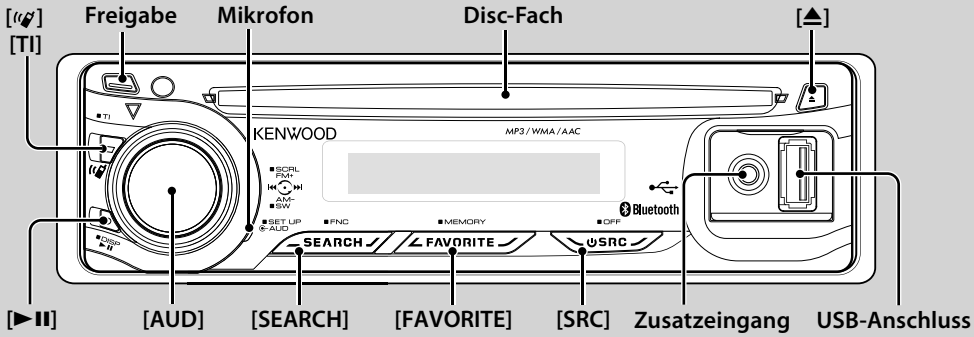
CDs, die nicht verwendet werden können

- CDs mit nicht runder Form können nicht verwendet werden.



- CDs, die auf der Aufnahme-Oberfläche eingefärbt oder verschmutzt sind, können nicht verwendet werden.
- Dieses Gerät kann nur CDs mit der Kennung wiedergeben.
  Discs ohne diese Kennung werden u. U. nicht ordnungsgemäß wiedergegeben.
- Eine CD-R oder CD-RW, die nicht abgeschlossen (finalisiert) wurde, kann nicht wiedergegeben werden. (Einzelheiten hinsichtlich der Finalisierung finden Sie in den Bedienungsanleitungen Ihrer Brennsoftware sowie Ihres CD-R/CD-RW-Recorders.)

Grundlegender Betrieb



Allgemeine Funktionen

Netz-/Quellen-Auswahltaste: [SRC]
Schaltet das Gerät ein.
Bei eingeschaltetem Gerät wird die Quelle bei jedem Druck auf die Taste zwischen Tuner ("TUNER"), USB oder iPod* ("USB" oder "iPod"), CD ("CD"), Zusatzeingang ("AUX") und Standby ("STANDBY") umgeschaltet.
Drücken Sie diese Taste mindestens 1 Sekunde, um die Stromversorgung auszuschalten.

- Wenn optionales Zubehör angeschlossen wird, wird der Name der Quelle für jedes Gerät angezeigt.
- Wenn der angeschlossene iPod erkannt wird, ändert sich die Quellenanzeige von "USB" zu "iPod".

* Funktion von KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U.

Lautstärke-Regelung: [AUD]-Knopf
Drehen Sie den Knopf, um die Lautstärke einzustellen.

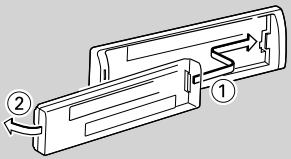
Subwoofer-Ausgang: [AUD]-Knopf
Schaltet bei jedem Druck nach unten auf die Taste von mindestens 2 Sekunden Dauer zwischen ON ("SUBWOOFER ON") und OFF ("SUBWOOFER OFF") um.

- Diese Funktion ist verfügbar ,wenn "SWPRE" unter <Funktionssteuerung> (Seite 52) auf "SW" eingestellt wurde.

Zusatzeingang
Schließen Sie hier mit einem Ministecker-Kabel (3,5 ø) ein tragbares Audiogerät an.

- Verwenden Sie ein Ministecker-Kabel. Es überträgt Stereosignale und weist keinerlei Impedanz auf.
- Der Zusatzeingang erfordert, dass im "MENU" > bei <Funktionssteuerung> (Seite 52) "AUX" eingestellt wurde.

Freigabe der Frontblende: Freigabe
Hiermit wird die Frontblende freigegeben, damit Sie sie abnehmen können.
Sehen Sie sich zum erneuten Anbringen der Frontblende das folgende Diagramm an.



- Bei der Frontblende handelt es sich um ein Präzisionsbauteil, das durch Erschütterungen oder Stöße beschädigt werden kann.
- Bewahren Sie die Frontblende in ihrem Etui auf, wenn sie abgenommen wurde.
- Setzen Sie die Frontblende (und das Frontblenden-Etui) keinerlei direktem Sonnenlicht oder übermäßiger Hitze oder Feuchtigkeit aus. Schützen Sie beides darüber hinaus vor Staub und Spritzwasser.
- Berühren Sie auf keinen Fall die Metallkontakte am Gerät oder an der abnehmbaren Frontblende, um eine Beeinträchtigung des Geräts zu vermeiden.

Text-/Titel-Scrollen: [AUD]-Knopf
Spult durch die CD, die Audiodatei und die Radiotextanzeige, wenn die Taste mindestens 2 Sekunden nach oben gedrückt wird.

Die Lautstärke wird beim Eingang eines Telefonanrufs stumm geschaltet (Funktion von KDC-W5544U/ W5644U)
Wenn ein Telefonanruf eingeht, wird "CALL" angezeigt und das Audiosystem wird stummgeschaltet.
Nach Abschluss des Telefonanrufs wird "CALL" ausgeblendet und das Audiosystem schaltet sich wieder ein.
Wenn Sie während des Telefonanrufs [SRC] drücken, wird das Audiosystem auch bei einem Telefonanruf wieder eingeschaltet.

- Für die Verwendung der Telefon-Stummschaltungsfunktion müssen Sie die MUTE-Leitung unter Verwendung des im Handel erhältlichen Telefonzubehörs an Ihr Telefon anschließen. Lesen Sie dazu den Abschnitt <Anschlussdiagramm> (Seite 86).

Funktionssteuerung: [SEARCH]
Halten Sie diese Taste für mindestens 1 Sekunde gedrückt, um verschiedene Funktionen über den [AUD]-Knopf einzustellen. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt <Funktionssteuerung> (Seite 52).

Kategorie	Funktion des Setup-Elements
AUTO MEMORY	Im automatischen Senderspeicher können gut empfangbare Sender abgelegt werden.
iPodCTRL*1	Einrichtung der manuellen iPod-Steuerung.
PLAY MODE	Einrichtung des Wiedergabemodus.
DSP*2	Einrichtung der Klangumgebung.
MENU	Einrichtung der Umgebung.
RETURN	Verlassen des Funktionssteuerungsmodus.

*1 Funktion von KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U.
*2 Funktion von KDC-BT6544U/ BT6544UY.

Favoritensteuerung: [FAVORITE]
Zum Abspeichern oder Aufrufen Ihrer bevorzugten Sendestationen oder iPod-Playlists, Interpreten, usw. ohne Rücksicht auf die gewählte Quelle. Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt <Favoritensteuerung> (Seite 72).

Tuner-Funktionen

UKW-Wellenbereich: [AUD]-Knopf
Hiermit wird bei jedem Drücken nach oben zwischen UKW1, UKW2 und UKW3 umgeschaltet.

MW-Wellenbereich: [AUD]-Knopf
Hiermit wird durch Drücken nach oben zu MW umgeschaltet.

Senderabstimmung: [AUD]-Knopf
Hiermit wird die Frequenz durch Drücken nach links oder rechts umgeschaltet.

- Wählen Sie "MENU" > "SEEK" unter <Funktionssteuerung> (Seite 52), um die Frequenzumschaltung zu ändern.
- Während des Empfangs von Stereo-Sendern leuchtet das "ST" -Symbol.

Verkehrsmeldungen: [TI]
- Für KDC-BT6544U/ BT6544UY/ BT6044/ BT6144: Wenn diese Taste mindestens 2 Sekunden lang gedrückt wird, wird die Verkehrsinformationen-Funktion ein- bzw. ausgeschaltet.
- Für KDC-W5544U/ W5644U: Schaltet bei Knopfdruck die Verkehrsinformationen-Funktion EIN oder AUS.

Wenn die Funktion eingeschaltet ist, wird "TI" angezeigt. Wenn die Verkehrsnachrichten beginnen, wird bei eingeschalteter Funktion "TRAFFIC" angezeigt und die Nachrichten werden empfangen.

- Wenn die Lautstärke während des Empfangs von Verkehrsinformationen eingestellt wird, wird die eingestellte Lautstärke automatisch gespeichert. Die gespeicherte Lautstärke wird anschließend bei jedem Einschalten der Verkehrsinformationen-Funktion wieder eingestellt.

Disc- und Audiodatei-Wiedergabefunktionen

Disc-Wiedergabe: Disc-Fach
Hiermit wird die Wiedergabe beim Einlegen einer Disc gestartet.
Wenn eine CD eingelegt ist, wird "IN" angezeigt.

- 3-Zoll (8 cm)-CDs können nicht verwendet werden. Falls Sie dennoch versuchen, eine solche CD mit einem Adapter zu verwenden, kann es zu einer Fehlfunktion kommen.

Disc-Auswurf: [⏏]

- Die Disc kann nach dem Abstellen des Motors 10 Minuten lang ausgeworfen werden.

USB-Gerät/iPod-Wiedergabe: USB-Anschluss
(Funktion von KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U)
Der Anschluss eines USB-Geräts startet die Wiedergabe.

- Hinsichtlich der wiederzugebenden Audiodateien, -Medien und -Geräte lesen Sie bitte den Abschnitt <Über Audiodateien> (Seite 81).

Pause und Wiedergabe: [►II]
Hiermit wird bei jedem Drücken zwischen Pause und Wiedergabe umgeschaltet.

USB-Gerätabtrennung: [⏏]
Drücken Sie diese Taste für mindestens 2 Sekunden, um den Abtrennungsmodus auszuwählen, und trennen Sie das USB-Gerät ab.
Während des Abtrennungsmodus wird "USB REMOVE" angezeigt.

Musiksuche: [AUD]-Knopf
Hiermit wird die Musik durch Drücken nach links oder rechts umgeschaltet.
Beim Gedrückthalten nach links oder rechts wird der Schnellrück- oder Schnellvorlauf eingestellt. (Während der Wiedergabe einer Audiodatei wird kein Ton ausgegeben.)

Ordnersuche: [AUD]-Knopf
Hiermit wird der Ordner, der die Audiodatei enthält, durch Drücken nach oben oder unten umgeschaltet.
- Für den Betrieb mit iPod rufen Sie die <Musiksuche für den iPod> (Seite 57) auf, um in den Suchmodus zu wechseln.

Suchmodus: [SEARCH]
Nachdem Sie die Taste [SEARCH] gedrückt haben, können Sie mit dem Knopf [AUD] schnell nach Titeln suchen. Lesen Sie hinsichtlich weiterer Einzelheiten den Abschnitt <Musiksuche> (Seite 57).

Freisprech-Telefon

Mikrofon:
(Funktion von KDC-BT6544U/ BT6544UY/ BT6044/ BT6144)
Das Mikrofon für die Freisprecheinrichtung ist eingebaut. Wenn Ihre Stimme durch zu niedrige Mikrofonlautstärke oder durch die Fahrgeräusche nicht erkannt werden kann, passen Sie die Mikrofoneinstellungen über "MENU" >"MIC GAIN" unter <Funktionssteuerung> und "MENU" >"NR LEVEL" unter <Funktionssteuerung> an (Seite 52).

Funktionssteuerung

Mit der Funktionssteuerung können die unten in der Tabelle aufgeführten Funktionen eingestellt werden.

Kategorie	Element		Einstellung	Eingabe	Einstellungsübersicht	Zustand	Seite
AUTO MEMORY	"AUTO MEMORY"				Speichert 6 gut empfangbare Sender automatisch.	Tuner	60
iPodCTRL *1, 3	"iPodCTRL"		"ON"/"OFF"*		Bei der Einstellung "ON" können Sie den iPod über die Steuerelemente am iPod bedienen.	iPod	58
PLAY MODE*5	"FILE SCN"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik im Ordner der Reihenfolge nach abgespielt.	AF2	—
	"FOLD RDM"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik im Ordner in einer Zufallsreihenfolge abgespielt.	AF1	—
	"ALL RDM"		"ON"/"OFF"*		Bei der Einstellung "ON" werden alle Titel auf dem iPod in einer Zufallsreihenfolge abgespielt.	iPod	58
	"FILE REP"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik wiederholt abgespielt.	AF1	—
	"FOLD REP"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik im Ordner wiederholt abgespielt.	AF2	—
	"TRAC SCN"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik auf dem Datenträger der Reihenfolge nach abgespielt.	DISC	—
	"DISC RDM"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik auf dem Datenträger in einer Zufallsreihenfolge abgespielt.	DISC	—
	"MGZN RDM"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik im Disc-Wechsler in einer Zufallsreihenfolge abgespielt.	CH	—
	"TRAC REP"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik wiederholt abgespielt.	DISC	—
	"DISC REP"		"ON"/"OFF"*		Wenn diese Option aktiviert ist, wird die Musik auf dem Datenträger wiederholt abgespielt.	CH	—
DSP*1	"CONTROL"	"EQ"			Hiermit wird die Klangqualität festgelegt.	SB	70
		"BASS BOOST"	"OFF"/ "STEP1"*/"2"		Hiermit wird Bass Boost in zwei Stufen eingestellt.	SB	—
		"HIGHWAY-SND"	"OFF"/ "STEP1"/,"2"/ "3"*		Gleicht den Klangverlust durch Fahrgeräusche bei im leisen Bereich und bei Bässen aus, um den Klang von Gesang zu verbessern.	SB	*6
		"SUPREME"	"ON"/"OFF"*		Hiermit wird die Funktion Supreme plus ein- oder ausgeschaltet.	AF1	*6
		"POSITION"			Hiermit wird die Klangumgebung in Abhängigkeit von der Position des Zuhörers synchronisiert.	SB	70
	"SETUP"	"CABIN"	"COMPACT" usw.		Hiermit wird der Fahrzeugtyp ausgewählt, um den Entfernungsunterschied zwischen den einzelnen Lautsprechern auszugleichen.	SB	69
		"SPEAKER"			Hiermit werden angeschlossene Lautsprecher, Lautsprechergröße und Einbauposition eingestellt.	SB	69
		"DTA"			Hiermit wird der Ausgleichswert feineingestellt, der unter "Cabin" angegeben wurde.	SB	69
		"X'OVER"			Nimmt die Feineinstellung der Frequenzweiche, die unter "Speaker" angegeben wurde, vor.	SB	70
	"PRESET"	"RECALL"			Speichern der Klangeinstellung. Aufrufen der unter <Speicher für Audio-Voreinstellungen> gespeicherten Einstellungen.	SB	71
		"MEMORY"			Hier ist die Speicherung einer voreingestellten Klangabstimmung möglich.	SB	71
	"DSP BYPASS"/ "DSP THROUGH"*				Durch "BYPASS" wird die DSP-Funktion umgangen. Durch "THROUGH" wird die DSP-Funktion aktiviert.	SB	—

*werkseitige Einstellung
*[1] Funktion von KDC-BT6544U/ BT6544UY.
*[2] Funktion von KDC-BT6044/ BT6144.
*[3] Funktion von KDC-W5544U/ W5644U.
*[4] Funktion von KDC-BT6544UY/ BT6144/ W5644U.
*[5] iPod-Wiedergabemodus kann nicht gewählt werden, wenn <iPodCTRL> auf "OFF" eingestellt ist.
*[6] Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt <Menü-Glossar> (Seite 82).

Kategorie	Element	Einstellung	Eingabe	Einstellungsübersicht	Zustand	Seite
MENU	"SECURITY SET"/"SECURITY CLR"		1 s	Hiermit wird der Sicherheitscode festgelegt/ zurückgesetzt.	SB	65
	"SKIP SRCH"*[1, 3]	"0.5%"*/ "1%"/"5%"/ "10%"		Hiermit wird die Sprunggröße eingestellt, die bei <Musiksuche für den iPod> verwendet wird.	iPod	57
	"DVC REGIST"*[1, 2]		1 s	Registrieren Sie ein Bluetooth-Gerät (Paarung).	SB	74
	"S-DVC SELECT"*[1, 2]		1 s	Hiermit ist die Registrierung eines speziellen Gerätes möglich, das normalerweise nicht registriert werden könnte.	SB	74
	"PHONE SEL"*[1, 2]		1 s	Wählen Sie ein Mobiltelefon aus, mit dem der Freisprechanschluss genutzt werden soll.	SB	76
	"SMS DOWNLOAD"*[1, 2]		1 s	Laden Sie eine SMS herunter.	➔	78
	"SMS INBOX"*[1, 2]		1 s	Lassen Sie sich die empfangene SMS anzeigen.	➔	78
	"VOICE TAG"*[1, 2]		1 s	Speichert die Sprache für die Spracherkennung und zur Auswahl der Telefonnummern-Kategorie im Telefonbuch.	Phone	77, 78
	"VOICE RECOG"*[1, 2]		1 s	Führt Telefonanrufe durch Erkennen der gespeicherten Sprache durch.	Phone	64
	"DEVICE DEL"*[1, 2]		1 s	Bricht die Registrierung des Bluetooth-Geräts ab.	SB	76
	"DVC STATUS"*[1, 2]		1 s	Zeigt den Status des Bluetooth-Geräts an.	—	*6
	"PIN EDIT"*[1, 2]		1 s	Geben Sie den erforderlichen PIN-Code an, wenn Sie dieses Gerät über das Bluetooth-Gerät registrieren.	SB	75
	"AUTO ANS"*[1, 2]	"OFF"/"0S" – "8S"* – "99S"		Nehmen Sie den Anruf automatisch entgegen, nachdem die voreingestellte Zeit für das automatische Annehmen verstrichen ist.	SB	*6
	"MIC GAIN"*[1, 2]	"–2" – "0"* – "+2"		Passt die Empfindlichkeit des eingebauten Mikrofons für Telefonanrufe an.	—	*6
	"NR LEVEL"*[1, 2]	"–2" – "0"* – "+2"		Verringert die durch die Umgebung hervorgerufenen Geräusche ohne Ändern der Mikrofonlautstärke.	—	*6
	"SP SEL"*[1, 2]	"FRONT"*/ "F-R"/"F-L"		Bestimmen Sie den Lautsprecher für die Sprachausgabe.	SB	*6
	"CALL BEEP"*[1, 2]	"ON"*/"OFF"		Hiermit wird ein Piepton über den Lautsprecher ausgegeben, sobald ein Anruf eingeht.	SB	*6
	"BT F/W UPDATE"*[1, 2]		1 s	Hiermit wird die Firmware-Version angezeigt und die Firmware aktualisiert.	SB	76
	"BEEP"*[1, 2]	"OFF"/"ON"*		Ein-/Ausschalten des Tastentons (Piepton).	SB	—
	"CLOCK ADJUST"		1 s	Hiermit wird die Uhrzeit eingestellt.	—	66
	"SYNC"	"OFF"/"ON"*		So synchronisieren Sie die Uhrzeit-Anzeige des Geräts mit den RDS-Senderzeitdaten.	SB	66
	"DISPLAY"	"OFF"/"ON"*		Hiermit wird das Display ausgeschaltet, wenn kein Betrieb durchgeführt wird.	—	*6
	"DIMMER"	"OFF"/"AUTO"*		Hiermit wird der Displaybereich in Abhängigkeit vom Lichthebel des Fahrzeugs abgeblendet.	SB	—
	"IL EFFECT"	"OFF"/"ON"*		Hiermit wird festgelegt, ob sich die Helligkeit der Tastenbeleuchtung ändert, wenn eine Taste betätigt wird.	SB	—

Nächste Seite ►

Funktionssteuerung

Kategorie	Element	Einstellung	Eingabe	Einstellungsübersicht	Zustand	Seite
MENU	"DOT LINE"	"OFF"/"ON"*		Gibt an, ob die rote gepunktete Linie auf dem Display angezeigt werden soll.	SB	—
	"SWPRE"*2, 3	"REAR"*/ "SUB-W"		Hiermit wird der Vorverstärkerausgang festgelegt.	SB	*6
	"AMP"*1, 2	"OFF"/"ON"*		Hiermit wird der integrierte Verstärker ein-/ausgeschaltet.	SB	*6
	"ZONE2"	"REAR"*/ "FRONT"		Hiermit wird bei aktivierter Dual Zone-Funktion das Ziel des AUX-Eingangs bestimmt.	2ZONE	*6
	"SUPREME"*2, 3	"OFF"/"ON"*		Hiermit wird die Supreme-Funktion ein- und ausgeschaltet.	AF2	*6
	"NEWS"	"OFF"*/"00" – "90"		Hiermit wird die automatische Empfangsfunktion für Nachrichtensendungen ein- und ausgeschaltet und die Deaktivierungszeit zur Unterbrechung für Nachrichtensendungen eingestellt.	SB	*6
	"LOCAL S"	"OFF"*/"ON"		Bei der automatischen Senderabstimmung wird nur nach Sendern gesucht, die sehr gut empfangen werden können.	FM	—
	"SEEK""	"AUTO1"*/ "AUTO2"/ "MANUAL"		Hiermit wird der Abstimmmodus des Radios ausgewählt.	Tuner	51, *6
	"AF"	"OFF"/"ON"*		Bei schlechtem Empfang eines bestimmten Radiosenders wird automatisch zu einem Sender umgeschaltet, der dasselbe Programm über dasselbe RDS-Netzwerk sendet.	FM	*6
	"REGIONAL"	"OFF"/"ON"*		Einstellung, ob zum Sender nur in der speziellen Region über die "AF"-Steuerung umgeschaltet werden soll.	FM	—
	"ATPS"	"OFF"/"ON"*		Bei schlechtem Empfang eines Verkehrsinformationen-Senders wird automatisch nach einem Radiosender gesucht, der besser empfangen werden kann.	FM	—
	"MONO"	"OFF"/"ON"*		Nebengeräusche können reduziert werden, wenn Stereo-Rundfunksendungen nur in Mono empfangen werden.	FM	—
	"NAME SET"		1 s	Hiermit wird das Display bei Umschaltung zur AUX-Quelle eingestellt.	AUX	56
	"RUSSIAN"*4	"OFF"/"ON"*		Hiermit wird Russisch als Display-Sprache ausgewählt.	SB	*6
	"SCROLL"	"AUTO"/ "MANUAL"*		Bei Einstellung "AUTO" wird der Bildschirminhalt einmal durchgerollt, wenn sich der angezeigte Text ändert.	—	50
	"FAV DELETE"		1 s	Löscht den Favoriten-Speicher.	SB	72
	"AUX"	"OFF"/"ON1"*/ "ON2"		Hiermit wird eingestellt, ob während der Quellenauswahl AUX angezeigt werden soll.	SB	*6
	"POWER OFF"	"-----"/ "20M"*/ "40M"/"60M"		Hiermit wird die Stromversorgung nach Verstreichen einer voreingestellten Zeit im Standby-Modus ausgeschaltet.	SB	*6
	"CD READ"	"1"*/"2"		Hiermit wird der CD-Lesemodus eingestellt.	SB	*6
	"AUDIO PRESET"*2, 3		1 s	Hiermit wird der Wert der Klangeinstellung eingestellt. Nach einem Zurücksetzen wird der eingestellte Wert beibehalten.	SB	68
	"DEMO MODE"	"OFF"/"ON"*	2 s	Hiermit wird der Demonstrationsmodus aktiviert.	—	66

*werkseitige Einstellung
*[1] Funktion von KDC-BT6544U/ BT6544UY.
*[2] Funktion von KDC-BT6044/ BT6144.
*[3] Funktion von KDC-W5544U/ W5644U.
*[4] Funktion von KDC-BT6544UY/ BT6144/ W5644U.
*[5] iPod-Wiedergabemodus kann nicht gewählt werden, wenn <iPodCTRL> auf "OFF" eingestellt ist.
*[6] Weitere Informationen finden Sie im Abschnitt <Menü-Glossar> (Seite 82).

Die angezeigte Funktion hängt von der ausgewählten Quelle oder dem ausgewählten Modus ab. Die Marke in der Spalte Bedingung zeigt die Bedingung, bei der das Element angezeigt wird.

- SB : Kann in jedem Modus außer im Standby-Modus eingestellt werden.
- SB : Kann im Standby-Modus eingestellt werden.
- AF1 : Kann bei CD/USB/iPod als Audiodateiquelle eingestellt werden.
- AF2 : Kann bei CD/USB (außer iPod) als Audiodateiquelle eingestellt werden.
- DISC : Kann während der Quelle CD-/ Disc-Wechsler eingestellt werden.
- CH : Kann während der Quelle Disc-Wechsler eingestellt werden.
- Tuner : Kann während der Quelle Tuner eingestellt werden.
- FM : Kann beim UKW-Empfang eingestellt werden.
- AUX : Kann beim Zugriff auf eine AUX-Quelle eingestellt werden.
- iPod : Kann nur während der Wiedergabe der Quelle iPod eingestellt werden. (USB-Quelle wird verwendet, wenn iPod angeschlossen ist)
- 2ZONE : Kann für alle Quellen (außer Bereitschaft) verwendet werden, indem "2 ZONE" unter <Audio-Setup> (Seite 67) aktiviert wird.
- Phone : Kann beim Anschluss eines Mobiltelefons eingestellt werden.
- ➔ : Weitere Informationen finden Sie auf der angegebenen Seite.
- — : Kann während aller Quellen eingestellt werden.

- Lesen Sie hinsichtlich weiterer Informationen über die Einstellung der einzelnen Punkte die jeweils angegebene Seite in der Bedienungsanleitung.
- Es werden nur die Funktionen, die für die ausgewählte Quelle zur Verfügung stehen, ausgewählt.

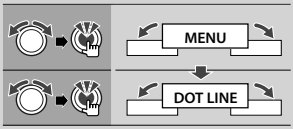
1 Aktivieren Sie den Funktionssteuerungsmodus
Drücken Sie den [SEARCH]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
"FUNCTION" wird angezeigt.

2 Wählen Sie das gewünschte Setup-Element

Operation	Funktion
Bewegung zwischen Elementen	Drehen Sie den [AUD]-Knopf.
Auswahl eines Elements	Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Rückkehr zum vorherigen Element	Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Bestätigen Sie die jeweiligen Auswahlpunkte, bis das gewünschte Setup-Element ausgewählt wurde.

Beispiel:



In diesem Handbuch wird die Auswahl oben so bezeichnet
Wählen Sie "MENU" > "DOT LINE".

3 Nehmen Sie die Einstellung vor
Drücken Sie die [AUD]-Taste oder drehen Sie die [AUD]-Taste, um eine Einstellung zu wählen, und drücken Sie dann die [AUD]-Taste.

- Der Wert von Elementen mit der Marke kann durch Drücken auf den [AUD]-Knopf eingestellt werden.
- Der Wert von Elementen mit der Marke kann durch Schieben des [AUD]-Knopfes nach rechts oder links eingestellt werden.
- Bei manchen Elementen müssen Sie den [AUD]-Knopf für 1 oder 2 Sekunden gedrückt halten, damit die Einstellung erfolgen kann. Für diese Elemente wird die Zeit, die Sie den [AUD]-Knopf gedrückt halten müssen, in der Spalte Eingabe in Sekunden angezeigt.
- Bei Funktionen, für die die Einstellung genauer beschrieben wird, ist die entsprechende Seitenzahl angegeben.

4 Verlassen Sie den Funktionssteuerungsmodus
Drücken Sie den [SEARCH]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Anzeigeeinstellungen

Auswahl des Text-Displays

Hiermit werden die angezeigten Informationen für die einzelnen Quellen wie folgt umgeschaltet;

Im Tuner-Betrieb

Informationen	Anzeige
Programmdienstname oder Frequenz	"FREQUENCY/PS"
Radiotext, Programmdienstname oder Frequenz	"RADIO TEXT"
Uhr	"CLOCK"

Im CD- und externen Disc-Betrieb

Informationen	Anzeige
Disc-Titel	"DISC TITLE"
Spurtitel	"TRACK TITLE"
Wiedergabezeit und Spurnummer	"P-TIME"
Uhr	"CLOCK"

Bei Quelle Audiodatei/iPod

Informationen	Anzeige
Musiktitel und Interpret	"TITLE/ARTIST"
Albumname und Interpret	"ALBUM/ARTIST"
Ordnername	"FOLDER NAME"
Dateiname	"FILE NAME"
Wiedergabezeit und Musiknummer	"P-TIME"
Uhr	"CLOCK"

Standby/Zusatz-Eingangsquelle

Informationen	Anzeige
Quellenname	"SOURCE NAME"
Uhr	"CLOCK"

1 Aktivieren Sie den Umschaltanzeige-Modus
Drücken Sie die [►II]-Taste mindestens 1 Sekunde lang.
"DISPLAY SEL" wird angezeigt.

2 Wählen Sie das Anzeigelement aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

3 Beenden Sie den Umschaltanzeige-Modus
Drücken Sie die [►II]-Taste.

- Wenn die Uhrzeitanzeige ausgewählt wurde, wechselt die Anzeigeeinstellung bei jeder Programmquelle zur Uhrzeit-Anzeige.
- Wenn für das ausgewählte Display-Element keine Informationen vorliegen, werden Alternativinformationen angezeigt.
- Während der Wiedergabe über einen iPod erscheinen bei der Anzeige von "FOLDER NAME" Namen in Abhängigkeit von den aktuell gewählten Suchelementen.
- Falls bei der Wiedergabe über einen iPod die iPod-Steuerung über den manuellen Modus aktiviert ist, wird "iPod BY HAND" angezeigt.
- Falls während der Wiedergabe über einen iPod nicht alle Zeichen angezeigt werden können, wird die Dateinummer innerhalb des Verzeichnisses angezeigt.

Informationen	Anzeige
Musiktitel	"TITLE***"
Ordnername	"FLD***"
Dateiname	"FILE***"

Einstellung des Zusatzeingangs-Displays

Wählt die Anzeige beim Wechseln auf den Zusatzeingang.

1 Wählen Sie das Zusatzeingangs-Display im Menü-Modus aus. (Im AUX-Modus)
Wählen Sie die "NAME SET"-Anzeige aus.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Aktivieren Sie den Einstellungsmodus für das Zusatzeingangs-Display
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Der derzeit ausgewählte Zusatzeingang wird angezeigt.

3 Wählen Sie die Anzeige des Zusatzeingangs aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.
"AUX"/ "DVD"/ "PORTABLE"/ "GAME"/ "VIDEO"/ "TV"

4 Beenden Sie den Einstellungsmodus für das Zusatzeingangs-Display
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Wenn 10 Sekunden lang keine Eingabe gemacht wurde, wird der zu diesem Zeitpunkt eingegebene Name registriert und der Namenseingabe-Modus automatisch verlassen.
- Die Anzeige des Zusatzeingangs lässt sich nur einstellen, wenn der interne Zusatzeingang oder der Zusatzeingang des optionalen KCA-S220A verwendet wird. Beim KCA-S220A wird standardmäßig "AUX EXT" angezeigt.

Funktionen der Audiodatei-/ Internen CD-Quelle

Musiksuche

Auswählen der gewünschten Musik vom aktuell wiedergegebenen Gerät oder Medium.

1 Aktivieren Sie die Musiksuche
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.
"SEARCH" wird angezeigt.
Hiermit wird der Name der gegenwärtigen Audio-Datei angezeigt.

2 Führen Sie die Musiksuche durch

Audiodatei

Operation	Funktion
Navigation zwischen den Ordnern/Dateien	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.
Auswahl des Ordner/der Datei	Drücken Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach rechts .
Rückkehr zum vorherigen Ordner	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach links.
Rückkehr zur obersten Ordnerebene	Schieben Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde nach links.

"<" oder ">" neben dem angezeigten Ordner zeigt an, dass dieser Ordner ein Unterordner ist oder selbst Unterordner besitzt.
Bei der Anzeige eines Dateinamens wird "✱" am Ende angefügt.

Interne CD-Quelle

Operation	Funktion
Bewegung zwischen Titeln	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.
Auswahl eines Titels	Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Rückkehr zum ersten Titel	Schieben Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde nach links.

Beenden der Musiksuche
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Die Musiksuche kann nicht während der Zufallswiedergabe oder der Scan-Wiedergabe durchgeführt werden.

Funktion des iPod

Musiksuche für den iPod

Hiermit wird nach dem Musiktitel (auf dem iPod) gesucht, den Sie wiedergeben lassen möchten.

1 Aktivieren Sie die Musiksuche
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.
"SEARCH" wird angezeigt.

2 Führen Sie die Musiksuche durch

Operation	Funktion
Bewegung zwischen Elementen	Drehen Sie den [AUD]-Knopf.
Überspringen-Suche *1	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.
Auswahl eines Elements	Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Rückkehr zum vorherigen Element	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach oben.
Rückkehr zum Hauptmenü	Schieben Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde nach oben.
Suche nach Anfangsbuchstaben	Drücken Sie den [SEARCH]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Die Position innerhalb des aktuell wiedergegebenen Elements wird über die Symbolleiste in 13 Schritten angezeigt.

Beenden der Musiksuche
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Musiksuche nach Anfangsbuchstaben
Sie können einen Buchstaben aus dem derzeit ausgewählten Verzeichnis der Anzeigepunkte (Interpret, Album usw.) auswählen.

1 Aktivieren Sie den Alphabet-Suchmodus.
Drücken Sie den [SEARCH]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
"A B C …" wird angezeigt.

- Die Anzeige ändert sich nicht, falls ein Musiktitel im gegenwärtig ausgewählten Anzeigepunkt nicht nach seinem Anfangsbuchstaben gesucht werden kann.

2 Wählen Sie den zu suchenden Anfangsbuchstaben

Operation	Funktion
Weiter zum nächsten Zeichen.	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach rechts oder links.
Weiter zur nächsten Zeile.	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach oben oder unten.
Beenden des Alphabet-Suchmodus	Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

3 Legen Sie den gewählten Anfangsbuchstaben fest
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Starten der Musiksuche Nach dem Abschluss der Suche wird der Modus zur Musiksuche erneut an dem Punkt gestartet, an dem sich der ausgewählte Buchstabe befindet.

Nächste Seite ►

Abbrechen der Funktion Musiksuche nach Anfangsbuchstaben

Drücken Sie den [SEARCH]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

- *1 Überspringen-Suche: Die Anzahl der zu überspringenden Musiktitel wird durch das Verhältnis der Gesamtanzahl der Musiktitel innerhalb des derzeit ausgewählten Verzeichnisses bestimmt. Stellen Sie das Verhältnis über "SKIP SRCH" unter <Funktionssteuerung> ein (Seite 52). Halten Sie den [AUD]-Knopf mindestens 3 Sekunden lang gedrückt, um in Schritten von 10 % innerhalb der Titel zu springen, ohne Rücksicht auf die jeweilige Einstellung.
- Die Dauer, die die Suche nach dem Alphabet in Anspruch nimmt, kann je nach Anzahl der Musiktitel auf dem iPod oder je nach Ordnerstruktur länger ausfallen.
- Bei Auswahl eines Anfangsbuchstaben im Alphabet-Suchmodus wird durch Eingabe von "*" nach Symbolen und durch Eingabe von "1" nach Ziffern gesucht.
- Wenn die erste Zeichenkette mit einem der Artikel "a", "an" oder "the" im alphabetischen Suchmodus beginnt, wird ohne Rücksicht auf den Artikel weitergesucht.
- Die in einem Musiktitel enthaltenen Buchstaben, die nicht angezeigt werden können, werden als Leerstelle angezeigt. Wenn ein in einem Titelnamen enthaltenes Zeichen nicht angezeigt werden kann, werden der Name des Suchelements und die Stellen angezeigt.

Punkte	Anzeige	Punkte	Anzeige
Wiedergabelisten	"PLIST***"	Podcasts	"PDCT***"
Interpreten	"ART***"	Genres	"GEN***"
Albums	"ALB***"	Komponisten	"COM***"
Suche nach Anfangsbuchstaben	"PRGM***"		

Funktion des iPod

Zufallswiedergabe aller Titel

Sämtliche auf dem iPod befindlichen Musiktitel werden in zufälliger Reihenfolge wiedergegeben.

Aktivieren Sie den Modus Zufallswiedergabe aller Titel

Wählen Sie "PLAY MODE" > "ALL RDM".

Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

- Die Dauer, die das Einschalten der Zufallswiedergabe aller Titel in Anspruch nimmt, kann je nach Anzahl der Musiktitel auf dem iPod oder je nach Ordnerstruktur länger ausfallen.
- Durch Aktivieren der Funktion Zufallswiedergabe aller Titel ändert sich der Anzeigepunkt am iPod zu "SONGS". Dieser Anzeigepunkt ändert sich selbst dann nicht, wenn die Zufallswiedergabe aller Titel ausgeschaltet ist.
- Falls der Anzeigepunkt zur Musiksuche geändert wird, während die Zufallswiedergabe aller Titel aktiviert ist, wird diese Funktion deaktiviert und die Titel im Anzeigepunkt werden in zufälliger Reihenfolge abgespielt.

Funktion des iPod

iPod-Steuerung im manuellen Modus

Hiermit können Sie Ihren iPod über die iPod-Regler bedienen.

Aktivieren Sie die iPod-Steuerung im manuellen Modus

Wählen Sie "iPodCTRL".

Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

- Bei der iPod-Steuerung im manuellen Modus kann der iPod nicht über dieses Gerät gesteuert werden.
- Dieser Modus ist nicht mit der Anzeige der Musikinformationen kompatibel. Die Anzeige "iPod BY HAND" erscheint.
- Der iPod lässt sich bedienen, wenn er der iPod-Steuerfunktion entspricht.

Funktion der Fernbedienung

Direkte Musiksuche

Hiermit werden die Musiktitel durch Eingabe einer Spurnummer durchsucht.

1 Geben Sie die Musiknummer ein
Drücken Sie die entsprechenden Zifferntasten auf der Fernbedienung.

2 Suchen Sie nach Musik
Drücken Sie die [|◄◄]- oder [►►|]-Taste.

Abbruch der direkten Musiksuche

Drücken Sie die [►II]-Taste.

- Während der Wiedergabe über einen iPod, während der Zufallswiedergabe oder Scan-Wiedergabe kann keine Direkt-Musiksuche durchgeführt werden.

Funktion eines Disc-Wechslers mit Fernbedienung

Direkte Disc-Suche

Hiermit wird die Disc durch Eingabe einer Disc-Nummer gesucht.

1 Geben Sie die Disc-Nummer ein
Drücken Sie die entsprechenden Zifferntasten auf der Fernbedienung.

2 Suchen Sie nach der Disc.
Drücken Sie die [FM+]- oder [AM–]-Taste.

Abbruch der direkten Disc-Suche
Drücken Sie die [►II]-Taste.

- Während der Zufallswiedergabe oder Scan-Wiedergabe kann keine Direkt-Discsuche durchgeführt werden.
- Geben Sie "0" ein, um die 10. Disc auszuwählen.

Grundlegende Bedienung des Disc-Wechslers (optional)

Auswahl einer CD-Wechsler-Quelle
Drücken Sie die [SRC]-Taste.
Wählen Sie die "CD CH"-Anzeige aus.

Musiksuche
Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.

Discsuche
Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach oben oder unten.

Automatischer Senderspeicher

Im automatischen Senderspeicher können gut empfangbare Sender abgelegt werden.

1 Aktivieren Sie den Modus Automatischer Senderspeicher
Wählen Sie "AUTO MEMORY".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Starten Sie den automatischen Senderspeicher
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "YES", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.
Wenn 6 Sender im Speicher abgelegt worden sind, ist die automatische Speicherung der Sender beendet.

- Wenn die Funktion "AF" in der <Funktionssteuerung> (Seite 52) aktiviert ist, werden nur RDS-Sender in den Speicher aufgenommen.

Auswahl der Programmart (PTY)

Auswahl der Programmart und Suche nach einem Sender;

Programmart	Anzeige
Sprache	"SPEECH"
Musik	"MUSIC"
Nachrichten	"NEWS"
Aktuelles	"AFFAIRS"
Informationen	"INFO"
Sport	"SPORT"
Bildung	"EDUCATE"
Drama	"DRAMA"
Kultur	"CULTURE"
Wissenschaft	"SCIENCE"
Verschiedenes	"VARIED"
Popmusik	"POP M"
Rockmusik	"ROCK M"
Easy-Listening-Musik	"EASY M"
Leichte Klassik	"LIGHT M"
Anspruchsvolle Klassik	"CLASSICS"

Programmart	Anzeige
Andere Musik	"OTHER M"
Wetter	"WEATHER"
Finanzen	"FINANCE"
Kinderprogramme	"CHILDREN"
Gesellschaftliches	"SOCIAL"
Religion	"RELIGION"
Phone In	"PHONE IN"
Reisen	"TRAVEL"
Freizeit	"LEISURE"
Jazz	"JAZZ"
Country-Musik	"COUNTRY"
Nationale Musik	"NATION M"
Oldies	"OLDIES"
Volksmusik	"FOLK M"
Dokumentationen	"DOCUMENT"

- Sprache und Musik beinhalten die folgenden Programmarten:
  Musik: Elemente in schwarzer Schrift.
  Sprache: Elemente in weißer Schrift.

1 Aktivieren Sie den PTY-Modus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "PTY SEARCH", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.

2 Wählen Sie die Programmart aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

3 Suchen Sie nach dem ausgewählten Programmart-Sender
Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.

4 Verlassen Sie den PTY-Modus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

- Diese Funktion steht während des Empfangs einer Verkehrsmeldung oder während des MW-Empfangs nicht zur Verfügung.
- Wenn die ausgewählte Programmart nicht gefunden werden konnte, wird "NO PTY" angezeigt. Wählen Sie in einem solchen Fall eine andere Programmart aus.

Speichern von Programmarten

Aufnahme der Programmart in den Senderspeicher und Schnellabruf.

Speichern der Programmart

1 Wählen Sie die Programmart aus, die Sie speichern möchten
Lesen Sie dazu den Abschnitt <Auswahl der Programmart (PTY)> (Seite 60).

2 Aktivieren Sie den Voreinstellungsmodus für Programmtypen
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

3 Wählen Sie die Zahl aus, die im Speicher abgelegt werden soll
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

4 Speichern Sie die Programmart
Drücken Sie den [AUD]-Knopf mindestens 2 Sekunden lang.

5 Beenden Sie den Voreinstellungsmodus für Programmtypen
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Abrufen der gespeicherten Programmart

1 Aktivieren Sie den PTY-Modus
Lesen Sie dazu den Abschnitt <Auswahl der Programmart (PTY)> (Seite 60).

2 Aktivieren Sie den Voreinstellungsmodus für Programmtypen
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

3 Wählen Sie die Zahl aus, die aus dem Speicher abgerufen werden soll
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

4 Rufen Sie die Programmart ab
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

5 Beenden Sie den Voreinstellungsmodus für Programmtypen
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Ändern der Sprache für die PTY-Funktion

Auswahl der Programmart-Anzeigesprache:

Sprache	Anzeige
Englisch	"ENGLISH"
Französisch	"FRENCH"
Deutsch	"GERMAN"

1 Aktivieren Sie den PTY-Modus
Lesen Sie dazu den Abschnitt <Auswahl der Programmart (PTY)> (Seite 60).

2 Aktivieren Sie den Modus zur Sprachänderung
Drücken Sie die [►II]-Taste.

3 Wählen Sie die Sprache aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

4 Verlassen Sie den Modus zur Sprachänderung
Drücken Sie die [►II]-Taste.

Abruf der Senderspeicher

Hier können Sie die im Speicher abgelegten Sender abrufen.

1 Aktivieren Sie den Auswahlmodus für die gespeicherten Senderplätze
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

2 Wählen Sie den gewünschten Sender im Senderspeicher
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

3 Rufen Sie den Sender ab
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Abbrechen des Speicherns von Sendern
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Funktion der Fernbedienung

Direkteingabe der Empfangsfrequenz

Über die Fernbedienung lässt sich die Empfangsfrequenz direkt eingeben.

1 Aktivieren Sie den Modus zur direkten Frequenzeingabe.
Drücken Sie die [DIRECT]-Taste auf der Fernbedienung.
"– – – –" wird angezeigt.

2 Geben Sie die Frequenz ein
Drücken Sie die entsprechenden Zifferntasten auf der Fernbedienung.
Beispiel:

Gewünschte Frequenz	Drücken Sie die Taste.
92,1 MHz (UKW)	[0], [9], [2], [1]
810 kHz (MW)	[0], [8], [1], [0]

Abbruch der direkten Frequenzeingabe
Drücken Sie die [DIRECT]-Taste auf der Fernbedienung.

- Sie können die Frequenzen im UKW-Bereich in Schritten von mindestens 0,1 MHz eingeben.

Betrieb der Freisprecheinrichtung

Vorbereitungen

- Lesen Sie hinsichtlich weiterer Einzelheiten über Bluetooth-Mobiltelefone mit Freisprechfunktion den Abschnitt <Wissenswertes über das Mobiltelefone> (Seite 81).
- Bevor Sie Ihr Mobiltelefon mit diesem Gerät verwenden, müssen Sie es anmelden. Lesen Sie hinsichtlich weiterer Einzelheiten den Abschnitt <Registrierung eines Bluetooth-Gerätes> (Seite 74).
- Wenn Sie zwei oder mehr Mobiltelefone angemeldet haben, müssen Sie eines auswählen. Lesen Sie hinsichtlich weiterer Einzelheiten den Abschnitt <Wählen Sie das Bluetooth-Gerät, das Sie verbinden möchten> (Seite 76).
- Um das Telefonbuch zu verwenden, muss es zuvor in das Gerät übertragen werden. Lesen Sie hinsichtlich weiterer Einzelheiten den Abschnitt <Übertragen des Telefonbuchs> (Seite 75).
- Beim Anschluss eines Mobiltelefons an dieses Gerät leuchtet die "BT"-Anzeige.

Eingehen eines Anrufs

Annehmen eines Anrufs

Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

- Durch die folgenden Verfahren wird das Gespräch abgebrochen:
  - Einlegen einer CD.
  - Anschluss eines USB-Gerätes.
- Falls der Name des Anrufers bereits im Telefonbuch gespeichert wurde, wird er auf dem Display angezeigt.

Abweisen eines eingehenden Anrufs

Drücken Sie den [SRC]-Knopf oder drücken Sie den [ ]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Während eines Anrufs

Trennen eines Gesprächs

Drücken Sie den [SRC]-Knopf oder drücken Sie den [ ]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Umschalten in den privaten Modus

Drücken Sie die [►II]-Taste.

Schaltet um zwischen privatem Gespräch ("PRIVATE TALK") und Freisprechen ("HANDS FREE") bei jedem Druck auf diese Taste.

- Je nach dem Typ Ihres Mobiltelefons kann durch Umschalten in den privaten Gesprächsmodus die Quelle ausgewählt werden, die vor dem Beginn der Freisprechverbindung verwendet wurde. In diesem Fall kann die Quelle über dieses Gerät nicht zurück auf den Freisprech-Gesprächsmodus geschaltet werden. Verwenden Sie die Bedienelemente Ihres Mobiltelefons, um in den Freisprech-Gesprächsmodus zurück zu gelangen.

Anpassen der Sprachlautstärke während eines Anrufs

Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

Wartender Anruf

Entgegennehmen eines weiteren Anrufs und Halten des gegenwärtigen Anrufs

1. **Drücken Sie den [AUD]-Knopf.**
2. **Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten. Wählen Sie die "ANSWER"-Anzeige aus.**
3. **Drücken Sie den [AUD]-Knopf.**

Entgegennehmen eines weiteren Anrufs nach Beenden des gegenwärtigen Anrufs

Drücken Sie den [SRC]-Knopf oder drücken Sie den [ ]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Fortsetzen des gegenwärtigen Anrufs

1. **Drücken Sie den [AUD]-Knopf.**
2. **Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten. Wählen Sie die "REJECT"-Anzeige aus.**
3. **Drücken Sie den [AUD]-Knopf.**

Entgegennehmen eines wartenden Anrufs nach Beenden des gegenwärtigen Anrufs

Drücken Sie den [SRC]-Knopf oder drücken Sie den [ ]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Umschalten zwischen dem gegenwärtigen und wartenden Anruf

Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Bei jedem Drücken dieses Knopfes wird der Gesprächspartner umgeschaltet.

Weitere Funktionen

Löschen der Verbindungsende-Nachricht

Drücken Sie die [ ]-Taste.

Die Anzeige "HF DISCONCT" verschwindet.

Umschalten zwischen den Anzeigemodi

Drücken Sie die [►II]-Taste mindestens 1 Sekunde lang.

Hiermit wird bei jedem Drücken zwischen Name und Telefonnummer umgeschaltet.

Einen Anruf durchführen

1 Geben Sie den Modus für das Wählverfahren ein
Drücken Sie die [ ]-Taste.

2 Wählen Sie ein Wählverfahren
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
"NUMBER DIAL" » "PHONE BOOK1" » "PHONE BOOK2" » "OUT-CALL" » "IN-CALL" » "MISSED CALLS"
Die Betriebsverfahren in den oben aufgeführten Modi werden nachfolgend beschrieben.

3 Verlassen Sie den Modus für das Wählverfahren
Drücken Sie die [ ]-Taste.

Wählen einer Nummer

1 Geben Sie den Modus für das Wählverfahren ein
Drücken Sie die [ ]-Taste.

2 Wählen Sie den Nummern-Wahlmodus aus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Wählen Sie die Anzeige "NUMBER DIAL".

3 Geben Sie eine Telefonnummer ein
Drücken Sie die Tasten ([1] – [0]), #([FM]), *([AM]) oder +([►►I]) auf der Fernbedienung.

4 Anrufen
Drücken Sie die [DIRECT]-Taste auf der Fernbedienung.

Löschen der eingegebenen Telefonnummer Ziffer für Ziffer:
Drücken Sie die [I◄◄]-Taste auf der Fernbedienung.

- Sie können maximal 32 Ziffern eingeben.

Kurzwahl (Voreingestellte Wahl)

1 Geben Sie den Modus für das Wählverfahren ein
Drücken Sie die [ ]-Taste.

2 Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Wählen Sie die Anzeige "NUMBER DIAL".

3 Aktivieren Sie den voreingestellten Wählmodus.
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

4 Wählen Sie die Zahl aus, die aus dem Speicher abgerufen werden soll
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

5 Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Die Telefonnummer wird angezeigt.

6 Anrufen
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

- Sie müssen eine voreingestellte Nummer registrieren lassen. (Seite 64)

Anrufen einer Nummer aus dem Telefonbuch

1 Geben Sie den Modus für das Wählverfahren ein
Drücken Sie die [ ]-Taste.

2 Aktivieren Sie den Telefonbuch-Modus.
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Wählen Sie die Anzeige "PHONE BOOK1" und fahren Sie fort mit Schritt 3.
Wählen Sie die Anzeige "PHONE BOOK2" und fahren Sie fort mit Schritt 4.

3 Wählen Sie den zu suchenden Anfangsbuchstaben

Operation	Funktion
Weiter zum nächsten Zeichen.	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach rechts oder links.
Weiter zur nächsten Zeile.	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach oben oder unten.
Legen Sie den gewählten Anfangsbuchstaben fest.	Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

4 Wählen Sie den Namen

Operation	Funktion
Gehen Sie zur nächsten Telefonnummer.	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.
Gehen Sie zum nächsten Namen.	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.

5 Anrufen
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

- Während der Suche wird ein Zeichen ohne diakritische Zeichen (z.B. "u") anstelle eines Zeichens wie "ü" gesucht.

Anrufen einer Nummer aus dem Anrufprotokoll

1 Geben Sie den Modus für das Wählverfahren ein
Drücken Sie die [ ]-Taste.

2 Aktivieren Sie den Anrufprotokoll-Modus.
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Wählen Sie die Anzeige "OUT-CALL" (ausgehender Anruf), "IN-CALL" (eingehender Anruf) oder "MISSED CALLS" (verpasster Anruf).

3 Wählen Sie einen Namen oder eine Telefonnummer
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

4 Anrufen
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

- Das Wahlwiederholungs-Verzeichnis, das Verzeichnis eingehender Anrufe sowie das Verzeichnis versäumter Anrufe enthalten die ausgehenden und eingehenden Anrufe auf diesem Gerät. Es handelt sich nicht um die auf dem Mobiltelefon gespeicherten Einträge.

Führen Sie einen Sprachwahl-Anruf durch

1 Aktivieren Sie den Spracherkennungs-Modus
Wählen Sie "MENU" > "VOICE RECOG".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
"V-RECOG READY" wird angezeigt.

2 Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
"PB NAME" wird angezeigt.
Wenn ein Piepton ertönt, sagen Sie den Namen innerhalb von 1 Sekunde.

3 "PN TYPE" wird angezeigt.
Wenn ein Piepton ertönt, sagen Sie die Kategorie innerhalb von 1 Sekunde.

4 Anrufen
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

- Dieser Schritt entspricht Schritt 3 des Verfahrens unter <Anrufen einer Nummer aus dem Telefonbuch>. Sie können einen Anruf durchführen oder eine Kategorie auswählen.

- Falls Ihre Stimme nicht erkannt wird, wird eine entsprechende Meldung angezeigt. Durch Drücken des [AUD]-Knopfes können Sie die Spracheingabe wiederholen. (Seite 89)
- Sowohl der Name als auch die Kategorie erfordern die Registrierung einer Sprachmarkierung. (Seite 76)
- Während der Spracherkennung wird kein Ton ausgegeben.

Eintragung im Kurzwahlnummern-Verzeichnis

1 Geben Sie die gewünschte Telefonnummer ein
Geben Sie die Telefonnummer mit einem der folgenden Verfahren ein:
Wählen einer Nummer/ Aufrufen einer Nummer aus dem Anrufprotokoll/ Aufrufen einer Nummer aus dem Telefonbuch

2 Aktivieren Sie den Voreinstellungsspeichermodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

3 Wählen Sie die Zahl aus, die im Speicher abgelegt werden soll
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

4 Legen Sie die Zahl fest, die im Speicher abgelegt werden soll
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Abbruch des voreingestellten Speichermodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Anzeige des Telefonnummern-Typs (Kategorie)

Die Kategoriepunkte im Telefonbuch werden wie folgt angezeigt:

Anzeige	Informationen
"GENERAL"	Allgemeines
"HOME"	Zu Hause
"OFFICE"	Büro
"MOBILE"	Mobiltelefon
"OTHER"	Andere

Aktivierung des Sicherheitscodes

- Sie können den Sicherheitscode mit einer 4-stelligen Zahl Ihrer Wahl einstellen.
- Der Sicherheitscode kann nicht angezeigt lassen werden, um darauf zugreifen zu können. Notieren Sie sich den Sicherheitscode und bewahren Sie ihn an einem sicheren Ort auf.

1 Wählen Sie den Sicherheitscode im Menü-Modus aus (Im Standby-Modus)

"SECURITY SET" wird angezeigt.

Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Aktivieren Sie den Sicherheitscode-Modus Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Nach der Anzeige von "ENTER" wird "CODE" auf dem Display eingeblendet.

3 Geben Sie den Sicherheitscode ein

Operation	Funktion
Wählen Sie die Ziffern aus, die Sie eingeben möchten.	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.
Wählen Sie die Sicherheitscode-Zahlen aus	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

4 Bestätigen Sie den Sicherheitscode Drücken Sie den [AUD]-Knopf mindestens 3 Sekunden lang.

Nach der Anzeige von "RE-ENTER" wird "CODE" auf dem Display eingeblendet.

5 Führen Sie die Schritte 3 bis 4 durch und geben Sie den Sicherheitscode erneut ein.

"APPROVED" wird angezeigt.

Nun ist die Sicherheitscode-Funktion aktiviert.

- Beginnen Sie noch einmal mit Schritt 3, wenn bei den Schritten 3 bis 4 ein falscher Code eingegeben worden ist.

6 Verlassen Sie den Sicherheitscode-Modus Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Eingabe des Sicherheitscodes

Zur Verwendung des Audiogeräts ist die Eingabe des Sicherheitscodes erforderlich, wenn das Audiogerät nach dem Abtrennen von der Batterie-Stromversorgung oder nach dem Drücken der Rückstelltaste wieder verwendet wird

1 Schalten Sie die Stromversorgung ein.

2 Führen Sie die Schritte 3 bis 4 durch und geben Sie den Sicherheitscode ein.

"APPROVED" wird angezeigt.

Nun können Sie das Gerät verwenden.

Deaktivierung des Sicherheitscodes

Deaktivierung der Sicherheitscode-Funktion:

1 Wählen Sie den Sicherheitscode im Menü-Modus aus (Im Standby-Modus)

Wählen Sie die Anzeige "SECURITY CLR" aus.

Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Aktivieren Sie den Sicherheitscode-Modus Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Nach der Anzeige von "ENTER" wird "CODE" auf dem Display eingeblendet.

3 Geben Sie den Sicherheitscode ein

Operation	Funktion
Wählen Sie die Ziffern aus, die Sie eingeben möchten.	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.
Wählen Sie die Sicherheitscode-Zahlen aus	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

4 Drücken Sie den [AUD]-Knopf mindestens 3 Sekunden lang.

"CLEAR" wird angezeigt.

Nun ist die Sicherheitscode-Funktion deaktiviert.

5 Verlassen Sie den Sicherheitscode-Modus Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Falls ein falscher Sicherheitscode eingegeben wird, wird "ERROR" angezeigt. Geben Sie in einem solchen Fall den ordnungsgemäßen Sicherheitscode ein.

Andere Funktionen

Manuelle Einstellung der Uhrzeit

1 Wählen Sie die Uhreinstellung im Menü-Modus aus

Wählen Sie die Anzeige "CLOCK ADJUST" aus.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Aktivieren Sie den Uhr-Einstellmodus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Das Uhr-Display blinkt.

3 Einstellung der Uhrzeit

Einstellbereich	Funktion
Stunden	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach oben oder unten.
Minuten	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.

4 Verlassen Sie den Uhrzeit-Einstellmodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Sie können diese Einstellung vornehmen, wenn "MENU" > "SYNC" in der <Funktionssteuerung> (Seite 52) auf "OFF" gestellt ist.

Demonstrationsmodus

Ein- und Ausschaltung des Demonstrationsmodus

1 Wählen Sie den Demonstrationspunkt im Menü-Modus aus

Wählen Sie die Anzeige "DEMO MODE".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Aktivieren Sie den Demonstrationsmodus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf mindestens 2 Sekunden lang.

Beim Drücken dieser Taste für mindestens 2 Sekunden wird die Einstellung zwischen "ON" und "OFF" umgeschaltet.

Audio-Einstellungen

Klangeinstellung

Sie können die folgenden Klangeinstellungspunkte justieren:

Einstellbereich	Anzeige	Bereich
Hintere Lautstärke	"R-VOLUME"	0 — 35
Subwoofer-Pegel	"SUB-W L"	–15 — +15
Bass Boost*	"B.BOOST"	"STEP1"/"STEP2"/"OFF" (Die Anzeige leuchtet je nach Einstellung.)
System Q*	"NATURAL"/"USER"/ "ROCK"/"POPS"/ "EASY"/"TOP40"/ "JAZZ"/"GAME"	Natural/ Benutzereinstellung/ Rock/Pops/Easy/Top 40/ Jazz/Game
Basspegel*	"BASS L"	–8 — +8
Mittenpegel*	"MID L"	–8 — +8
Höhenpegel*	"TRE L"	–8 — +8
Balance	"BALANCE"	links 15 — rechts 15
Fader	"FADER"	hinten 15 — vorne 15
Klangfeineinstellung beenden (Lautstärkeeinstellungsmodus)		

*Funktion von KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U.

- Klangspeicher: Sie können die Bässe, Mitteltöne und Höhen für jede Quelle einstellen.
- "USER": Die schließlich für Basspegel, Mittenpegel und Höhenpegel eingestellten Bereiche werden automatisch aufgerufen.

1 Wählen Sie die Quelle aus, für die Sie den Klang einstellen möchten
Drücken Sie die [SRC]-Taste.

2 Aktivieren Sie die Klangeinstellung
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

3 Wählen Sie die gewünschte Klangeinstellung aus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

4 Stellen Sie den gewünschten Wert ein
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

5 Verlassen Sie die Klangeinstellung
Drücken Sie eine beliebige Taste.

Drücken Sie eine andere Taste als den [AUD]-Knopf oder die [⏏]-Taste.

Funktion von KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Einstellung der Einzelheiten der Klangsteuerung

Sie können die folgenden grundlegenden Klangeinstellungspunkte justieren: Sie können die Bässe, Mitteltöne und Höhen einstellen.

Basspegel

Einstellbereich	Anzeige	Bereich
Bass-Scheitelfrequenz	"BASS F"	40/50/60/70/80/100/ 120/150 Hz
Bass Q-Faktor	"BASS Q"	1,00/1,25/1,50/2,00
Bassanhebung	"BASS EXT"	ein/aus

Mittenpegel

Einstellbereich	Anzeige	Bereich
Scheitelfrequenz Mitten	"MID F"	0,5/1,0/1,5/2,0 kHz
Q-Faktor Mitteltöner	"MID Q"	1,0/2,0

Höhenpegel

Einstellbereich	Anzeige	Bereich
Scheitelfrequenz Höhen	"TRE F"	10,0/12,5/15,0/17,5 kHz

1 Wählen Sie den grundlegenden Klangeinstellungspunkt aus
Lesen Sie den Abschnitt <Klangeinstellung> (Seite 66) hinsichtlich der Auswahl der grundlegenden Klangeinstellungspunkte.

2 Aufrufen der Klangfeineinstellung
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

3 Wählen Sie die gewünschte Klangfeineinstellung aus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

4 Stellen Sie den gewünschten Wert ein
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

5 Beenden der Klangfeineinstellung
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

- Wenn die Bassanhebung eingeschaltet ist, wird der Pegel der tiefen Frequenzen um 20 % angehoben.
- Sie können die Klangeinstellung jederzeit beenden, indem Sie eine andere Taste als den [AUD]-Knopf oder die [⏏]-Taste drücken.

Audio-Setup

Sie können das Klangsystem wie folgt einstellen:

Einstellbereich	Anzeige	Bereich
Hochpass-Filter vorne*	"HPF" F	Durchgang/40/60/80/100/ 120/ 150/180/220 Hz
Hochpass-Filter hinten*	"HPF R"	Durchgang/40/60/80/100/ 120/ 150/180/220 Hz
Tiefpass-Filter*	"LPF SW"	50/60/80/100/120/ Durchgang Hz
Subwoofer-Phase*	"SW PHASE"	Rückwärts (180°)/Normal (0°)
Lautstärke-Anpassung	"V-OFFSET"	–8 — ±0 (AUX: -8— +8)
Dual Zone-System	"2ZONE"	ein/aus

*Funktion von KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U.

- Lautstärke-Anpassung: Der Lautstärkepegel lässt sich für jede Quelle individuell einstellen, damit beim Umschalten keine Lautstärkesprünge auftreten.
- Dual Zone-System
  Die Haupt- und Nebenquellen (Zusatzeingang) werden getrennt über die vorderen bzw. hinteren Kanäle wiedergegeben.
  - Wählen Sie den Kanal der Nebenquelle über "ZONE2" der <Funktionssteuerung> (Seite 52).
  - Wählen Sie die Hauptquelle mit der [SRC]-Taste aus.
  - Stellen Sie die Lautstärke für die vorderen Kanäle mit dem [AUD]-Knopf ein.
  - Stellen Sie die Lautstärke der hinteren Kanäle in der <Klangeinstellung> (Seite 66) oder mit den Tasten [▲]/[▼] auf der Fernbedienung (Seite 79) ein.
  - Die Klangeinstellung hat keinerlei Auswirkung auf die Nebenquelle.

1 Wählen Sie die Quelle aus, für die Sie den Klang einstellen möchten
Drücken Sie die [SRC]-Taste.

2 Aktivieren Sie das Audio-Setup
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

3 Wählen Sie die gewünschte Einstellung aus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

4 Stellen Sie den gewünschten Wert ein
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

5 Verlassen Sie das Audio-Setup
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Funktion von KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Lautsprecher-Einstellung

Nehmen Sie die Feineinstellung so vor, dass der Wert für System Q optimal ist, wenn Sie den Lautsprecher-Typ wie folgt einstellen;

Lautsprecher-Typ	Anzeige
aus	"SP SEL OFF"
Für 5- und 4-Zoll-Lautsprecher	"SP SEL 5/4"
Für 6- und 6x9-Zoll-Lautsprecher	"SP SEL 6x9/6"
Für OEM-Lautsprecher	"SP SEL OEM"

1 Aktivieren Sie den Standby-Modus.
Drücken Sie die [SRC]-Taste.
Wählen Sie die Anzeige "STANDBY".

2 Aktivieren Sie die Lautsprecher-Einstellung
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

3 Wählen Sie den Lautsprecher-Typ aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

4 Verlassen Sie die Lautsprecher-Einstellung
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Funktion von KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Speicher für Audio-Voreinstellungen

Hier ist die Speicherung einer voreingestellten Klangabstimmung möglich. Der Speicher kann nicht durch das Drücken der Rückstelltaste gelöscht werden.

1 Einstellung der Klangeinstellung
Lesen Sie bitte die folgenden Abschnitte der Bedienungsanleitung, um die gewünschten Klangeinstellungen durchzuführen:
- <Klangeinstellung> (Seite 66)
- <Audio-Setup> (Seite 67)

2 Aktivieren Sie den Modus zum Speichern Audio-Voreinstellungen. (Außer Standby-Modus)
Wählen Sie "MENU" > "AUDIO PRESET".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

3 Wählen Sie die Speicherfunktion für die Audio-Voreinstellungen aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.
Wählen Sie die Anzeige "MEMORY".

4 Legen Sie fest, ob die Audio-Voreinstellungen im Speicher abgelegt werden sollen
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

5 Legen Sie die gewünschten Klangvoreinstellungen im Speicher ab
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "YES", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.
"COMPLETE" wird angezeigt.

6 Verlassen Sie den Voreinstellungsmodus.
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste zweimal.

- Speichern Sie die Klangabstimmung paarweise ab. Sie können keine Speicherung über die Quelle durchführen.
- Beim Drücken der Rückstelltaste wird für sämtliche Quellen der registrierte Einstellwert eingestellt.
- Die folgenden Punkte können nicht registriert werden. Lautstärke, Balance, Fader, Lautstärke-Anpassung, Dual Zone-System, Lautstärke hinten

Funktion von KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Abruf von Audio-Voreinstellungen

Aufrufen der Klangeinstellungen, die unter <Speicher für Audio-Voreinstellungen> (Seite 68) abgelegt wurden.

1 Wählen Sie die Quelle aus

2 Aktivieren Sie Sie den Modus zum Abrufen der Audio-Voreinstellungen(Außer Standby-Modus)
Wählen Sie "MENU" > "AUDIO PRESET".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

3 Wählen Sie die gewünschte Einstellung aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.
Wählen Sie die Anzeige "RECALL".

4 Legen Sie fest, ob die Audio-Voreinstellungen aus dem Speicher abgerufen werden sollen
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

5 Rufen Sie die Audio-Voreinstellung auf.
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "YES", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.
"COMPLETE" wird angezeigt.

6 Verlassen Sie den Voreinstellungsmodus.
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste zweimal.

- Der Benutzerspeicher für "SYSTEM Q" unter <Klangeinstellung> (Seite 66) wird auf den abgerufenen Wert geändert.
- Die Klangeinstellungen für die Quelle unter <Klangeinstellung> (Seite 66) werden auf die Werte geändert, die für die ausgewählte Quelle eingegeben wurden.

Audio-Einstellungen (DSP)

Fahrzeugtypauswahl

Sie können die Klangverzögerungszeit kompensieren, indem Sie Ihre Umgebung aus den folgenden Fahrzeugtypen auswählen:

Fahrzeugtyp	Anzeige
Keine Synchronisierung.	"OFF"
Kleinwagen	"COMPACT"
Limousine	"SEDAN"
Kombi	"WAGON"
Minivan	"MINIVAN"
Geländewagen (SUV)	"SUV"
Kleinbus für Personentransport	"PAS-VAN"

1 Aktivieren Sie den Auswahlmodus für den Fahrzeugtyp
Wählen Sie "DSP" > "SETUP" > "CABIN".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie den Fahrzeugtyp aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

3 Verlassen Sie den Auswahlmodus für den Fahrzeugtyp
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Mit der Funktion <DTA> (Seite 69) können Sie die Entfernungen noch genauer einstellen.

Lautsprecher-Einstellung

Hiermit werden anzuschließende Lautsprecher, Lautsprechergröße und Einbauposition eingestellt.

Einzustellender Lautsprecher		Anzeige	Bereich
Front "FRONT"	Einbauposition	"LOCATION"	"DOOR"/"ON DASH"/"UND DASH"
	Lautsprechergröße	"SIZE"	"SMALL"/"MEDIUM"/"LARGE"
	Hochtöner	"TWEETER"	"NONE"/"USE"
Hinten "REAR"	Einbauposition	"LOCATION"	• "DOOR"/"R-DECK" • "2ND ROW"/"3RD ROW" (Minivan/Kleinbus für Personentransport)
	Lautsprechergröße	"SIZE"	"NONE"/"SMALL"/"MEDIUM"/"LARGE"
Subwoofer "SUB-W"	Lautsprechergröße	"SIZE"	"NONE"/"SMALL"/"LARGE"

1 Aktivieren Sie die Lautsprecher-Einstellung
Wählen Sie "DSP" > "SETUP" > "SPEAKER".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie die Option aus, die Sie einstellen möchten
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

3 Stellen Sie den Wert ein
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

4 Lautsprecher-Einstellung verlassen
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Einstellung DTA (Digitaler Zeitabgleich)

Genaue Einstellung des Synchronisierungswerts für die Lautsprecherposition, der unter <Fahrzeugtypauswahl> (Seite 69) angegeben ist.

1 Aktivieren Sie die DTA-Einstellung
Wählen Sie "DSP" > "SETUP" > "DTA".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie den Lautsprecher aus, den Sie einstellen möchten

Einzustellender Lautsprecher	Anzeige
Lautsprecher vorn	"FRONT"
Lautsprecher hinten	"REAR"
Subwoofer	"SUB-W"

Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

3 Stellen Sie den Synchronisierungswert für die Lautsprecherposition ein
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie darauf, sobald der gewünschte Wert angezeigt wird.
Es kann eine Entfernung von 0 bis 440 cm eingestellt werden.
Weitere Informationen zur Einstellung des Synchronisierungswerts finden Sie im <Anhang> (Seite 82).

4 Verlassen Sie die DTA-Einstellung
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Audio-Einstellungen (DSP)

Frequenzweicheneinstellung

Sie können den Wert für die Frequenzweiche der Lautsprecher einstellen;

Einzustellender Lautsprecher		Anzeige	Bereich
Front "FRONT"	Hochpass-Filter	"FC"/ "HPF F"	THRU (Durchgang)/ 40/ 60/ 70/ 80/ 100/ 120/ 150/ 180/ 220 Hz
Hinten "REAR"	Hochpass-Filter	"FC"/ "HPF R"	THRU (Durchgang)/ 40/ 60/ 70/ 80/ 100/ 120/ 150/ 180/ 220 Hz
Subwoofer "SUB-W"	Lautsprechergröße	"FC"/ "LPF SW"	40/ 60/ 70/ 80/ 100/ 120/ 150/ 180/ 220/ THRU (Durchgang) Hz
	Phase	"FC"/ "SW PHASE"	Rückwärts (180°)/ Normal (0°)

1 Aktivieren Sie die Frequenzweicheneinstellung
Wählen Sie "DSP" > "SETUP" > "X'OVER".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie die Option aus, die Sie einstellen möchten
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

3 Stellen Sie den Wert für die Frequenzweiche ein
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie darauf, sobald der gewünschte Wert angezeigt wird.

4 Verlassen Sie die Frequenzweicheneinstellung
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Equalizer-Steuerung

Sie können die folgenden Equalizer-Steuerelemente justieren. Der iPod-Equalizer kann nach dem Anschließen eines iPod und der Auswahl von "iPod" unter <System Q> eingestellt werden. Sie können einen der 22 Equalizer-Typen auswählen;

Einstellbereich		Anzeige	Bereich
Speicherplatz "PRESET"	System Q	"EQ"	"NATURAL" (Natürlich)/ "USER"/ "ROCK" (Rock)/ "POPS" (Pop)/ "EASY" (Easy)/ "TOP40" (Top 40)/ "JAZZ" (Jazz)/ "GAME" (Game)/ "iPod"
Equalizer-Anpassung "MANUAL"/ "BAND"	Scheitelfrequenz	"F0"	Weitere Informationen finden Sie weiter unten.
	Qualität	"Q"	0.25/0.50/1.00/2.00
	Pegel	"GAIN"	–9/ -7/ -5/ -3/ -2/ -1/ 0/ +1/ +2/ +3/ +5/ +7/ +9

- Die für jeden Frequenzbereich wählbaren Frequenzen sind unten aufgeführt.

Frequenzbereich	Frequenz
"BAND1"	60/ 100/ 160/ 250/ 400 Hz
"BAND2"	630/ 1k/ 1,6 kHz/ 2,5 kHz
"BAND3"	4/ 6,3/ 10/ 16 kHz

1 Aktivieren Sie den Equalizer-Steuermodus
Wählen Sie "DSP" > "CONTROL" > "EQ".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie die Option aus, die Sie einstellen möchten
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

3 Stellen Sie den Wert ein
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

iPod-Equalizer

1. **Aktivieren Sie den iPod-Equalizermodus**
   Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
2. **Stellen Sie den Wert ein**
   Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

4 Beenden Sie die Equalizer-Steuerung
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Positionsspeicher

Je nach Position des Zuhörers können Sie die Position aus den folgenden Einstellungen auswählen, so dass die normale Position der Klangumgebung mit der ausgewählten Position synchronisiert werden kann;

Sitz für die Synchronisierung	Bereich
Keine Synchronisierung.	"ALL"
Fahrersitz	"F-L"
Beifahrersitz	"F-R"
Vordersitze	"F-ALL"

1 Aktivieren Sie die Positionseinstellung
Wählen Sie "DSP" > "CONTROL" > "POSITION" > "PRESET".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie den Sitz aus, für den Sie die Synchronisierung vornehmen möchten
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann darauf, sobald das gewünschte Element angezeigt wird.

3 Beenden Sie die Positionseinstellung
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Speicher für Audio-Voreinstellungen

Hier ist die Speicherung einer voreingestellten Klangabstimmung möglich.

1 Einstellung der Klangeinstellung
Lesen Sie bitte die folgenden Abschnitte der Bedienungsanleitung, um die gewünschten Klangeinstellungen durchzuführen:
- Fahrzeugtypauswahl (Seite 69)
- Lautsprecher-Einstellung (Seite 69)
- Einstellung DTA (Digitaler Zeitabgleich) (Seite 69)
- Frequenzweicheneinstellung (Seite 70)
- Equalizer-Steuerung (Seite 70)
- Positionsspeicher (Seite 70)

2 Aktivieren Sie den Modus zum Speichern Audio-Voreinstellungen. (Außer Standby-Modus)
Wählen Sie "DSP" > "PRESET" > "MEMORY".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

3 Wählen Sie die Zahl aus, die im Speicher abgelegt werden soll
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl der Zahl, und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.

4 Legen Sie die gewünschten Klangvoreinstellungen im Speicher ab
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "YES", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.
"COMPLETE" wird angezeigt.

5 Beenden Sie den Modus Speicher für Audio-Voreinstellungen
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Speichern Sie 6 Paare von Audio-Voreinstellungen.
- "USER 1": Beim Drücken der Rückstelltaste wird für sämtliche Quellen der registrierte Einstellwert eingestellt.
- "USER 1", "USER 2":
  Der Speicher kann nicht durch das Drücken der Rückstelltaste gelöscht werden.
- Diese Funktion kann nicht verwendet werden, wenn der iPod-Equalizer in der <Equalizer-Steuerung> aktiviert ist (Seite 70).

Abruf von Audio-Voreinstellungen

Aufrufen der Klangeinstellungen, die unter <Speicher für Audio-Voreinstellungen> (Seite 71) abgelegt wurden.

1 Wählen Sie die Quelle aus
Drücken Sie die [SRC]-Taste.

2 Aktivieren Sie Sie den Modus zum Abrufen der Audio-Voreinstellungen (Außer Standby-Modus)
Wählen Sie "DSP" > "PRESET" > "RECALL".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

3 Wählen Sie die Nummer des Speicherplatzes
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl der Zahl, und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.

4 Rufen Sie die Audio-Voreinstellung auf.
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "YES", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.
"COMPLETE" wird angezeigt.

5 Beenden Sie den Modus zum Abrufen der Audio-Voreinstellungen.
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Der Benutzerspeicher für "SYSTEM Q" unter <Equalizer-Steuerung> (Seite 70) wird auf den abgerufenen Wert geändert.
- Die Klangeinstellungen für die Quelle unter <Equalizer-Steuerung> (Seite 70) werden auf die Werte geändert, die für die ausgewählte Quelle eingegeben wurden.

Favoritensteuerung

Voreinstellungsspeicher

Speichern der Betriebsart zur Auswahl Ihrer Lieblingssender oder iPod-Playlisten/Interpreten usw.

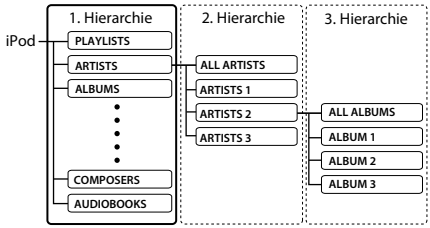
1 Wählen Sie die gewünschte Quelle zum Speichern der Einstellungen

Quelle	Einstellung
TUNER	Voreinstellungsspeicher
iPod	Listenauswahlbildschirm für Playlisten/ Interpreten/Alben usw.
Freisprechtelefon	Aufrufen von Telefonnummern.

"" wird angezeigt, wenn die Betriebsart gespeichert werden kann.

iPod-Einstellung

Die gewünschte Liste in der ersten Hierarchie kann gespeichert werden.



2 Aktivieren Sie den Voreinstellungs-Speichermodus
Drücken Sie die [FAVORITE]-Taste mindestens 1 Sekunde lang.

3 Wählen Sie die Zahl aus, die im Speicher abgelegt werden soll
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

4 Legen Sie die gewünschten Voreinstellungen im Speicher ab
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Abbruch des Voreinstellungsspeichermodus
Drücken Sie die [FAVORITE]-Taste.

- Durch Speichern der Betriebsart auf einen bereits vorhandenen Speicherplatz wird die zuvor gespeicherte Einstellung überschrieben.
- Speichern Sie 6 Paare von Favoriten-Voreinstellungen. Der Speicher kann nicht durch das Drücken der Rückstelltaste gelöscht werden.
- Wenn die Elemente in der zweiten oder einer tieferen Hierarchieebene geändert werden, wird die Liste im iPod geändert, indem nach den Speicherung der FAVORITEN Titel hinzugefügt oder gelöscht werden. Aus diesem Grund unterscheidet sich die in diesem Gerät gespeicherte Liste von der Liste im iPod. Die FAVORITE-Speicherung sollte nach dem Bearbeiten der Elemente im iPod wiederholt werden.

Abruf von Voreinstellungen

Abrufen von als Favoriten gespeicherten Elementen.

1 Aktivieren Sie den Voreinstellungsabrufmodus
Drücken Sie die [FAVORITE]-Taste.

2 Wählen Sie die Nummer des Speicherplatzes
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

3 Rufen Sie die Audio-Voreinstellung auf.
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Abbruch des Voreinstellungsabrufmodus
Drücken Sie die [FAVORITE]-Taste.

- Wenn iPod als Quelle ausgewählt ist, wird der Listenauswahlbildschirm für Playlisten/ Interpreten/ Alben usw. angezeigt. Titel werden nicht automatisch abgespielt.

Löschen von Speicher-Voreinstellungen

Löschen von als Favoriten gespeicherten Elementen.

1 Aktivieren Sie den Voreinstellungslöschmodus
Wählen Sie "MENU" > "FAV DELETE".
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie die Nummer der zu löschenden Voreinstellung oder "ALL" zum Löschen aller Voreinstellungs-Speicherplätze
Drehen Sie den [AUD]-Knopf und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.
"DELETE" wird angezeigt.

3 Löschen Sie das ausgewählte, als Favorit gespeicherte Element
Drehen Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "YES", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf.
"COMPLETE" wird angezeigt.

4 Beenden Sie den Voreinstellungslöschmodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

Speicherplätze benennen

Benennen Sie die Speicherplätze von Favoriten.

1 Aktivieren Sie den Voreinstellungsabrufmodus
Drücken Sie die [FAVORITE]-Taste.

2 Rufen Sie den zu ändernden Speicherplatz auf
Drehen Sie den [AUD]-Knopf.

3 Aktivieren Sie den Namenseingabe-Modus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wählen Sie die "NAME SET"-Anzeige aus.

4 Geben Sie den Namen ein

Operation	Funktion
Setzen Sie den Cursor an die Zeichen-Eingabeposition	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.
Wählen Sie die Zeichen aus	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

5 Beenden Sie den Namenseingabe-Modus
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Abbruch des Voreinstellungsabrufmodus
Drücken Sie die [FAVORITE]-Taste.

Bluetooth-Setup

Registrierung eines Bluetooth-Gerätes

Damit Sie ihr Bluetooth-Gerät (Mobiltelefon) zusammen mit diesem Gerät verwenden können, müssen Sie es registrieren (Paarung). Auf diesem Gerät können bis zu fünf Bluetooth-Geräte registriert werden.

Registrierung von Bluetooth-Geräten

1 Schalten Sie das Steuergerät ein.

2 Starten Sie die Registrierung eines Gerätes, indem Sie das betreffende Bluetooth-Gerät in Betrieb nehmen
Nehmen Sie das Bluetooth-Gerät in Betrieb, um die Freisprecheinrichtung zu registrieren (Paarung). Wählen Sie in der Liste der verbundenen Geräte den Eintrag "KENWOOD BT CD/R-3P2".

3 Eingabe eines PIN-Codes
Geben Sie den wie unter <Registrierung eines PIN-Codes> (Seite 75) beschrieben registrierten PIN-Code ein.
Stellen Sie sicher, dass die Registrierung am Bluetooth-Gerät abgeschlossen wurde.

4 Nehmen Sie das Bluetooth-Gerät in Betrieb, um eine Freisprechverbindung zu starten.

Registrierung über dieses Gerät

1 Aktivieren Sie den Bluetooth-Geräteregistrierungsmodus
Wählen Sie "MENU" > "DVC REGIST".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
Suchen Sie nach dem Bluetooth-Gerät.
Nach dem Abschluss der Suche wird "FINISHED" angezeigt.

2 Wählen Sie das Bluetooth-Gerät aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten, um das Bluetooth-Gerät auszuwählen.
Drücken Sie den [AUD]-Knopf zur Bestätigung der Auswahl.

3 Eingabe des PIN-Codes

Operation	Funktion
Auswahl der Nummern	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.
Weiter zum nächsten Zeichen	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts.
Löschen des letzten Zeichens	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach links.

4 Übertragung des PIN-Codes
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wenn die Anzeige "PAIRING OK" erscheint, ist die Registrierung abgeschlossen.

5 Rückkehr zum Geräteverzeichnis
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

6 Verlassen Sie die Bluetooth-Geräteregistrierung.
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Dieses Gerät akzeptiert die Eingabe eines bis zu acht Stellen umfassenden PIN-Codes. Falls ein PIN-Code nicht über dieses Gerät eingegeben werden, kann er über das betreffende Bluetooth-Gerät eingegeben werden.
- Falls 5 oder mehr Bluetooth-Geräte registriert wurden, kann kein weiteres Bluetooth-Gerät registriert werden.
- Falls eine Fehlermeldung angezeigt wird, obwohl der PIN-Code ordnungsgemäß eingegeben wurde, versuchen Sie es bitte mit dem unter <Registrierung eines speziellen Bluetooth-Gerätes> (Seite 74) beschriebenen Verfahren.

Registrierung eines speziellen Bluetooth-Gerätes

Hiermit ist die Registrierung eines speziellen Gerätes möglich, das normalerweise nicht registriert werden könnte (Paarung).

1 Aktivieren Sie den Spezialgerät-Registrierungsmodus.
Wählen Sie "MENU" > "S-DVC SELECT".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
Es wird eine Liste angezeigt.

2 Wählen Sie den Gerätenamen aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten, um einen Gerätenamen auszuwählen.
Drücken Sie den [AUD]-Knopf zur Bestätigung der Auswahl.
Wenn die Anzeige "COMPLETE" erscheint, ist die Registrierung abgeschlossen.

3 Verfahren Sie entsprechend dem Abschnitt <Registrierung eines Bluetooth-Gerätes> (Seite 74) und schließend Sie die Registrierung (Paarung) ab.

Verlassen Sie den Spezialgerät-Registrierungsmodus

Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Wenn der Gerätename nicht in der Liste erscheint, wählen Sie "OTHER PHONE".

Registrierung eines PIN-Codes

Durch Inbetriebnahme des Bluetooth-Gerätes bestimmen Sie den für die Registrierung dieses Gerätes erforderlichen PIN-Code.

1 Aktivieren Sie den PIN-Code-Bearbeitungsmodus
Wählen Sie "MENU" > "PIN EDIT".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52). Nun wird die gegenwärtige PIN-Code-Einstellung angezeigt.

2 Eingabe des PIN-Codes

Operation	Funktion
Auswahl der Nummern	Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.
Weiter zum nächsten Zeichen	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts.
Löschen des letzten Zeichens	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach links.

3 Registrierung eines PIN-Codes
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wenn die Anzeige "COMPLETE" erscheint, ist die Registrierung abgeschlossen.

4 Beenden Sie den PIN-Code-Bearbeitungsmodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Werkseitig wurde "0000" eingestellt.
- Sie können einen PIN-Code mit bis zu acht Stellen eingeben.

Übertragen des Telefonbuchs

Übertragen Sie die Daten des Telefonbuchs aus dem Mobiltelefon in das Gerät, damit Sie das Telefonbuch im Gerät verwenden können.

Automatischer Download

Falls Ihr Mobiltelefon die Telefonbuch-Synchronisationsfunktion unterstützt, wird das Telefonbuch nach Durchführung des Bluetooth-Anschlusses automatisch heruntergeladen.

- U. U. ist eine gesonderte Einstellung Ihres Mobiltelefons erforderlich.
- Falls selbst nach der Abschlussmeldung keine Telefonbuchdaten im Gerät gefunden werden, unterstützt Ihr Mobiltelefon u. U. kein automatisches Herunterladen der Telefonbuch-Daten. In einem solchen Fall können Sie versuchen, die Daten manuell herunterzuladen.

Manueller Download der Mobiltelefon-Daten

1 Verwenden Sie die Bedienelemente des Mobiltelefons, um die Verbindung zur Freisprecheinrichtung zu beenden.

2 Verwenden Sie die Bedienelemente des Mobiltelefons, um die Telefonbuchdaten an das Gerät zu senden
Verwenden Sie die Bedienelemente des Mobiltelefons, um die Telefonbuchdaten an das Gerät zu übertragen.
- Während der Übertragung: "DOWNLOADING" wird angezeigt.
- Nach Abschluss des Herunterladens: "COMPLETE" wird angezeigt.

3 Verwenden Sie die Bedienelemente des Mobiltelefons, um die Verbindung zur Freisprecheinrichtung zu starten.

Löschen der Meldung über den Abschluss des Downloads

Drücken Sie eine beliebige Taste.

- Für jedes angemeldete Mobiltelefon können bis zu 1000 Telefonnummern gespeichert werden.
- Für jede Telefonnummer können bis zu 32 Ziffern und bis zu 50* Zeichen für den Namen gespeichert werden. (* 50: Anzahl der alphabetischen Zeichen Je nach Art der eingegebenen Zeichen kann die einzugebende Anzahl variieren.)
- Verwenden Sie die Bedienelemente des Mobiltelefons, um die Übertragung der Telefonbuchdaten abzubrechen.

Bluetooth-Setup

Wählen Sie das Bluetooth-Gerät, das Sie verbinden möchten

Wenn bereits zwei oder mehr Bluetooth-Geräte registriert wurden, müssen Sie das zu verwendende Bluetooth-Gerät auswählen.

1 Aktivieren Sie den Bluetooth-Geräteauswahlmodus
Wählen Sie "MENU" > "PHONE SEL".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
'(name)' wird angezeigt.

2 Wählen Sie das Bluetooth-Gerät aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

3 Stellen Sie das Bluetooth-Gerät ein
Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach rechts oder links.
'✱(name)' oder '-(name)' wird angezeigt.
"✱": Das ausgewählte Bluetooth-Mobiltelefon ist besetzt.
"-": Das ausgewählte Bluetooth-Mobiltelefon befindet sich im Standby-Betrieb.
" " (leer): Die Auswahl des Bluetooth-Mobiltelefons wurde deaktiviert.

4 Verlassen Sie den Bluetooth-Geräteauswahlmodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Falls bereits ein Mobiltelefon ausgewählt wurde, machen Sie diese Auswahl bitte rückgängig und wählen Sie anschließend ein anderes Mobiltelefon aus.

Löschen eines registrierten Bluetooth-Geräts

Sie können ein registriertes Bluetooth-Gerät jederzeit löschen.

1 Aktivieren Sie den Bluetooth-Gerätelöschmodus
Wählen Sie "MENU" > "DEVICE DEL".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
'(name)' wird angezeigt.

2 Wählen Sie das Bluetooth-Gerät aus
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

3 Löschen Sie das ausgewählte Bluetooth-Gerät
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

4 Verlassen Sie den Bluetooth-Gerätelöschmodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Beim Löschen eines registrierten Mobiltelefons werden darüber hinaus das betreffende Telefonbuch, das Protokoll, sämtliche SMS sowie die zugehörige Sprachmarkierung gelöscht.

Anzeige der Firmware-Version

Hiermit wird die Firmware-Version im Gerät angezeigt.

1 Aktivieren Sie den Bluetooth-Firmware-Aktualisierungsmodus
Wählen Sie "MENU" > "BT F/W UPDATE".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
Nun wird die Firmware-Version angezeigt.

2 Beenden Sie den Bluetooth-Firmware-Aktualisierungsmodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Hinsichtlich weiterer Einzelheiten über die Aktualisierung der Firmware besuchen Sie bitte unsere Website.
http://www.kenwood.com/bt/information/

Hinzufügen eines Sprachwahl-Befehls

Fügen Sie dem Telefonbuch für die Sprachwahl eine Sprachmarkierung hinzu. Sie können bis zu 35 Sprachmarkierungen registrieren.

1 Aktivieren Sie den Sprachmarkierungs-Modus
Wählen Sie "MENU" > "VOICE TAG".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie den Modus "PB NAME EDIT"
Drücken Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "PB NAME EDIT", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

3 Suchen Sie nach einem zu registrierenden Namen

Wählen Sie den zu registrierenden Namen mit dem Verfahren unter 4 im Abschnitt <Anrufen einer Nummer aus dem Telefonbuch> (Seite 63) aus.
Falls für einen bestimmten Namen bereits eine Sprachmarkierung registriert wurde, wird "*" vor dem betreffenden Namen angezeigt.

4 Wählen Sie einen Modus aus

Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

Anzeige	Funktion
"PB NAME REG"	Registrierung einer Sprachmarkierung
"PB NAME CHK"*	Wiedergabe einer Sprachmarkierung
"PB NAME DEL"*	Löschen einer Sprachmarkierung
"RETURN"	Rückkehr zu Schritt 2

* Wird nur angezeigt, falls ein Name mit registrierter Sprachmarkierung ausgewählt wurde.

Wählen Sie "PB NAME REG" (Regist)

5 Registrierung einer Sprachmarkierung (erster Schritt)

Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

"ENTER1" wird angezeigt.
Geben Sie die Sprachmarkierung innerhalb von 2 Sekunden nach Ertönen des Pieptons ein.

6 Bestätigung der Sprachmarkierung (zweiter Schritt)

Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

"ENTER2" wird angezeigt.
Geben Sie innerhalb von 2 Sekunden nach Ertönen des Pieptons dieselbe Sprachmarkierung ein wie unter Schritt 4.
"COMPLETE" wird angezeigt.

7 Abschluss der Registrierung

Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Rückkehr zu Schritt 2 Sie können sofort eine weitere Sprachmarkierung registrieren lassen.

- Falls Ihre Stimme nicht erkannt wird, wird eine entsprechende Meldung angezeigt. Durch Drücken des [AUD]-Knopfes können Sie die Spracheingabe wiederholen. (Seite 89)

Wählen Sie "PB NAME CHK" (Play)

5 Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

Lassen Sie die registrierte Stimme wiedergeben und kehren Sie zu Schritt 2 zurück.

Wählen Sie "PB NAME DEL" (Delete)

5 Löschen einer Sprachmarkierung

Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Rückkehr zu Schritt 2

Verlassen des Sprachmarkierungsmodus

Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Während der Registrierung der Sprachmarkierung wird kein Ton ausgegeben.

Einstellung eines Sprachbefehls für eine Kategorie

Fügen Sie der Telefonnummern-Kategorie (Typ) eine Sprachmarkierung für Sprachanrufe hinzu.

1 Aktivieren Sie den Sprachmarkierungs-Modus

Wählen Sie "MENU" > "VOICE TAG".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).

2 Wählen Sie den Modus "PB TYPE EDIT"

Drücken Sie den [AUD]-Knopf zur Auswahl von "PB TYPE EDIT", und drücken Sie dann den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.

3 Wählen Sie die einzustellende Kategorie (Typ) aus

Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

"GENERAL"/ "HOME"/ "OFFICE"/ "MOBILE"/ "OTHER"

4 Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

5 Wählen Sie einen Modus aus

Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.

Anzeige	Funktion
"PB TYPE REG"	Registrierung einer Sprachmarkierung
"RETURN"	Rückkehr zu Schritt 2

6 Registrieren Sie die Kategorie (Typ), indem Sie die Schritte 5 bis 7 unter <Hinzufügen eines Sprachwahl-Befehls> (Seite 76) durchführen.

Verlassen des Sprachmarkierungsmodus

Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Stellen Sie die Sprachmarkierung für alle 5 Kategorien ein. Falls die Sprachmarkierung nicht für alle Kategorien eingestellt wird, kann das Telefonbuch durch keinen Sprachbefehl aufgerufen werden.

SMS (Short Message Service)

Die auf dem Mobiltelefon eingegangenen SMS werden auf dem Empfangsgerät angezeigt.
Eine neu eingegangene Nachricht wird angezeigt.

⚠
- Um mögliche Unfälle zu vermeiden, wird der Fahrer angehalten, während der Fahrt keinerlei SMS zu lesen.

Eingang einer neuen Nachricht

"SMS RECEIVED" wird angezeigt.
Dies wird bei einem beliebigen Betrieb ausgeblendet.

Anzeige der SMS

1 Aktivieren Sie den SMS-Eingangsmodus
Wählen Sie "MENU" > "SMS INBOX".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
Nun wird ein Nachrichtenverzeichnis angezeigt.

2 Auswahl einer Nachricht
Drehen Sie den [AUD]-Knopf oder schieben Sie ihn nach oben oder unten.
- Bei jedem Drücken der [►II]-Taste für mindestens 1 Sekunde erfolgt die Umschaltung zwischen Telefonnummer oder Name und Empfangsdatum der Nachricht.

3 Anzeige des Textes
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
Durch erneutes Drücken können Sie erneut eine Nachricht auswählen.
- Blättern in der Nachricht
  Durch dauerhaftes Drücken des [AUD]-Knopfes nach rechts oder links wird durch die Nachricht geblättert.

4 Verlassen des SMS-Eingangsmodus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Noch nicht geöffnete Nachrichten werden am Anfang des Verzeichnisses angezeigt. Die übrigen Nachrichten werden in der Reihenfolge ihres Empfangs angezeigt.
- Eine SMS, die eingegangen ist, während das Mobiltelefon nicht über Bluetooth angeschlossen war, kann nicht angezeigt werden. Laden Sie eine solche SMS zuvor herunter.
- Während des Herunterladens der SMS kann die Kurznachricht nicht angezeigt werden.

Download einer SMS

Sie können eine auf dem Mobiltelefon eingegangene Kurznachricht (SMS) herunterladen, um Sie sich über dieses Gerät anzeigen zu lassen.

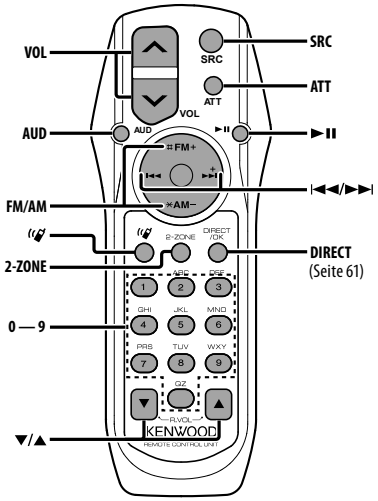
1 Aktivieren Sie den SMS-Download-Modus
Wählen Sie "MENU" > "SMS DOWNLOAD".
Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
Wie Sie ein Funktionssteuerungs-Element auswählen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> (Seite 52).
Nun wird ein Nachrichtenverzeichnis angezeigt.

2 Starten Sie das Herunterladen.
Drücken Sie den [AUD]-Knopf.
"DOWNLOADING" wird angezeigt.
Nach dem Abschluss des Downloads wird "COMPLETE" angezeigt.

3 Verlassen Sie den SMS-Download-Modus
Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

- Das Mobiltelefon muss in der Lage sein, eine SMS via Bluetooth zu übertragen. U. U. ist eine gesonderte Einstellung Ihres Mobiltelefons erforderlich. Falls das Mobiltelefon die SMS-Funktion nicht unterstützt, wird der SMS-Download-Punkt nicht im Funktions-Steuermodus angezeigt.
- Beim Herunterladen einer SMS vom Mobiltelefon werden auch die noch nicht geöffneten Nachrichten auf dem Mobiltelefon geöffnet.
- Sie können jeweils bis zu 75 bereits gelesene und noch nicht gelesene Kurznachrichten herunterladen.

Grundlegende Fernbedienungsfunktionen



Allgemeine Steuerung

Lautstärke-Regelung [VOL]

Quellenauswahl [SRC]

Lautstärke-Absenkung [ATT]
Bei einem erneuten Drücken der Taste wird wieder der vorherige Lautstärkepegel eingestellt.

In der Klangeinstellung

Klangeinstellungspunkt wählen [AUD]

Klangeinstellungspunkt justieren [VOL]

- Lesen Sie hinsichtlich der Einstellungen für Audio-Funktionen und andere Klangeinstellungen den Abschnitt <Klangeinstellung> (Seite 66).

Dual Zone-Steuerung

Dual Zone-System ein- und ausschalten [2-ZONE]

Laustärke-Regelung für hinteren Kanal [▲]/ [▼]

Im Tuner-Betrieb

Frequenzbereichsauswahl [FM]/[AM]

Senderauswahl [|◄◄]/[►►|]

Aufruf von Senderspeichern [1] — [6]

Bei CD-/USB-Quelle

Musikauswahl [|◄◄]/[►►|]

Ordnerauswahl [FM]/[AM]

Pause/Wiedergabe [►II]

Freisprechsteuerung

Einen Anruf durchführen

Aktivieren Sie den Modus zur Auswahl des Wählverfahrens [ ]

Wählen Sie ein Wählverfahren [AUD]

Nummerneingabe zur Wahl

Operation	Funktion
Eingabe einer Stelle.	**[0]-[9]-Tasten**
Eingabe von "+".	**[►►|]-Taste**
Eingabe von "#".	**[FM]-Taste**
Eingabe von "*".	**[AM]-Taste**
Löscht die eingegebene Telefonnummer.	**[|◄◄]-Taste**

Machen Sie einen Anruf [DIRECT]

Eingehen eines Anrufs

Beantworten Sie den Anruf [ ]

Umschalten zwischen privatem Sprechmodus und Freisprechmodus [►II]

Wartender Anruf

Entgegennehmen eines weiteren Anrufs und Halten des gegenwärtigen Anrufs [ ]

Entgegennehmen eines weiteren Anrufs nach Beenden des gegenwärtigen Anrufs [SRC]

Fortsetzen des gegenwärtigen Anrufs [1]

Während eines Anrufs

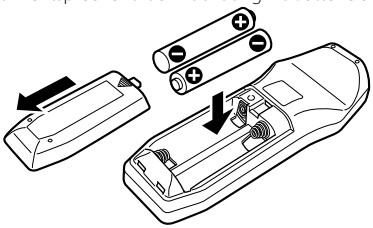
Beenden des Anrufs [SRC]

Anpassen der Sprachlautstärke [VOL]

Grundlegende Fernbedienungsfunktionen

Einlegen und Austauschen der Batterien

Verwenden Sie zwei Batterien des Typs "AA"/ "R6".
Drücken Sie auf die gekennzeichnete Stelle der Batteriefach-Abdeckung und schieben Sie sie gleichzeitig nach hinten, wie unten dargestellt.
Legen Sie die Batterien unter Berücksichtigung der Pole + und – entsprechend der Abbildung ins Batteriefach ein.



⚠ ACHTUNG

- Legen Sie die Batterie nicht in der Nähe von Feuer oder im direkten Sonnenlicht ab. Ein Brand, eine Explosion oder Überhitzung können verursacht werden.
- Bewahren Sie die Fernbedienung nicht an heißen Orten wie beispielsweise auf dem Armaturenbrett auf.

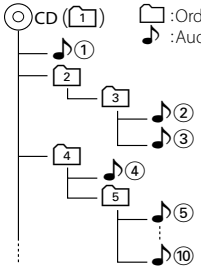
Anhang

Über Audiodateien

- **Wiederzugebende Audiodateien**
  AAC-LC (.m4a), MP3 (.mp3), WMA (.wma)
- **Abspielbare Disc-Medien**
  CD-R/RW/ROM
- **Abspielbare Disc-Dateiformate**
  ISO 9660 Level 1/2, Joliet, Romeo, Lange Dateinamen.
- **Abspielbare USB-Geräte**
  USB-Massenspeicher-Klasse
- **Mögliche Dateisysteme auf USB-Geräten**
  FAT16, FAT32

Obwohl die Audiodateien den oben aufgeführten Standards entsprechen, kann das Abspielen unter Umständen auf Grund von Typ oder Zustand der Medien bzw. Geräte nicht möglich sein.

- **Wiedergabereihenfolge von Audiodateien**
  Beim in der folgenden Abbildung dargestellten Beispiel eines Ordner-/Dateibaums werden die Dateien in der Reihenfolge von ① nach ⑩ abgespielt.



Ein Online-Handbuch zu Audiodateien finden Sie auf der Website unter **www.kenwood.com/audiofile/**. Dieses Online-Handbuch enthält ausführliche Informationen und Hinweise, die nicht in diesem Handbuch enthalten sind. Sie sollten dieses Online-Handbuch ebenfalls durchlesen.

- In diesem Handbuch wird der Begriff "USB-Gerät" für Flash-Speicher und digitale Audioplayer mit USB-Anschlüssen verwendet.
- Die in diesem Handbuch verwendete Bezeichnung "iPod" weist auf den über das iPod-Anschlusskabel* angeschlossenen iPod oder das iPhone hin (optionales Zubehör).
  * Nicht beim Modell KCA-iP500.
  Besuchen Sie hinsichtlich weiterer Einzelheiten über anzuschließende iPods und das jeweils zu verwendende iPod-Anschlusskabel unsere Website:
  www.kenwood.com/ipod/kca_ip/

Wissenswertes über USB-Geräte

- Wenn Sie die Wiedergabe nach dem Anschließen des iPod starten, werden zuerst die bereits vom iPod abgespielten Musiktitel gespielt.
  In diesem Fall wird "RESUMING" angezeigt, ohne den Ordnernamen usw. Durch Ändern des Anzeigeelements wird ein korrekter Titel usw. angezeigt.
- Sie können den iPod nicht bedienen, wenn "KENWOOD" oder "✓" auf dem iPod angezeigt wird.
- Wenn das USB-Gerät an dieses Gerät angeschlossen ist, kann es bei eingeschaltetem Gerät aufgeladen werden.
- Installieren Sie das USB-Gerät an einer Stelle, an der es Sie nicht beim sicheren Fahren Ihres Fahrzeuges behindert.
- Sie können kein USB-Gerät über einen USB-Hub und ein Multi Card Reader-Gerät anschließen.
- Fertigen Sie Sicherungskopien der Audiodateien auf diesem Gerät an. Die Dateien können je nach dem Betriebszustand des USB-Geräts gelöscht werden. Wir haften für keinerlei Schäden, die aus einem versehentlichen Löschen der gespeicherten Daten resultieren.
- Im Lieferumfang dieses Geräts ist kein USB-Gerät enthalten. Sie müssen separat ein im Handel erhältliches USB-Gerät erwerben.
- Zum Anschließen des USB-Geräts wird das (optionale) CA-U1EX empfohlen.
  Eine normale Wiedergabe kann nicht gewährleistet werden, wenn ein anderes als ein USB-kompatibles Kabel verwendet wird. Der Anschluss eines Kabels mit einer Gesamtlänge von mehr als 5 m kann eine fehlerhafte Wiedergabe verursachen.

Wissenswertes über das Mobiltelefon

Dieses Gerät entspricht den folgenden Bluetooth-Spezifikationen:

Version	Bluetooth-Standard Ver. 2.0
Profil	HFP (Hands Free Profile) OPP (Object Push Profile) PBAP (Phonebook Access Profile) SYNC (Synchronization Profile)

Angaben zu Mobiltelefonen mit überprüfter Kompatibilität finden Sie unter der folgenden URL:
http://www.kenwood.com/bt/information/

- Die Geräte mit Bluetooth-Unterstützung wurden gemäß den Vorschriften der Bluetooth SIG auf Konformität mit dem Bluetooth-Standard zertifiziert. Je nach Typ Ihres Mobiltelefons kann es trotzdem sein, dass diese Geräte nicht mit diesem kommunizieren können.
- HFP ist ein Profil, das für Anrufe über Freisprecheinrichtungen verwendet wird.
- OPP ist ein Profil, das zur Übertragung von Daten wie z. B. Telefonbüchern zwischen Geräten verwendet wird.

Betrieb des KCA-BT200 (optional)

Angaben zum Betrieb finden Sie beim Modell-B-2 in der Bedienungsanleitung zum KCA-BT200 sowie in der folgenden Tabelle.

Angabe in der Bedienungsanleitung des KCA-BT200	Funktion
[►II]-Taste	[AUD]-Knopf
Steuerknopf	[AUD]-Knopf
Drücken Sie die [AUTO]/[TI]-Taste.	Drücken Sie die [►II]-Taste mindestens 1 Sekunde lang.
Schieben Sie den Steuerknopf nach oben oder unten	Drücken Sie den [AUD]-Knopf nach oben oder unten
Schieben Sie den Steuerknopf nach links oder rechts	Schieben Sie den [AUD]-Knopf nach links oder rechts

Betrieb des KCA-BT100 (optional)

Jedoch können sich die folgenden Steuermethoden der Funktionen dieses Geräts von dieser Bedienungsanleitung unterscheiden; lesen Sie daher bitte die folgenden ergänzenden Anweisungen durch.

<Wählen mit der Kurzwahlfunktion>

1. Drücken Sie den [AUD]-Knopf. Wählen Sie die Anzeige "NUMBER DIAL".
2. Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.
3. Wählen Sie die aufzurufende Nummer durch Drehen des [AUD]-Knopfes.
4. Drücken Sie den [AUD]-Knopf.

<Speichern in der Liste der Speicherplätze>

1. Die Bedienung ist gleich. Lesen Sie hinsichtlich der Einzelheiten die Bedienungsanleitung des KCA-BT100.
2. Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.
3. Wählen Sie die zu speichernde Nummer durch Drehen des [AUD]-Knopfes.
4. Drücken Sie den [AUD]-Knopf mindestens 2 Sekunden lang.

<Löschen eines angemeldeten Mobiltelefons>

1. – 3. Die Bedienung ist gleich. Lesen Sie hinsichtlich der Einzelheiten die Bedienungsanleitung des KCA-BT100.
4. Drücken Sie den [AUD]-Knopf für mindestens 1 Sekunde.
5. Drücken Sie die [SEARCH]-Taste.

<Menü-Steuerung>

Wie Sie das Menü bedienen, erfahren Sie unter <Funktionssteuerung> in dieser Bedienungsanleitung.

Über das Display

Der Mobiltelefon-Status erscheint in der Statusanzeige dieses Geräts.
Außerdem unterscheiden sich einige Anzeigen von denen in der Bedienungsanleitung des KCA-BT100.

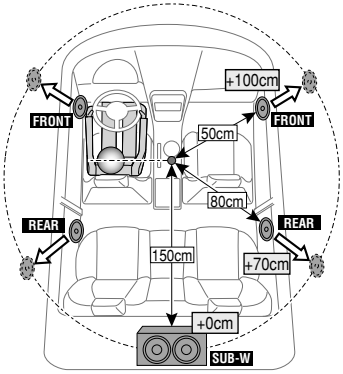
In der Bedienungsanleitung des KCA-BT100 aufgeführte Anzeigen	Eigentliche Anzeigen dieses Geräts
"DISCONCT"	"HF DISCONCT"
"CONNECT"	"HF CONNECT"
"PHN-DEL"	"DEVICE DEL"
"P-STATUS"	"DVC STATUS"
"BT-CON Y"	"HF CONNECT Y"
"BT-CON N"	"HF CONNECT N"

Menü-Glossar

- **AF (Alternativ-Frequenz)**
  Das Gerät schaltet automatisch auf eine andere Frequenz des eingestellten RDS-Senders um, wenn der Empfang schwächer wird.
- **AMP**
  Mit "OFF" wird der integrierte Verstärker ausgeschaltet. Wenn der integrierte Verstärker ausgeschaltet wird, verbessert sich die Klangqualität vom Vorverstärker.
- **AUTO ANS (Zeiteinstellung für eine automatische Antwort)**
  Diese Funktion beantwortet eingehende Anrufe nach einer voreingestellten Wartezeit automatisch.
  "OFF" : Anrufe werden nicht automatisch beantwortet.
  "0" : Anrufe werden sofort automatisch beantwortet.
  "1s" – "99s" : Nach dem Verstreichen einer Zeit zwischen 1 und 99 Sekunden wird der Anruf automatisch entgegengenommen.

  - Wenn die auf dem Mobiltelefon eingestellte Wartezeit kürzer ist als die auf dem Gerät eingestellte, wird die erstere verwendet.
  - Bei einem wartenden Anruf arbeitet diese Funktion nicht.
- **AUX**
  Beim Einschalten dieser Funktion kann die AUX-Quelle ausgewählt werden.
  ON1: Ermöglicht die Auswahl der AUX-Quelle. Verwenden Sie diese Einstellung, wenn der eingebaute AUX-Anschluss immer mit dem externen Gerät verbunden ist.
  ON2: Aktiviert die Dämpfungsfunktion beim Einschalten mit ausgewählter AUX-Quelle. Brechen Sie die Dämpfungsfunktion durch Drehen des Lautstärkeknopfes im Uhrzeigersinn ab, wenn Sie Audio vom externen Gerät hören.
  OFF: Deaktiviert die Auswahl der AUX-Quelle. Verwenden Sie diese Einstellung, wenn der eingebaute AUX-Anschluss nicht verwendet wird.
- **CALL BEEP (Einstellung des Signaltons eingehender Anrufe)**
  Sie können bei eingehenden Anrufen ein Tonsignal über den Lautsprecher ausgeben.
  "ON" : Der Tastenton ertönt.
  "OFF" : Der Tastenton ertönt nicht.

- **CD READ**
  Hiermit wird das Verfahren zum Lesen der CD eingestellt. Wenn eine CD mit speziellem Format nicht wiedergegeben werden kann, stellen Sie diese Funktion bitte auf "2", um die Wiedergabe zwangsweise durchzuführen. Beachten Sie bitte, dass einige Musik-CDs selbst bei der Einstellung auf "2" nicht wiedergegeben lassen werden können. Darüber hinaus können Audiodateien bei der Einstellung auf "2" nicht wiedergegeben lassen werden. In den meisten Fällen muss diese Funktion auf "1" gestellt werden.
  1: Hiermit wird bei der Wiedergabe von CDs automatisch zwischen Discs mit Audiodateien und Musik-CDs unterschieden.
  2: Hiermit wird die Wiedergabe zwangsweise als Musik-CD durchgeführt.
- **DISPLAY**
  Falls dieses Gerät nicht innerhalb von mindestens 5 Sekunden nach der Auswahl von "OFF" bedient wird, schaltet sich das Display aus. Während eines Einstellungsmodus schaltet sich das Gerät allerdings auch nach dem Verstreichen von 5 Sekunden nicht aus.
- **DTA (Digitaler Zeitabgleich)**
  Nehmen Sie Feineinstellungen für die Verzögerung der Lautsprecherausgabe vor, die unter <Fahrzeugtypauswahl> (Seite 69) gespeichert wurde, um eine geeignetere Umgebung für Ihr Fahrzeug zu erzielen.
  Die Einstellungen der Verzögerungszeit werden automatisch berechnet und synchronisiert, indem der Abstand jedes Lautsprechers von der Mitte der Fahrgastzelle angegeben wird.
  1 Stellen Sie die Positionen vorn und hinten sowie die Höhe des Bezugspunkts anhand der Position der Person ein, die im Vordersitz sitzt. Stellen Sie die Positionen rechts und links mit Bezug auf die Mitte der Fahrgastzelle ein.
  2 Messen Sie den Abstand vom Bezugspunkt zu den Lautsprechern.
  3 Berechnen Sie die Differenz in der Entfernung entsprechend des am weitesten entfernt liegenden Lautsprechers.

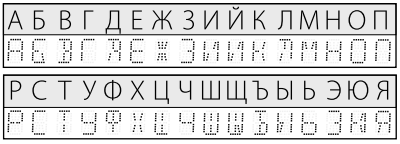


- **DVC STATUS (Anzeige des Bluetooth-Gerätestatus)**
  Sie können Verbindungsstatus, Signalstärke und Batterie-Ladestatus anzeigen lassen.
  : Batterie-Ladestatus des Mobiltelefons.
  Voll Beinahe leer
  : Signalstärke des Mobiltelefons.
  Maximum Minimum

  - Falls die betreffenden Informationen nicht über das Mobiltelefon bezogen werden können, werden die Symbole nicht angezeigt.
  - Da sich die Anzahl der Schritte von Steuergerät und Mobiltelefon unterscheiden, können sich auch die auf dem Steuergerät angezeigten Statusinformationen von den auf dem Mobiltelefon angezeigten unterscheiden.
- **HIGHWAY-SND (Autobahngeräusche)**
  Erhöht die Lautstärke für Töne geringer Lautstärke, die im Fahrgeräusch untergehen, um den Klang zu verbessern. Betont zusätzlich die Bässe, die im Fahrgeräusch untergehen, damit die Bässe dynamischer klingen.
- **MIC GAIN**
  Passt die Empfindlichkeit des eingebauten Mikrofons für Telefonanrufe an. Passt die Sprachlautstärke des Anrufers an. Durch die Einstellung "+" wird die Sprachlautstärke erhöht.
- **NEWS (Nachrichtensendung mit Zeiteinstellung)**
  Hiermit werden Nachrichtensendungen automatisch empfangen, sobald diese beginnen. Stellen Sie die Zeit ein, während derer eine Unterbrechung nach dem Beginn einer weiteren Nachrichtensendung deaktiviert werden soll.
  Durch Umschaltung von "NEWS 00M" auf "NEWS 90M" wird diese Funktion eingeschaltet.
  Beim Starten einer Nachrichtensendung bei eingeschalteter Funktion wird "TRAFFIC" angezeigt und die Nachrichten werden empfangen. Bei der Einstellung von "20M" wird für die Dauer von 20 Minuten keine weitere Nachrichtensendung empfangen.
  Die Lautstärke der Nachrichtendurchsage entspricht der der Verkehrsinformationen.
- **NR LEVEL**
  Verringert die durch die Umgebung hervorgerufenen Geräusche ohne Ändern der Lautstärke des eingebauten Mikrofons. Passt die Stimme des Anrufers an, falls dieser nicht deutlich zu verstehen ist. Durch die Einstellung "+" wird die Geräuschunterdrückung verstärkt.
- **POWER OFF (Stromversorgungs-Aus-Timer)**
  Wenn sich das Gerät längere Zeit im Standby-Modus befindet, lässt es sich mit dieser Funktion nach einer bestimmten Zeit automatisch ausschalten.
  Dadurch wird die Fahrzeug-Batterie geschont.

– – –: Die automatische Ausschaltfunktion ist ausgeschaltet.
20min: Das Gerät wird nach 20 Minuten ausgeschaltet. (werkseitige Einstellung)
40min: Das Gerät wird nach 40 Minuten ausgeschaltet.
60min: Das Gerät wird nach 60 Minuten ausgeschaltet.

- **RUSSIAN (Russische Spracheinstellung)**
  Bei Einschaltung dieser Funktion werden die folgenden Zeichenabfolgen in Russisch angezeigt:
  Ordnername/ Dateiname/ Titel des Musikstücks/ Name des Interpreten/ Albumname/ KCA-BT200/BT100 (optionales Zubehör)



- **SEEK (Wahl des Abstimmmodus)**
  Hiermit wird der Abstimmmodus des Radios ausgewählt.

Abstimmungsmodus	Anzeige	Funktion
Automatische Suche	"AUTO1"	Automatische Suche nach einem Sender
Suche nach einem voreingestellten Sender	"AUTO2"	Suche nach den im Senderspeicher abgelegten Sendern.
Manuell	"MANUAL"	Normale manuelle Senderabstimmung.

- **SP SEL (Einstellen der Lautsprecher für die Sprachausgabe)**
  Sie können die Lautsprecher für die Sprachausgabe einstellen.
  "FRONT" : Sprachausgabe erfolgt auf den Lautsprechern vorne links und rechts.
  "F-R" : Sprachausgabe erfolgt auf dem Lautsprecher vorne rechts.
  "F-L" : Sprachausgabe erfolgt auf dem Lautsprecher vorne links.

  • Wählen Sie den weiter vom Mikrofon entfernten Lautsprecher, um Rückkopplungen oder Echo zu vermeiden.

- **SUPREME**
  Hierbei handelt es sich um eine Technologie mit firmeneigenen Algorithmen zur Hochrechnung und Ergänzung des Hochfrequenzbereichs, der bei Verschlüsselung mit niedriger Bitrate (unterhalb von 128 KBit/s, Abtastfrequenz 44,1 kHz) beschnitten wird. Die Ergänzung wird durch das Komprimierungsformat (AAC, MP3 oder WMA) optimiert und entsprechend der Bitrate verarbeitet.
  Bei mit hoher oder variabler Bitrate verschlüsselter Musik oder bei Musik mit minimalem Hochfrequenzbereich ist die Wirkung unerheblich.

- **SUPREME PLUS**
  Verbesserte Version von SUPREME. Kompensiert die Klarheit und Transparenz der Stimme bei Musik in komprimierten Audiodateien und Audio-CDs, um einen realistischeren Stimmenklang zu erreichen.
- **SWPRE (Vorverstärker-Umschaltung)**
  Schaltet den Vorverstärker um zwischen hinterem Ausgang ("REAR") und Subwoofer-Ausgang ("SUB-W").
- **ZONE2 (Dual Zone)**
  Stellt das Ziel ein (vordere Lautsprecher "FRONT" oder hintere Lautsprecher "REAR") für die Nebenquelle (AUX IN), wenn die Funktion Dual Zone aktiviert ist.

Dieses Produkt wird weder vom Hersteller eines Fahrzeugs während der Produktion noch von einem professionellen Importeur eines Fahrzeugs in einen EU-Mitgliedsstaat eingebaut.

Entsorgung von gebrauchten elektrischen und elektronischen Geräten und Batterien (anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem für solche Geräte)

Das Symbol (durchgestrichene Mülltonne) auf dem Produkt oder seiner Verpackung weist darauf hin, dass dieses Produkt nicht als normaler Haushaltsabfall behandelt werden darf, sondern an einer Annahmestelle für das Recycling von elektrischen und elektronischen Geräten und batterien abgegeben werden muss. Durch Ihren Beitrag zur korrekten Entsorgung dieses Produktes schützen Sie die Umwelt und die Gesundheit Ihrer Mitmenschen. Unsachgemässe oder falsche Entsorgung gefährden Umwelt und Gesundheit. Weitere Informationen über das Recycling dieses Produktes erhalten Sie von Ihrer Gemeinde oder den kommunalen Entsorgungsbetrieben.

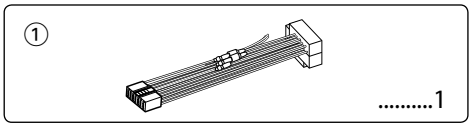
Achtung: Das Zeichen "Pb" unter dem Symbol fur Batterien zeigt an, dass diese Batterie Blei enthalt.

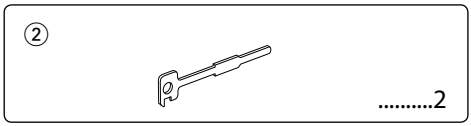
Kennzeichnung von Geräten mit Laser-Abtastern (gilt nicht für alle Gebiete)

Das Etikett ist am Chassis/Gehäuse angebracht und besagt, dass sich die Komponente Laserstrahlen bedient, die als Laserstrahlen der Klasse 1 klassifiziert wurden. Dies weist darauf hin, dass sich das Gerät Laserstrahlen bedient, die einer schwächeren Klasse angehören. Das bedeutet, dass durch den sehr schwachen Laserstrahl keine Gefahr durch gefährliche Strahlungen außerhalb des Geräts besteht.

Zubehör/Hinweise zum Einbau

Zubehör



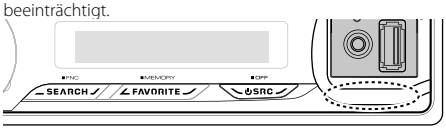


Hinweise zum Einbau

1. Ziehen Sie den Zündschlüssel ab und trennen Sie den Minuspol ⊖ von der Batterie ab, um Kurzschlüsse zu vermeiden.
2. Schließen Sie die Eingangs- und Ausgangskabel jedes Gerätes richtig an.
3. Schließen Sie alle Kabel am Kabelbaum an.
4. Schließen Sie den Steckverbinder B des Kabelbaums am Lautsprecheranschluss Ihres Fahrzeugs an.
5. Schließen Sie den Steckverbinder A des Kabelbaums am externen Stromanschluss Ihres Fahrzeugs an.
6. Schließen Sie den Kabelbaumanschluss am Gerät an.
7. Bauen Sie das Autoradio in Ihrem Fahrzeug ein.
8. Schließen Sie den Minuspol ⊖ der Batterie an.
9. Drücken Sie die Rückstelltaste.

⚠

- Die Montage sowie die Verkabelung dieses Gerätes macht besondere Fähigkeiten und Erfahrung erforderlich. Überlassen Sie die Arbeiten zur Montage und Verkabelung ausgewiesenem Fachpersonal.
- Betreiben Sie das Gerät ausschließlich mit 12-Volt-Gleichstrom und negativer Masseverbindung.
- Setzen Sie weder die Frontblende noch deren Etui direktem Sonnenlicht, extremer Wärme oder Luftfeuchtigkeit aus. Schützen Sie beides darüber hinaus vor Staub und Spritzwasser.
- Verwenden Sie für den Einbau ausschließlich die mitgelieferten Schrauben. Verwenden Sie ausschließlich die mitgelieferten Schrauben. Zu lange oder zu dicke Schrauben könnten das Gerät beschädigen.
- Wenn die Stromversorgung nicht eingeschaltet wird ("PROTECT" wird angezeigt), liegt möglicherweise ein Kurzschluss im Lautsprecherkabel vor oder das Kabel hat das Fahrzeugchassis berührt und die Schutzfunktion wurde deswegen aktiviert. Daher sollte das Lautsprecherkabel überprüft werden.
- Stellen Sie sicher, dass alle Kabelanschlüsse ordnungsgemäß durchgeführt wurden, indem Sie die Stecker bis zum vollkommenen Einrasten in die Buchsen einführen.
- Falls das Zündschloss Ihres Fahrzeugs über keine ACC-Stellung verfügt, oder falls das Zündkabel an eine Stromquelle mit Konstantspannung wie beispielsweise ein Batteriekabel angeschlossen ist, wird die Stromversorgung des Geräts nicht mit der Zündung verbunden (d. h. das Gerät wird nicht zusammen mit der Zündung ein- und ausgeschaltet). Wenn Sie die Stromversorgung des Geräts mit der Zündung verbinden wollen, schließen Sie das Zündkabel an eine Stromquelle an, die mit dem Zündschlüssel ein- und ausgeschaltet werden kann.
- Verwenden Sie einen handelsüblichen Übergangsadapter, wenn der Stecker nicht zum Anschluss im Fahrzeug passt.
- Isolieren Sie nicht angeschlossene Kabel mit Vinylband oder ähnlichem Material. Entfernen Sie die Schutzhülsen von den Enden nicht angeschlossener Kabel und Anschlüsse nicht, damit keine Kurzschlüsse entstehen.
- Wenn die Konsole über einen Deckel verfügt, stellen Sie sicher, dass die Frontblende beim Öffnen und Schließen nicht am Deckel stößt.
- Wenn die Sicherung durchbrennt, überprüfen Sie zuerst, dass die Drähte sich nicht berühren und einen Kurzschluss verursachen. Ersetzen Sie dann die durchgebrannte Sicherung durch eine neue Sicherung mit den gleichen Nenngrößen.
- Schließen Sie beide Pole der Lautsprecher an den Lautsprecherausgängen am Gerät an. Das Gerät kann beschädigt werden oder den Dienst versagen, wenn Sie die ⊖-Pole zusammenführen oder über Metallteile des Fahrzeugs erden.
- Überprüfen Sie nach der Montage des Geräts, ob die Bremslichter, Blinker, Scheibenwischer usw. ordnungsgemäß funktionieren.
- Installieren Sie das Gerät so, dass der Montagewinkel 30° oder weniger beträgt.
- Die Empfangsqualität wird u. U. durch metallische Gegenstände in der Nähe der Bluetooth-Antenne beeinträchtigt.



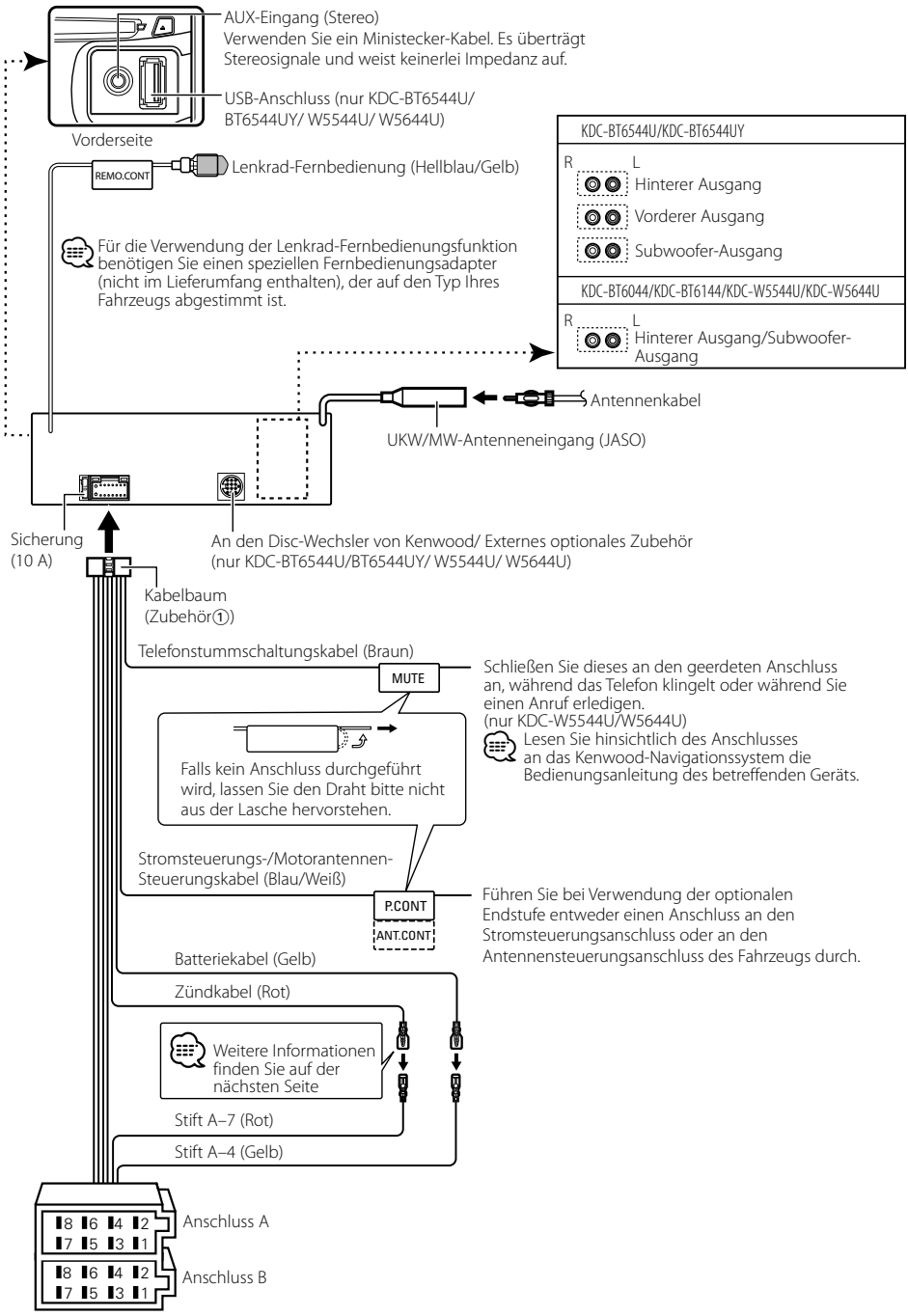
Bluetooth-Antenne

Guter Empfang

Um einen guten Empfang sicherzustellen, sollten Sie Folgendes beachten:

- Halten Sie einen Maximalabstand von 10 m zum Mobiltelefon ein. Die Reichweite kann in bestimmten Umgebungen weiter abnehmen. Die Reichweite wird ebenfalls kürzer, wenn sich zwischen dem Gerät und dem Mobiltelefon Hindernisse befinden. Die oben genannte maximale Reichweite (10 m) kann nicht immer garantiert werden.
- In der Nähe befindliche Sendestationen oder Funksprechgeräte können durch zu starke Signale die Kommunikation stören.

Anschlussdiagramm


AUX-Eingang (Stereo)
Verwenden Sie ein Ministecker-Kabel. Es überträgt Stereosignale und weist keinerlei Impedanz auf.
USB-Anschluss (nur KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U)
Vorderseite
REMO.CONT
Lenkrad-Fernbedienung (Hellblau/Gelb)
Für die Verwendung der Lenkrad-Fernbedienungsfunktion benötigen Sie einen speziellen Fernbedienungsadapter (nicht im Lieferumfang enthalten), der auf den Typ Ihres Fahrzeugs abgestimmt ist.
KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY
R L
Hinterer Ausgang
Vorderer Ausgang
Subwoofer-Ausgang
KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-W5544U/KDC-W5644U
R L
Hinterer Ausgang/Subwoofer-Ausgang
Antennenkabel
UKW/MW-Antenneneingang (JASO)
Sicherung (10 A)
An den Disc-Wechsler von Kenwood/ Externes optionales Zubehör (nur KDC-BT6544U/BT6544UY/ W5544U/ W5644U)
Kabelbaum (Zubehör①)
Telefonstummschaltungskabel (Braun)
MUTE
Schließen Sie dieses an den geerdeten Anschluss an, während das Telefon klingelt oder während Sie einen Anruf erledigen.
(nur KDC-W5544U/W5644U)
Lesen Sie hinsichtlich des Anschlusses an das Kenwood-Navigationssystem die Bedienungsanleitung des betreffenden Geräts.
Falls kein Anschluss durchgeführt wird, lassen Sie den Draht bitte nicht aus der Lasche hervorstehen.
Stromsteuerungs-/Motorantennen-Steuerungskabel (Blau/Weiß)
P.CONT
ANT.CONT
Führen Sie bei Verwendung der optionalen Endstufe entweder einen Anschluss an den Stromsteuerungsanschluss oder an den Antennensteuerungsanschluss des Fahrzeugs durch.
Batteriekabel (Gelb)
Zündkabel (Rot)
Weitere Informationen finden Sie auf der nächsten Seite
Stift A–7 (Rot)
Stift A–4 (Gelb)
8 6 4 2
7 5 3 1
Anschluss A
Anschluss B

Anschlussfunktionsanleitung

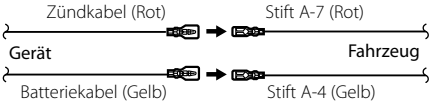
Stiftnummern für ISO-Anschlüsse	Kabelfarbe	Funktionen
Externer Stromanschluss		
A-4	Gelb	Batterie
A-5	Blau/Weiß	Stromsteuerung
A-6	orange/weiß	Dimmer
A-7	Rot	Zündung (ACC)
A-8	Schwarz	Erdungsanschluss (Masse)
Lautsprecheranschluss		
B-1	Lila	Hinten rechts (+)
B-2	Lila/Schwarz	Hinten rechts (–)
B-3	Grau	Vorne rechts (+)
B-4	Grau/Schwarz	Vorne rechts (–)
B-5	Weiß	Vorne links (+)
B-6	Weiß/Schwarz	Vorne links (–)
B-7	Grün	Hinten links (+)
B-8	Grün/Schwarz	Hinten links (–)

⚠ WARNUNG

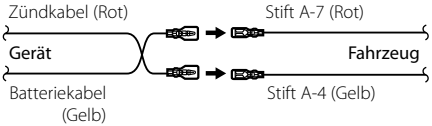
Anschluss des ISO-Anschlusses

Die Stiftbelegung für die ISO-Anschlüsse hängt von der Art des von Ihnen verwendeten Fahrzeugs ab. Stellen Sie sicher, dass Sie die Anschlüsse zur Vermeidung einer Beschädigung des Geräts ordnungsgemäß durchführen.
Der Standardanschluss für den Kabelbaum wird unten unter 1 beschrieben. Falls die ISO-Anschlussstifte entsprechend 2 belegt sind, führen Sie den Anschluss bitte wie dargestellt durch.
Stellen Sie bitte unbedingt sicher, dass das Kabel wie unter 2 unten dargestellt wieder angeschlossen wird, um dieses Gerät in Fahrzeugen von **Volkswagen** zu installieren.

1 (Standard-Einstellung) Der Stift A-7 (Rot) des ISO-Anschlusses am Fahrzeug ist mit der Zündung verbunden, während der Stift A-4 (Gelb) mit der Konstantspannungsquelle verbunden ist.

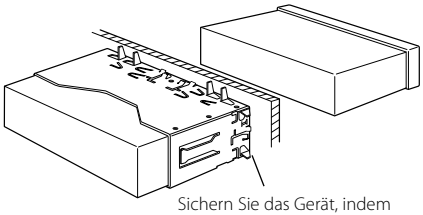


2 Der Stift A-7 (Rot) des ISO-Anschlusses am Fahrzeug ist mit der Konstantspannungsquelle verbunden, während der Stift A-4 (Gelb) mit der Zündung verbunden ist.



Einbau/Entfernen des Geräts

Einbau



Sichern Sie das Gerät, indem Sie die Metallaschen mit einem Schraubendreher o. Ä. umbiegen.

- Achten Sie darauf, dass das Gerät fest eingebaut wird. Wenn das Gerät nicht fest sitzt, können Fehlfunktionen (beispielsweise Klangbeeinträchtigungen) auftreten.

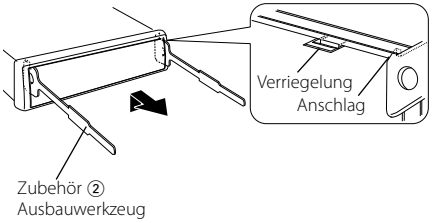
⚠ ACHTUNG

Montieren Sie dieses Gerät in der Konsole Ihres Fahrzeugs.

Berühren Sie die Metallteile des Geräts während oder kurz nach der Benutzung nicht. Metallteile wie der Kühlkörper und das Gehäuse werden heiß.

Entfernen des Hartgummirahmens

1 Lassen Sie die Arretierstifte am Ausbauwerkzeug ineinander greifen und entfernen Sie die zwei Verriegelungen im oberen Bereich.
Heben Sie den Rahmen an und ziehen Sie ihn wie in der Abbildung dargestellt nach vorne.



2 Entfernen Sie, wenn der obere Bereich entfernt ist, die unteren zwei Stellen.

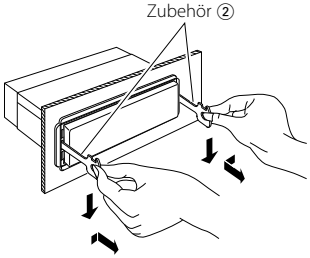
- Der Rahmen kann auf die gleiche Art und Weise von der Unterseite abgenommen werden.

Entfernen des Geräts

1 Nehmen Sie den Hartgummirahmen entsprechend dem Abschnitt <Entfernen des Hartgummirahmens>.

2 Stecken Sie die beiden Ausbauwerkzeuge wie abgebildet tief in die Schlitze auf beiden Seiten.

3 Drücken Sie das Ausbauwerkzeug hinunter, während Sie es hineindrücken, und ziehen Sie das Gerät halb heraus.



⚠

- Achten Sie darauf, dass Sie sich nicht an den Vorsprüngen des Ausbauwerkzeugs verletzen.

4 Umfassen Sie das Gerät mit beiden Händen und ziehen Sie es vorsichtig heraus, damit es nicht herunterfällt.

Fehlersuche

Einige Funktionen dieses Geräts können durch bestimmte Einstellungen am Gerät deaktiviert werden.

! • Subwoofer kann nicht eingerichtet werden.
• Der Tiefpassfilter kann nicht eingerichtet werden.
• Der Subwoofer gibt keinen Ton aus.
▶ • Der <Subwoofer-Ausgang> unter <Grundlegender Betrieb> (Seite 50) wurde nicht eingeschaltet.
• Vorverstärkerausgang ist nicht auf Subwoofer eingestellt.
☞ "SWPRE" unter <Funktionssteuerung> (Seite 52)

! • Sicherheitscode kann nicht registriert werden.
• Die Anzeige kann nicht eingerichtet werden.
▶ <Demonstrationsmodus> (Seite 66) ist nicht ausgeschaltet.

Manchmal funktioniert das Gerät nicht richtig, weil möglicherweise ein Bedienungsfehler oder eine falsche Verdrahtung vorliegt. Sehen Sie sich deshalb bitte zuerst die nachfolgende Übersicht an, bevor Sie Ihr Gerät zur Reparatur geben.

Allgemeines

? Der Tastenton ist nicht zu hören.
✔ Der Vorverstärkerausgang wird verwendet.
☞ Der Tastenton kann nicht über den Vorverstärkerausgang ausgegeben werden.

Tuner-Betrieb

? Der Radioempfang ist schlecht.
✔ Die Fahrzeugantenne ist nicht herausgezogen.
☞ Ziehen Sie die Antenne vollständig heraus.

Disc-Quelle

? Statt der ausgewählten Disc wird eine andere wiedergegeben.
✔ Die ausgewählte CD ist sehr verschmutzt.
☞ Reinigen Sie die CD entsprechend den Anweisungen zur CD-Reinigung im Abschnitt <Handhabung von CDs> (Seite 49).
✔ Die Nummer des Disc-Fachs stimmt nicht mit der Nummer der ausgewählten Disc überein.
☞ Nehmen Sie das Magazin heraus und überprüfen die Bestückung.
✔ Die Disc ist beschädigt.
☞ Tauschen Sie die Disc aus.

Audiodatei

? Der Ton setzt bei der Wiedergabe einer Audiodatei aus.
✔ Das Medium ist zerkratzt oder verschmutzt.
☞ Reinigen Sie das Medium entsprechend den Anweisungen zur CD-Reinigung im Abschnitt <Handhabung von CDs> (Seite 49).
✔ Die Aufnahme ist in einem schlechten Zustand.
☞ Bespielen Sie das Medium erneut oder verwenden Sie ein anderes Medium.

Freisprechen

? Die Lautstärke beim Freisprechen ist gering.
✔ Die Lautstärke für das Freisprechen ist niedrig eingestellt.
☞ Die Lautstärke für das Freisprechen kann getrennt eingestellt werden. Nehmen Sie die Anpassung während des Gebrauchs vor. "MENU" > "MIC GAIN" und "NR LEVEL" <Funktionssteuerung> (Seite 52).

? Die hinteren Lautsprecher bleiben stumm.
✔ Sie sprechen im Freisprechmodus.
☞ Im Freisprechmodus werden die hinteren Lautsprecher stumm geschaltet.

? Bei eingehenden Anrufen ertönt kein Tonsignal.
✔ Das Tonsignal hängt vom Typ Ihres Mobiltelefons ab.
☞ Die Einstellung "MENU" > "CALL BEEP" in der <Funktionssteuerung> (Seite 52) ist aktiviert.

? Die Stimme wird nicht erkannt.
✔ Ein Fenster des Fahrzeugs ist offen.
☞ Falls die Umgebungsgeräusche zu laut sind, kann die Stimme nicht ordnungsgemäß erfasst werden. Schließen Sie bitte alle Fenster des Fahrzeugs, um die Umgebungsgeräusche zu reduzieren.
✔ Leise Stimme.
☞ Falls die Stimme zu leise ist, kann sie nicht ordnungsgemäß erfasst werden. Sprechen Sie bitte laut und deutlich und auf natürliche Art und Weise in das Mikrofon.
✔ Bei der die Sprachmarkierung abrufenden Person handelt es sich nicht um die Person, die die Sprachmarkierung registriert hat.
☞ Nur die Stimme der Person, die die Sprachmarkierung registriert hat, wird auch ordnungsgemäß erfasst.

Die unten aufgeführten Meldungen zeigen den Zustand Ihres Systems an.

TOC ERROR: • Es befindet sich keine Disc im Magazin.
• Die CD ist sehr verschmutzt. Die CD ist verkehrt herum eingelegt. Die CD ist stark zerkratzt.

ERROR 05: Die Disc ist nicht lesbar.

ERROR 77: Das Gerät arbeitet aufgrund eines internen Fehlers nicht ordnungsgemäß.
➪ Drücken Sie die Rückstelltaste am Gerät. Wenn der Fehlercode "ERROR 77" nicht verschwindet, wenden Sie sich an den Kundendienst.

ERROR 99: Es liegt eine Fehlfunktion des Disc-Magazins vor oder das Gerät hat einen Defekt. Das Gerät arbeitet aufgrund eines internen Fehlers nicht ordnungsgemäß.
➪ Überprüfen Sie das Disc-Magazin. Drücken Sie ggf. die Rückstelltaste am Gerät. Wenn der Fehlercode "ERROR 99" nicht verschwindet, wenden Sie sich an den Kundendienst.

IN (Blinken): Der CD-Player funktioniert nicht ordnungsgemäß.
➪ Legen Sie die CD erneut ein. Wenn die CD sich nicht auswerfen lässt oder die Anzeige weiterblinkt, selbst wenn die CD ordnungsgemäß eingelegt ist, schalten Sie das Gerät bitte aus und wenden Sie sich an den Kundendienst.

Fehlersuche

PROTECT (Blinken):
Das Lautsprecherkabel weist einen Kurzschluss auf oder berührt das Fahrzeugchassis; aufgrund dessen wird die Schutzfunktion aktiviert.
➪ Verkabeln oder isolieren Sie das Lautsprecherkabel ordnungsgemäß und drücken Sie die Rückstelltaste. Erlischt die Anzeige "PROTECT" nicht, wenden Sie sich an den Kundendienst.

NA FILE: Es wird eine Audiodatei wiedergegeben, deren Format von diesem Gerät nicht unterstützt wird.

COPY PRO: Eine kopiergeschützte Datei wird wiedergegeben.

READ ERROR: Das Dateisystem des angeschlossenen USB-Geräts ist unterbrochen.
➪ Kopieren Sie die Dateien und Ordner für das USB-Gerät erneut. Wenn die Fehlermeldung weiterhin angezeigt wird, initialisieren Sie das USB-Gerät oder verwenden Sie andere USB-Geräte.

NO DEVICE: Das USB-Gerät wurde als Quelle ausgewählt, obwohl kein USB-Gerät angeschlossen wurde.
➪ Stellen Sie eine beliebige andere Quelle ein als USB. Schließen Sie ein USB-Gerät an und schalten Sie die Quelle erneut zu USB um.

N/A DEVICE:
- Es wurde ein USB-Gerät angeschlossen, das nicht unterstützt wird.
- Die Verbindung zum iPod ist fehlgeschlagen.

➪ Stellen Sie sicher, dass es sich beim angeschlossenen iPod um ein Gerät handelt, das unterstützt wird. Lesen Sie hinsichtlich weiterer Informationen über die unterstützten iPods den Abschnitt <Über Audiodateien> (Seite 81).

NO MUSIC DATA/ERROR 15:
- Auf dem angeschlossenen USB-Gerät befinden sich keine wiederzugebenden Audiodateien.
- Es wurden Medien wiedergegeben, auf die keine Daten aufgenommen worden sind, die von diesem Gerät wiedergegeben werden können.

USB ERROR: Beim angeschlossenen USB-Gerät ist u. U. eine Fehlfunktion aufgetreten.
➪ Entfernen Sie das USB-Gerät und drehen Sie dann den Netzschalter auf EIN. Falls dieselbe Anzeige wieder eingeblendet wird, verwenden Sie bitte ein anderes USB-Gerät.

iPod ERROR: Die Verbindung zum iPod ist fehlgeschlagen.
➪ Trennen Sie das USB-Gerät ab und schließen Sie es erneut an.
➪ Überprüfen Sie, dass Sie die neueste Software-Version für den iPod verwenden.

USB REMOVE (Blinken):
Für das USB-Gerät/iPod wurde der Modus Entfernen ausgewählt. Sie können das USB-Gerät/iPod sicher entfernen.

NO NUMBER:
- Der Anrufer sendet keine Anruferkennung.
- Es sind keine Telefonnummer-Daten vorhanden.

NO DATA:
- Es ist keine Wahlwiederholungsliste vorhanden.
- Es ist keine Anruferliste vorhanden.
- Es ist keine Liste mit versäumten Anrufen vorhanden.
- Es ist keine Telefonbuch-Liste vorhanden.

NO ENTRY: Das Mobiltelefon wurde nicht registriert (Paarung).

HF DISCONCT: Das Gerät kann nicht mit dem Mobiltelefon kommunizieren.

HF ERROR 07: Kein Speicherzugriff möglich.
➪ Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein. Wenn die Meldung weiterhin erscheint, drücken Sie die Rückstelltaste auf dem Steuergerät.

HF ERROR 68: Das Gerät kann nicht mit dem Mobiltelefon kommunizieren.
➪ Schalten Sie das Gerät aus und wieder ein. Wenn die Meldung weiterhin erscheint, drücken Sie die Rückstelltaste auf dem Steuergerät.

UNKNOWN: Das Bluetooth-Gerät wird nicht erfasst.

DEVICE FULL: Es wurden bereits 5 Bluetooth-Geräte registriert. Es können keine weiteren Bluetooth-Geräte registriert werden.

PIN CODE NG: Der PIN-Code ist falsch.

CONNECT NG: Das Steuergerät kann nicht an das Bluetooth-Gerät angeschlossen werden.

PAIRING NG: Paarungsfehler

NO MATCHING: Die Sprachmarkierung ist falsch. Aufgrund einer nicht registrierten Sprachmarkierung o. Ä. kann die Stimme nicht erfasst werden.

TOO SOFT: Die Stimme ist zu leise und kann nicht erfasst werden.

TOO LOUD: Die Stimme ist zu laut und kann nicht erfasst werden.

TOO LONG: Die gewählten Worte oder die Eingabe ist zu lang und kann nicht erfasst werden.

NO PHONEBOOK:
Es befinden sich keinerlei Einträge im Telefonbuch.

NO MESSAGE: Es befindet sich keinerlei SMS im Eingang.

NO RECORD: Die Sprachmarkierung wird nicht im Telefonbuch registriert.

MEMORY FULL: Die Anzahl der Sprachmarkierungen hat die maximal zu registrierende Anzahl im Telefonbuch überschritten.

FAV: NO MEMORY:
Der Vorgang ist nicht im Favoriten-Speicher gespeichert

NO ACCESS: Der im Favoriten-Speicher gespeicherte Vorgang ist nicht verfügbar. Der Inhalt des Speicherplatzes kann je nach Modus oder gewählter Quelle eventuell nicht aufgerufen werden.

NO VOICE: Kein Anruf.

NO PANEL: Die Frontblende des mit diesem Gerät verbundenen Slave-Geräts wurde entfernt.

Technische Daten

UKW-Tuner

Frequenzbereich (50 kHz-Abstimmschritte)
: 87,5 MHz – 108,0 MHz
Empfindlichkeit (Rauschabstand = 26 dB)
: 0,7 µV/75 Ω
Empfindlichkeitsschwelle (Rauschabstand = 46 dB)
: 1,6 µV/75 Ω
Frequenzgang (±3,0 dB)
: 30 Hz – 15 kHz
Rauschabstand (MONO)
: 65 dB
Selektivität (DIN) (±400 kHz)
: ≥ 80 dB
Kanaltrennung (1 kHz)
: 35 dB

MW-Tuner

Frequenzbereich (9 kHz-Abstimmschritte)
: 531 kHz – 1611 kHz
Empfindlichkeit (Rauschabstand = 20 dB)
: 25 µV

LW-Tuner

Frequenzbereich
: 153 kHz – 281 kHz
Empfindlichkeit (Rauschabstand = 20 dB)
: 45 µV

Bluetooth-Abschnitt (KDC-BT6544U/BT6544UY/BT6044/BT6144)

Version
: Bluetooth Ver. 2.0 zertifiziert
FrequenzbereichFrequency
: 2,402 – 2,480 GHz
Ausgangsleistung
: +4 dBm (max.), 0 dBm (Mittel) Leistungsklasse 2
Maximaler Kommunikationsbereich
: Sichtlinie etwa 10 m (32,8 ft)
Profile
: HFP (Hands Free Profile)
: HSP (Headset Profile)
: SPP (Serial Port Profile)
: PBAP (Phonebook Access Profile)
: OPP (Object Push Profile)
: SYNC (Synchronization Profile)

CD-Player

Laserdiode
: GaAlAs
Digitalfilter (D/A)
: 8-faches Oversampling
D/A-Wandler
: 24 Bit
Spindeldrehzahl
: 500 – 200 U/min (CLV)
Tonhöhenschwankung
: Unterhalb des messbaren Bereichs
Frequenzgang (±1 dB)
: 20 Hz – 20 kHz
Gesamtklirrfaktor (1 kHz)
: 0,01 %
Rauschabstand (1 kHz)
: 110 dB
Dynamikbereich
: 93 dB
MP3-Decodierung
: Unterstützt MPEG-1/2 Audio Layer-3
WMA-Decodierung
: Unterstützt Windows Media Audio
AAC-Decodierung
: AAC-LC ".m4a"-Dateien

USB-Schnittstelle (KDC-BT6544U/BT6544UY/W5544U/W5644U)

USB Standard
: USB1.1/ 2.0 (Full Speed)
Maximaler Versorgungsstrom
: 500 mA
Dateisystem
: FAT16/ 32
MP3-Decodierung
: Unterstützt MPEG-1/2 Audio Layer-3
WMA-Decodierung
: Unterstützt Windows Media Audio
AAC-Decodierung
: AAC-LC ".m4a"-Dateien

Technische Daten

Audio-Bereich

Maximale Ausgangsleistung
: 50 W x 4
Ausgangsleistung (DIN 45324, +B=14,4V)
: 22 W x 4
Lautsprecherimpedanz
: 4 – 8 Ω
Frequenzgang
(KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U)
Bass : 100 Hz ±8 dB
Mitten : 1 kHz ±8 dB
Höhen : 10 kHz ±8 dB
Frequenzgang (KDC-BT6544U/BT6544UY)
BAND1 : 60 Hz – 400 Hz ±9 dB
BAND2 : 630 Hz – 2,5 kHz ±9 dB
BAND3 : 4,0 kHz – 16 kHz ±9 dB
Vorverstärkerpegel/Impedanz (CD)
: 2500 mV/10 kΩ
Vorverstärker-Impedanz
: ≤ 600 Ω

Zusatzeingang

Frequenzgang (±1 dB)
: 20 Hz – 20 kHz
Maximaler Spannungseingang
: 1200 mV
Eingangsimpedanz
: 100 kΩ

Allgemeines

Betriebsspannung (10,5 – 16 V zulässig)
: 14,4 V
Maximale Stromaufnahme
: 10 A
Installationsabmessungen (B x H x T)
: 182 x 53 x 155 mm
Gewicht
: 1,2 kg

Die technischen Daten können ohne Vorankündigung geändert werden.

- The "AAC" logo is a trademark of Dolby Laboratories.
- The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Kenwood Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
- iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- iPhone is a trademark of Apple Inc.
- "Made for iPod" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.
- "Works with iPhone" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPhone and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.

Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.

- **Konformitätserklärung in Bezug auf die EMC-Vorschrift 2004/108/EG**
- **Konformitätserklärung in Bezug auf die R&TTE-Vorschrift 1999/5/EC**

Hersteller:
Kenwood Corporation
2967-3 Ishikawa-machi, Hachioji-shi, Tokyo, 192-8525 Japan

EU-Vertreter:
Kenwood Electronics Europe BV
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, Niederlande

CE

English
Hereby, Kenwood declares that this unit KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/ KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Français
Par la présente Kenwood déclare que l'appareil KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/ KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Par la présente, Kenwood déclare que ce KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions de la directive 1999/5/CE qui lui sont applicables.

Deutsch
Hiermit erklärt Kenwood, dass sich dieser KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/ KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet. (BMWi)
Hiermit erklärt Kenwood die Übereinstimmung des Gerätes KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Festlegungen der Richitlinie 1999/5/EG. (Wien)

Nederlands
Hierbij verklaart Kenwood dat het toestel KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Bij deze verklaat Kenwood dat deze KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN voldoet aan de essentiële eisen en aan de overige relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EC.

Italiano
Con la presente Kenwood dichiara che questo KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/ KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Español
Por medio de la presente Kenwood declara que el KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Português
Kenwood declara que este KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Polska
Kenwood niniejszym oświadcza, że KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN spełnia zasadnicze wymogi oraz inne istotne postanowienia dyrektywy 1999/5/EC.

Český
Kenwood timto prohlasuje, ze KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/ KDC-BT6144/KDC-BT850RN je ve shode se zakladnimi pozadavky a s dalsimi prislusnymi ustanoveni Narizeni vlady c. 426/2000 Sb.

Magyar
Alulírott, Kenwood, kijelenti, hogy a jelen KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/ KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN megfelel az 1999/5/EC irányelvben meghatározott alapvető követelményeknek és egyéb vonatkozó előírásoknak.

Svenska
Härmed intygar Kenwood att denna KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN står I överensstämelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Suomi
Kenwood vakuuttaa täten että KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/ KDC-BT6144/KDC-BT850RN tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Slovensko
S tem Kenwood izjavlja, da je ta KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/ KDC-BT6144/KDC-BT850RN v skladu z osnovnimi zahtevami in ostalimi ustreznimi predpisi Direktive 1999/5/EC.

Slovensky
Spoločnosť Kenwood týmto vyhlasuje, že KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/ KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN spĺňa základné požiadavky a ďalšie prislušné ustanovenia Direktívy 1999/5/EC.

Dansk
Undertegnede Kenwood erklærer harved, at følgende udstyr KDC-BT6544U/ KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Ελληνικά
ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Kenwood ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.

Eesti
Sellega kinnitab Kenwood, et see KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/ KDC-BT6144/KDC-BT850RN vastab direktiivi 1999/5/EC põhilistele nõudmistele ja muudele asjakohastele määrustele.

Latviešu
Ar šo, Kenwood, apstiprina, ka KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/ KDC-BT6144/KDC-BT850RN atbilst Direktīvas 1999/5/EK galvenajām prasībām un citiem tās nosacījumiem.

Lietuviškai
Šiuo, Kenwood, pareiškia, kad šis KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/ KDC-BT6144/KDC-BT850RN atitinka pagrindinius Direktyvos 1999/5/EB reikalavimus ir kitas svarbias nuostatas.

Malti
Hawnhekk, Kenwood, jiddikjara li dan KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN jikkonforma mal-ħtigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Українська
Компанія Kenwood заявляє, що цей виріб KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/ KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN відповідає ключовим вимогам та іншим пов'язаним положенням Директиви 1999/5/EC.

Inhoud

Voor de ingebruikneming 95

Basisbediening 96

Functieregeling 98

• Lees eerst deze pagina voor het instellen van elke functie.

Weergave-instellingen 102

Keuze van tekstdisplay
Instellen van het display van de hulpingangsbron

Bediening van muziek-CD/ audiobestand 103

Naar muziek zoeken
Zoeken naar muziek in iPod
Alles willekeurig
Handmatig iPod-bediening
Direct zoeken naar muziek
Direct zoeken naar disks
Basisbediening van diskwisselaar (Optioneel)

Tunerbediening 106

Automatisch vastleggen in geheugen
PTY (Program Type)
Vastleggen van voorkeurprogrammatypes
Veranderen van de taal voor de PTY-functie
Afstemmen op voorkeurzenders
Direct afstemmen

Bediening handsfree bellen 108

Voor gebruik
Een gesprek ontvangen
Tijdens een gesprek
Gesprek in wacht
Andere functies
Een gesprek tot stand brengen
Kies een nummer
Snelkiezen (geprogrammeerd nummer)
Een nummer bellen in het telefoonboek
Een nummer bellen in het gesprekslogboek
Breng een gesprek tot stand met stemherkenning
Nummers opnemen in de lijst met vooraf ingestelde nummers
Weergave van type telefoonnummer (categorie)

Andere functies 111

Activeren van de beveiligingscode
Deactiveren van de beveiligingscode
Handmatig instellen van de klok
Instelling van de demonstratiemodus

Audio-aanpassingen 112

Audioregeling
Gedetailleerd instellen van de audioregeling
Audio-instelling
Luidspreker instellen
Audiovoorkeurgeheugen
Audiovoorkeuroproep

Audio-aanpassingen (DSP) 115

Selectie van het type auto
Luidspreker instellen
Instellen van DTA (Digital Time Alignment)
Instellen van X'Over
Instellen van de equalizer
Selectie van voorgeprogrammeerde luisterposities
Audiovoorkeurgeheugen
Audiovoorkeuroproep

Instellen van favorieten 118

Voorkeurzendergeheugen
Voorkeuroproep
Voorkeurgeheugen verwijderen
Naam instellen

Bluetooth-instelling 120

Bluetooth-apparaat registreren
Speciaal Bluetooth-apparaat registreren
Pincode registreren
De telefoonlijst downloaden
Het Bluetooth-apparaat selecteren dat u wilt aansluiten
Een geregistreerd Bluetooth-apparaat verwijderen
De firmwareversie weergeven
Een stemcommando toevoegen
Een stemcommando voor categorie instellen
SMS (Short Message Service)
De SMS downloaden

Basisbedieningen met de afstandsbediening 125

Appendix 127

Toebehoren/Installatieprocedure 131

Verbinden van kabels met aansluitingen 132

Installatie/ Verwijderen van het toestel 134

Oplossen van problemen 135

Technische gegevens 137

⚠WAARSCHUWING

Voorkom persoonlijk letsel en/of brand en neem derhalve de volgende voorzorgsmaatregelen:

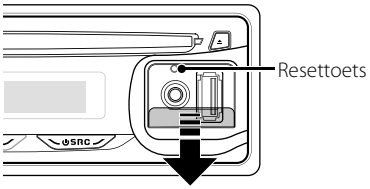
- Voorkom kortsluiting en steek derhalve nooit metalen voorwerpen (zoals munten en gereedschap) in het toestel.

Wanneer u dit toestel voor het eerst gebruikt

Dit toestel is aanvankelijk ingesteld op de demonstratiefunctie.
Wanneer u dit toestel voor het eerst gebruikt, moet u de <Instelling van de demonstratiemodus> (pagina 112) annuleren.

Terugstellen van uw toestel

- Wanneer dit toestel of het aangesloten toestel (diskwisselaar enz.) niet juist functioneert, drukt u op de resettoets. Wanneer u op de resettoets drukt, wordt het toestel teruggezet op de fabrieksinstellingen.



Reinigen van het toestel

Als het voorpaneel van dit toestel vuil is, moet u het met een droge zachte doek, bijvoorbeeld een siliconendoek, schoonvegen.
Als het voorpaneel erg vuil is, veegt u het vuil weg met een doek die is bevochtigd met een neutraal reinigingsmiddel en veegt u vervolgens het reinigingsmiddel weg.

⚠

- Spuit geen reinigingsmiddel rechtstreeks op het toestel, want dit kan de mechanische onderdelen beschadigen. Veeg het voorpaneel niet schoon met een harde doek of met een vluchtig middel als verdunner of alcohol, want dit kan leiden tot krassen of het verdwijnen van letters.

Reinigen van de aansluitpunten van het voorpaneel

Veeg de aansluitpunten op het toestel zelf of het voorpaneel indien nodig met een droge, zachte doek schoon.

Condens op de lens

Wanneer u de autoverwarming aanzet bij lage temperaturen wordt er mogelijk condens op de lens van de CD-speler gevormd. De lens "beslaat" en CD's kunnen niet worden afgespeeld. Verwijder in zo'n geval de CD en wacht totdat de condens is verdampt. Raadpleeg uw Kenwood-dealer indien het toestel na een tijdje nog niet normaal functioneert.

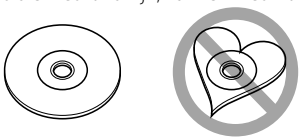
- Raadpleeg uw Kenwood-dealer indien u problemen of vragen hebt tijdens de installatie.
- Vraag bij aankoop van optionele accessoires aan uw Kenwood-dealer of deze functioneren met uw model en in uw gebied.
- Dit toestel kan de volgende tekens weergeven: A-Z 0-9 @ " ' ` % & * + – = , . / \ < > [ ] ( ) : ; ^ - { } | ~ .
- De RDS-functie functioneert niet als de service niet door een zender wordt ondersteund.
- De afbeeldingen van de display en het voorpaneel in deze gebruiksaanwijzing zijn slechts voorbeelden en zijn bedoeld om het gebruik van de bedieningselementen te verduidelijken. Het is daarom mogelijk dat de displays in de afbeeldingen afwijken van wat er werkelijk in de display van het apparaat wordt weergegeven, en dat sommige displays in de afbeeldingen niet van toepassing zijn.

Omgaan met cd's

- Raak het opnameoppervlak van de CD niet aan.
- Plak geen plakband e.d. op de CD. Gebruik ook geen CD's waar plakband e.d. op geplakt is.
- Gebruik geen accessoires voor disktypes, e.d.
- Veeg vanuit het midden van de disk naar de rand.
- Trek CD's horizontaal uit het apparaat.
- Als het gat in het midden van de CD of de buitenrand bramen bevat, verwijdert u eerst deze bramen met een balpen of iets dergelijks voordat u de CD gaat gebruiken.

CD's die niet gebruikt kunnen worden

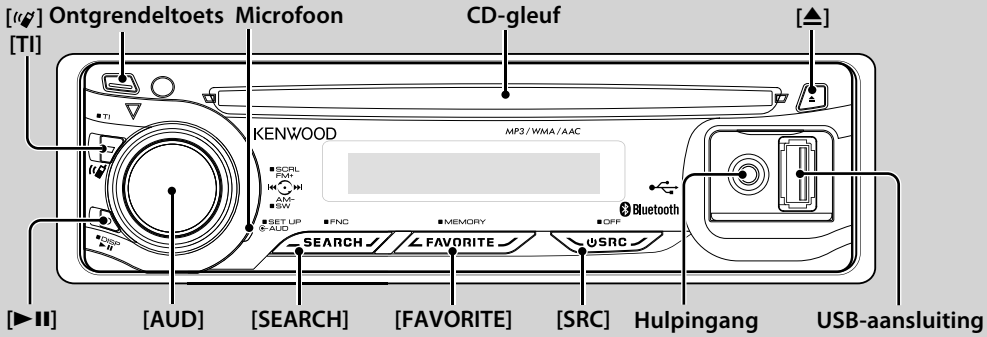
- CD's die niet rond zijn, kunnen niet worden gebruikt.



- CD's met kleuren op het opnameoppervlak kunnen niet worden gebruikt.
- Dit toestel kan alleen CD's met het merkteken weergeven.

  Het is mogelijk dat disks zonder dit merkteken niet foutloos worden weergegeven.
- Een niet-afgesloten CD-R of CD-RW kan niet worden weergegeven. (Raadpleeg de instructies van de CD-brandersoftware en de gebruiksaanwijzing van uw CD-brander voor details over het afsluitingsproces.)

Basisbediening



Algemene functies

Spanning/geluidsbron-keuzetoets: [SRC]
Schakelt de spanning in.
Wanneer de spanning is ingeschakeld, schakelt de geluidsbron iedere keer als deze toets wordt ingedrukt tussen tuner ("TUNER"), USB of iPod* ("USB" of "iPod"), CD ("CD"), hulpingang ("AUX") en stand-by ("STANDBY").
Houd de toets ten minste 1 seconde ingedrukt om de spanning uit te schakelen.

- Wanneer een optioneel accessoire wordt aangesloten, wordt de bronnaam van elk apparaat getoond.
- Als aansluiting van de iPod wordt gedetecteerd, verandert de bronweergave van "USB" in "iPod".

* Functie van KDC-BT6544U/BT6544UY/W5544U/ W5644U.

Volumeregelaar: [AUD]-knop
Draai aan de knop om het volume aan te passen.

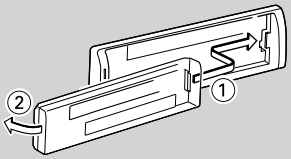
Subwooferuitvoer: [AUD]-knop
Schakelt over tussen aan ("SUBWOOFER ON") en uit ("SUBWOOFER OFF") wanneer de knop ten minste 2 seconden naar beneden wordt gedrukt.

- U kunt deze functie uitvoeren wanneer "SWPRE" in <Functieregeling> (pagina 98) is ingesteld op "SW".

Hulpingang
Sluit op deze aansluiting een draagbare muziekspeler met ministekkerkabel (3,5 ø) aan.

- Gebruik de stereo-ministekkerkabel zonder weerstand.
- Voor de hulpingang moet de instelling onder "MENU" > "AUX" in <Functieregeling> (pagina 98) worden ingesteld.

Voorpaneelontgrendeling: Ontgrendeltoets
Ontgrendelt het voorpaneel zodat het paneel kan worden verwijderd.
Plaats het voorpaneel terug zoals onderstaande afbeelding laat zien.



- Het voorpaneel is een precisie-onderdeel en kan gemakkelijk beschadigd worden door schokken en stoten.
- Bewaar het voorpaneel in de voorpaneelhouder terwijl het is verwijderd.
- Plaats het voorpaneel (en de voorpaneelhouder) niet in direct zonlicht, hitte of extreme vochtigheid. Vermijd ook plaatsen waar het zeer stoffig is of waar gevaar bestaat voor waterspatten.
- Voorkom onjuist functioneren en raak de aansluitingen op het toestel of van het voorpaneel niet met uw vingers aan.

Tekst/titel verschuiven: [AUD]-knop
Met deze toets kunt u door de CD, het audiobestand en de op de radio weergegeven tekst bladeren wanneer u de toets ten minste 2 seconden omhoog ingedrukt houdt.

Volume tijdens binnenkomen van telefoongesprek dempen (Functie van KDC-W5544U/ W5644U)
Wanneer er een gesprek binnenkomt, verschijnt "CALL" op de display en wordt het audiosysteem gepauzeerd.
Na beëindiging van het gesprek, verdwijnt "CALL" van de display en wordt het audiosysteem weer ingeschakeld.
Het audiosysteem wordt ook weer ingeschakeld wanneer tijdens het gesprek op [SRC] wordt gedrukt.

- Als u de telefoondempingfunctie wilt gebruiken, moet u de MUTE-kabel op uw telefoon aansluiten met een in de handel verkrijgbaar telefoonaccessoire. Zie <Verbinden van kabels met aansluitingen> (pagina 132).

Functieregeling: [SEARCH]
Als u deze toets gedurende 1 seconde ingedrukt houdt, dan kunt u met de [AUD]-knop verscheidene functies instellen. Zie <Functieregeling> (pagina 98).

Categorie	Functie van instelitem
AUTO MEMORY	Automatisch vastleggen van zenders die goed ontvangen worden.
iPodCTRL*1	Met deze functie kunt u de handmatige bediening van de iPod instellen.
PLAY MODE	Met deze functie kunt u de afspeelmodus instellen.
DSP*2	Hiermee kunt u het geluid instellen.
MENU	Hiermee kunt u de omgeving instellen.
RETURN	Met deze functie kunt u de modus voor functieregeling afsluiten.

*1 Functie van KDC-BT6544U/BT6544UY/W5544U/W5644U.
*2 Functie van KDC-BT6544U/BT6544UY.

Instellen van favorieten: [FAVORITE]
Registreert de bedieningsprocedure in of haalt de bedieningsprocedure op uit het geheugen om uw favoriete zenders of iPod-afspeellijsten/-artiesten, enz. te selecteren ongeacht de geselecteerde geluidsbron. Zie <Instellen van favorieten> (pagina 118).

Tunerfuncties

FM-band: [AUD]-knop
Schakelt over tussen FM1, FM2 en FM3 wanneer de knop naar boven wordt gedrukt.

AM-band: [AUD]-knop
Schakelt over naar AM wanneer de knop naar beneden wordt gedrukt.

Afstemmen: [AUD]-knop
Verandert de frequentie wanneer de knop naar links of rechts wordt gedrukt.

- Gebruik "MENU" > "SEEK" in <Functieregeling> (pagina 98) om het schakelen tussen de frequenties te wijzigen.
- Tijdens de ontvangst van een stereo-uitzending, licht de indicator "ST" op.

Verkeersinformatie: [TI]
- Voor KDC-BT6544U/ BT6544UY/ BT6044/ BT6144: Schakelt de functie voor verkeersinformatie aan of uit wanneer langer dan 2 seconden wordt ingedrukt.
- Voor KDC-W5544U/ W5644U: Schakelt de functie voor verkeersinformatie in of uit wanneer ingedrukt.

Wanneer de functie is ingeschakeld, licht de indicator "TI" op.
Wanneer de verkeersinformatie begint terwijl de functie is ingeschakeld, verschijnt "TRAFFIC" op de display en wordt de informatie ontvangen.

- Wanneer het volume wordt aangepast tijdens het ontvangen van verkeersinformatie, wordt het aangepaste volume automatisch opgeslagen. De volgende keer wanneer de functie voor verkeersinformatie wordt ingeschakeld, wordt automatisch het opgeslagen volume ingesteld.

Weergavefuncties voor schijven & audiobestanden

CD-weergave: CD-gleuf
De weergave start zodra een CD wordt geplaatst.
Wanneer er een CD is geplaatst, licht de indicator "IN" op.

- U kunt geen CD (8 cm diameter) gebruiken. Het toestel kan defect raken wanneer getracht wordt een adapter te plaatsen.

CD uitwerpen: [⏏]

- Tot 10 minuten na uitschakelen van de motor kunt u de CD laten uitwerpen.

USB-apparaat/iPod afspelen: USB-aansluiting
(Functie van KDC-BT6544U/ BT6544UY/ W5544U/ W5644U)
De weergave start wanneer een USB-apparaat wordt aangesloten.

- Raadpleeg <Audiobestanden> (pagina 127) voor informatie over welke audiobestanden, media en apparaten kunnen worden weergegeven.

Tijdelijk onderbreken en hervatten van de weergave: [►II]
Telkens wanneer op deze toets wordt gedrukt, wordt overgeschakeld tussen pauze en weergave.

Verwijderen van het USB-toestel: [⏏]
Druk deze toets 2 seconden of langer in om de verwijdermodus te selecteren en het USB-apparaat te verwijderen.
Tijdens de verwijdermodus wordt "USB REMOVE" weergegeven.

Muziek zoeken: [AUD]-knop
Wanneer de linker- of rechterkant wordt ingedrukt, wordt het vorige of volgende fragment geselecteerd.
Wanneer de linker- of rechterkant ingedrukt wordt gehouden, dan wordt het fragment snel vooruit of terug gespoeld. (Er wordt dan geen geluid uitgevoerd bij het weergeven van een audiobestand.)

Map zoeken: [AUD]-knop
Verandert de map met de audiobestanden wanneer de boven- of onderkant wordt ingedrukt.
- Als u de iPod gebruikt, zie <Zoeken naar muziek in iPod> (pagina 103) wordt in de zoekmodus eerst de iPod doorzocht.

Zoekmodus: [SEARCH]
U kunt nadat u op de [SEARCH]-toets hebt gedrukt met de [AUD]-knop snel liedjes zoeken. Raadpleeg <Naar muziek zoeken> (pagina 103) voor meer details.

Handsfree telefoneren

Microfoon:
(Functie van KDC-BT6544U/ BT6544UY/ BT6044/ BT6144)
De microfoon voor handsfree telefoneren is geïntegreerd. Als uw stem niet kan worden herkend vanwege het lage microfoonvolume of geluiden in de auto, pas dan de microfooninstellingen aan door "MENU" >"MIC GAIN" in <Functieregeling> en "MENU" > "NR LEVEL" in <Functieregeling> te selecteren (pagina 98).

Functieregeling

De functies in de onderstaande tabel kunnen worden ingesteld door middel van de functieregeling.

Categorie	Item		Instelling	Invoeren	Overzicht instelling	Toestand	Pagina
AUTO MEMORY	"AUTO MEMORY"				Slaat 6 zenders met goede ontvangst automatisch op.	Tuner	106
iPodCTRL *1, 3	"iPodCTRL"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON", kunt u de iPod met de toetsen op de iPod bedienen.	iPod	104
PLAY MODE*5	"FILE SCN"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt het begin van elk nummer in de map achtereenvolgens afgespeeld.	AF2	—
	"FOLD RDM"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt de muziek in de map willekeurig afgespeeld.	AF1	—
	"ALL RDM"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON", worden alle liedjes op de iPod willekeurig afgespeeld.	iPod	104
	"FILE REP"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt de muziek herhaald.	AF1	—
	"FOLD REP"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt de muziek in de map herhaald.	AF2	—
	"TRAC SCN"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt het begin van elk nummer op de disk achtereenvolgens afgespeeld.	DISC	—
	"DISC RDM"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt de muziek op de disk willekeurig afgespeeld.	DISC	—
	"MGZN RDM"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt de muziek in de diskwisselaar willekeurig afgespeeld.	CH	—
	"TRAC REP"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt de muziek herhaald.	DISC	—
	"DISC REP"		"ON"/"OFF"*	☝	Wanneer dit is ingesteld op "ON" wordt de muziek op de disk herhaald.	CH	—
DSP*1	"CONTROL"	"EQ"			Stelt de geluidskwaliteit in.	SB	116
		"BASS BOOST"	"OFF"/"STEP1"*/"2"		Hiermee kunt u het niveau van de Bass Boost in twee stappen instellen.	SB	—
		"HIGHWAY-SND"	"OFF"/"STEP1"/"2"/"3"*		Compenseert het lage volume of het basgeluid dat verloren gaat door straatgeluiden om het stemgeluid duidelijker te maken.	SB	*6
		"SUPREME"	"ON"/"OFF"*		Schakelt de Supreme plus-functie in en uit.	AF1	*6
		"POSITION"			Compenseert het geluidsveld voor uw luisterpositie.	SB	116
	"SETUP"	"CABIN"	"COMPACT" enz.		Selecteert het type auto om compensatie te beiden voor de verschillende afstanden tussen de luidsprekers.	SB	115
		"SPEAKER"			Hiermee kunt u de aangesloten luidspreker, de luidsprekerafmetingen en de montagepositie instellen.	SB	115
		"DTA"			Voor fijnafstelling voor de bij "Cabin" ingevoerde compensatiewaarde.	SB	115
		"X'OVER"			Voor fijnafstelling voor de bij "X'Over" ingevoerde compensatiewaarde.	SB	116
	"PRESET"	"RECALL"			Vastleggen van door de geluidsregeling ingestelde waarden. Oproepen van de geluidsinstellingen die zijn vastgelegd in het <Audiovoorkeurgeheugen>.	SB	117
		"MEMORY"			Vastleggen van de waarden die zijn ingesteld met de geluidsregeling.	SB	117
	"DSP BYPASS"/"DSP THROUGH"*				Als u "BYPASS" instelt, wordt de DSP-functie overgeslagen. Als u "THROUGH" instelt, wordt de DSP-functie geactiveerd.	SB	—

*Fabrieksinstelling
*1 Functie van KDC-BT6544U/BT6544UY.
*2 Functie van KDC-BT6044/BT6144.
*3 Functie van KDC-W5544U/W5644U.
*4 Functie van KDC-BT6544UY/BT6144/W5644U.
*5 U kunt de iPod-afspeelmodus niet instellen wanneer <iPodCTRL> is ingesteld op "OFF".
*6 Zie <Menuglossarium> (pagina 128).

Categorie	Item	Instelling	Invoeren	Overzicht instelling	Toestand	Pagina
MENU	"SECURITY SET"/"SECURITY CLR"		1 sec.	Instellen/resetten van de beveiligingscode.	SB	111
	"SKIP SRCH"*1, 3	"0.5%"*/"1%"/"5%"/"10%"		Hiermee kunt u het met <Zoeken naar muziek in iPod> uitgevoerde percentage voor snel zoeken instellen.	iPod	103
	"DVC REGIST"*1, 2		1 sec.	Registreer een Bluetooth-apparaat (pairing).	SB	120
	"S-DVC SELECT"*1, 2		1 sec.	Maak registratie mogelijk van een speciaal apparaat dat niet op de normale manier kan worden geregistreerd.	SB	120
	"PHONE SEL"*1, 2		1 sec.	Selecteer een mobiele telefoon met handsfree verbinding.	SB	121
	"SMS DOWNLOAD"*1, 2		1 sec.	Download een SMS.	➔	124
	"SMS INBOX"*1, 2		1 sec.	Geef de ontvangen SMS weer.	➔	123
	"VOICE TAG"*1, 2		1 sec.	Vastleggen van stem voor stemherkenning en voor het selecteren van het telefoonnummer in het telefoonboek.	Phone	122, 123
	"VOICE RECOG"*1, 2		1 sec.	Bellen na herkennen van de geregistreerde stem.	Phone	110
	"DEVICE DEL"*1, 2		1 sec.	Annuleer registratie van het Bluetooth-apparaat.	SB	122
	"DVC STATUS"*1, 2		1 sec.	Geeft de status weer van het Bluetooth-apparaat.	—	*6
	"PIN EDIT"*1, 2		1 sec.	Bepaal de pincode die nodig is voor het registreren van dit toestel met het Bluetooth-apparaat.	SB	121
	"AUTO ANS"*1, 2	"OFF"/"0S" – "8S"* – "99S"		Beantwoord automatisch een gesprek nadat de ingestelde tijd is verlopen.	SB	*6
	"MIC GAIN"*1, 2	"–2" – "0"* – "+2"		Met deze functie kunt u de gevoeligheid van de geïntegreerde microfoon voor een telefoongesprek instellen.	—	*6
	"NR LEVEL"*1, 2	"–2" – "0"* – "+2"		Hiermee kunt u door de omgeving gegenereerde geluiden verminderen zonder het microfoonvolume te wijzigen.	—	*6
	"SP SEL"*1, 2	"FRONT"*/"F-R"/"F-L"		Bepaal de luidspreker voor de stemuitvoer.	SB	*6
	"CALL BEEP"*1, 2	"ON"*/"OFF"		Laat een geluidssignaal klinken via de luidspreker als een gesprek binnenkomt.	SB	*6
	"BT F/W UPDATE"*1, 2		1 sec.	Geef de firmwareversie weer en werk de firmware bij.	SB	122
	"BEEP"*1, 2	"OFF"/"ON"*		In- en uitschakelen van het geluidssignaal (pieptoon) waarmee een bediening wordt aangegeven.	SB	—
	"CLOCK ADJUST"		1 sec.	Instellen van de klok.	—	112
	"SYNC"	"OFF"/"ON"*		Synchroniseren van de klok met het tijdsignaal dat door een RDS-zenders wordt uitgezonden.	SB	112
	"DISPLAY"	"OFF"/"ON"*		Schakelt het display uit wanneer het apparaat niet wordt bediend.	—	*6
	"DIMMER"	"OFF"/"AUTO"*		Dimt het displaygedeelte samen met de lichtschakelaar van de auto.	SB	—
	"IL EFFECT"	"OFF"/"ON"*		Stelt in of de helderheid van de toetsverlichting wordt veranderd in samenhang met de toetsbewerking.	SB	—

Volgende pagina ►

Functieregeling

Categorie	Item	Instelling	Invoeren	Overzicht instelling	Toestand	Pagina
MENU	"DOT LINE"	"OFF"/"ON"*		Met deze functie kunt u de weergave van de rode stippellijn op de display in of uitschakelen.	SB	—
	"SWPRE"*2, 3	"REAR"*/ "SUB-W"		Stelt de preout-uitgang in.	SB	*6
	"AMP"*1, 2	"OFF"/"ON"*		Schakelt de ingebouwde versterker in/uit.	SB	*6
	"ZONE2"	"REAR"*/ "FRONT"		Geeft de bestemming aan van het geluid van de hulpingang wanneer de dubbele-zonefunctie is geactiveerd.	2ZONE	*6
	"SUPREME"*2, 3	"OFF"/"ON"*		Schakelt de Supreme-functie in en uit.	AF2	*6
	"NEWS"	"OFF"*/"00" – "90"		Schakelt de automatische ontvangst voor nieuwsuitzendingen in of uit en bepaalt het minimale interval tussen nieuwsuitzendingen.	SB	*6
	"LOCAL S"	"OFF"*/"ON"		Er wordt bij automatisch zoeken alleen afgestemd op zenders die goed te ontvangen zijn.	FM	—
	"SEEK"	"AUTO1"*/ "AUTO2"/ "MANUAL"		Selecteert de afstemfunctie van de radio.	Tuner	97, *6
	"AF"	"OFF"/"ON"*		Wanneer de ontvangstkwaliteit slecht is, wordt automatisch overgeschakeld op de zender die hetzelfde programma uitzendt in hetzelfde RDS-netwerk.	FM	*6
	"REGIONAL"	"OFF"/"ON"*		Met deze functie kunt u de "AF"-regeling gebruiken voor het in- of uitschakelen van het station in de specifieke regio.	FM	—
	"ATPS"	"OFF"/"ON"*		Wanneer de ontvangst tijdens het luisteren naar een verkeersinformatiezender niet goed is, wordt automatisch gezocht naar een andere verkeersinformatiezender die beter ontvangen kan worden.	FM	—
	"MONO"	"OFF"/"ON"*		Door stereo-uitzendingen in mono te ontvangen, kan ruis worden verminderd.	FM	—
	"NAME SET"		1 sec.	Stelt de display in wanneer wordt overgeschakeld naar de hulpingang.	AUX	102
	"RUSSIAN"*4	"OFF"/"ON"*		Selecteert Russisch als de displaytaal.	SB	*6
	"SCROLL"	"AUTO"/ "MANUAL"*		Wanneer dit is ingesteld op "AUTO", wordt de gewijzigde weergegeven tekst één keer op het scherm doorgebladerd.	—	96
	"FAV DELETE"		1 sec.	Met deze functie kunt u het favorietenvoorkeurgeheugen verwijderen.	SB	118
	"AUX"	"OFF"/"ON1"*/ "ON2"		Bepaalt of tijdens het selecteren van de geluidsbron de hulpingangsbron AUX ook op het display moet worden getoond.	SB	*6
	"POWER OFF"	"–––––"/ "20M"*/ "40M"/"60M"		Schakelt de spanning uit wanneer de vooraf bepaalde periode is verstreken in stand-by.	SB	*6
	"CD READ"	"1"*/"2"		Bepaalt hoe de CD moet worden gelezen.	SB	*6
	"AUDIO PRESET"*2, 3		1 sec.	Stelt de instelling in van de audioregeling. De ingestelde waarde blijft behouden na het resetten.	SB	114
	"DEMO MODE"	"OFF"/"ON"*	2 sec.	Bepaalt of de demomodus moet worden geactiveerd.	—	112

*Fabrieksinstelling
*[1] Functie van KDC-BT6544U/BT6544UY.
*[2] Functie van KDC-BT6044/BT6144.
*[3] Functie van KDC-W5544U/W5644U.
*[4] Functie van KDC-BT6544UY/BT6144/W5644U.
*[5] U kunt de iPod-afspeelmodus niet instellen wanneer <iPodCTRL> is ingesteld op "OFF".
*[6] Zie <Menuglossarium> (pagina 128).

Het weergegeven item is afhankelijk van de bron of modus die op dat moment is geselecteerd. Het vinkje in de kolom toestand duidt de toestand aan wanneer het item wordt weergegeven.

SB : Kan worden ingesteld in andere stand dan de stand stand-by.
SB : Kan worden ingesteld in de stand stand-by.
AF1 : Kan worden ingesteld wanneer de audiogeluidsbron de CD/USB/iPod is.
AF2 : Kan worden ingesteld wanneer de audiogeluidsbron CD/USB (uitgezonderd iPod) is.
DISC : Kan worden ingesteld wanneer cd/ diskwisselaar als bron is geselecteerd.
CH : Kan worden ingesteld wanneer diskwisselaar als bron is geselecteerd.
Tuner : Kan worden ingesteld wanneer Tuner als bron is geselecteerd.
FM : Kan worden ingesteld tijdens ontvangst van een FM-zender.
AUX : Kan worden ingesteld tijdens het luisteren naar de hulpingangsbron AUX.
iPod : Kan enkel worden ingesteld wanneer iPod als bron is geselecteerd. (USB-bron wordt gebruikt wanneer de iPod is aangesloten)
2ZONE : Kan worden ingesteld voor andere bronnen dan de bron stand-by door "2 ZONE" in <Audio-instelling> (pagina 113) in te stellen op "ON".
Phone : Kan worden ingesteld wanneer een mobiele telefoon is aangesloten.
➔ : Zie de referentiepagina's.
— : Kan worden ingesteld bij alle geluidsbronnen.

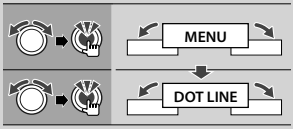
- Raadpleeg de respectieve pagina's voor informatie over hoe de items kunt instellen.
- Enkel de items die beschikbaar zijn voor de huidige bron worden weergegeven.

1 Activeer de functiebesturingsmodus
Houd de toets [SEARCH] ten minste 1 seconde ingedrukt.
"FUNCTION" wordt weergegeven.

2 Selecteer het gewenste instelitem

Type bewerking	Werking
Items verplaatsen	Draai aan de knop [AUD].
Item selecteren	Druk op de knop [AUD].
Teruggaan naar vorige item	Druk op de toets [SEARCH].

Herhaal de selectie en bepaling tot uw gewenste instelitem geselecteerd is.
Voorbeeld:



In deze handleiding wordt bovenstaande selectie met
Selecteer "MENU" > "DOT LINE" aangeduid.

3 Voer een instelling uit
Druk op de knop [AUD] of draai de knop [AUD] om een instelwaarde te selecteren, en druk vervolgens op de knop [AUD].

- U kunt de waarde van items met het -merkteken instellen door de knop [AUD] in te drukken.
- U kunt de waarde van items met het -merkteken instellen door de knop [AUD] naar rechts of links te drukken.
- Voor enkele items moet u de knop [AUD] 1 of 2 seconden ingedrukt houden om een waarde te kunnen instellen. Het aantal seconden dat u de knop [AUD] moet indrukken, wordt in de invoerkolom weergegeven.
- De referentiepagina's worden weergegeven voor de functies waarvoor de beschrijving van de instelprocedure wordt beschreven.

4 Sluit de functiebesturingsmodus af
Houd de toets [SEARCH] ten minste 1 seconde ingedrukt.

Keuze van tekstdisplay

Verandert de weergegeven informatie van elke bron als volgt;

Met tuner als geluidsbron

Informatie	Display
Naam programmaservice of frequentie	"FREQUENCY/PS"
Radiotekst, naam programmaservice of frequentie	"RADIO TEXT"
Klok	"CLOCK"

Met CD & externe disk als geluidsbron

Informatie	Display
Disktitel	"DISC TITLE"
Fragmenttitel	"TRACK TITLE"
Speelduur en fragmentnummer	"P-TIME"
Klok	"CLOCK"

Met audiobestand/iPod als geluidsbron

Informatie	Display
Muziektitel & artiestnaam	"TITLE/ARTIST"
Albumnaam & artiestnaam	"ALBUM/ARTIST"
Mapnaam	"FOLDER NAME"
Bestandsnaam	"FILE NAME"
Speelduur & muzieknummer	"P-TIME"
Klok	"CLOCK"

In stand-by/met hulpingang als geluidsbron

Informatie	Display
Naam van de bron	"SOURCE NAME"
Klok	"CLOCK"

1 Activeer de weergaveschakelmodus
Houd de toets [►II] ten minste 1 seconde ingedrukt.
"DISPLAY SEL" wordt weergegeven.

2 Selecteer het display-item
Draai aan de knop [AUD].

3 Deactiveer de weergaveschakelmodus
Druk op de toets [►II].

- Wanneer het klokdisplay is gekozen, zal de display-instelling van elke bron omschakelen naar het klokdisplay.
- Als het geselecteerde display-item geen informatie bevat, wordt alternatieve informatie weergegeven.
- Wanneer u terwijl liedjes op een iPod worden afgespeeld "FOLDER NAME" selecteert, worden afhankelijk van de momenteel geselecteerde doorbladerbare items namen weergegeven.
- Als de handmatige iPod-bedienmodus wordt ingeschakeld wanneer er liedjes op de iPod worden afgespeeld, wordt "iPod BY HAND" weergegeven.
- Wanneer niet alle tekens kunnen worden weergegeven wanneer de iPod wordt afgespeeld, wordt het bestandsnummer in de lijst weergegeven.

Informatie	Display
Muziektitel	"TITLE***"
Mapnaam	"FLD***"
Bestandsnaam	"FILE***"

Instellen van het display van de hulpingangsbron

Selecteert de display wanneer de hulpingang als geluidsbron wordt geselecteerd.

1 Selecteer de functie voor het instellen van het display van de hulpingangsbron (In AUX-modus)
Selecteer de weergave "NAME SET".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Activeer de functie voor het instellen van het display van de hulpingangsbron
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Het huidige gekozen display voor de hulpingangsbron wordt getoond.

3 Kies het display van de hulpingangsbron
Draai aan de knop [AUD].
"AUX"/ "DVD"/ "PORTABLE"/ "GAME"/ "VIDEO"/ "TV"

4 Sluit de functie voor het instellen van het display van de hulpingangsbron af
Druk op de toets [SEARCH].

- Wanneer er gedurende 10 seconden geen bediening plaatsvindt, wordt de tot op dat moment ingevoerde naam vastgelegd en wordt de functie voor het instellen van het display van de hulpingangsbron afgesloten.
- Het hulpingangdisplay kan alleen worden ingesteld wanneer de ingebouwde hulpingang of de hulpingang van de optionele KCA-S220A wordt gebruikt. Op de KCA-S220A wordt "AUX EXT" standaard getoond.

Functie van audiobestand/ interne cd-bron

Naar muziek zoeken

Kiezen van de muziek waarnaar u wilt luisteren vanaf het toestel of medium dat momenteel wordt afgespeeld.

1 Start de modus muziek zoeken
Druk op de toets [SEARCH].
"SEARCH" wordt weergegeven.
De naam van het huidige audiobestand wordt weergegeven.

2 Zoek naar muziek

Audiobestand

Type bewerking	Werking
Verplaatsen tussen mappen/bestanden	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.
Selectie van map/bestand	Druk op de knop [AUD] of druk de knop naar rechts.
Teruggaan naar vorige map	Druk de knop [AUD] naar links.
Teruggaan naar de hoofdmap	Druk de knop [AUD] gedurende ten minste 1 seconde naar links.

"<" of ">" naast de weergegeven mapnaam geeft aan dat er zich voor of achter deze map nog een map bevindt.
Wanneer de bestandsnaam wordt weergegeven, wordt "✱" aan het einde toegevoegd.

Interne cd-bron

Type bewerking	Werking
Verplaatsen tussen tracks	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.
Track selecteren	Druk op de knop [AUD].
Teruggaan naar eerste track	Druk de knop [AUD] gedurende ten minste 1 seconde naar links.

De modus muziek zoeken annuleren
Druk op de toets [SEARCH].

- De functie muziek zoeken kan niet worden uitgevoerd tijdens willekeurig afspelen of aftastweergave.

Functie van iPod

Zoeken naar muziek in iPod

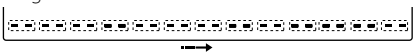
Zoek (in de iPod) naar het liedje dat u wilt afspelen.

1 Start de modus muziek zoeken
Druk op de toets [SEARCH].
"SEARCH" wordt weergegeven.

2 Zoek naar muziek

Type bewerking	Werking
Items verplaatsen	Draai aan de knop [AUD].
Snel zoeken *1	Druk de knop [AUD] naar rechts of links.
Item selecteren	Druk op de knop [AUD].
Teruggaan naar vorige item	Druk de knop [AUD] omhoog.
Teruggaan naar het bovenste menu	Druk de knop [AUD] gedurende ten minste 1 seconde omhoog.
Zoek op beginletter	Houd de knop [SEARCH] ten minste 1 seconde ingedrukt.

De positie van het momenteel weergegeven item wordt in 13 stappen op de pictogrammenbalk aangeduid.



De modus muziek zoeken annuleren
Druk op de toets [SEARCH].

Muziek zoeken op beginletter
U kunt een alfabetisch teken selecteren uit de lijst in het item (artiest, album etc.) dat nu is geselecteerd.

1 Start de modus alfabetisch zoeken
Houd de toets [SEARCH] ten minste 1 seconde ingedrukt.
"A B C …" wordt weergegeven.

- Als u niet naar een nummer op alfabetisch teken kunt zoeken in het geselecteerde item, worden de gegevens op het scherm niet gewijzigd.

2 Selecteer de initiaal waarop u wilt zoeken

Type bewerking	Werking
Naar het volgende teken gaan.	Draai de knop [AUD] of druk de knop naar rechts of links.
Naar de volgende rij gaan.	Druk de knop [AUD] omhoog of omlaag.
De modus alfabetisch zoeken annuleren	Druk op de toets [SEARCH].

3 Bepaal de geselecteerde initiaal
Druk op de knop [AUD].
Start het zoeken. Wanneer het zoeken is voltooid, wordt de modus muziek zoeken opnieuw geselecteerd op de geselecteerde tekenpositie.

Muziek zoeken op beginletter annuleren
Houd de toets [SEARCH] ten minste 1 seconde ingedrukt.

Volgende pagina ►

- *1 Snel zoeken: Het aantal liedjes dat moet worden overgeslagen, wordt bepaald door de ratio van het totale aantal liedjes in de geselecteerde lijst. Stel het percentage in met "SKIP SRCH" in <Functieregeling> (pagina 98). Als u de knop [AUD] gedurende 3 seconden of langer ingedrukt houdt, worden 10% van de liedjes tijdens het zoeken overgeslagen ongeacht de instelling.
- De zoektijd op alfabet kan langer zijn naargelang het aantal liedjes op de iPod of de mapstructuur.
- Wanneer u een beginletter selecteert in de zoekmodus op alfabet, zoekt u op symbolen wanneer u "*" ingeeft en zoekt u op cijfers wanneer u "1" ingeeft.
- Wanneer de eerste tekenreeks begint met een lidwoord "a", "an" of "the" in de zoekmodus op alfabet, wordt het lidwoord genegeerd.
- Tekens in de naam van een liedje die niet kunnen worden weergegeven, worden leeg gelaten. Wanneer een teken uit de naam van een liedje niet kan worden weergegeven, worden het browse-item en cijfers weergegeven.

Items	Display	Items	Display
Afspeellijsten	"PLIST***"	Podcasts	"PDCT***"
Artiesten	"ART***"	Genres	"GEN***"
Albums	"ALB***"	Componisten	"COM***"
Zoek op beginletter	"PRGM***"		

Functie van iPod

Alles willekeurig

Alle liedjes op de iPod worden willekeurig afgespeeld.

Activeer de functie voor het willekeurig afspelen van alles
Selecteer "PLAY MODE" > "ALL RDM".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

- De tijd die nodig is om de functie alles willekeurig in te schakelen, kan langer zijn naargelang het aantal liedjes op de iPod of de mapstructuur.
- Wanneer u de functie voor het willekeurig afspelen van alles inschakelt, wijzigt het browse-item van de iPod in "SONGS". Het browse-item wordt niet gewijzigd, zelfs wanneer de functie voor het willekeurig afspelen van alles wordt uitgeschakeld.
- Wanneer het browse-item wordt gewijzigd om muziek te zoeken terwijl de functie voor het willekeurig afspelen van alles in ingeschakeld, wordt deze functie uitgeschakeld en worden de liedjes in het browse-item in willekeurige volgorde afgespeeld.

Functie van iPod

Handmatig iPod-bediening

Hiermee kunt u de iPod bedienen met de toetsen op de iPod.

Activeer de handmatige iPod-bediening
Selecteer "iPodCTRL".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

- Als de besturing vanaf de iPod is ingeschakeld, kan de iPod niet worden bediend met dit toestel.
- Deze modus is niet compatibel met de weergave van muziekinformatie. De display geeft "iPod BY HAND" weer.
- De iPod kan worden bediend wanneer hij compatibel is met de iPod-bedieningsfunctie.

Functie van de afstandsbediening

Direct zoeken naar muziek

Zoekt de muziek door het tracknummer in te geven.

1 Voer het muzieknummer in
Druk op de cijfertoetsen van de afstandsbediening.

2 De muziek zoeken
Druk op de toets [I◄◄] of [►►I].

Annuleren van direct zoeken naar muziek
Druk op de toets [►II].

- Direct zoeken naar muziek is niet mogelijk tijdens het weergeven van een iPod, willekeurige weergave of introweergave.

Functie van diskwisselaars met afstandsbediening

Direct zoeken naar disks

Zoekt de disk door het disknummer in te geven.

1 Voer het disknummer in
Druk op de cijfertoetsen van de afstandsbediening.

2 De disk zoeken
Druk op de toets [FM+] of [AM–].

Annuleren van direct zoeken naar disks
Druk op de toets [►II].

- Direct zoeken naar disks is niet mogelijk tijdens willekeurige weergave of introweergave.
- Voer "0" in om disk 10 te selecteren.

Basisbediening van diskwisselaar (Optioneel)

Diskwisselaarbron selecteren
Druk op de toets [SRC].
Kies het display "CD CH".

Muziek zoeken
Druk de knop [AUD] naar rechts of links.

Zoeken naar een disk
Druk de knop [AUD] omhoog of omlaag.

Automatisch vastleggen in geheugen

Automatisch vastleggen van zenders die goed ontvangen worden.

1 Activeer de functie voor het automatisch vastleggen in het geheugen
Selecteer "AUTO MEMORY".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Activeer het automatisch vastleggen van zenders
Draai de knop [AUD] om "YES" te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].
Wanneer er 6 zenders die goed ontvangen worden in het geheugen zijn opgeslagen, wordt de functie voor het automatisch vastleggen afgesloten.

- Wanneer "AF" in <Functieregeling> (pagin 98) is ingesteld op ON, worden alleen RDS-zenders in het geheugen geplaatst.

PTY (Program Type)

Onderstaand programmatype selecteren en zoeken naar een zender;

Programmatype	Display
Lezingen	"SPEECH"
Muziek	"MUSIC"
Nieuws	"NEWS"
Actualiteit	"AFFAIRS"
Informatie	"INFO"
Sport	"SPORT"
Educatief	"EDUCATE"
Drama	"DRAMA"
Cultuur	"CULTURE"
Wetenschap	"SCIENCE"
Gevarieerd	"VARIED"
Pop	"POP M"
Rock	"ROCK M"
Easy listening	"EASY M"
Licht klassiek	"LIGHT M"
Zwaar klassiek	"CLASSICS"

Programmatype	Display
Overige muziek	"OTHER M"
Weer	"WEATHER"
Geldzaken	"FINANCE"
Kinderprogramma's	"CHILDREN"
Sociale zaken	"SOCIAL"
Religie	"RELIGION"
Luisteraarparticipatie	"PHONE IN"
Reizen	"TRAVEL"
Recreatie	"LEISURE"
Jazz	"JAZZ"
Country	"COUNTRY"
Nationale muziek	"NATION M"
Gouwe ouwe	"OLDIES"
Folkmuziek	"FOLK M"
Documentaire	"DOCUMENT"

- Lezingen en muziek omvatten tevens onderstaande programmatypes.
  Muziek: in zwarte letters.
  Lezingen: in witte letters.

1 Activeer de PTY-functie
Druk op de toets [SEARCH].
Draai de knop [AUD] om "PTY SEARCH" te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].

2 Kies het programmatype
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

3 Zoek naar zenders met het gekozen programmatype
Druk de knop [AUD] naar rechts of links.

4 Sluit de PTY-functie af
Druk op de knop [AUD].

- Deze functie is niet beschikbaar tijdens de ontvangst van een verkeersbericht of een AM-zender.
- Wanneer het geselecteerde programmatype niet wordt gevonden, wordt "NO PTY" getoond. Kies een ander programmatype.

Vastleggen van voorkeurprogrammatypes

Programmatype in voorkeurgeheugen zetten en snel oproepen.

Vastleggen van het programmatype

1 Kies het vast te leggen programmatype
Zie <PTY (Program Type)> (pagina 106).

2 Activeer de functie voor het vastleggen van programmatypes in het voorkeurgeheugen
Druk op de toets [SEARCH].

3 Kies het nummer dat u in het geheugen wilt vastleggen
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

4 Leg het programmatype vast
Houd de knop [AUD] ten minste 2 seconden ingedrukt.

5 Sluit de functie voor het vastleggen van programmatypes in het voorkeurgeheugen af
Druk op de toets [SEARCH].

Oproepen van het vastgelegde programmatype

1 Activeer de PTY-functie
Zie <PTY (Program Type)> (pagina 106).

2 Activeer de functie voor het vastleggen van programmatypes in het voorkeurgeheugen
Druk op de toets [SEARCH].

3 Kies het nummer dat u wilt ophalen uit het geheugen
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

4 Roep het programmatype op
Druk op de knop [AUD].

5 Sluit de functie voor het vastleggen van programmatypes in het voorkeurgeheugen af
Druk op de toets [SEARCH].

Veranderen van de taal voor de PTY-functie

De weergavetaal van het programmatype selecteren;

Taal	Display
Engels	"ENGLISH"
Frans	"FRENCH"
Duits	"GERMAN"

1 Activeer de PTY-functie
Zie <PTY (Program Type)> (pagina 106).

2 Activeer de functie voor het veranderen van de taal
Druk op de toets [►II].

3 Kies de taal
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

4 Sluit de functie voor het veranderen van de taal af
Druk op de toets [►II].

Afstemmen op voorkeurzenders

Oproepen van in het geheugen vastgelegde zenders.

1 Activeer de keuzefunctie voor afstemmen op voorkeurzenders
Druk op de toets [SEARCH].

2 Kies de gewenste zender in het geheugen
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

3 Roep de zender op
Druk op de knop [AUD].

Afstemmen op voorkeurzenders annuleren
Druk op de toets [SEARCH].

Functie van de afstandsbediening

Direct afstemmen

Afstemmen door de frequentie in te voeren.

1 Activeer de directe afstemfunctie
Druk op de toets [DIRECT] van de afstandsbediening.
"– – – –" wordt getoond.

2 Voer de frequentie in
Druk op de cijfertoetsen van de afstandsbediening.
Voorbeeld:

Gewenste frequentie	Druk op de toetsen
92,1 MHz (FM)	[0], [9], [2], [1]
810 kHz (AM)	[0], [8], [1], [0]

Annuleren van de directe afstemfunctie
Druk op de toets [DIRECT] van de afstandsbediening.

- U kunt de frequenties van de FM-band in stappen van minimaal 0,1 MHz invoeren.

Bediening handsfree bellen

Voor gebruik

- Raadpleeg <Informatie over de mobiele telefoon> (pagina 127) voor meer details over de Bluetooth mobiele telefoon met de handsfree functie.
- U moet uw mobiele telefoon registreren voordat u deze gaat gebruiken met dit toestel. Raadpleeg voor meer details <Bluetooth-apparaat registreren> (pagina 120).
- Als u twee of meer mobiele telefoons hebt geregistreerd, moet u een van deze mobiele telefoons selecteren. Raadpleeg voor meer details <Het Bluetooth-apparaat selecteren dat u wilt aansluiten> (pagina 121).
- Als u de telefoonlijst wilt gebruiken, moet u deze eerst downloaden naar dit toestel. Raadpleeg voor meer informatie de sectie <De telefoonlijst downloaden> (pagina 121).
- "BT"-indicator brandt wanneer een mobiele telefoon op dit apparaat is aangesloten.

Een gesprek ontvangen

Een telefonisch gesprek beantwoorden

Druk op de knop [AUD].

- De volgende bewerkingen beëindigen de verbinding:
  - Een cd plaatsen.
  - Een USB-apparaat aansluiten.
- De naam van de beller wordt weergegeven als deze al is geregistreerd in de telefoonlijst.

Een binnenkomend gesprek weigeren

Druk op de toets [SRC] of druk de toets [ ] gedurende 1 seconde in.

Tijdens een gesprek

Een gesprek beëindigen

Druk op de toets [SRC] of druk de toets [ ] gedurende ten minste 1 seconde in.

Overschakelen naar de privémodus

Druk op de toets [►II].

Schakelt iedere keer als u op deze toets drukt tussen privégesprek ("PRIVATE TALK") en handsfree gesprek ("HANDS FREE").

- Afhankelijk van het type mobiele telefoon dat u gebruikt, kan bij overschakeling op de privémodus de bron worden geselecteerd die werd gebruikt voordat de handsfree verbinding tot stand werd gebracht. Als dit gebeurt, kan de bron niet worden teruggeschakeld naar de handsfree modus met dit toestel. Ga terug naar de handsfree modus met behulp van uw mobiele telefoon.

Het spraakvolume aanpassen tijdens een gesprek

Draai aan de knop [AUD].

Gesprek in wacht

Een ander binnenkomend gesprek beantwoorden terwijl het huidige gesprek in wacht staat

1. **Druk op de knop [AUD].**
2. **Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag. Kies het "ANSWER"-display.**
3. **Druk op de knop [AUD].**

Een ander binnenkomend gesprek beantwoorden nadat het huidige gesprek werd beëindigd

Druk op de toets [SRC] of druk de knop [ ] gedurende ten minste 1 seconde in.

Het huidige gesprek voortzetten

1. **Druk op de knop [AUD].**
2. **Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag. Kies het "REJECT"-display.**
3. **Druk op de knop [AUD].**

Het gesprek in wacht beantwoorden nadat het huidige gesprek werd beëindigd

Druk op de toets [SRC] of druk de toets [ ] gedurende 1 seconde in.

Tussen het huidige gesprek en het gesprek in wacht schakelen

Druk op de knop [AUD].

Door op deze toets te drukken, wisselt u van gesprekspartner.

Andere functies

Het bericht dat de verbinding wordt verbroken verwijderen

Druk op de toets [ ].

"HF DISCONCT" wordt weergegeven.

Overschakelen tussen displaymodi

Druk de toets [►II] gedurende ten minste 1 seconde in.

Telkens als u deze toets indrukt schakelt u tussen de naam en het telefoonnummer.

Een gesprek tot stand brengen

1 Activeer de functie voor de kiesmethode
Druk op de toets [ ].

2 Selecteer een kiesmethode
Druk op de knop [AUD].
"NUMBER DIAL" » "PHONE BOOK1" » "PHONE BOOK2" » "OUT-CALL" » "IN-CALL" » "MISSED CALLS"
Bewerkingsmethodes in de bovenstaande modi worden hieronder beschreven.

3 Sluit de modus voor kiesmethode af
Druk op de toets [ ].

Kies een nummer

1 Activeer de functie voor de kiesmethode
Druk op de toets [ ].

2 Selecteer de functie voor het kiezen van een nummer
Druk op de knop [AUD].
Selecteer de weergave "NUMBER DIAL".

3 Voer een telefoonnummer in
Druk op het nummer ([1] – [0]), op de toets #([FM]), *([AM]) of +([►►I]) van de afstandsbediening.

4 Voer een gesprek
Druk op de toets [DIRECT] op de afstandsbediening.

U kunt als volgt het ingevoerde telefoonnummer cijfer voor cijfer wissen:
Druk op de toets [I◄◄] op de afstandsbediening.

- U kunt maximaal 32 cijfers invoeren.

Snelkiezen (geprogrammeerd nummer)

1 Activeer de functie voor de kiesmethode
Druk op de toets [ ].

2 Druk op de knop [AUD].
Selecteer de weergave "NUMBER DIAL".

3 Activeer de functie voor het bellen van voorkeurnummers
Druk op de toets [SEARCH].

4 Kies het nummer dat u wilt ophalen uit het geheugen
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

5 Druk op de knop [AUD].
Het telefoonnummer wordt weergegeven.

6 Voer een gesprek
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

- U moet het snelkiesnummer registreren. (pagina 110)

Een nummer bellen in het telefoonboek

1 Activeer de functie voor de kiesmethode
Druk op de toets [ ].

2 Activeer de telefoonlijstmodus
Druk op de knop [AUD].
Selecteer de weergave "PHONE BOOK1" en ga verder met stap 3.
Selecteer de weergave "PHONE BOOK2" en ga verder met stap 4.

3 Selecteer de initiaal waarop u wilt zoeken

Type bewerking	Werking
Naar het volgende teken gaan.	Draai de knop [AUD] of druk de knop naar rechts of links.
Naar de volgende rij gaan.	Druk de knop [AUD] omhoog of omlaag.
Bepaal de geselecteerde initiaal.	Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

4 Selecteer de naam

Type bewerking	Werking
Naar het volgende telefoonnummer gaan.	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.
Naar de volgende naam gaan.	Druk de knop [AUD] naar rechts of links.

5 Voer een gesprek
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

- Tijdens het zoeken wordt een teken zonder accent gezocht, zoals "u", in plaats van een teken met accent zoals "ü".

Bediening handsfree bellen

Een nummer bellen in het gesprekslogboek

1 Activeer de functie voor de kiesmethode
Druk op de toets [ ].

2 Selecteer de functie voor het gesprekslogboek
Druk op de knop [AUD].
Selecteer de weergave "OUT-CALL" (uitgaand gesprek), "IN-CALL" (binnenkomend gesprek) of "MISSED CALLS" (gemiste gesprekken).

3 Selecteer een naam of telefoonnummer
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

4 Voer een gesprek
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

- De lijst met uitgaande gesprekken, de lijst met binnenkomende gesprekken en de lijst met gemiste gesprekken zijn lijsten van gesprekken die vanuit dit toestel tot stand zijn gebracht of op dit toestel zijn binnengekomen. Het gaat hierbij niet om de gesprekken die zijn opgeslagen in het geheugen van de mobiele telefoon.

Breng een gesprek tot stand met stemherkenning

1 Activeer de functie voor stemherkenning
Selecteer "MENU" > "VOICE RECOG".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
"V-RECOG READY" wordt weergegeven.

2 Druk op de knop [AUD].
"PB NAME" wordt weergegeven.
Voer wanneer u een pieptoon hoort de naam binnen 1 seconde in.

3 "PN TYPE" wordt weergegeven.
Voer wanneer u een pieptoon hoort de categorie binnen 1 seconde in.

4 Voer een gesprek
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

- Deze stap is dezelfde als stap 3 in de procedure <Een nummer bellen in het gesprekslogboek>. U kunt een gesprek tot stand brengen of een categorie selecteren.

- Wanneer uw stem niet kan worden herkend, wordt een bericht weergegeven. Als u op de knop [AUD] drukt, kunt u opnieuw proberen uw stem in te voeren. (pagina 135)
- Voor zowel de naam als de categorie moet u een stemtag registreren. (pagina 122)
- Er wordt geen audio weergegeven tijdens stemherkenning.

Nummers opnemen in de lijst met vooraf ingestelde nummers

1 Voer het telefoonnummer in dat u wilt vastleggen
Houd bij het invoeren van het telefoonnummer rekening met het volgende:
Kies een nummer/ Een nummer bellen in het gesprekslogboek/ Een nummer bellen in het telefoonboek

2 Activeer de functie voor het automatisch vastleggen in het geheugen
Druk op de toets [SEARCH].

3 Kies het nummer dat u in het geheugen wilt vastleggen
Draai de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

4 Bepaal welk nummer u wilt vastleggen in het geheugen
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

Verlaat de functie voor automatisch vastleggen in het geheugen
Druk op de toets [SEARCH].

Weergave van type telefoonnummer (categorie)

De categorieonderdelen in het telefoonboek worden als volgt weergegeven:

Display	Informatie
"GENERAL"	Algemeen
"HOME"	Thuis
"OFFICE"	Werk
"MOBILE"	Mobiel
"OTHER"	Andere

Activeren van de beveiligingscode

- U kunt een 4-cijferig getal naar keuze instellen als beveiligingscode.
- De beveiligingscode of een verwijzing ernaar kan niet worden weergegeven. Noteer de beveiligingscode en bewaar ze op een veilige plaats.

1 Selecteer het item beveiligingscode in de menufunctie (In stand-by)
"SECURITY SET" wordt weergegeven.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Activeer de beveiligingscodefunctie
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Wanneer "ENTER" wordt getoond, verschijnt ook "CODE".

3 Voer beveiligingscode in

Type bewerking	Werking
Kies de in te voeren cijfers	Druk de knop [AUD] naar rechts of links.
Kies de cijfers voor de beveiligingscode	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

4 Bevestig de beveiligingscode
Houd de knop [AUD] ten minste 3 seconden ingedrukt.
Wanneer "RE-ENTER" wordt getoond, verschijnt eveneens "CODE".

5 Herhaal stappen 3 t/m 4 en voer de beveiligingscode opnieuw in.
"APPROVED" wordt weergegeven.
De beveiligingscodefunctie wordt geactiveerd.

- Wanneer in stappen 3 t/m 4 een verkeerde code wordt ingevoerd, moet de procedure vanaf stap 3 worden herhaald.

6 Afsluiten van de beveiligingscodefunctie
Druk op de toets [SEARCH].

Invoeren van de beveiligingscode
De beveiligingscode is vereist wanneer het audiosysteem voor het eerst wordt gebruikt nadat het is losgekoppeld van de accuvoeding of wanneer op de resettoets wordt gedrukt.

1 Schakel de spanning in.

2 Herhaal stappen 3 t/m 4 en voer de beveiligingscode in.
"APPROVED" wordt weergegeven.
Het toestel kan gebruikt worden.

Deactiveren van de beveiligingscode

U kunt de beveiligingscodefunctie als volgt deactiveren.

1 Selecteer het item beveiligingscode in de menufunctie (In stand-by)
Selecteer de weergave "SECURITY CLR".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Activeer de beveiligingscodefunctie
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Wanneer "ENTER" wordt getoond, verschijnt ook "CODE".

3 Voer beveiligingscode in

Type bewerking	Werking
Kies de in te voeren cijfers	Druk de knop [AUD] naar rechts of links.
Kies de cijfers voor de beveiligingscode	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

4 Houd de knop [AUD] ten minste 3 seconden ingedrukt.
"CLEAR" wordt weergegeven.
De beveiligingscodefunctie wordt gedeactiveerd.

5 Afsluiten van de beveiligingscodefunctie
Druk op de toets [SEARCH].

- Indien een verkeerde beveiligingscode is ingevoerd, wordt de melding "ERROR" getoond. Voer de juiste beveiligingscode in.

Handmatig instellen van de klok

1 Selecteer de functie voor het instellen van de klok

Selecteer de weergave "CLOCK ADJUST".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Activeer de functie voor het instellen de klok
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

Het klokdisplay knippert.

3 Instellen van de klok

Instelitem	Werking
Uren	Druk de knop [AUD] omhoog of omlaag.
Minuten	Druk de knop [AUD] naar rechts of links.

4 Sluit de functie voor het instellen van de klok af
Druk op de toets [SEARCH].

- U kunt deze aanpassing uitvoeren wanneer "MENU" > "SYNC" in <Functieregeling> (pagina 98) is ingesteld op "OFF".

Instelling van de demonstratiemodus

De demonstratiemodus in- en uitschakelen

1 Kies de demonstratiemodus in menufunctie

Selecteer de weergave "DEMO MODE".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Stel de demonstratiemodus in
Houd de knop [AUD] ten minste 2 seconden ingedrukt.

Elke keer wanneer de knop gedurende ten minste 2 seconden wordt ingedrukt, wordt demonstratiemodus in- of uitgeschakeld.

Audioregeling

U kunt wijzigingen aanbrengen aan de volgende items voor audioregeling;

Instelitem	Display	Instelbereik
Achtervolume	"R-VOLUME"	0 — 35
Subwooferniveau	"SUB-W L"	−15 — +15
Bass Boost*	"B.BOOST"	"STEP1"/"STEP2"/"OFF" (De indicator schakelt overeenkomstig de instelling in.)
System Q*	"NATURAL"/"USER"/"ROCK"/"POPS"/"EASY"/"TOP40"/"JAZZ"/"GAME"	Natuur/Gebruikersinstelling/Rock/Pop/Easy listening/Top 40/Jazz/Spel
Niveau van de lage tonen*	"BASS L"	−8 — +8
Niveau van de middentonen*	"MID L"	−8 — +8
Niveau van de hoge tonen*	"TRE L"	−8 — +8
Balans	"BALANCE"	Links 15 — Rechts 15
Fader	"FADER"	Achteraan 15 — Vooraan 15
Deactiveer de audioregelingmodus (Volumeregelingmodus)		

*Functie van KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U.

- Brontoongeheugen: U kunt voor elke geluidsbron de lage, de midden en de hoge tonen instellen.
- "USER": de bereiken die de laatste keer zijn ingesteld voor de niveaus van de lage tonen, middentonen en hoge tonen worden automatisch opgeroepen.

1 Kies de in te stellen geluidsbron
Druk op de toets [SRC].

2 Activeer de audioregelfunctie
Druk op de knop [AUD].

3 Kies het in te stellen audio-item
Druk op de knop [AUD].

4 Stel het item in
Draai aan de knop [AUD].

5 Sluit de audioregelfunctie af
Druk op een willekeurige toets.

Druk op een andere toets dan de knop [AUD] of de toets [⏏].

Functie van KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Gedetailleerd instellen van de audioregeling

U kunt gedetailleerde wijzigingen aanbrengen in de volgende basisaudio-items: Niveaus van de lage tonen, middentonen en hoge tonen.

Niveau van de lage tonen

Instelitem	Display	Instelbereik
Middenfrequentie van de lage tonen	"BASS F"	40/50/60/70/80/100/120/150 Hz
Kwaliteitsfactor van de lage tonen (Bass Q Factor)	"BASS Q"	1,00/1,25/1,50/2,00
Uitbreiding van de lage tonen	"BASS EXT"	Uit/Aan

Niveau van de middentonen

Instelitem	Display	Instelbereik
Middenfrequentie van de middentonen	"MID F"	0,5/1,0/1,5/2,0 kHz
Kwaliteitsfactor van de middentonen (Middle Q Factor)	"MID Q"	1,0/2,0

Niveau van de hoge tonen

Instelitem	Display	Instelbereik
Middenfrequentie van de hoge tonen	"TRE F"	10,0/12,5/15,0/17,5 kHz

1 Kies het basisaudio-item
Voor het kiezen van basisaudio-items, zie <Audioregeling> (pagina 112).

2 Activeer de gedetailleerde instelfunctie van de audioregeling
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

3 Kies het in te stellen gedetailleerde audio-item
Druk op de knop [AUD].

4 Stel het gedetailleerde audio-item in
Draai aan de knop [AUD].

5 Deactiveer de modus voor het gedetailleerd instellen van de audioregeling
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

- Wanneer de lagetonenuitbreiding is ingeschakeld, wordt het bereik van de lage frequenties met 20% vergroot.
- U kunt op elk gewenst moment de audioregelingmodus deactiveren door te drukken op elke willekeurige toets uitgezonderd de knop [AUD] of de toets [⏏].

Audio-instelling

U kunt het geluidssysteem als volgt instellen;

Instelitem	Display	Instelbereik
Hoogdoorgangsfilter voor de voor-uitgang*	"HPF" F	Doorlaten/40/60/80/100/120/150/180/220 Hz
Hoogdoorgangsfilter voor de achter-uitgang*	"HPF R"	Doorlaten/40/60/80/100/120/150/180/220 Hz
Laagdoorgangsfilter*	"LPF SW"	50/60/80/100/120/Doorlaten Hz
Subwooferfase*	"SW PHASE"	Omgekeerd (180°)/Normaal (0°)
Volumecompensatie	"V-OFFSET"	–8 — ±0 (AUX: -8— +8)
Dubbele-zonesysteem	"2ZONE"	Uit/Aan

*Functie van KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U.

- Volumecompensatie: het volume van elke geluidsbron kan worden gecompenseerd en aan het standaardvolume worden aangepast.
- Dubbele-zonesysteem
  De hoofdbron en de subbron (hulpingang) geven het voorkanaal en het achterkanaal afzonderlijk weer.
  - Stel het kanaal van de subbron in met "ZONE2" in <Functieregeling> (pagina 98).
  - De hoofdbron wordt gekozen met de toets [SRC].
  - Het volume van het voorkanaal wordt afgesteld met de knop [AUD].
  - Pas het volume van het achterkanaal aan door middel van <Audioregeling> (pagina 112) of de [▲]/[▼]-toets op de afstandsbediening (pagina 125).
  - De audioregeling heeft geen effect op de subbron.

1 Kies de in te stellen geluidsbron
Druk op de toets [SRC].

2 Activeer de audio-instelfunctie
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

3 Kies het in te stellen audio-instelitem
Druk op de knop [AUD].

4 Stel het audio-instelitem in
Draai aan de knop [AUD].

5 Sluit de audio-instelfunctie af
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

Audio-aanpassingen

Functie van KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Luidspreker instellen

Ga als volgt te werk tijdens het afstellen zodat de waarde voor System Q optimaal is wanneer u het type luidspreker instelt;

Luidsprekertype	Display
UIT	"SP SEL OFF"
Voor luidspreker van 5 & 4 inch	"SP SEL 5/4"
Voor luidspreker van 6 & 6x9 inch	"SP SEL 6x9/6"
Voor OEM-luidspreker	"SP SEL OEM"

1 Schakel het toestel in stand-by
Druk op de toets [SRC].
Selecteer de weergave "STANDBY".

2 Activeer de luidsprekerinstelfunctie
Druk op de knop [AUD].

3 Kies het luidsprekertype
Draai aan de knop [AUD].

4 Sluit de luidsprekerinstelfunctie af
Druk op de knop [AUD].

Functie van KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Audiovoorkeurgeheugen

Vastleggen van de waarden die zijn ingesteld met de geluidsregeling. Het geheugen kan niet worden gewist met de resettoets.

1 Stel de geluidsregeling in
Zie de procedure hieronder voor het instellen van de geluidsregeling.
- <Audioregeling> (pagina 112)
- <Audio-instelling> (pagina 113)

2 Activeer de audiovoorkeurgeheugenmodus (Andere stand dan stand-by)
Selecteer "MENU" > "AUDIO PRESET".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

3 Kies het audiovoorkeurgeheugen
Draai aan de knop [AUD].
Selecteer de weergave "MEMORY".

4 Bepaal of u de audiovoorkeur wilt vastleggen in het geheugen
Druk op de knop [AUD].

5 Leg de audiovoorkeur vast in het geheugen
Draai de knop [AUD] om "YES" te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].
"COMPLETE" wordt weergegeven.

6 Sluit de audiovoorkeurfunctie af
Druk twee keer op de toets [SEARCH].

- Sla 1 audiovoorkeurgeheugen op. Opslaan per bron is niet mogelijk.
- Wanneer u op de resettoets drukt, worden alle bronnen ingesteld op de vastgelegde instelwaarden.
- De volgende instellingen kunnen niet worden vastgelegd. Volume, balans, fader, volumecompensatie, dubbele-zonesysteem, achtervolume

Functie van KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U

Audiovoorkeuroproep

Oproepen van de geluidsinstellingen die zijn vastgelegd in het <Audiovoorkeurgeheugen> (pagina 114).

1 Kies de geluidsbron

2 Activeer de audiovoorkeuroproepmodus (Andere stand dan stand-by)
Selecteer "MENU" > "AUDIO PRESET".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

3 Kies de audiovoorkeurgeheugenoproep
Draai aan de knop [AUD].
Selecteer de weergave "RECALL".

4 Bepaal of u de audiovoorkeur wilt oproepen
Druk op de knop [AUD].

5 Roep de audiovoorkeurinstellingen op
Draai de knop [AUD] om "YES" te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].
"COMPLETE" wordt weergegeven.

6 Sluit de audiovoorkeurfunctie af
Druk twee keer op de toets [SEARCH].

- Het gebruikergeheugen van "SYSTEM Q" in <Audioregeling> (pagina 112) wordt gewijzigd in de opgeroepen waarde.
- Het item brontoongeheugen van <Audioregeling> (pagina 112) wordt gewijzigd in de waarde die door de gekozen bron werd opgeroepen.

Audio-aanpassingen (DSP)

Selectie van het type auto

U kunt de vertraging van het tijdstip waarop het geluid aankomt compenseren door de omgeving die bij uw type auto hoort, te selecteren;

Type auto	Display
Geen compensatie.	"OFF"
Compacte auto	"COMPACT"
Sedan	"SEDAN"
Stationwagen	"WAGON"
Minibus	"MINIVAN"
Terreinwagen	"SUV"
Passagiersbus	"PAS-VAN"

1 Activeer de selectiemodus voor het type auto
Selecteer "DSP" > "SETUP" > "CABIN".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer het type auto
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

3 Verlaat de selectiemodus voor het type auto
Druk op de toets [SEARCH].

- U kunt de compensatiewaarden voor de afstanden tot de luidsprekers nauwkeuriger in stellen met behulp van <DTA> (pagina 115).

Luidspreker instellen

Hiermee kunt u de aan te sluiten luidspreker, de luidsprekerafmetingen en de montagepositie instellen;

In te stellen luidspreker		Display	Instelbereik
Voorzijde "FRONT"	Luidsprekerpositie	"LOCATION"	"DOOR"/"ON DASH"/"UND DASH"
	Luidsprekerafmetingen	"SIZE"	"SMALL"/"MEDIUM"/"LARGE"
	Hoge-tonenluidspreker	"TWEETER"	"NONE"/"USE"
Achterzijde "REAR"	Luidsprekerpositie	"LOCATION"	• "DOOR"/"R-DECK" • "2ND ROW"/"3RD ROW" (Minibus/Passagiersbus)
	Luidsprekerafmetingen	"SIZE"	"NONE"/"SMALL"/"MEDIUM"/"LARGE"
Subwoofer "SUB-W"	Luidsprekerafmetingen	"SIZE"	"NONE"/"SMALL"/"LARGE"

1 Activeer de luidsprekerinstelfunctie
Selecteer "DSP" > "SETUP" > "SPEAKER".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer het item dat u wilt instellen
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

3 Stel de waarde in.
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

4 Deactiveer de modus voor het instellen van de luidspreker
Druk op de toets [SEARCH].

Instellen van DTA (Digital Time Alignment)

Met <Selectie van het type auto> (pagina 115).

1 Activeer de DTA-instelmodus
Selecteer "DSP" > "SETUP" > "DTA".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer de luidsprekers die u wilt instellen

In te stellen luidspreker	Display
Voorste luidsprekers	"FRONT"
Achterste luidsprekers	"REAR"
Subwoofer	"SUB-W"

Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

3 Stel de compensatiewaarde voor de luidsprekerpositie in
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer de gewenste waarde wordt weergegeven.
Het instelbereik is van 0 tot 440 cm.
Zie <Appendix> (pagina 127) voor details over het instellen van de compensatiewaarde.

4 Verlaat de DTA-instelmodus
Druk op de toets [SEARCH].

Audio-aanpassingen (DSP)

Instellen van X'Over

U kunt voor de luidsprekers een X'Over-waarde (crossoverwaarde) instellen;

In te stellen luidspreker		Display	Instelbereik
Voorzijde "FRONT"	Hoogdoorgangsfilter	"FC"/ "HPF F"	THRU (Doorlaten)/40/ 60/70/80/100/120/ 150/180/220 Hz
Achterzijde "REAR"	Hoogdoorgangsfilter	"FC"/ "HPF R"	THRU (Doorlaten)/40/ 60/70/80/100/120/ 150/180/220 Hz
Subwoofer "SUB-W"	Luidsprekerafmetingen	"FC"/ "LPF SW"	40/60/70/80/100/ 120/150/180/220/ THRU (Doorlaten) Hz
	Fase	"FC"/ "SW PHASE"	Omgekeerd (180°)/ Normaal (0°)

1 Activeer de instelmodus voor X'Over
Selecteer "DSP" > "SETUP" > "X'OVER".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer het item dat u wilt instellen
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

3 Stel de X'Over-waarde in
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer de gewenste waarde wordt weergegeven.

4 Verlaat de instelmodus voor X'Over
Druk op de toets [SEARCH].

Instellen van de equalizer

U kunt de volgende equalizer-items instellen. U kunt de equalizer van de iPod instellen nadat u de iPod hebt aangesloten en "iPod" in <System Q> hebt geselecteerd. Selecteer een van de 22 typen equalizers;

Instelitem		Display	Instelbereik
Voorkeurgeheugen "PRESET"	System Q	"EQ"	"NATURAL" (Natuur)/ "USER"/ "ROCK" (Rock)/ "POPS" (Pop)/ "EASY" (Easy-listening)/ "TOP40" (Top 40)/ "JAZZ" (Jazz)/ "GAME" (Spel)/ "iPod"
Equalizer instellen "MANUAL"/ "BAND"	Middenfrequentie	"F0"	Zie de volgende.
	Kwaliteit	"Q"	0,25/0,50/1,00/2,00
	Niveau	"GAIN"	–9/-7/-5/-3/-2/-1/ 0/+1/+2/+3/+5/ +7/+9

• De frequentie die voor elke frequentieband kan worden geselecteerd, wordt hieronder weergegeven.

Frequentieband	Frequentie
"BAND1"	60/100/160/250/400 Hz
"BAND2"	630/1k/1,6k/2,5k Hz
"BAND3"	4/6,3/10/16 kHz

1 Activeer de instelmodus voor de equalizer
Selecteer "DSP" > "CONTROL" > "EQ".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer het item dat u wilt instellen
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

3 Stel de waarde in.
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

iPod-equalizer

1. **Activeer de functie van de iPod-equalizer**
   Druk op de knop [AUD].
2. **Stel de waarde in.**
   Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

4 Deactiveer de functie van de equalizerregeling
Druk op de toets [SEARCH].

Selectie van voorgeprogrammeerde luisterposities

Selecteer één van onderstaande stoelposities om de positie van het normale geluidsveld te compenseren ten opzichte van de door u gekozen positie;

Te compenseren stoel	Instelbereik
Geen compensatie.	"ALL"
Linker voorstoel	"F-L"
Rechter voorstoel	"F-R"
Voorstoelen	"F-ALL"

1 Activeer de functie voor het instellen van luisterposities
Selecteer "DSP" > "CONTROL" > "POSITION" > "PRESET".

Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer de luisterpositie waarvoor u het geluidsveld wilt compenseren
Draai de knop [AUD] en druk in het midden van de knop wanneer het gewenste item wordt weergegeven.

3 Deactiveer de functie voor het instellen van luisterposities
Druk op de toets [SEARCH].

Audiovoorkeurgeheugen

Vastleggen van de waarden die zijn ingesteld met de geluidsregeling.

1 Stel de geluidsregeling in
Zie de procedure hieronder voor het instellen van de geluidsregeling.
- Selectie van het type auto (pagina 115)
- Luidspreker instellen (pagina 115)
- Instellen van DTA (Digital Time Alignment) (pagina 115)
- Instellen van X'Over (pagina 116)
- Instellen van de equalizer (pagina 116)
- Selectie van voorgeprogrammeerde luisterposities (pagina 116)

2 Activeer de audiovoorkeurgeheugenmodus (Andere stand dan stand-by)
Selecteer "DSP" > "PRESET" > "MEMORY". Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

3 Kies het nummer dat u in het geheugen wilt vastleggen
Draai de knop [AUD] om een nummer te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].

4 Leg de audiovoorkeur vast in het geheugen
Draai de knop [AUD] om "YES" te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].
"COMPLETE" wordt weergegeven.

5 Deactiveer de audiovoorkeurgeheugenmodus
Druk op de toets [SEARCH].

- Sla 6 audiovoorkeurgeheugens op.
- "USER 1": Wanneer u op de resettoets drukt, worden alle bronnen ingesteld op de vastgelegde instelwaarden.
- "USER 1", "USER 2":
  Het geheugen kan niet worden gewist met de resettoets.
- U kunt deze functie niet opslaan wanneer de iPod-equalizer in <Instellen van de equalizer> (pagina 116) is ingesteld .

Audiovoorkeuroproep

Oproepen van de geluidsinstellingen die zijn vastgelegd in het <Audiovoorkeurgeheugen> (pagina 114).

1 Kies de geluidsbron
Druk op de toets [SRC].

2 Activeer de audiovoorkeuroproepmodus (Andere stand dan stand-by)
Selecteer "DSP" > "PRESET" > "RECALL". Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

3 Selecteer het nummer dat u uit het geheugen oproepen
Draai de knop [AUD] om een nummer te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].

4 Roep de audiovoorkeurinstellingen op
Draai de knop [AUD] om "YES" te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].
"COMPLETE" wordt weergegeven.

5 Verlaat de audiovoorkeuroproepmodus
Druk op de toets [SEARCH].

- Het gebruikergeheugen van "SYSTEM Q" in <Instellen van de equalizer> (pagina 116) wordt gewijzigd in de opgeroepen waarde.
- Het item brontoongeheugen van <Instellen van de equalizer> (pagina 116) wordt gewijzigd in de waarde die door de gekozen bron werd opgeroepen.

Instellen van favorieten

Voorkeurzendergeheugen

Registreert de bedieningsprocedure in het geheugen om uw favoriete zenders of iPod-afspeellijsten/-artiesten, enz. te selecteren.

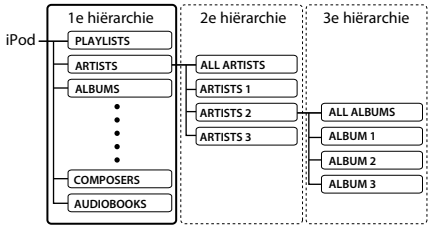
1 Selecteer een gewenste geluidsbron om een item te registreren en in te stellen

Geluidsbron	Instelitem
TUNER	Voorkeurzendergeheugen
iPod	Scherm voor selecteren van afspeellijsten/ artiesten/albums, enz.
Handsfree telefoon	Telefoonnummer ophalen.

" " wordt weergegeven wanneer de bedieningsprocedure kan worden opgeslagen.

iPod instellen

U kunt de gewenste lijst in de eerste hiërarchie registreren.



2 Activeer de functie voor het automatisch vastleggen in het geheugen
Druk de toets [FAVORITE] gedurende ten minste 1 seconde in.

3 Kies het nummer dat u in het geheugen wilt vastleggen
Draai aan de knop [AUD].

4 Leg de voorkeur vast in het geheugen
Druk op de knop [AUD].

Annuleren van functie voor automatisch vastleggen in het geheugen
Druk op de toets [FAVORITE].

- Als u de bedieningsprocedure onder een voorkeurnummer opslaat, wordt de bestaande procedure overschreven.
- Sla 6 favorietenvoorkeurgeheugens op. Het geheugen kan niet worden gewist met de resettoets.
- Als de items in de tweede of een lagere hiërarchie worden gewijzigd, wordt de lijst in de iPod gewijzigd door na het opslaan van de favorieten liedjes toe te voegen of te verwijderen. Het gevolg is dat de in dit toestel opgeslagen lijst en de lijst in de iPod verschillend zijn. Na het bewerken van de items in de iPod moet u de favorieten opnieuw worden opgeslagen.

Voorkeuroproep

Een onder de favorieten opgeslagen item ophalen.

1 Activeer de functie voor voorkeuroproepen
Druk op de toets [FAVORITE].

2 Selecteer het nummer dat u uit het geheugen oproepen
Draai aan de knop [AUD].

3 Roep de audiovoorkeurinstellingen op
Druk op de knop [AUD].

Annuleren van functie voor voorkeuroproepen
Druk op de toets [FAVORITE].

- Wanneer de iPod als geluidsbron is geselecteerd, wordt het scherm voor het selecteren van afspeellijsten/ artiesten/albums, enz. weergegeven. De liedjes worden niet automatisch afgespeeld.

Voorkeurgeheugen verwijderen

Een onder de favorieten opgeslagen item verwijderen.

1 Activeer de functie voor het verwijderen van voorkeurgeheugens
Selecteer "MENU" > "FAV DELETE".
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer het te verwijderen voorkeurnummer of "ALL" om alle voorkeurgeheugennummers te verwijderen
Draai de knop [AUD] en druk vervolgens op de knop [AUD].
"DELETE" wordt weergegeven.

3 Verwijder het geselecteerd item dat onder de favorieten is opgeslagen
Draai de knop [AUD] om "YES" te selecteren en druk vervolgens op de knop [AUD].
"COMPLETE" wordt weergegeven.

4 Deactiveer de functie voor het verwijderen van voorkeurgeheugens
Druk op de toets [SEARCH].

Naam instellen

Een onder de favorieten opgeslagen voorkeurgeheugen een naam geven.

1 Activeer de functie voor voorkeuroproepen
Druk op de toets [FAVORITE].

2 Haal het te wijzigen voorkeurgeheugen op.
Draai aan de knop [AUD].

3 Activeer de functie voor het vastleggen van namen
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Selecteer de weergave "NAME SET".

4 Voer de naam in

Type bewerking	Werking
Verplaats de cursor naar de tekeninvoerpositie	Druk de knop [AUD] naar rechts of links.
Kies de tekens	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

5 Deactiveer de functie voor het instellen van de naam
Druk op de knop [AUD].

Annuleren van functie voor voorkeuroproepen
Druk op de toets [FAVORITE].

Bluetooth-instelling

Bluetooth-apparaat registreren

Om uw Bluetooth-apparaat (mobiele telefoon) met dit toestel te kunnen gebruiken, moet u dit toestel registreren (pairing). U kunt tot maximaal vijf Bluetooth-apparaten registreren op dit toestel.

Voor het registreren van Bluetooth-apparaten

1 Zet de bedieningseenheid aan.

2 Start het registreren van een toestel door het Bluetooth-apparaat te bedienen
Registreer het handsfree toestel (pairing) met behulp van het Bluetooth-apparaat. Selecteer "KENWOOD BT CD/R-3P2" uit de lijst met aangesloten toestellen.

3 Voer een pincode in
Voer de geregistreerde pincode in zoals wordt vermeld in <Pincode registreren> (pagina 121).
Controleer op het Bluetooth-apparaat of de registratie werd voltooid.

4 Start de handsfree verbinding met behulp van het Bluetooth-apparaat.

Registratie vanaf dit toestel

1 Activeer de functie Bluetooth-apparaatregistratie
Selecteer "MENU" > "DVC REGIST".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
Zoek het Bluetooth-apparaat.
Wanneer het zoeken is voltooid, wordt "FINISHED" weergegeven.

2 Selecteer het Bluetooth-apparaat
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag om het Bluetooth-apparaat te selecteren.
Druk op de knop [AUD] om de selectie te bepalen.

3 Voer de pincode in

Type bewerking	Werking
Selecteer de cijfers.	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.
Naar het volgende cijfer gaan.	Druk de knop [AUD] naar rechts.
Het laatste cijfer wissen.	Druk de knop [AUD] naar links.

4 Verzend de pincode in
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Wanneer "PAIRING OK" wordt weergegeven, is de registratie voltooid.

5 Keer terug naar de lijst met apparaten
Druk op de knop [AUD].

6 Sluit registratie van Bluetooth-apparaat
Druk op de toets [SEARCH].

- Met dit toestel zijn pincodes van maximaal acht cijfers mogelijk. Wanneer een pincode dit kan worden ingevoerd op dit toestel, kan ze worden ingevoerd op het Bluetooth-apparaat.
- U kunt geen nieuw Bluetooth-apparaat registreren wanneer er al 5 of meer Bluetooth-apparaten geregistreerd zijn.
- Wanneer de foutmelding verschijnt, zelfs wanneer de pincode correct is, probeer dan <Speciaal Bluetooth-apparaat registreren> (pagina 120).

Speciaal Bluetooth-apparaat registreren

Maak registratie mogelijk van een speciaal apparaat dat niet op de normale manier kan worden geregistreerd (pairing).

1 Activeer de functie speciale apparaatregistratie
Selecteer "MENU" > "S-DVC SELECT".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
Een lijst wordt weergegeven.

2 Selecteer een apparaatnaam
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag om een apparaatnaam te selecteren.
Druk op de knop [AUD] om de selectie te bepalen.
Wanneer "COMPLETE" wordt weergegeven, is de registratie voltooid.

3 Ga verder naar <Bluetooth-apparaat registreren> (pagina 120) en voltooi de registratie (pairing).

De functie speciale apparaatregistratie annuleren

Druk op de toets [SEARCH].

- Als de apparaatnaam niet in de lijst voorkomt, selecteer dan "OTHER PHONE".

Pincode registreren

Geef de pincode op die vereist is voor de registratie van dit toestel via het Bluetooth-apparaat.

1 Activeer de functie pincode bewerken
Selecteer "MENU" > "PIN EDIT".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
De huidige instelling van pincode wordt weergegeven.

2 Voer de pincode in

Type bewerking	Werking
Selecteer de cijfers.	Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.
Naar het volgende cijfer gaan.	Druk de knop [AUD] naar rechts.
Het laatste cijfer wissen.	Druk de knop [AUD] naar links.

3 Registreer een pincode
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Wanneer "COMPLETE" wordt weergegeven, is de registratie voltooid.

4 Deactiveer de functie voor het bewerken van de pincode
Druk op de toets [SEARCH].

- Standaard wordt "0000" opgegeven.
- Een pincode kan bestaat uit maximaal acht cijfers.

De telefoonlijst downloaden

Download de gegevens in de telefoonlijst vanuit de mobiele telefoon naar dit toestel zodat u de telefoonlijst van dit toestel kunt gebruiken.

Automatisch downloaden

Wanneer de mobiele telefoon een functie ondersteunt voor het synchroniseren van het telefoonboek, wordt het telefoonboek automatisch gedownload nadat de Bluetooth-verbinding tot stand is gebracht.

- Het kan nodig zijn om de mobiele telefoon in te stellen.
- Wanneer geen telefoonboekgegevens worden gevonden in het toestel, ondersteunt de mobiele telefoon het automatisch downloaden van telefoonboekgegevens mogelijk niet. Probeer in dat geval manueel te downloaden.

Manueel downloaden uit de mobiele telefoon

1 Verbreek de handsfree verbinding met behulp van de mobiele telefoon.

2 Verstuur de gegevens uit de telefoonlijst naar dit toestel met behulp van de mobiele telefoon.
Download de gegevens uit de telefoonlijst naar dit toestel met behulp van de mobiele telefoon.
- Tijdens het downloaden wordt: "DOWNLOADING" weergegeven.
- Na het voltooien van het downloaden wordt: "COMPLETE" weergegeven.

3 Breng de handsfree verbinding tot stand met behulp van de mobiele telefoon.

Het bericht wissen dat het downloaden is voltooid

Druk op een willekeurige toets.

- Voor elke geregistreerde mobiele telefoon kunnen tot 1000 telefoonnummers worden geregistreerd.
- Voor elk telefoonnummer kunnen 32 cijfers worden geregistreerd plus maximaal 50* tekens voor het weergeven van de naam.
(* 50: Aantal alfabetische tekens. Naargelang het type van het teken, kunnen er minder tekens worden ingevoerd.)
- Annuleer het downloaden van de gegevens in de telefoonlijst met behulp van de mobiele telefoon.

Het Bluetooth-apparaat selecteren dat u wilt aansluiten

Wanneer reeds twee of meer Bluetooth-apparaten werden geregistreerd, moet u het Bluetooth-apparaat selecteren dat u wilt gebruiken.

1 Activeer de functie Bluetooth-apparaatselectie
Selecteer "MENU" > "PHONE SEL".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
'(naam)' wordt weergegeven.

Volgende pagina ►

2 Selecteer het Bluetooth-apparaat
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

3 Het Bluetooth-apparaat instellen
Druk de knop [AUD] naar rechts of links.
'✱(naam)' of '-(naam)' wordt weergegeven.
"✱": Het geselecteerde Bluetooth-apparaat is bezet.
"-": Het geselecteerde Bluetooth-apparaat is in stand-by.
" " (blank): De selectie van het Bluetooth-apparaat werd ongedaan gemaakt.

4 Sluit de selectiemodus voor Bluetooth-apparaten af
Druk op de toets [SEARCH].

- Wanneer al een mobiele telefoon is geselecteerd, maakt u de selectie eerst ongedaan en selecteert u vervolgens een andere.

Een geregistreerd Bluetooth-apparaat verwijderen

U kunt een geregistreerd Bluetooth-apparaat verwijderen.

1 Activeer de verwijdermodus voor Bluetooth-apparaten
Selecteer "MENU" > "DEVICE DEL".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
'(naam)' wordt weergegeven.

2 Selecteer het Bluetooth-apparaat
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

3 Verwijder het geselecteerde Bluetooth-apparaat
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.

4 Sluit de verwijdermodus voor Bluetooth-apparaten af
Druk op de toets [SEARCH].

- Wanneer een geregistreerde mobiele telefoon wordt verwijderd, worden het telefoonboek, logboek, SMS en stemtags ook verwijderd.

De firmwareversie weergeven

Geef de versie van de firmware van dit apparaat weer.

1 Activeer de updatemodus voor de Bluetooth-firmware
Selecteer "MENU" > "BT F/W UPDATE".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
De firmwareversie verschijnt.

2 Deactiveer de functie voor het updaten van de Bluetooth-firmware
Druk op de toets [SEARCH].

- Raadpleeg onze website voor meer informatie over het updaten van de firmware.
  http://www.kenwood.com/bt/information/

Een stemcommando toevoegen

Voeg een stemtag toe aan het telefoonboek voor het bellen met stemcommando. U kunt maximaal 35 stemtags registreren.

1 Activeer de stemtagmodus
Selecteer "MENU" > "VOICE TAG".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer de functie "PB NAME EDIT"
Druk op de knop [AUD] om "PB NAME EDIT" te selecteren en druk vervolgens gedurende ten minste 1 seconde de knop [AUD] in.

3 Zoek de naam die u wilt registreren
Selecteer de te registreren naam aan de hand van 4 in <Een nummer bellen in het telefoonboek> (pagina 109).
Wanneer voor die naam reeds een stemtag werd geregistreerd, wordt "*" weergegeven voor de naam.

4 Selecteer een modus
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

Display	Werking
"PB NAME REG"	Registreer een stemtag.
"PB NAME CHK"*	Speel een stemtag af.
"PB NAME DEL"*	Verwijder een stemtag.
"RETURN"	Keer terug naar stap 2.

* Wordt enkel weergegeven wanneer een naam wordt geselecteerd waarvoor reeds een stemtag werd geregistreerd.

Selecteer "PB NAME REG" (Registreren)

5 Registreer een stemtag (eerste keer)
Druk op de knop [AUD].
"ENTER1" wordt weergegeven.
Spreek binnen de 2 seconden na het horen van de pieptoon een stemtag in.

6 Bevestig de stemtag (tweede keer)
Druk op de knop [AUD].
"ENTER2" wordt weergegeven.
Spreek binnen de 2 seconden na het horen van de pieptoon de stemtag in die u in stap 4 hebt ingesproken.
"COMPLETE" wordt weergegeven.

7 Voltooi registratie
Druk op de knop [AUD].
Keer terug naar stap 2. U kunt onmiddellijk een andere stemtag registreren.

- Wanneer u stem niet kan worden herkend, wordt een bericht weergegeven. Als u op de knop [AUD] drukt, kunt u opnieuw proberen uw stem in te voeren. (pagina 135)

Selecteer "PB NAME CHK" (Afspelen)

5 Druk op de knop [AUD].
Speel de geregistreerde stem af en keer terug naar stap 2.

Selecteer "PB NAME DEL" (Verwijderen)

5 Verwijder een stemtag.
Druk gedurende ten minste 1 seconde de knop [AUD] in.
Keer terug naar stap 2.

Sluit de stemtagmodus af
Druk op de toets [SEARCH].

- Tijdens het registreren van een stemtag is er geen geluid hoorbaar.

Een stemcommando voor categorie instellen

Voeg een stemtag toe aan de categorie (type) van het telefoonnummer voor het bellen met stemcommando.

1 Activeer de stemtagmodus
Selecteer "MENU" > "VOICE TAG".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.

2 Selecteer de functie "PB TYPE EDIT"
Druk op de knop [AUD] om "PB TYPE EDIT" te selecteren en druk vervolgens gedurende ten minste 1 seconde de knop [AUD] in.

3 Selecteer de categorie (type) die u wilt instellen
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.
"GENERAL"/ "HOME"/ "OFFICE"/ "MOBILE"/ "OTHER"

4 Druk op de knop [AUD].

5 Selecteer een modus
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.

Display	Werking
"PB TYPE REG"	Registreer een stemtag.
"RETURN"	Keer terug naar stap 2.

6 Registreer de categorie (type) door stappen 5 tot en met 7 uit te voeren in <Een stemcommando toevoegen> (pagina 122).

Sluit de stemtagmodus af
Druk op de toets [SEARCH].

- Stel de stemtag in voor alle 5 de categorieën. Wanneer de stemtag niet is geregistreerd voor alle categorieën, kan het telefoonboek niet worden opgeroepen door een stemcommando.

Bluetooth-instelling

SMS (Short Message Service)

De SMS die is toegekomen in de mobiele telefoon wordt weergegeven op de ontvanger.
Een nieuw bericht wordt weergegeven.

⚠

- Om ongevallen te voorkomen wordt het afgeraden aan de bestuurder om een SMS te lezen tijdens het rijden.

Wanneer een nieuw bericht toekomt

"SMS RECEIVED" wordt weergegeven.
Andere bewerkingen op het scherm verdwijnen.

De SMS weergeven

1 Activeer de inboxmodus voor SMS
Selecteer "MENU" > "SMS INBOX".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
Een berichtenlijst verschijnt.

2 Selecteer een bericht
Druk op de knop [AUD] of druk de knop omhoog of omlaag.
- Telkens als u de toets [►II] gedurende ten minste 1 seconde indrukt, schakelt het toestel tussen het telefoonnummer of de naam en de ontvangstdatum van het bericht.

3 Geef de tekst weer
Druk op de knop [AUD].
Door opnieuw op deze toets te drukken kunt u opnieuw een bericht selecteren.
- Door bericht bladeren
  Als u doorlopend de knop [AUD] naar rechts of links drukt, bladert u door het bericht.

4 Sluit de inboxmodus voor SMS af
Druk op de toets [SEARCH].

- Het ongeopende bericht wordt bovenaan de lijst weergegeven. Andere berichten worden weergegeven in volgorde van ontvangst.
- De SMS die is toegekomen toen de mobiele telefoon niet met Bluetooth was verbonden, kan niet worden weergegeven. Download de SMS.
- Het tekstbericht kan niet worden weergegeven tijdens het downloaden van de SMS.

De SMS downloaden

Download de SMS die is aangekomen op de mobiele telefoon zodat het bericht op dit toestel kan worden gelezen.

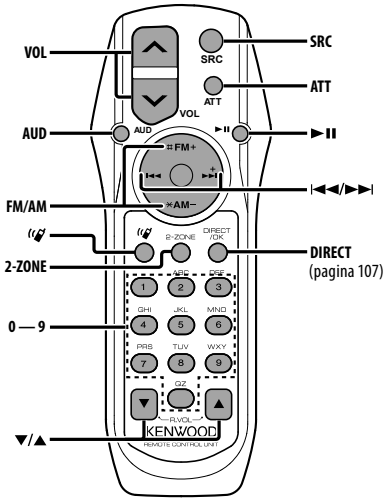
1 Activeer de downloadmodus voor SMS
Selecteer "MENU" > "SMS DOWNLOAD".
Houd de knop [AUD] ten minste 1 seconde ingedrukt.
Raadpleeg <Functieregeling> (pagina 98) voor informatie over hoe u items in de functieregeling instelt.
Een berichtenlijst verschijnt.

2 Begin te downloaden
Druk op de knop [AUD].
"DOWNLOADING" weergegeven.
Wanneer het downloaden is voltooid, wordt "COMPLETE" weergegeven.

3 Sluit de downloadmodus voor SMS af
Druk op de toets [SEARCH].

- De mobiele telefoon moet in staat zijn om de SMS te versturen door middel van Bluetooth. Het kan nodig zijn om de mobiele telefoon in te stellen. Wanneer de mobiele telefoon de SMS-functie niet ondersteunt, wordt het item SMS download in de functiebesturingsmodus niet weergegeven.
- Wanneer de SMS werd gedownload van de mobiele telefoon, worden de nieuwe berichten in de mobiele telefoon geopend.
- De reeds gelezen en ongelezen SMS-berichten kunnen met een maximum van respectievelijk 75 worden gedownload.

Basisbedieningen met de afstandsbediening



Algemene functies

Volumeregelaar [VOL]

Geluidsbron selecteren [SRC]

Volume verlagen [ATT]
Wanneer de toets opnieuw wordt ingedrukt, wordt het vorige niveau hersteld.

Audioregeling

Audio-item selecteren [AUD]

Stelt het audio-item in [VOL]

- Zie <Audioregeling> (pagina 112) voor methoden zoals de procedures voor audioregeling en andere bewerkingen.

Dubbele-zonebesturing

Dubbele-zonesysteem in- en uitschakelen [2-ZONE]

Volumeregelaar achterkanaal [▲]/ [▼]

Met tuner als geluidsbron

Band selecteren [FM]/[AM]

Zender selecteren [|◄◄]/[►►|]

Voorkeurzenders oproepen [1] — [6]

CD/USB-bron

Muziek selecteren [|◄◄]/[►►|]

Map selecteren [FM]/[AM]

Tijdelijk onderbreken/Afspelen [►II]

Handsfree telefoonbediening

Een gesprek tot stand brengen

Activeer de functie voor het selecteren van de kiesmethode [ ]

Selecteer een kiesmethode [AUD]

Invoer van kiesnummer

Type bewerking	Werking
Voert een cijfer in.	**[0] — [9]-toetsen**
Er wordt een "+" ingevoerd.	**[►►|]-toets**
Er wordt een "#" ingevoerd.	**[FM]-toets**
Er wordt een "*" ingevoerd.	**[AM]-toets**
Hiermee wordt het ingevoerde telefoonnummer gewist.	**[|◄◄]-toets**

Breng een gesprek tot stand [DIRECT]

Een gesprek ontvangen

Beantwoord het gesprek [ ]

Schakel tussen de privémodus en de handsfree-modus [►II]

Gesprek in wacht

Een ander binnenkomend gesprek beantwoorden terwijl het huidige gesprek in de wacht staat [ ]

Een ander binnenkomend gesprek beantwoorden nadat het huidige gesprek werd beëindigd [SRC]

Het huidige gesprek voortzetten [1]

Tijdens een gesprek

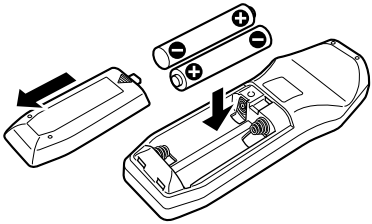
Het gesprek beëindigen [SRC]

Het stemvolume instellen [VOL]

Basisbedieningen met de afstandsbediening

Batterijen plaatsen en vervangen

Gebruik twee "AA"/ "R6"-batterijen.
Druk het deksel omlaag en schuif het weg, zoals de afbeelding laat zien.
Let bij het plaatsen van de batterijen op de + en – polen. Volg hierbij de afbeelding in het batterijvak.



⚠ OPGELET

- Laat de batterij niet achter in de buurt van vuur of in de zon. Dit kan leiden tot oververhitting, brand of ontploffing.
- Plaats de afstandsbediening niet op warme plaatsen zoals het dashboard.

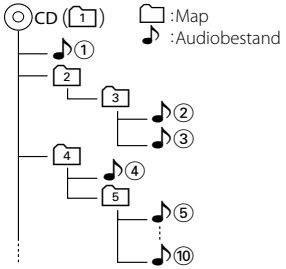
Appendix

Audiobestanden

- **Afspeelbaar audiobestand**
  AAC-LC (.m4a), MP3 (.mp3), WMA (.wma)
- **Afspeelbare diskmedia**
  CD-R/RW/ROM
- **Bestandsindelingen voor afspeelbare disks**
  ISO 9660 Level 1/2, Joliet, Romeo, lange bestandsnaam.
- **Afspeelbaar USB-apparaat**
  USB-massa-opslagklasse
- **Afspeelbaar bestandssysteem op USB-apparaat**
  FAT16, FAT32

Zelfs als de audiobestanden aan de bovenstaande normen voldoen, kunnen zij mogelijk niet worden afgespeeld, afhankelijk van de media- en apparaattypen en de omstandigheden.

- **Afspeelvolgorde van audiobestanden**
  In het onderstaande voorbeeld van een mappen-/bestandenstructuur worden de bestanden afgespeeld in de volgorde van ① tot ⑩.



Er is een online handleiding over audiobestanden beschikbaar op de site onder **www.kenwood.com/audiofile/**. Deze online handleiding bevat gedetailleerde informatie en opmerkingen die niet zijn opgenomen in deze handleiding. Lees ook de online handleiding door.

- In deze handleiding wordt het woord "USB-apparaat" gebruikt voor flashgeheugens en digitale audiospelers die zijn uitgerust met USB-aansluitingen.
- Het woord "iPod" dat in deze handleiding wordt gebruikt, geeft de iPod of de iPhone aan die is aangesloten met de iPod-aansluitkabel* (optioneel accessoire).).
  * Niet ondersteund model KCA-iP500.
  Raadpleeg de website voor iPod's die kunnen worden aangesloten en de iPod-aansluitkabel.
  www.kenwood.com/ipod/kca_ip/

USB-apparaat

- Als u het afspelen start nadat u de iPod hebt aangesloten, wordt de muziek op de iPod als eerste afgespeeld.
  In dat geval wordt "RESUMING" weergegeven zonder dat er bijvoorbeeld een mapnaam wordt weergegeven. Als het item wordt gewijzigd, wordt een correcte titel e.d. weergegeven.
- U kunt de iPod niet bedienen wanneer "KENWOOD" of "✓" op de iPod worden weergegeven.
- Wanneer het USB-apparaat op dit toestel is aangesloten, kan het USB-apparaat worden opgeladen mits dit toestel van stroom wordt voorzien.
- Installeer het USB-apparaat zodanig dat het uw rijden niet kan beïnvloeden.
- U kunt via een USB-hub en multikaartlezer geen USB-apparaat aansluiten.
- Zorg voor reservekopieën van de audiobestanden die u met dit toestel gebruikt. U kunt de bestanden wissen afhankelijk van de bedieningsvoorwaarden van het USB-apparaat.
  Wij betalen geen vergoeding voor schade als gevolg van het verloren gaan van opgeslagen gegevens.
- Dit toestel is niet uitgerust met een USB-apparaat. U moet zelf een in de handel verkrijgbaar USB-apparaat aanschaffen.
- Wanneer u het USB-apparaat aansluit, wordt aangeraden de CA-U1EX (optie) te gebruiken. Normale weergave is niet gegarandeerd wanneer u een andere kabel dan de USB-compatibele kabel gebruikt. Aansluiting van een kabel met een totale lengte van meer dan 5 m kan abnormale weergave tot gevolg hebben.

Informatie over de mobiele telefoon

Dit toestel voldoet aan de volgende Bluetooth-specificaties:

Versie	Bluetooth-standaard versie. 2.0
Profiel	HFP (Hands Free Profile) OPP (Object Push Profile) PBAP (Phonebook Access Profile) SYNC (Synchronization Profile)

U kunt op de volgende URL nagaan welke mobiele telefoons zijn gecontroleerd op compatibiliteit:
http://www.kenwood.com/bt/information/

- De apparaten die de Bluetooth-functionaliteit ondersteunen, zijn gecertificeerd voor conformiteit met de Bluetooth-norm volgens de procedure die wordt voorgeschreven door Bluetooth SIG Inc. Afhankelijk van het gebruikte type bestaat echter de kans dat deze apparaten niet kunnen communiceren met uw mobiele telefoon.
- HFP is een profiel dat wordt gebruikt voor handsfree bellen.
- OPP is een profiel dat wordt gebruikt voor het overdragen van gegevens, bijvoorbeeld de inhoud van een telefoonlijst, tussen apparaten.

De KCA-BT200 bedienen (Optioneel)

Raadpleeg Model-B-2 in de Instructiehandleiding van de KCA-BT200 en onderstaande tabel voor informatie over de bediening.

Gebruikte notatie in de handleiding van de KCA-BT200	Werking
[►II]-toets	[AUD]-knop
Regelknop	[AUD]-knop
Druk op de toets [AUTO]/[TI]	Druk de toets [►II] gedurende ten minste 1 seconde in.
Regelknop omhoog of omlaag	Knop [AUD] omhoog of omlaag
Regelknop naar links of rechts	Knop [AUD] naar links of rechts

De KCA-BT100 bedienen (Optioneel)

De volgende bedieningsmethoden voor deze functie kunnen echter verschillen van de beschrijving in de instructiehandleiding; raadpleeg in dat geval de bijkomende aanwijzingen hieronder.

<Kiezen met de snelkiesfunctie>

1. Druk op de knop [AUD]. Selecteer de weergave "NUMBER DIAL".
2. Druk op de toets [SEARCH].
3. Selecteer het op te roepen nummer door de knop [AUD] te draaien.
4. Druk op de knop [AUD].

<Registreren in de lijst met vooraf ingestelde kiesnummers>

1. De werking is dezelfde. Raadpleeg de instructiehandleiding van de KCA-BT100.
2. Druk op de toets [SEARCH].
3. Selecteer het nummer dat in het geheugen moet worden opgeslagen door de knop [AUD] te draaien.
4. Houd de knop [AUD] ten minste 2 seconden ingedrukt.

<Geregistreerde mobiele telefoon verwijderen>

1–3. De werking is dezelfde. Raadpleeg de instructiehandleiding van de KCA-BT100.

4. Druk gedurende ten minste 1 seconde de knop [AUD] in.
5. Druk op de toets [SEARCH].

<Menusysteem>

Raadpleeg <Functieregeling> in deze handleiding voor meer informatie over de menubediening.

Over het display

De status van de mobiele telefoon wordt weergegeven in het statusdisplay van dit toestel.
Sommige weergaven kunnen bovendien verschillen van de beschrijving in de gebruiksaanwijzing van de KCA-BT100.

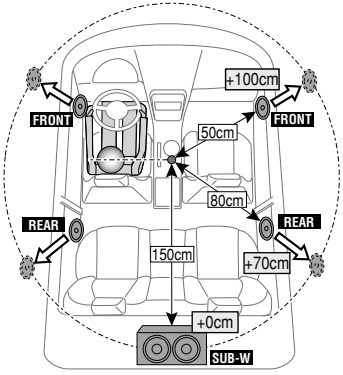
Weergaven van de KCA-BT100 gebruiksaanwijzing	Eigenlijke weergave op dit toestel
"DISCONCT"	"HF DISCONCT"
"CONNECT"	"HF CONNECT"
"PHN-DEL"	"DEVICE DEL"
"P-STATUS"	"DVC STATUS"
"BT-CON Y"	"HF CONNECT Y"
"BT-CON N"	"HF CONNECT N"

Menuglossarium

- **AF (Alternative Frequency)**
  Wanneer de ontvangst verslechtert, wordt automatisch op een andere frequentie overgeschakeld waarop hetzelfde programma in hetzelfde RDS-netwerk wordt uitgezonden als daardoor een betere ontvangst kan worden verkregen.
- **AMP**
  Selecteer "OFF" om de ingebouwde versterker uit te schakelen. Door de ingebouwde versterker uit te schakelen, verbetert de geluidskwaliteit van de Preout.
- **AUTO ANS (Instellen van het tijdsinterval voor automatisch beantwoorden)**
  Met deze functie wordt een gesprek automatisch beantwoord (aangenomen) nadat het vooraf ingestelde tijdsinterval voor automatische beantwoording is verstreken.
  "OFF" : Het gesprek wordt niet automatisch beantwoord.
  "0" : Het telefoongesprek wordt direct automatisch beantwoord.
  "1s" – "99s" : Beantwoordt automatisch het telefoongesprek na 1 – 99 seconden.

  - Als in de mobiele telefoon een kortere tijd is ingesteld dan in de besturingseenheid, wordt de tijd van de mobiele telefoon gebruikt.
  - Deze functie werkt niet voor een gesprek in wacht.
- **AUX**
  Wanneer deze instelling is ingesteld op ON, dan kan de hulpingangsbron AUX worden geselecteerd.
  ON1: Hiermee kunt u de AUX-geluidsbron selecteren. Gebruik deze instelling altijd wanneer de geïntegreerde AUX-aansluiting op de externe apparatuur is aangesloten.
  ON2: Activeert de verzwakkerfunctie wanneer de voeding wordt ingeschakeld en de AUX-geluidsbron is geselecteerd. U annuleert de verzwakkerfunctie door de volumeknop terwijl u naar audio van het externe apparaat luistert rechtsom te draaien.
  OFF: Selectie van AUX-geluidsbron uitschakelen. Gebruik deze instelling wanneer de geïntegreerde AUX-aansluiting niet wordt gebruikt.
- **CALL BEEP (Instellen van het geluidssignaal voor binnenkomende gesprekken)**
  U kunt een geluidssignaal laten klinken via de luidspreker als een gesprek binnenkomt.
  "ON" : Het geluidssignaal wordt weergegeven.
  "OFF" : Het geluidssignaal is uitgeschakeld.

- **CD READ**
  Bepaalt de methode voor het lezen van een CD. Wanneer er een probleem is met de weergave van een CD met een speciaal formaat, stelt u deze functie in op "2" om de CD geforceerd af te spelen. Het is mogelijk dat sommige muziek-CD's ook in de stand "2" niet kunnen worden weergegeven. Daarenboven kunnen audiobestanden niet worden weergegeven wanneer de functie is ingesteld op "2". Stel deze functie in op "1" onder normale omstandigheden.
  1 : Maakt tijdens CD-weergave automatisch onderscheid tussen muziek-CD's en CD's met audiobestanden.
  2 : Forceer afspelen als een muziek-CD.
- **DISPLAY**
  Wanneer u het toestel niet bedient gedurende ten minste 5 seconden, wordt het display uitgeschakeld. Tijdens de regeling van een functie blijft het display ook na 5 seconden nog ingeschakeld.
- **DTA (Digital Time Alignment)**
  Voor fijnafstelling van de vertragingstijd voor de luidspreker die u volgens <Selectie van het type auto> (pagina 115) heeft gespecificeerd om het geluidsveld volledig aan uw auto aan te passen. De instellingen voor de vertragingstijd worden automatisch geïdentificeerd en gecompenseerd door de afstanden tussen het middelpunt van het auto-interieur en alle luidsprekers in te voeren.
  1 Stel de voorste en achterste posities en de hoogte van het referentiepunt in op het punt waar de oren van de persoon die in de voorstoel zit, zich bevinden. Stel daarna de linker en rechter posities in op het middelpunt van het auto-interieur.
  2 Meet de afstanden tussen het referentiepunt en de luidsprekers.
  3 Reken de verschillen in vergelijking met de verste luidspreker uit.

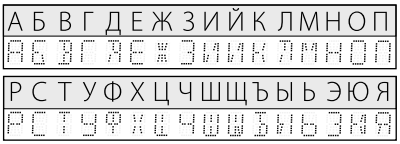


- **DVC STATUS (Geeft de status weer van het Bluetooth-apparaat weer)**
  U kunt de verbindingsstatus, de signaalsterkte en het batterijniveau weergeven.
  : Batterijniveau van mobiele telefoon.
  Vol ➡ ➡ ➡ ➡ Bijna leeg
  : Signaalsterkte van mobiele telefoon.
  Maximum ➡ ➡ ➡ Minimum

  - Pictogrammen worden niet weergegeven wanneer de informatie niet kan worden verkregen van de mobiele telefoon.
  - Aangezien het aantal stappen van de besturingseenheid afwijkt van dat van de mobiele telefoon, komen de statussen die worden weergegeven op de besturingseenheid mogelijk niet overeen met de statussen op de mobiele telefoon.
- **HIGHWAY-SND (Snelweggeluid)**
  Verhoogt het volume van zwakke geluiden die door straatgeluid verloren gaan om het geluid beter hoorbaar te maken. Daarnaast versterkt deze functie lage tonen die door straatgeluid verloren gaan om de lage tonen dynamischer te maken.
- **MIC GAIN**
  Met deze functie kunt u de gevoeligheid van de geïntegreerde microfoon voor een telefoongesprek instellen. Stelt de stem van de beller in. Als u "+" instelt, wordt het stemvolume verhoogd.
- **NEWS (nieuwsuitzending met uitschakeling voor een bepaalde periode)**
  Er wordt automatisch naar een nieuwsuitzending overgeschakeld zodra deze begint. Tevens kan er een periode worden ingesteld gedurende dewelke er niet overgeschakeld mag worden nadat een nieuwsbericht is gestart.
  Wanneer "NEWS 00M" wordt veranderd in "NEWS 90M" wordt deze functie ingeschakeld.
  Wanneer een nieuwsbulletin begint terwijl deze functie is ingeschakeld, dan verschijnt "TRAFFIC" op de display en wordt op het nieuws afgestemd.
  Wanneer de instelling is ingesteld op "20M", dan wordt pas op een volgend nieuwsbulletin afgestemd nadat er ten minste 20 minuten verstreken zijn.
  Het volume van de nieuwsuitzending staat op hetzelfde niveau als werd ingesteld voor verkeersinformatie.
- **NR LEVEL**
  Hiermee kunt u door de omgeving gegenereerde geluiden verminderen zonder het geïntegreerde microfoonvolume te wijzigen. Stel de stem van de beller in wanneer deze niet duidelijk is. Als u "+" instelt, wordt de ruisonderdrukking verhoogd.
- **POWER OFF (Timer voor automatisch uitschakelen)**
  Instellen van een bepaalde tijd waarna de spanning automatisch wordt uitgeschakeld wanneer het toestel in stand-by blijft staan.
  Deze functie kan de accu van de auto beschermen.
  – – –: De functie voor het uitschakelen van de spanning is uitgeschakeld.
  20min: Schakelt de spanning uit na 20 minuten.

(fabrieksinstelling)
40min: Schakelt de spanning uit na 40 minuten.
60min: Schakelt de spanning uit na 60 minuten.

- **RUSSIAN (Russische taalinstelling)**
  Wanneer deze instelling op ON wordt ingesteld, worden de volgende tekenreeksen in het Russisch weergegeven:
  Mapnaam/ Bestandsnaam/ Titel/ Artiestnaam/ Albumnaam/ KCA-BT200/BT100 (optioneel accessoire)



- **SEEK (Afstemfunctie selecteren)**
  Selecteer een afstemfunctie van de radio.

Afstemfunctie	Display	Werking
Automatisch zoeken	"AUTO1"	Automatisch zoeken naar een zender.
Voorkeurzender zoeken	"AUTO2"	Op volgorde zoeken langs de in het voorkeurgeheugen opgeslagen zenders.
Handmatig	"MANUAL"	Handmatig op een zender afstemmen.

- **SP SEL (De luidsprekers voor spraakuitvoer instellen)**
  U kunt de luidsprekers voor spraakuitvoer instellen.
  "FRONT": De spraak wordt uitgevoerd via de luidsprekers linksvoor en rechtsvoor.
  "F-R": De spraak wordt uitgevoerd via de luidspreker rechtsvoor.
  "F-L": De spraak wordt uitgevoerd via de luidspreker linksvoor.

  • Selecteer de luidspreker die verder af staat van de microfoon om gejank of echo te voorkomen.
- **SUPREME**
  Technologie om het hoge-frequentiebereik, dat wordt weggelaten tijdens het coderen naar een lage bitsnelheid, te extrapoleren en de vervolledigen met een algoritme (minder dan 128Kbps, sampling-frequentie is 44,1kHz).
  Het geluid wordt optimaal verwerkt voor het compressieformaat (AAC, MP3 of WMA) en aangepast aan de gebruikte bitrate.
  Het effect is verwaarloosbaar bij liedjes die gecodeerd zijn met een hoge bitsnelheid, variabele bitsnelheid of een beperkte hoge-frequentiecomponent hebben.
- **SUPREME PLUS**
  Verbeterde versie van SUPREME. Compenseert de zuiverheid en transparantie van de stem in gecomprimeerde audiobestanden en CD-DA-muziek om zeer realistisch vocaal geluid te produceren.
- **SWPRE (Preout omschakelen)**
  Schakelt de preout tussen uitgang achter ("REAR") en subwooferuitgang ("SUB-W").
- **ZONE2 (Dubbele zone)**
  Stelt de bestemming (voorste luidspreker "FRONT" of achterste luidspreker "REAR") van de subbron (AUX IN) in wanneer de dubbele-zonefunctie wordt ingeschakeld.

Dit product wordt niet geïnstalleerd door de fabrikant van een voertuig op de productielijn, noch door de professionele invoerder van een voertuig in EU-lidstaten.

Informatie over het weggooien van elektrische en elektronische apparatuur en batterijen (particulieren)

Dit symbool geeft aan dat gebruikte elektrische, elektronische producten en batterijen niet bij het normale huishoudelijke afval mogen.
Lever deze producten in bij de aangewezen inzamelingspunten, waar ze gratis worden geaccepteerd en op de juiste manier worden verwerkt, teruggewonnen en hergebruikt. Voor inleveradressen zie www.nvmp.nl, www.ictmilieu.nl, www.stibat.nl. Wanneer u dit product op de juiste manier als afval inlevert, spaart u waardevolle hulpbronnen en voorkomt u potentiële negatieve gevolgen voor de volksgezondheid en het milieu, die anders kunnen ontstaan door een onjuiste verwerking van afval.

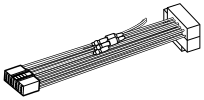
Opgelet: Het teken "Pb" onder het teken van de batterijen geeft aan dat deze batterij lood bevat.

Markering op produkten die laserstralen gebruiken (uitgezonderd voor bepaalde gebieden)

Dit label is aangebracht op de behuizing/houder en toont dat de component een laserstraal gebruikt die als Klasse 1 is geclassificeerd. Dit betekent dat de laserstraal relatief zwak is en er geen gevaar van straling buiten het toestel is.

Toebehoren/Installatieprocedure

Toebehoren

①  1

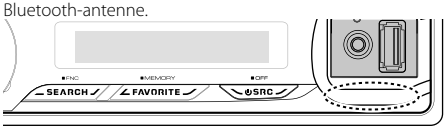
② 2

Installatieprocedure

1. Voorkom kortsluiting door de sleutel uit het contactslot te halen en de ⊖-aansluiting van de accu los te koppelen.
2. Maak voor elk toestel de juiste ingangs- en uitgangskabelaansluitingen.
3. Verbind de kabel met de bedradingsbundel.
4. Neem stekker B van de bedradingsbundel en verbind hem met de luidsprekeraansluiting in de auto.
5. Neem stekker A van de bedradingsbundel en verbind hem met de externe spanningsaansluiting van de auto.
6. Neem de bedradingsbundel en verbind deze met het toestel.
7. Installeer het toestel in de auto.
8. Sluit de ⊖-aansluiting van de accu opnieuw aan.
9. Druk op de resettoets.

⚠

- De bevestiging en bedrading van dit product vereist vakbekwaamheid en ervaring. Laat de bevestiging en bedrading om veiligheidsredenen door vaklui uitvoeren.
- Zorg dat het toestel op een negatieve 12-volt-gelijkstroomvoeding is geaard.
- Installeer het toestel niet op plaatsen die aan direct zonlicht, hitte of extreme vochtigheid blootstaan. Vermijd ook plaatsen waar het zeer stoffig is of waar gevaar bestaat voor waterspatten.
- Gebruik bij het installeren uitsluitend de bijgeleverde schroeven. Gebruik uitsluitend de bij het toestel geleverde schroeven. Het toestel wordt mogelijk beschadigd door gebruik van andere schroeven.
- Wanneer de voeding niet wordt ingeschakeld ("PROTECT" wordt weergegeven), kan er kortsluiting zijn in een van de luidsprekerdraden of maakt de draad contact met het chassis van de auto, waardoor de beschermingsfunctie wordt geactiveerd. Daarom moet u de luidsprekerkabel controleren.
- Controleer dat alle verbindingen juist zijn en de stekkers goed in de aansluitingen zijn vergrendeld.
- Als het contact van uw auto geen ACC-stand heeft of de ontstekingskabel (contactkabel) met een spanningsbron is verbonden waar constant spanning op staat, zoals bijvoorbeeld een accukabel, zal de spanning van het toestel niet gekoppeld zijn aan het contact (met andere woorden, de spanning van het toestel wordt niet gelijk met het contact in- en uitgeschakeld). Als u de spanning van het toestel wilt koppelen aan het contact van de auto, moet u de ontstekingskabel met een spanningsbron verbinden die gelijk met het contact van de auto wordt in- en uitgeschakeld.
- Gebruik een in de handel verkrijgbare conversieconnector als de connector niet in de voertuigconnector past.
- Isoleer niet-aangesloten kabels met isolatieband of ander geschikt materiaal. Voorkom kortsluiting door de kapjes op het uiteinde van de niet-aangesloten kabels of aansluitingen niet te verwijderen.
- Als de console een deksel heeft, moet u er bij de installatie van het toestel op letten dat het voorpaneel bij het openen en sluiten het deksel niet raakt.
- Als de zekering is doorgebrand, controleert u eerst of de kabels elkaar niet raken en zo een kortsluiting veroorzaken en vervangt u vervolgens de oude zekering door een nieuwe met dezelfde stroomsterkte.
- Sluit de luidsprekerkabels juist met de overeenkomende aansluitingen aan. Het toestel kan beschadigd worden of helemaal niets doen als u de ⊖-kabels deelt of ze met de massa verbindt op een metalen deel in de auto.
- Controleer na het installeren van het toestel of de remlichten, richtingaanwijzers, ruitenwissers enz. van de auto juist functioneren.
- Installeer het toestel onder een maximale hoek van 30°.
- De ontvangst wordt mogelijk slechter wanneer zich metalen voorwerpen bevinden in de buurt van de Bluetooth-antenne.



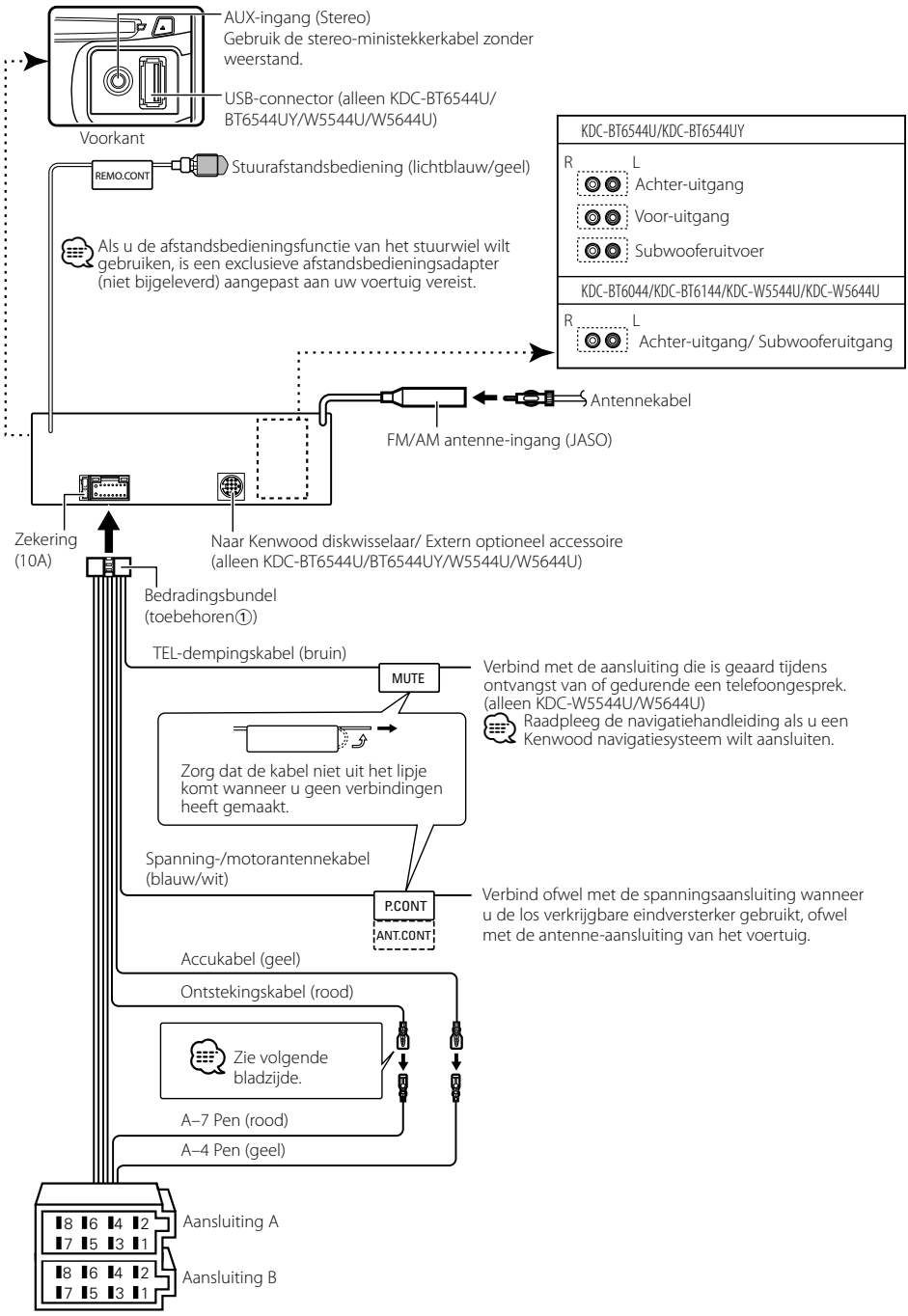
Bluetooth-antenne

Voor een goede ontvangst

Houd voor een goede ontvangst rekening met het volgende:

- Communiceer met de mobiele telefoon terwijl deze zich op een afstand van maximaal 10 m bevindt. Het communicatiebereik kan korter worden, afhankelijk van de omgevingssituatie. Het communicatiebereik wordt tevens korter als er zich een obstakel tussen dit toestel en de mobiele telefoon bevindt. Het bovengenoemde maximale communicatiebereik (10 m) is niet altijd verzekerd.
- Een zendstation of walkietalkie in de buurt kan de communicatie verstoren ten gevolge van een te krachtig signaal.

Verbinden van kabels met aansluitingen


AUX-ingang (Stereo)
Gebruik de stereo-ministekkerkabel zonder weerstand.
USB-connector (alleen KDC-BT6544U/ BT6544UY/W5544U/W5644U)
Voorkant
REMO.CONT
Stuurafstandsbediening (lichtblauw/geel)
Als u de afstandsbedieningsfunctie van het stuurwiel wilt gebruiken, is een exclusieve afstandsbedieningsadapter (niet bijgeleverd) aangepast aan uw voertuig vereist.
KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY
R L
Achter-uitgang
Voor-uitgang
Subwooferuitvoer
KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-W5544U/KDC-W5644U
R L
Achter-uitgang/ Subwooferuitgang
Antennekabel
FM/AM antenne-ingang (JASO)
Zekering (10A)
Naar Kenwood diskwisselaar/ Extern optioneel accessoire (alleen KDC-BT6544U/BT6544UY/W5544U/W5644U)
Bedradingsbundel (toebehoren①)
TEL-dempingskabel (bruin)
MUTE
Verbind met de aansluiting die is geaard tijdens ontvangst van of gedurende een telefoongesprek. (alleen KDC-W5544U/W5644U)
Raadpleeg de navigatiehandleiding als u een Kenwood navigatiesysteem wilt aansluiten.
Zorg dat de kabel niet uit het lipje komt wanneer u geen verbindingen heeft gemaakt.
Spanning-/motorantennekabel (blauw/wit)
P.CONT
ANT.CONT
Verbind ofwel met de spanningsaansluiting wanneer u de los verkrijgbare eindversterker gebruikt, ofwel met de antenne-aansluiting van het voertuig.
Accukabel (geel)
Ontstekingskabel (rood)
Zie volgende bladzijde.
A–7 Pen (rood)
A–4 Pen (geel)
8 6 4 2
7 5 3 1
Aansluiting A
8 6 4 2
7 5 3 1
Aansluiting B

Stekkerfunctietabel

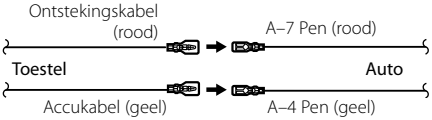
Pennummers voor ISO-stekkers	Kleur van kabel	Functies
Externe spanningsaansluiting		
A-4	Geel	Accu
A-5	Blauw/wit	Spanningsregeling
A-6	Oranje/wit	Dimmer
A-7	Rood	Contact (ACC)
A-8	Zwart	Massaverbinding
Luidsprekerstekker		
B-1	Paars	Rechts achter (+)
B-2	Paars/zwart	Rechts achter (–)
B-3	Grijs	Rechts voor (+)
B-4	Grijs/zwart	Rechts voor (–)
B-5	Wit	Links voor (+)
B-6	Wit/zwart	Links voor (–)
B-7	Groen	Links achter (+)
B-8	Groen/zwart	Links achter (–)

⚠WAARSCHUWING

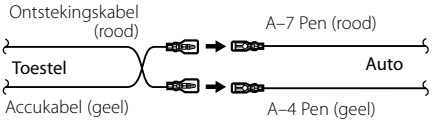
Aansluiten van de ISO-stekker

De penopstelling van de ISO-stekkers is afhankelijk van uw type auto. Zorg dat de aansluitingen juist zijn om beschadiging van het toestel te voorkomen.
De standaardverbinding van de bedradingsbundel wordt in stap 1 hieronder beschreven. Maak de getoonde verbindingen als de penopstelling van de ISO-stekker overeenkomt met de beschrijving in 2.
De kabel moet opnieuw worden aangesloten zoals getoond in 2 hieronder als u dit toestel installeert in **Volkswagen**-modellen.

1 (Standaardverbinding) De pen A-7 (rood) van de ISO-stekker van de auto is verbonden met het contact en de pen A-4 (geel) is verbonden met de constante spanningsbron.

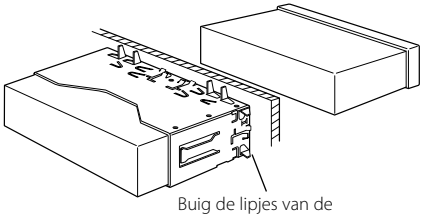


2 De pen A-7 (rood) van de ISO-stekker van de auto is verbonden met de constante spanningsbron en de pen A-4 (geel) is verbonden met het contact.



Installatie/Verwijderen van het toestel

Installatie



- Controleer dat het toestel goed op zijn plaats is geïnstalleerd. Het toestel zal niet juist functioneren indien het niet goed is geplaatst (het geluid zal bijvoorbeeld overslaan).

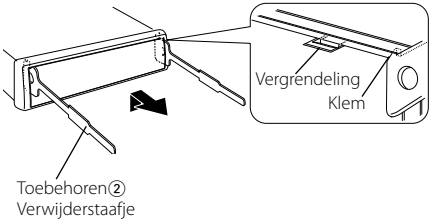
⚠ OPGELET

Installeer dit toestel in het dashboard van uw voertuig.

Raak het metalen gedeelte van dit toestel niet aan tijdens of vlak na het gebruik ervan. Metalen onderdelen zoals de warmteput en de behuizing kunnen heet worden.

Verwijderen van het harde rubberframe

1 Laat de klempennen van het verwijderstaafje aangrijpen en maak de twee vergrendelingen bovenaan los.
Til het frame op en trek het naar voren zoals getoond in de afbeelding.



2 Wanneer de vergrendelingen bovenaan los zijn, maakt u de twee vergrendelingen onderaan los.

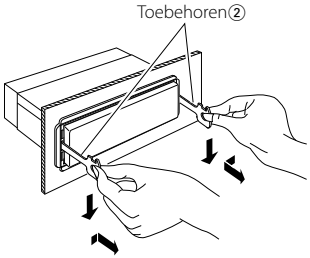
- Het frame kan op dezelfde wijze vanaf de onderkant worden verwijderd.

Verwijderen van het toestel

1 Zie <Verwijderen van het harde rubberframe> en verwijder het harde rubberframe.

2 Steek de twee verwijderstaafjes diep in de gleuven aan elke kant, zoals getoond in de afbeelding.

3 Duw de verwijderstaafjes omlaag terwijl u ze indrukt en trek het toestel half naar buiten.



⚠

- Wees voorzichtig om verwonding door de klempennen op het verwijderstaafje te vermijden.

4 Trek het toestel met uw handen geheel naar voren en wees hierbij voorzichtig dat u het niet laat vallen.

Oplossen van problemen

Sommige functies van dit apparaat kunnen zijn uitgeschakeld door de op dit apparaat ingevoerde instellingen.

! • Kan de subwoofer niet instellen.
• Kan geen laagdoorgangsfilter instellen.
• Geen weergave van de subwoofer.
▶ • <Subwooferuitvoer> in <Basisbediening> (pagina 96) is niet ingeschakeld.
• Preout is niet ingesteld op subwoofer. ☞ "SWPRE" in <Functieregeling> (pagina 98)

! • Kan geen beveiligingscode registreren.
• Kan display niet instellen.
▶ <Instelling van de demonstratiemodus> (pagina 112) is niet uitgeschakeld.

Vele problemen worden slechts veroorzaakt door een verkeerde bediening of verkeerde verbindingen. Controleer voordat u uw handelaar raadpleegt eerst de volgende lijst voor een mogelijke oplossing van uw probleem.

Algemeen

? De pieptoon van de aanraaksensor wordt niet weergegeven.
✔ De voor-uitgangsaansluiting wordt gebruikt.
☞ De pieptoon van de aanraaksensor kan niet via de voor-uitgangsaansluiting worden weergegeven.

Tuner als geluidsbron

? Ontvangst van radio-uitzendingen is slecht.
✔ De auto-antenne is niet uitgetrokken.
☞ Trek de antenne volledig uit.

Disk als geluidsbron

? Niet de gekozen disk maar een andere wordt afgespeeld.
✔ De gekozen CD is vuil.
☞ Maak de cd schoon. Raadpleeg hiervoor de schoonmaakinstructies voor cd's in de sectie <Omgaan met cd's> (pagina 95).
✔ De disk is in een andere lade geplaatst dan u hebt gekozen.
☞ Verwijder het diskmagazijn en controleer het nummer van de gekozen disk.
✔ De disk heeft krassen.
☞ Probeer een andere disk.

Audiobestand als geluidsbron

? Het geluid slaat over bij het afspelen van een audiobestand.
✔ Het medium is bekrast of vuil.
☞ Maak het medium schoon. Raadpleeg hiervoor de schoonmaakinstructies voor CD's in de sectie <Omgaan met cd's> (pagina 95).
✔ De opnamekwaliteit is slecht.
☞ Herhaal de opname of gebruik een ander medium.

Handsfree

? Het gespreksvolume bij handsfree bellen is laag.
✔ Het gespreksvolume bij handsfree bellen is ingesteld op een laag niveau.
☞ Het gespreksvolume bij handsfree bellen kan afzonderlijk worden aangepast. Pas het aan tijdens handsfree bellen. "MENU" > "MIC GAIN" en "NR LEVEL" <Functieregeling> (pagina 98).

? Er komt geen geluid uit de achterste luidsprekers.
✔ U gebruikt de handsfree gespreksmodus.
☞ Er komt geen geluid uit de achterste luidsprekers in de handsfree gespreksmodus.

? Er klinkt geen pieptoon bij binnenkomst van een gesprek.
✔ Of er een pieptoon te horen is, hangt af van uw type mobiele telefoon.
☞ "MENU" > "CALL BEEP" in <Functieregeling> (pagina 98) is ingeschakeld.

? Stem wordt niet herkend.
✔ Het raam van het voertuig is open.
☞ Wanneer er te veel achtergrondgeluid is, kan de stem niet worden herkend. Doe het raam van het voertuig dicht om het lawaai te beperken.
✔ Zachte stem.
☞ Wanneer de stem te zacht is, kan ze niet worden herkend. Spreek iets luider en op natuurlijke wijze in de microfoon.
✔ De persoon die de stemtag uitspreekt is niet de persoon die hem heeft geregistreerd.
☞ Enkel de stem van de persoon die de stemtag heeft geregistreerd, kan worden herkend.

De onderstaande berichten geven de toestand van uw systeem weer.

TOC ERROR: • Geen disk in het diskmagazijn geplaatst.
• De CD is vuil. De CD is omgekeerd geplaatst. De CD heeft krassen.

ERROR 05: De disk is onleesbaar.

ERROR 77: Het toestel functioneert om een andere reden niet juist.
➪ Druk op de resettoets van het toestel. Als de code "ERROR 77" niet verdwijnt, neem dan contact op met uw dichtstbijzijnde servicecentrum.

ERROR 99: Er is iets fout met het magazijn van de wisselaar. Of het toestel functioneert niet naar behoren.
➪ Controleer het magazijn van de wisselaar. Druk vervolgens op de resettoets van het toestel. Als de code "ERROR 99" niet verdwijnt, neem dan contact op met uw dichtstbijzijnde servicecentrum.

IN (knipperend): Het CD-spelergedeelte functioneert niet goed.
➪ Plaats de CD opnieuw. Als de CD niet kan worden uitgeworpen of de display blijft knipperen zelfs wanneer de CD correct is geplaatst, schakel de voeding dan uit en neem contact op met uw dichtstbijzijnde servicecentrum.

Oplossen van problemen

PROTECT (knipperend):
De luidsprekerkabel is kortgesloten of raakt het chassis van het voertuig waardoor de beveiligingsfunctie is geactiveerd.
➪ De luidsprekerkabel goed aansluiten of isoleren en op de resettoets drukken. Raadpleeg het dichtstbijzijnde servicecentrum als de code "PROTECT" niet verdwijnt.

NA FILE: U probeert een audiobestand af te spelen met een indeling die niet wordt ondersteund door dit toestel.

COPY PRO: Er werd een bestand afgespeeld dat tegen kopiëren is beveiligd.

READ ERROR: Het bestandssysteem van het aangesloten USB-apparaat functioneert niet.
➪ Kopieer de bestanden en mappen voor het USB-apparaat opnieuw. Als het foutbericht nog steeds wordt weergegeven, initialiseer dan het USB-apparaat of gebruik een ander USB-apparaat.

NO DEVICE: Het USB-apparaat is als geluidsbron geselecteerd hoewel er geen USB-apparaat is aangesloten.
➪ Wijzig de bron in een willekeurige andere bron dan USB. Sluit een USB-apparaat aan en wijzig de geluidsbron opnieuw in USB.

N/A DEVICE:
- Er is een niet ondersteund USB-apparaat aangesloten.
- Er is geen verbinding tot stand gebracht met de iPod.

➪ Controleer of de aangesloten iPod een iPod is die wordt ondersteund. Zie <Audiobestanden> (pagina 127) voor informatie over de ondersteunde iPod's.

NO MUSIC DATA/ERROR 15:
- Het aangesloten USB-apparaat bevat geen afspeelbaar audiobestand.
- Er wordt een geluidsdrager afgespeeld waarop gegevens staan die niet door het toestel weergegeven kunnen worden.

USB ERROR: Er is iets misgegaan met het aangesloten USB-apparaat.
➪ Verwijder het USB-apparaat en zet vervolgens de voedingsschakelaar op ON. Als dezelfde display wordt herhaald, gebruik dan een ander USB-apparaat.

iPod ERROR: Er is geen verbinding tot stand gebracht met de iPod.
➪ Verwijder het USB-apparaat en sluit het vervolgens opnieuw aan.
➪ Controleer of u de meest recente versie van de software voor de iPod hebt.

USB REMOVE (Knippert):
De verwijdermodus is voor het USB-apparaat of de iPod geselecteerd. U kunt het USB-apparaat of de iPod veilig verwijderen.

NO NUMBER:
- De beller heeft geen beller-id.
- Er zijn geen gegevens over het telefoonnummer beschikbaar.

NO DATA:
- Er is geen lijst met uitgaande gesprekken.
- Er is geen lijst met binnenkomende gesprekken.
- Er is geen lijst met gemiste gesprekken.
- Er is geen lijst met telefoonboeken.

NO ENTRY: De mobiele telefoon is niet geregistreerd (gekoppeld).

HF DISCONCT: Het toestel kan niet communiceren met de mobiele telefoon.

HF ERROR 07: Het is niet mogelijk toegang tot het geheugen te krijgen.
➪ Schakel de voeding uit en weer in. Als dit bericht nog steeds wordt weergegeven, drukt u op de reset-knop op de besturingseenheid.

HF ERROR 68: Het toestel kan niet communiceren met de mobiele telefoon.
➪ Schakel de voeding uit en weer in. Als dit bericht nog steeds wordt weergegeven, drukt u op de reset-knop op de besturingseenheid.

UNKNOWN: Het Bluetooth-apparaat kan niet worden gedetecteerd.

DEVICE FULL: Er werden reeds 5 Bluetooth-apparaten geregistreerd. Er kunnen geen bijkomende Bluetooth-apparaten meer worden geregistreerd.

PIN CODE NG: De pincode is verkeerd.

CONNECT NG: Het toestel kan niet worden verbonden.

PAIRING NG: Fout tijdens de pairing.

NO MATCHING: De stemtag is verkeerd. De stem kan niet worden herkend wegens een niet geregistreerde stemtag enz.

TOO SOFT: De stem klinkt te zacht en kan niet worden herkend.

TOO LOUD: De stem klinkt te hard en kan niet worden herkend.

TOO LONG: Het woord of de uiting is de lang en kan niet worden herkend.

NO PHONEBOOK:
De gegevens bevinden zich niet in het telefoonboek.

NO MESSAGE: Geen SMS in de inbox.

NO RECORD: De stemtag werd niet geregistreerd in het telefoonboek.

MEMORY FULL: Het aantal stemtags heeft het maximale aantal bereikt dat kan worden opgeslagen in het telefoonboek.

FAV: NO MEMORY:
De procedure is niet aan het favorietenvoorkeurgeheugen gekoppeld

NO ACCESS: De met de favorietenregeling voorgeprogrammeerde procedure is niet beschikbaar. Het is mogelijk dat de voorgeprogrammeerde inhoud niet wordt opgeroepen. Dit is afhankelijk van de geselecteerde geluidsbron of functie.

NO VOICE : Er is geen gesprek.

NO PANEL : De voorplaat van het slaaftoestel dat op dit toestel is aangesloten, is verwijderd.

Technische gegevens

FM-tunergedeelte

Frequentiebereik (50 kHz afstand)
: 87,5 MHz – 108,0 MHz
Bruikbare gevoeligheid (S/R = 26dB)
: 0,7 µV/75 Ω
Onderdrukkingsgevoeligheid (S/R = 46dB)
: 1,6 µV/75 Ω
Frequentieweergave (±3,0 dB)
: 30 Hz – 15 kHz
Signaal/ruisverhouding (MONO)
: 65 dB
Selectiviteit (DIN) (±400 kHz)
: ≥ 80 dB
Stereoscheiding (1 kHz)
: 35 dB

MW-tunergedeelte

Frequentiebereik (9 kHz afstand)
: 531 kHz – 1611 kHz
Bruikbare gevoeligheid (S/R = 20dB)
: 25 µV

LW-tunergedeelte

Frequentiebereik
: 153 kHz – 281 kHz
Bruikbare gevoeligheid (S/R = 20dB)
: 45 µV

Bluetooth-gedeelte (KDC-BT6544U/BT6544UY/BT6044/BT6144)

Versie
: Bluetooth versie 2.0 Gecertificeerd
Frequentiebereik
: 2,402 – 2,480 GHz
Uitgangsvermogen
: +4dBm (MAX), 0dBm (AVE) klasse 2 vermogen
Maximaal communicatiebereik
: In rechte lijn ong. 10 m (32,8 ft)
Profielen
: HFP (Hands Free Profile)
: HSP (Headset Profile)
: SPP (Serial Port Profile)
: PBAP (Phonebook Access Profile)
: OPP (Object Push Profile)
: SYNC (Synchronization Profile)

CD-spelergedeelte

Laserdiode
: GaAlAs
Digitaal filter (D/A)
: 8 keer oversampling
D/A Converter
: 24 bit
Rotatiesnelheid
: 500 – 200 rpm (CLV)
Wow & flutter
: Onder meetbare limiet
Frequentieweergave (±1 dB)
: 20 Hz – 20 kHz
Totale harmonische vervorming (1 kHz)
: 0,01%
Signaal/ruisverhouding (1 kHz)
: 110 dB
Dynamisch bereik
: 93 dB
MP3 decodering
: Conform MPEG-1/2 Audio Layer-3
WMA-decodering
: Compatibel met Windows Media Audio
AAC-decodering
: AAC-LC ".m4a"-bestanden

USB-interface (KDC-BT6544U/BT6544UY/W5544U/W5644U)

USB-standaard
: USB1.1/ 2.0 (Full speed)
Maximale toevoerstroom
: 500 mA
Bestandindeling
: FAT16/ 32
MP3 decodering
: Conform MPEG-1/2 Audio Layer-3
WMA-decodering
: Compatibel met Windows Media Audio
AAC-decodering
: AAC-LC ".m4a"-bestanden

Technische gegevens

Audiogedeelte

Maximaal uitgangsvermogen
: 50 W x 4

Uitgangsvermogen (DIN 45324, +B=14,4V)
: 22 W x 4

Luidsprekerimpedantie
: 4 – 8 Ω

Tonen (KDC-BT6044/BT6144/W5544U/W5644U)
Lage tonen : 100 Hz ±8 dB
Middentonen : 1 kHz ±8 dB
Hoge tonen : 10 kHz ±8 dB

Tonen (KDC-BT6544U/BT6544UY)
BAND1 : 60 Hz - 400 Hz ±9 dB
BAND2 : 630 Hz - 2,5 kHz ±9 dB
BAND3 : 4,0 kHz - 16 kHz ±9 dB

Voor-uitgangsniveau/belasting (CD)
: 2500 mV/10 kΩ

Voor-uitgangsimpedantie
: ≤ 600 Ω

Hulpingang

Frequentieweergave (±1 dB)
: 20 Hz – 20 kHz

Maximale ingangsspanning
: 1200 mV

Ingangsimpedantie
: 100 kΩ

Algemeen

Bedrijfsspanning (10,5 – 16V toelaatbaar)
: 14,4 V

Maximaal stroomverbruik
: 10 A

Installatie-afmetingen (B x H x D)
: 182 x 53 x 155 mm

Gewicht
: 1,2 kg

Technische gegevens zijn zonder voorafgaande kennisgeving wijzigbaar.

- The "AAC" logo is a trademark of Dolby Laboratories.
- The Bluetooth word mark and logos are owned by the Bluetooth SIG, Inc. and any use of such marks by Kenwood Corporation is under license. Other trademarks and trade names are those of their respective owners.
- iPod is a trademark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.
- iPhone is a trademark of Apple Inc.
- "Made for iPod" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPod and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.
- "Works with iPhone" means that an electronic accessory has been designed to connect specifically to iPhone and has been certified by the developer to meet Apple performance standards.

Apple is not responsible for the operation of this device or its compliance with safety and regulatory standards.

- **Conformiteitsverklaring met betrekking tot de EMC-richtlijn van de Europese Unie (2004/108/EC)**
- **Conformiteitsverklaring met betrekking tot de R&TTE-richtlijn van de Europese Unie (1999/5/EC)**

Fabrikant:
Kenwood Corporation
2967-3 Ishikawa-machi, Hachioji-shi, Tokio, 192-8525 Japan

EU-vertegenwoordiger:
Kenwood Electronics Europe BV
Amsterdamseweg 37, 1422 AC UITHOORN, Nederland

CE

English
Hereby, Kenwood declares that this unit KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Français
Par la présente Kenwood déclare que l'appareil KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.
Par la présente, Kenwood déclare que ce KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions de la directive 1999/5/CE qui lui sont applicables.

Deutsch
Hiermit erklärt Kenwood, dass sich dieser KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Vorschriften der Richtlinie 1999/5/EG befindet. (BMWi)
Hiermit erklärt Kenwood die Übereinstimmung des Gerätes KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN mit den grundlegenden Anforderungen und den anderen relevanten Festlegungen der Richitlinie 1999/5/EG. (Wien)

Nederlands
Hierbij verklaart Kenwood dat het toestel KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.
Bij deze verklaat Kenwood dat deze KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN voldoet aan de essentiële eisen en aan de overige relevante bepalingen van Richtlijn 1999/5/EC.

Italiano
Con la presente Kenwood dichiara che questo KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Español
Por medio de la presente Kenwood declara que el KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Português
Kenwood declara que este KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Polska
Kenwood niniejszym oświadcza, że KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN spełnia zasadnicze wymogi oraz inne istotne postanowienia dyrektywy 1999/5/EC.

Český
Kenwood timto prohlasuje, ze KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN je ve shode se zakladnimi pozadavky a s dalsimi prislusnymi ustanoveni Narizeni vlady c. 426/2000 Sb.

Magyar
Alulírott, Kenwood, kijelenti, hogy a jelen KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN megfelel az 1999/5/EC irányelvben meghatározott alapvető követelményeknek és egyéb vonatkozó előírásoknak.

Svenska
Härmed intygar Kenwood att denna KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN står I överensstämelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Suomi
Kenwood vakuuttaa täten että KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Slovensko
S tem Kenwood izjavlja, da je ta KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN v skladu z osnovnimi zahtevami in ostalimi ustreznimi predpisi Direktive 1999/5/EC.

Slovensky
Spoločnosť Kenwood týmto vyhlasuje, že KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN spĺňa základné požiadavky a ďalšie prislušné ustanovenia Direktívy 1999/5/EC.

Dansk
Undertegnede Kenwood erklærer harved, at følgende udstyr KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Ελληνικά
ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ Kenwood ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ.

Eesti
Sellega kinnitab Kenwood, et see KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN vastab direktiivi 1999/5/EC põhilistele nõudmistele ja muudele asjakohastele määrustele.

Latviešu
Ar šo, Kenwood, apstiprina, ka KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN atbilst Direktīvas 1999/5/EK galvenajām prasībām un citiem tās nosacījumiem.

Lietuviškai
Šiuo, Kenwood, pareiškia, kad šis KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN atitinka pagrindinius Direktyvos 1999/5/EB reikalavimus ir kitas svarbias nuostatas.

Malti
Hawnhekk, Kenwood, jiddikjara li dan KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN jikkonforma mal-ħtigijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn relevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Українська
Компанія Kenwood заявляє, що цей виріб KDC-BT6544U/KDC-BT6544UY/KDC-BT6044/KDC-BT6144/KDC-BT850RN відповідає ключовим вимогам та іншим пов'язаним положенням Директиви 1999/5/EC.

KENWOOD